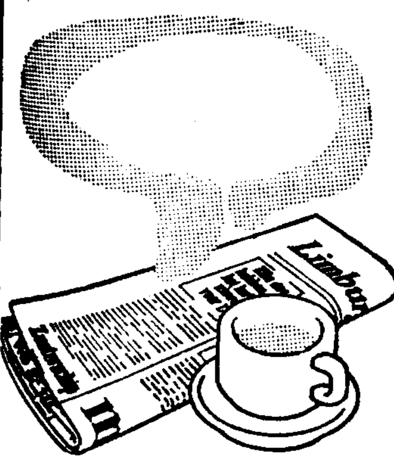
Limburgs Dagblad



Vrijdag 26 november 1971.
53e jaargang no. 278.

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 20,70, per maand f 6,94, per week f 1,61 - Giro 1035100



HET WEER VANDAAG



REGEN

DE BILT

Veel bewolking met nu en dan wat lichte regen of motregen. Matige tot vrij krachtige wind uit west tot noord. Temperaturen omstreeks acht graden maar in het zuid-oosten van het land eerst nog drie graden.

De vooruitzichten voor zaterdag en zondag:
Tijdelijk regen en tamelijk zacht.

AKEN

Overwegend zwaar bewolkt met hier en daar wat lichte regen of natte sneeuw. Maximumtemperaturen van vier tot zeven graden. Matige wind uit westelijke richtingen.

Verdere vooruitzichten tot zaterdagavond:
Veel bewolking met af en toe lichte regen. In de nacht temperaturen rond het vriespunt en overdag matige stijging van temperatuur.

In Europa:

		max. temp
Amsterdam	motregen	8
Zuid-Limburg	motregen	4
Athene	licht bew.	18
Barcelona	licht bew.	11
Innsbrück	zwaar bew.	—0
Lissabon	licht bew.	12
Londen	geheel bew.	9
Mallorca	zwaar bew.	11
Parijs	zwaar bew.	5
Rome	licht bew.	13
Split	regen	12
Tunis	zwaar bew.	17

Geen profclub voor Heerlen

Het ziet er niet naar uit dat Heerlen de eerstkomende jaren een semiprofvoetbalclub zal krijgen. Burgemeester en Wethouders zien er de noodzaak (nog) niet van in. Door gebrek aan financiën zijn ook de plannen voor een kunstijsbaan in deze plaats op de lange(re) baan geschoven.

sport 1

Ondanks het steeds onbeheerster optreden van topsporters is er een groeiende belangstelling voor het sponsorschap.

sport 2

Extra controle op alcohol in verkeer



Ik ontzeg u de rijbevoegdheid voor een jaar...

Enorme partij valse ponden opgespoord

Bij transactie van diamanten in Amsterdam

AMSTERDAM, 26 nov. — De afdeling bijzondere zaken van de Amsterdamse recherche heeft beslag kunnen leggen op een van de grootste partijen vals geld die ooit door haar zijn opgespoord. Het gaat om honderdduizend pond aan valse Engelse vijfpondsbiljetten. die voor een deel in betaling waren gegeven bij een diamanttransactie in de hoofdstad. Er zijn tot dusver vijf arrestaties verricht.

De verdachten zijn twee Zuidafrikanen en drie Engelsen. De Zuidafrikanen werden vorige week vrijdagavond kort voordat zij op de boot naar Harwich wilden stappen door de marechaussee aangehouden. De andere verdachten konden dinsdag in Amsterdam worden gearresteerd.

De zaak ging aan het rollen toen zich vorige week vrijdag twee opgewonden Portugese diamantairs op het Amsterdamse hoofdbureau van politie meldden, die een vals vijfpondsbiljet toonden. Omdat zij zich niet verstaanbaar konden maken gingen enkele rechercheurs met hen mee naar het Victoriahotel, waar een hunner logeerde. Op zijn kamer trof de recherche 67.500 pond in valse vijfpondsbiljetten aan. Met behulp van een tolk werd later duidelijk dat de Portugezen het geld die dag hadden ontvangen als betaling voor een partij ruwe diamant die zij aan de twee Zuidafrikanen hadden geleverd. Voor deze transactie waren zij speciaal naar Amsterdam gekomen. Een bezoek aan een bank leerde hen dat de biljetten vals waren. De diamanten zijn inmiddels teruggevonden bij een hoofdstedelijk diamantair die van de verdachten opdracht had de stenen te slijpen.

Door de knieën

De beide door de marechaussee aangehouden Zuidafrikanen ontkenden aanvankelijk te hebben geweten dat het geld vals was. Uiteindelijk ging de oudste door de knieën en gaf toe dat zij de biljetten in Londen van enkele onbekende mannen hadden gekocht. De prijs was 20.000 pond, die zij echter nog niet hadden betaald. In nauwe samenwerking met Interpol en Scotland Yard werd het onderzoek voortgezet. Dit leidde uiteindelijk tot de arrestatie van de drie Engelsen, die inmiddels naar Amsterdam waren gekomen. Hun aandeel in de vals geldzaak staat nog niet vast. Voorlopig worden zij verdacht van medeplichtigheid.

De Zuidafrikanen zijn woensdag voorgeleid aan de officier van justitie. Hun is het uitgeven van vals geld en oplichting ten laste gelegd. Op het eerste staat een straf van maximaal negen jaar.

De valse vijfpondsbiljetten zijn al sinds 1968 in omloop. Dat is bekend bij alle banken en politiekorpsen ter wereld. Hoeveel er precies in omloop is, is niet bekend, maar de omvang zou zodanig zijn dat de Engelse economie er door geschaad zou kunnen zijn. De nu gevonden partij is niet eens meer de eerste druk, maar een verbeterde.



Een deel van de valse vijfpondsbiljetten vond de politie in een koffer

Pakistan beschuldigt New Delhi van blokkade

India zou geen nut zien in topgesprek

NEW DELHI/KARATSJI, 26 nov. — President Jahja Khan van Pakistan heeft de Indiase premier, mevrouw Indira Gandhi, voorgesteld het tussen beide landen hoog opgelaaide conflict in een topgesprek aan de orde te stellen. Dit meldde gisteren het Indiase persbureau United News of India. Deze bron voegde er niettemin onmiddellijk aan toe, dat er waarschijnlijk geen gesprek op het hoogste niveau zal plaatsvinden, aangezien de Pakistaanse president in zijn boodschap „geen positieve voorstellen" heeft gedaan en de brief volgens de Indiase regering geen nieuwe gezichtspunten bevat.

Het diplomatiek offensief van Pakistan richt zich overigens ook naar niet rechtstreeks betrokken landen. Liet Rawalpindi al eerder weten, bemiddeling van de grote mogendheden op prijs te stellen, gisteren werd in doorgaans goed ingelichte kring te Londen vernomen, dat de Pakistaanse Hoge Commissaris, generaal Joesoef, premier Heath in een onderhoud heeft verzocht, zijn invloed aan te wenden om uitbreiding van het conflict te voorkomen.

Mijnenvelden

Pakistan beschuldigde India gisteren van een blokkade de facto van de zeewegen naar Oost- en West-Pakistan. Langs de kust van Oost-Pakistan zou de Indiase vloot grote mijnenvelden hebben aangelegd die de toegang tot de havens afsluiten. Een Griekse vrachtboot met voedsel werd deze week beschoten en tot zinken gebracht, aldus een woordvoerder in Rawalpindi.

Volgens in Londen ontvangen berichten zijn tot dusver drie schepen — twee Griekse en een Somalische — op mijnen gelopen en gezonken, andere schepen zouden zijn beschoten. De verzekeringsmaatschappijen in Londen hebben de premies voor transporten naar en van dit gebied aanzienlijk verhoogd.

Radio-Pakistan meldde dat woensdag bij gevechten bij de stad Tsjanderpoer 200 Indiërs van het 19de Pendsjaab-regiment en de 211de bergbrigade zijn gedood. In een ander zwaar gevecht, in het Hilligebied, sneuvelden 130 Indiërs bij Pakistaanse tegenoffensieven. Bovendien zouden honderd burgers bij een Indiase artilleriebeschieting op Jessore omgekomen zijn. Het Pakistaanse leger beweert de steden Atagram en Zakiganj in het Syljet-gebied te hebben heroverd.

Militaire steun

Uit New Delhi is bericht dat de Moekti Bahini-strijdkrachten (de strijders voor een onafhankelijk Oost-Pakistan) in het zuidwestelijke grensgebied goede vorderingen maken. Gepoogd wordt Jessore te veroveren, waar de Westpakistanen hun belangrijkste militaire hoofdkwartier hebben.

Leiders van de Moekti Bahini ontkennen dat zij steun hebben van geregelde Indiase troepen. Wel zeggen zij onlangs mortieren, kanonnen en raketwerpers van het Indiase leger te hebben gekregen.

In diplomatieke kringen in New Delhi daarentegen zegt men dat de Indiase troepen herhaaldelijk en „in tamelijk grote aantallen" de grens oversteken om de Moekti Bahini te helpen. Deze acties duren gewoonlijk enkele uren.

De Pakistaanse luchtvaartmaatschappij PIA heeft de vluchten naar Lhaore afgelast, daar landingen in deze frontstad gevaar zouden opleveren. De vluchten naar Dacca zijn volgeboekt voor militaire doeleinden.

THE TIMES: ZONDAG MOGELIJK OORLOG

LONDEN/NEW DELHI, 26 nov. — In New Delhi wordt er — volgens het toonaangevende Britse dagblad The Times — rekening mee gehouden dat het conflict tussen Pakistan en India zondag aanstaande door massieve aanvallen van India op Pakistan in een openlijke oorlog zal culmineren.

The Times steunt zijn bericht op informaties van zijn speciale verslaggever in New Delhi, Louis Heren, die zijn blad normaliter in Washington vertegenwoordigt.

Volgens Heren, die als betrouwbaar en bekwaam bekend staat, is India volop in voorbereiding met zijn aanvallen. Bovendien, aldus The Times, vertrouwt Pakistan er dank zij de materiële steun van China op, geen nederlaag te zullen lijden. Het blad herinnert eraan, dat op het ogenblik een uitgebreide delegatie uit Peking onder leiding van de minister voor Machinebouw besprekingen voert in Rawalpindi met economische en militaire adviseurs van president Jahja Khan. Louis Heren haalt in zijn bericht bovendien een uitspraak aan van de Chinese ambassadeur in Pakistan, Tsjang Toeng, die recentelijk openlijk verklaarde, dat China Pakistan in geval van oorlog steun zal verlenen.

Kikkercentrale: 'BULGAARSE KIKVORSEN OVERLEVEN HET NIET'

ROTTERDAM, 26 nov. — De stichting kikkercentrale in Rotterdam is bijzonder boos over het initiatief van de heer De Leeuw uit Rijsoord, die 2.000 Bulgaarse kikkers uit heeft laten zetten langs de Waal. „Het is regelrechte moord", zegt woordvoerder van de stichting L. Plokhaar: „De kikkers kruipen in oktober in de modder om aan hun winterslaap te beginnen. De Bulgaarse kikkers hebben nu geen tijd meer om zich aan te passen."

Volgens de heer Plokhaar is de heer De Leeuw, ondanks zijn misschien goede bedoelingen, helemaal verkeerd te werk gegaan. „De kikker is een bijzonder gevoelig diertje, ongeacht of het een Bulgaarse of een Nederlandse is. Het argument van de heer De Leeuw dat de Bulgaarse kikker alles overleeft, is onzin. Ik begrijp niet waarom hij geen deskundig advies heeft gevraagd", aldus de heer Plokhaar. De stichting kikkercentrale stelt zich de bevordering van de kikkerstand in Nederland ten doel.

Drees nam openbaar vervoer, ambtenaren liever limousine

HAARLEM, 26 nov. — Minister Drees (Verkeer), zoals bekend groot voorstander van openbaar vervoer, heeft gisteren bij een bezoek aan G.S. van Noord-Holland de daad bij het woord gevoegd en de reis van Amsterdam naar Haarlem per trein gemaakt. Terwijl zijn ambtenaren in zwarte limousines voorreden, arriveerde de bewindsman bij het provinciehuis per taxi, die hij vanaf 't station genomen had. Op het moment dat dr. Drees met de chauffeur afrekende riep de commissaris der koningin, mr. F. Kranenburg, triomfantelijk uit: „Hij moet betalen."



Zoontje van Kissinger praat zijn mond voorbij

SAN CLEMENTE, (Californië), 26 nov. — Als het waar is dat kinderen de waarheid spreken, zal president Nixon begin maart 1972 naar China reizen. David, de 10-jarige zoon van Nixons raadgever Henry Kissinger, heeft woensdagavond in een vliegtuig op weg naar Californië tegenover journalisten het vertrek van Nixon naar China verklapt. In dat vliegtuig zaten ook de Amerikaanse president en de vader van David, die zijn zoon onmiddellijk een schrobbering gaf.

Tot dusver heeft het Witte Huis verklaard, dat de reis van president Nixon naar China zal vallen in de periode van 1 januari tot 1 mei 1972.

Kaper ontkomt met fortuin uit Boeing

SEATTLE, 26 november — De man die woensdagavond een Boeing-727 van de Amerikaanse luchtvaartmaatschappij Northwest Airlines op een binnenlandse vlucht kaapte, bleek bij aankomst op het vliegveld van Reno in de staat Nevada te zijn verdwenen. Het staat vrijwel vast, dat de luchtpiraat voor de landing per parachute uit de Boeing is gesprongen.

Het vliegtuig maakte een vlucht van Washington naar Seattle. Aan boord waren 36 passagiers en zes bemanningsleden. Korte tijd voor aankomst op de luchthaven van Seattle eiste de man van middelbare leeftijd onder bedreiging van een bom een bedrag van 200.000 dollar en vier parachutes. Op het vliegveld werden hem het gevraagde losgeld en de parachutes overhandigd. De passagiers en twee leden van de bemanning mochten het vliegtuig verlaten.

De kaper gaf opdracht koers naar Mexico te zetten. In Reno en in Yuma in de staat Arizona, zouden tussenlandingen worden gemaakt om brandstof in te nemen. Volgens de piloot zat de man achter in het toestel bij een deur die op zijn eis geopend was gebleven. Een van de parachutes had hij omgedaan. De Boeing landde op een stil gedeelte van Reno dat door politiemannen met honden was omsingeld. Maar de kaper was verdwenen. Volgens de politie is het onmogelijk dat de man na de landing kans zou hebben gezien uit het vliegtuig te ontkomen.

Akense zangeres gestorven door alcohol en drugs

Van onze verslaggever

AKEN, 26 november. — Overmatig gebruik van alcohol in combinatie met verdovende middelen heeft de 41-jarige zangeres Christa Kalthof uit Aken het leven gekost. Zij werd woensdagmorgen dood in haar bed gevonden. Haar 43-jarige vriend, een Pers, werd gearresteerd, maar gisteren na de sektie weer vrij gelaten. De zangeres die negen jaar aan het Akener Stadttheater verbonden is geweest stond de avond voor haar dood nog in „Tannhäuser" op de bühne. Diezelfde avond werd haar ontslag aangezegd per augustus 1973. De 15-jarige zoon van de zangeres is door de dood van zijn moeder wees geworden. Zijn vader, Werner Kalthoff, die eveneens aan het Stadttheater was verbonden, pleegde op 6 februari van dit jaar zelfmoord.

Publiek reageerde niet op hulpgeroep aangerande vrouw

Van onze correspondent

HILVERSUM, 26 november — Op nauwelijks 30 meter van een groep wachtende mensen, vandaan is woensdagavond om half twaalf de 45-jarige mevrouw Van N. langs de spoorlijn bij de Oude Amersfoortse weg te Hilversum aangerand. Haar hevig gillen moet tot ver in de omtrek te horen geweest zijn, maar niemand is in actie gekomen. De aanrander kon ongehinderd vluchten. Niemand heeft de vrouw geholpen toen zij naar haar vlakbij gelegen huis strompelde.

Mevrouw Van N. kwam om half twaalf met de trein uit Amsterdam aan, nadat ze daar een concert had bezocht. Zij stapte uit op de halte Sportpark en nam het Gravelpad, dat vanaf de halte langs de spoorbaan naar de Oude Amersfoortse weg loopt. Haar huis staat niet ver van de spoorbomen op deze weg. Achteraf zegt zij: „Ik voelde me niet prettig daar in het donker en ik besloot om dit pad voortaan niet meer te nemen. Toen hoorde ik voetstappen achter me. Een man volgde me. Ik hoopte dat hij me voorbij zou lopen, maar plotseling greep iemand me van achteren beet en ik viel meteen op de grond. De man drukte met een hand mijn ogen en mijn mond dicht".

Een ogenblik kon mevrouw Van N. haar mond vrij maken en schreeuwde: „Neem nou mijn geld maar als het je daarom te doen is". Maar de onbekende beet haar toe: „Houd je mond dicht anders maak ik je kapot". Toch gilde de vrouw door. Direct daarop begonnen de bellen van de spoorbomen op nog geen dertig meter afstand te rinkelen. De aanrander schrok van het felle licht van de aanstormende trein en rende plotseling weg. Hij moet langs een groep mensen zijn gelopen die voor de spoorbomen stond te wachten. Niemand kwam in beweging.

Per taxi naar Reeperbahn

Jongen bestal vader voor tachtig mille

DEN BOSCH, 26 nov. — De officier van justitie bij de rechtbank in Den Bosch heeft gisteren tegen de 19-jarige antiekrestaurateur F. van der S. uit Veldhoven 9 maanden gevangenis met aftrek, waarvan drie voorwaardelijk, met een proeftijd van 3 jaar geëist en onder toezichtstelling van het medisch consultatiebureau voor alcohol en drugs.

Verdachte heeft tussen mei en september van dit jaar zijn vader voor plusminus f 80.000 bestolen. Het geld maakte hij met vrienden nagenoeg geheel op aan drank en vrouwen. Hij bracht per taxi bezoeken aan onder meer de Reeperbahn in Hamburg. Een taxichauffeur zou aan hem f 25.000 hebben verdiend. De psychiater noemde de opvoeding van de jongen verwend en verwaarloosd. Met zijn 19 jaar is hij reeds volslagen alcoholist en gebruiker van hasjiesj.

Gemeentelijke service bij postkantoren en banken?

HEERLEN, 26 nov. — Het college van B. en W. van Heerlen is in onderhandeling met de plaatselijke Boerenleenbank, de Pancratiusbank en de directie van het postkantoor om te bekijken of deze instellingen als een soort verlengstuk van de gemeentesecretarie kunnen optreden.

In navolging van de Zeeuwse gemeente Oostburg denkt het college aan de mogelijkheden om de inwoners van Heerlen bij de bankinstellingen en postkantoren aanvragen te laten doen voor vergunningen en dergelijke. Dit om de mensen een tocht naar het centrum te besparen.

kolom links

GEVLAMDE CAKE

● *Laat een klein pakje diepvries-frambozen ontdooien en wrijf ze vervolgens door een zeef. Roer 125 gram zachte boter met 175 gram suiker tot een zachte, schuimige massa. Voeg één voor één vier eieren toe en daarna geleidelijk 175 gram gezeefd zelfrijzend bakmeel met een snufje zout. Zorg dat alle ingrediënten minstens op kamertemperatuur zijn. Verdeel het beslag in twee porties. Roer door één portie een mengsel van twee afgestreken eetlepels cacao en 25 gram suiker en door de andere de op kamertemperatuur gebrachte frambozenpuree.*
Giet om en om het bruine en roze beslag in een beboterde en met bloem bestoven cake- of taartvorm en bak de cake ruim vijf kwartier in een voorverwarmde niet al te hete oven. U kunt het baksel desgewenst bestrijken met glazuur. Hiertoe roert u poedersuiker met enkele druppels water en frambozen-essence tot een niet te dun papje.

tekst vandaag

● *„Het lijkt rustig nu voor de technocraten. Hun kontra-revolutie schijnt de toestand te beheersen. Maar binnen weinige jaren zullen golven van paniek door de geïndustrialiseerde wereld zwiepen. De Japanse milieu-krisis en de Los Angeles-smog zijn nog maar voorboden. Autoriteiten zullen hun hoofd kwijtraken. Hysteriese massa's zullen hun hoofden eisen. Militairen zullen gewapend willen ingrijpen. Zelfmoordenaars en waanzinnigen zullen zichzelf en hun omgeving met branden en plundering teisteren. En in duizenden verkrotte Nieuwmarktbuurten langs honderden vergiftigde wateren zullen de mensen onder hun verkankerde hemel in opstand komen. Alleen als zij zich bij een doelbewuste en levensvatbare tegencultuur kunnen aansluiten is er nog voor ons en onze tegenstanders hoop om deze apokalyptische krisis te overleven. Nu is het onze dringende taak om panies een levenskultuur op te bouwen".*

Uit „Panies dagboek" van Roel van Duyn. Uitg. Meulenhoff-Editie. 1971 Amsterdam.

foto vandaag

● *Gina Lollobrigida, de Italiaanse filmster, gaf een gezellig etentje na afloop van een dag werken aan de nieuwe film „Koning, koningin, knecht" in de filmstudio's in München. Lollo moet wel érg hongerig zijn. Ze spert haar mond zóver open dat je met schrik bedenkt wat er gebeurt als de spaghetti er niét in terecht komt.*

uitspraak

● *„De meditatie is het stiefkind geweest van het publiek en van de wetenschap. Hoe kan het ook anders in een drukke, doenerige wereld als de onze? Onderzoekers hebben nu toch dit gebied ontdekt. Ze zijn verbaasd te constateren dat door meditatie veranderingen in het bewustzijn kunnen optreden die anders alleen met drugs of hypnose zijn te bewerkstelligen. Meditatie begint zijn geheimzinnigheid te verliezen" (Drs. Herman Cohen)*

gehOOrd

● *gezond leven: onze bruinebroodsweken*

En meneer Quinten meent:

●*zoveel hoofden zoveel sinten*

Midden in het gewoel van de miljoenenstad München rijzen geweldige plastieken op. Naar aanleiding van een tentoonstelling van werken van de beeldhouwer Henry Moore in de „Neue Staatsgalerij" werden twee glasfiberfiguren en twee bronzen plastieken midden in de verkeersstroom opgesteld, waar ze naar de mening van de bekende Engelse kunstenaar het beste tot hun recht komen. Onder de zware schenkels van de „Large Arch" (foto) kan de bezoeker zelfs doorlopen, voordat hij de vertrekken van het museum betreedt en tegenover de overige 180 werken staat: sculpturen van brons en marmer, vroege tekeningen en etsen uit de jongste tijd. Ter gelegenheid van de opening van de tentoonstelling door de Beierse minister van cultuur begin oktober van dit jaar was ook Henry Moore aanwezig, die de in München getoonde werken zelf uitgezocht en bij de opstelling meegewerkt had.

zwarte magie

Afpersers beleven gouden tijden aan de groeiende belangstelling voor het occulte. Soms worden Westindische immigranten, die geloven in de Voodoo-achtige „juju"-magie, hun slachtoffer. Een ‚gebedsgenezer" uit Birmingham is onlangs tot acht jaar gevangenisstraf veroordeeld omdat hij een vrouwelijke immigrant 670 pond sterling had afgezet voor het wegjagen van boze geesten met bizarre technieken als het zalven van de vrouw met olie en het hebben van geslachtsgemeenschap met die geesten.
Doordat steeds meer mensen worden gefascineerd door het occulte neemt ook de belangstelling voor het spiritisme toe. In de spiritistische boekhandel in Londens Great Queen Street wordt op het ogenblik ontzettend veel verkocht. De nieuwste bestsellers zijn ‚Door de mist". „Ik hoor een stem" en het „Het leven begint na de dood".
„We verkopen boeken ter waarde van 21.000 pond per jaar en ons nieuwsblad „Psychic News" heeft 100.000 abonnees", zegt de 54 jaar oude winkelchef Gordon Adams. Maar ook hij is bang dat vele Engelsen, die belangstelling hebben voor het occulte weinig of niets moeten hebben van het spiritisme — dat werkt met meditatie en media — en de zwarte magie prefereren.
„Het is dom, omdat het gevaarlijk kan zijn", aldus Adams. ‚Er zijn evenals in dit leven boze krachten in het andere leven". Een Londense restaurateur weet bekwaam munt te slaan uit de rage. Hij heeft in Londen een somber „Café Macabre" geopend dat versierd is met gipsen skeletten en tafels in de vorm van doodkisten.

Zondagswandelaars en anderen die wel eens iets oprapen, kunnen sinds kort terecht in het Biologisch Museum in Stuttgart. Als ze hun zakken en hun sigarendozen leegmaken en hun stenen op het bureau leggen, vertellen hen de wetenschapsmensen wat ze nu wel eigenlijk opgeraapt hebben: schelpen die 190 miljoen jaar oud zijn of een prehistorische inktvis? Maar het kan ook zijn dat die steen waarvan zij iets bijzonders verwachten, helemaal niks is. Enfin, eenmaal in de maand kunnen ze in het museum terecht.

Met de Parijse modemodellen, Anette Worsley Taylor en Tania Soskin, expresentatrices van het huis Dior, lanceerde de Londense modevorst Tsaritsar zijn lentemodellen 1972 die herinneren aan Mark Twains Huckleberry Finn met zijn twee romanfiguren Hazel en Kelly. De mode moet toch ergens vandaan komen. Het was wel een typisch Britse show. Links zien we Hazel in een katoenen „battle-dress" en een bermudabroek, met witte en marineblauwe strepen en vierkantjes. Kelly draagt een veelkleurig bolero op oranjekleurig ensemble, waarvan de kniebroek wel opvallend jongensachtig is. Vele andere exemplaren die in dezelfde atmosfeer lagen, werden getoond. Wie als Hazel verkleed wil gaan is niet dadelijk aan te duiden, maar carnavalesk ziet het er wel uit. Wat zal Mary Quant er van zeggen? In ieder geval blijkt de Engelse humor zelfs schuil te gaan in de damesmode.

schuins

Meer dan 100 schoolinbraken waren er dit jaar in de oostelijke mijnstreek. Daaruit blijkt voor de zoveelste keer dat de Limburgers leergierige mensen zijn. Maar het lot was hen toch slecht gezind. Reeds in hun kinderjaren waren ze verplicht het brood voor hun nóg kleinere broertjes te verdienen. Ze werden naar de fabriek gestuurd en waren zodoende verstoken van zelfs maar het allersimpelste onderwijs. Dat vonden ze grievend voor hun eergevoel en toen ze later groot waren en inzagen hoe eerloos ze door het leven moesten gaan, vonden ze dat de tijd aangebroken was om wat aan hun vorming te doen. Omdat ze geen geld hadden om dat onderwijs te bekostigen kozen ze de weg van de inbraak: ze gingen naar school terug op welks banken zij vroeger helaas veel te kort vertoefd hadden. Elke dag wordt nu hun ontwikkeling groter. En ik vind het daarom ten onrechte deze mensen dieven te noemen. Het zijn leergierige mannen!!

mensje

kikker

Nederland werd vroeger het „kikkerlandje" genoemd. Een geringschattende opmerking die ons land van „mist en mest en regen" voldoende karakteriseerde.
Sindsdien zijn we een land geworden van chemie en asfalt, van beton en steen. De kikkers zijn verdwenen.
Pas nu ze weg zijn realiseren we ons wat voor lieve diertjes het eigenlijk waren.
Ach, is alles wat leeft en groeit niet mooi, lief en fijn?

gas

Het is niet te hopen, dat heel Nederland op 'n gasbel zit, hoewel de kans dat het niét zo is, met de dag kleiner wordt. In allerlei achtertuintjes wordt ijverig rondgespit. Wie weet of er onder de grond geen schatten verborgen zitten!
Toch is die vruchtbare, kleine schil rond onze aardbol waarop we lopen en wandelen, mij dierbaarder dan alle aardgasbellen en alle ertsen ter wereld bij elkaar.
Wat blijft er over als ergens een gasbel ontdekt is? Een stuk kale grond waarop geweldige machines neergezet worden.
De groene vruchtbare, mooie schil aarde: die is toch niet te vervangen door wat aardgasgebel.

inzegenen

Een eigenaardige gewoonte is het inzegenen van gebouwen. We staan er niet bij stil omdat het altijd bij ons in Zuid-Limburg zo gebeurd is. Maar ik denk niet dat een gebouw gevoelig is voor zegeningen, van welke kant ze ook komen. Ik denk dat een gebouw gemaakt wordt door de mensen die erin wonen. Je zou de mensen moeten zegenen die er gaan werken.
Maar als je toch gaat zegenen moet je ook geen grens trekken en niet zeggen: „Een bankgebouw kan nog net maar een dancing niet". Ik vraag me namelijk af of een bankgebouw wel zoveel zegening verdient. Geld zegent zichzelf wel. En zéker mensen met dikke bankrekeningen worden door het geld gezegend.

wereld

Iemand die in de stad woont en elke dag een stukje loopt om op zijn kantoor of werkplaats te komen weet niet veel af van wat zich afspeelt op landwegen op wintermorgens. Hij is gewend over trottoirtegels te lopen. Het asfalt is voor hem de hoogste wet. En er zijn portieken waarin hij kan schuilen, er zijn café's waar hij binnen kan glippen.
Iemand die op het land leeft en door een hevige bries 's morgens met zijn auto langs landwegen naar zijn werk moet, weet al iets meer af van het land en landelijkheid.
Maar pas de man die loopt door het land kent dit land, weet wat de nukken van dat land zijn, wat wind betekent, en koude. Iemand die in de stad woont, leeft, werkt, is geneigd berichten over mensen die zich bezorgd maken over het kappen van bomen (om maar iets te noemen) naast zich neer te leggen. Waarschijnlijk een hobby van die mensen, denkt hij. Waarom zoveel kabaal?
Maar voor de mens van het land vormen bomen de enige beschutting als het stormt en regent. En dat is nog maar één facet van de boombeschermings-aktie.

journaal

beroep ten koste van anderen leven		streling / toespraak		vordering / booswicht		Hildebrand / geheel de Uwe		lidwoord			schat
											het beter worden
									riv. in Rusland / mager		
gekoppelde wagens / t.b.v.			Mijnindustrieraad		eikeschors	opschudding		riv. in Engeland / deel v.e. schip			
innerlijke kalmte											
		plan / bloeiwijze					Fr. telwoord / vlechtwerk			snibbig wijf	
pers. vnw. / zelfmoord									senior		
onder andere			are		uit naam van / en andere						
			tocht					zenuwtrek / boom			
tijdperk / echtgenoot		bevel	dichter / voormiddag (L)						kledingstuk		
				edel	scheepstouw				uitroep van afschuw		
begroten						godsdienst			en personne		

lysistrata

Germaine Greer, een van Engelands meest bekende feministen en de schrijfster van het boek „de vrouwelijke eunuch" zal volgend seizoen bij het Engelse national theatre „Lysistrata" van Aristophanes produceren. Greer zal het beroemde stuk, dat geschreven werd in 411 voor Christus, zelf bewerken. Germaine Greer heeft nog niet eerder voor het toneel gewerkt. Lysistrata is het eerste toneelstuk uit de geschiedenis dat de emancipatie van de vrouw behandelt.

oplossing van gisteren

```
   U   S S P M
   INFLUENZA E
   TALUD O TAS
  ENDE DARTEL
  KOEN ERKER P
   DRS REEK ER
   IH RENNER E
  AGAG NA NASI
   IN D  PEST
  ANDERS ENTER
  EG RIANT ENE
     OPERA KROM
```

tom poes en de ombrenger

7323

7323. Commissaris Bas zakte door de knieën en kwam voor het wagentje op de weg neer, waar hij versuft bleef liggen.
„Wat is dat nu toch vervelend", klaagde heer Bommel, terwijl hij haastig uitstapte. „Het is die OM", zei Tom Poes, die aan de andere kant uit het voertuig gesprongen was. „Dit soort machines deugt niet, dat zult u toch zo langzamerhand met eens zijn. Ik wil er niets meer mee te maken hebben, hoor!"
Met deze woorden liep hij weg, en heer Ollie keek hem verontwaardigd na. „Mooi is dat!" riep hij uit. „Om je beste vriend in de steek te laten bij de eerste de beste moeilijkheid. Maar goed, ik zal het wel weer alleen opknappen en even de motor afzetten". Hij klom weer naar binnen en voegde de daad bij het woord, zodat de Ombrenger zijn werk staakte. Zonder dat hij het echter wist werden zijn bewegingen nauwlettend gevolgd door een heer, die zich niet ver van daar op een heuveltje ophield. Het was duidelijk, dat deze getroffen was door het eigenaardige voertuig, en dat hij er meer van wilde weten. Hij daalde tenminste haastig naar beneden en wendde zich tot de bestuurder.
„Mijn naam is Steenbreek", sprak hij. „Kunt u mij enkele bijzonderheden over de motor van dit wagentje mededelen? Bent u de uitvinder of de fabrikant? Kijk, dat zal mijn werkgever erg interesseren".
„Daar ben ik mee bezig", legde heer Bommel uit. „Met die fabrikant, bedoel ik. Ik weet niet precies hoe het werkt; maar men zal nog staan te kijken van mijn ondernemingsgeest. Dit is trouwens nog maar het begin - als ik eenmaal driehonderdduizend florijnen aan professor Sickbock gegeven heb... Hij zweeg plotseling, want hij bedacht dat een goed ondernemer zijn fabrieksgeheimen niet moet verraden.

gepraat

De schouwburg van Maastricht is toch nooit je dát geweest. Er zijn tientallen plaatsen vanwaar je niet het hele toneel kunt zien. Na de restauratie zo'n dertien jaar geleden, waren ze allemaal in hun nopjes met die schouwburg, maar ik heb het altijd een blunder van de grootste orde gevonden dat een gedeelte van de toeschouwers werd gedegradeerd tot hoorspelluisteraars. Die schouwburg zal nooit wat worden. Weet je wat ze moesten doen? Als binnenkort het politiebureau weggaat van het vrijthof dan moesen ze de gelegenheid aangrijpen om die hele blok huizen begrensd door de Helmstraat, Grote Gracht en Statenstraat af te breken. Dan konden ze dáár een enorm theater bouwen met wandelgangen, daktuin en alles erop en eraan. Iets van een moderne arcade erbij, een kleine esplanade, alles in het maat-patroon van het Vrijthof. Maar zeg zoiets tegen cultuur-prominenten. Die kunnen het woord afbreken niet horen. Die conserveren liever. Ze maken van de stad liever een museum. En zeg nou eens eerlijk, wat staat er in een museum? Allemaal dode dingen, alleen levend met betrekking tot het verleden, maar dood voor de tijd van nu. Zo dood als een pier...

arman en ilva

DAT MONSTER! WAAR IS DAT MONSTER! IK ZÀL HAAR...
HELP ME EERST MET DE ADEM-IMPULSATOR
IS HIJ DAN.... IS HIJ DAN NIET...
COP. TOONDER STUDIO'S NV
MISSCHIEN KUNNEN WE HEM NOG TERUGHALEN
86-7

huon de neveling

HET MAANWOUD.

HET WORDT DUIDELIJK, DAT DE TWEE ZWAARDVECHTERS ZICH NIET VAN DE STRIJD LATEN AFHOUDEN ...
MAAR WIE HEEFT ROESTAM WIJSGEMAAKT DAT HEER HUON KEIZER KAREL IS, DRIES?!
IK BEGRIJP OOK NIET HOE HIJ DAARBIJ KOMT, AKKO!
DIE GEDACHTE IS ZEKER PLOTSELING BIJ HEM OPGEKOMEN!
EN HIJ IS ER NIET GEMAKKELIJK VAN AF TE BRENGEN!
GELUKKIG MAAR!
VERBEELD JE DAT WE DIT GEVECHT HADDEN GEMIST!

FRED BASSET

HELP JE ME ONTHOUDEN, DAT IK DE AUTO VOLGENDE WEEK LAAT DOORSMEREN?
JOEOE!
Ik lag te dommelen...hoor ik het woord AUTO?
Oké baas - waar gaan we heen?
1451

de steensnoepers

BANG
Joepieee! Hij is er uit!
Hebt elektrische leiding vernield... Motoren uitgevallen!
Moet noodlanding maken!
63
Goed verlopen... Gyronef blijft drijven... Kunnen schade herstellen!
Daar zal je wel een paar dagen werk mee hebben, Jerom!
Wat? Maar dan kan de duikboot van Poweril ons inhalen!
64

Vulkaanuitbarsting

WILLEMSTAD — Het ziet er naar uit dat de 1234 meter hoge vulkaan Soufrière op het Britse Caribische eiland St. Vincent op punt van uitbarsten staat. Dit heeft de geoloog dr. Harold Sigurdsson van het Westindisch Instituut voor Seismisch Onderzoek op Trinidad verklaard. Uit voorzorg heeft de Nederlandse ambassadeur op Trinidad, mr. S. Emanuels aan de Koninklijke Marine in Willemstad gevraagd, assistentie te verlenen bij een eventuele noodzakelijke evacuatie van de 185 Nederlanders, die op het eiland verblijven. Volgens dr. Sigurdsson kan zich binnen 24 uur een eruptie voordoen.

Lawine: zes doden

AALESUND — Bij Aalesund in West-Noorwegen zijn gisteren de lijken van zeven mensen gevonden, die woensdag onder lawines bedolven werden. Zes van hen zochten naar iemand, die het slachtoffer van een eerdere lawine was geworden. Twee anderen leefden nog, toen men hen had uitgegraven. Hun toestand is kritiek.

Tonijn afgekeurd

TOKIO — Sinds april hebben de VS meer dan 30 pct. van de uitvoer van ingeblikte tonijn uit Japan afgekeurd en teruggezonden. De volgens Amerikaanse normen afgekeurde partij had een waarde van circa 30 miljoen gulden. Een Japanse delegatie van 11 man vertrekt vandaag naar de VS om ter zake een onderzoek in te stellen. De Japanners spreken van „onredelijke Amerikaanse normen" en overwegen van Amerika een schadevergoeding te eisen.

Spaans blad verboden

MADRID — Een van de liberaalste bladen van Spanje, „Madrid" is na het uitkomen van donderdagavond-editie door de minister van Voorlichting verboden. De maatregel is genomen „om redenen van beleid, waarvan sommige al van verscheidene jaren terug dateren". Een officiële mededeling zal nog worden verstrekt. In 1968 werd „Madrid" al tweemaal een verschijningsverbod opgelegd; de ene keer wegens een lovend artikel over de parlementaire democratie in Engeland en later wegens een artikel tegen De Gaulle, dat ook op Franco had kunnen slaan.

Schadevergoeding

PARIJS — Een Parijse rechtbank heeft de Griekse professor Evangelos Pouspoulikas (35) een schadevergoeding van 382.000 francs toegekend. Het bedrag moet door de stad Parijs worden betaald. De Griek kreeg, toen hij tijdens de studentenonlusten van mei 1968 in Parijs uit het raam van zijn hotelkamer keek, een ontploffend projectiel in het gezicht. Hij werd aan oog helemaal en aan het ander gedeeltelijk blind.

Staking grimmiger

STUTTGART — Het conflict in de Westduitse metaalindustrie neemt steeds grimmiger vormen aan. In Baden-Württemberg legden gisteren op de vierde stakingsdag duizenden arbeiders van andere bedrijven uit solidariteit met de 120.000 stakende metaalarbeiders het werk neer. Kritiek wordt de toestand ook in West-Berlijn. Daar is een bemiddelingspoging ten gunste van 167.000 arbeiders mislukt. De werknemers eisen ook hier 11 pct., maar de werkgevers handhaven hun aanbod van 4,5 pct. De bond van werkgevers in de metaalindustrie zou om middernacht 400.000 arbeiders uitsluiten, tenzij de metaalvakbond voor dat tijdstip het stakingsparool intrekt.

Naar verenigd Ierland?

LONDEN — Labour-leider Harold Wilson heeft het Britse Lagerhuis gisteren een plan op lange termijn voorgelegd, dat voorziet in een Verenigd Ierland binnen het Gemenebest. Een commissie van vertegenwoordigers uit het Verenigd Koninkrijk, Ierland en Noord-Ierland zou een grondwet moeten opstellen voor een Verenigd Ierland. Deze grondwet zou 15 jaar na ratificatie van kracht worden op voorwaarde, dat in die tijd geen geweld plaatsvindt. De constitutie zou door middel van een internationaal akkoord moeten worden gegarandeerd.

Proces in Frankfurt

FRANKFURT — Op beschuldiging van moord op 30.000 joden en 6.000 Russische krijgsgevangenen staan in Frankfurt zeven Westduitse oorlogsmisdadigers terecht. De verdachten zijn de drie ex-Gestapo-leden Heinrich Gross (60) uit Frankfurt, Adolf Petsch (66) uit Büdesheim en Alfred Ebner (58) uit Stuttgart alsmede de oud-politiefunctionarissen Johann Kuhr (55) en Wilhelm Plantius (57) beiden uit Frankfurt, Heinz-Dieter Teltz (55) uit Düsseldorf en Rudolf Eckert (57) uit Hamburg. Het proces zal vermoedelijk een jaar duren. Er zijn 180 getuigen uit binnen- en buitenland opgeroepen.

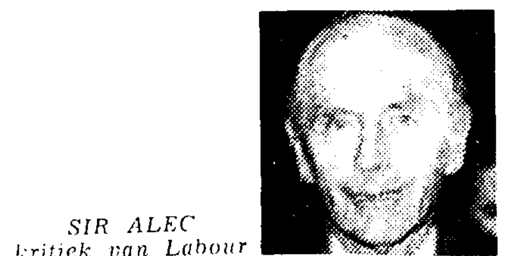
'Dichter bij de mens'

MENDOZA — De apostolische administrator van het Argentijnse bisdom Mendoza, mgr. Olimpo Maresma, is vanuit zijn bisschoppelijk paleis naar een eenvoudige woning in een krottenwijk van Mendoza verhuisd. Mgr. Olimpo Maresma verklaarde „dichter bij de mensen te willen wonen".

Dood na hartruil

KAAPSTAD — Lindsay Rich (62), die op 13 november in het Kaapse ziekenhuis Groote Schuur een nieuw hart kreeg, is gistermorgen overleden. De transplantatie was verricht door prof. Christiaan Barnard.

Oppositie begroet Sir Alec met 'uitverkoop' en 'München'


SIR ALEC kritiek van Labour

Meerderheidsrecht voor Afrikanen in verre toekomst

LONDEN/SALISBURY, 26 nov. — De Afrikanen in Rhodesië zullen geleidelijk aan en trapsgewijze hun meerderheidsrecht verkrijgen. Het tijdstip waarop dit zal gebeuren, ligt echter in een zeer verre toekomst.

Dit is een van de kernpunten uit het akkoord dat de regeringen van Groot-Brittannië en Rhodesië in Salisbury hebben gesloten. Het is het voorlopig einde van het zes jaar oude conflict over de eenzijdige onafhankelijkheidsverklaring van de vroegere Britse kolonie.

Hoewel de conservatieve regering in Londen het akkoord beschouwt als een diplomatieke overwinning voor de minister van Buitenlandse Zaken, Sir Alec Douglas-Home, is het gisteren al onder heftige kritiek komen staan van woedende Labour-politici.

De details van het akkoord tussen Londen en Salisbury werden gisteren ongeveer tezelfdertijd in de parlementen in beide hoofdsteden bekendgemaakt. De woorden van Sir Alec werden vanuit de banken van de oppositie begroet met woedende kreten als 'uitverkoop' en 'München'.

Het belangrijkste punt van het akkoord handelt over wijzigingen in de grondwet van Rhodesië van 1969 en schept het vooruitzicht van een Afrikaans meerderheidsbewind in de onbepaalde toekomst. Op basis van de huidige grondwet kunnen de Afrikanen nooit op meer hopen dan een parlementair evenwicht met de 250.000 blanken in het land. Laatstgenoemden die een Afrikaanse meerderheid nog lang niet zien zitten, dwongen Sir Alec een aanduiding te geven over het tijdstip waarop een en ander kan zijn verwezenlijkt. „Mogelijk bij de eerste verkiezingen nadat het evenwicht blanken-Afrikanen is bereikt. Dit duurt dus neer op de tweede verkiezingen daarna of op een tijdstip dat zij vanaf nu en in daarna is die meerderheid een absolute zekerheid", antwoordde de bewindsman. De reactie van de oppositie was een van skepticisme.

Op basis van de overeengekomen voorstellen kunnen de Afrikanen, als zij in een ingewikkeld kiessysteem voldoen aan de kwalificaties om te mogen stemmen, hun parlementaire vertegenwoordiging vergroten van de huidige 16 zetels tot 70. Hetzelfde aantal als de Europeanen bezitten. De kans op een meerderheid volgt als zij er daarna in slagen de meeste van de voorgestelde 10 extra zetels te winnen, tegen de tegenover de blanke minderheid niet moeilijk zou moeten zijn.

Akkoord

Andere belangrijke punten uit het akkoord zijn:

- een onafhankelijke commissie wordt ingesteld om de rassendiscriminatie te bestuderen en de regering in Salisbury aanbevelingen te doen;
- plannen om Afrikanen te verdrijven uit blanke gebieden mogen hangende de studie van de discriminatie-commissie, niet verder worden uitgevoerd;
- de zaken van alle gevangenen en personen met beperkte bewegingsvrijheid moeten opnieuw worden bekeken (Sir Alec kondigde aan dat 54 van de 116 politieke gevangenen binnenkort zullen worden vrijgelaten);
- de Rhodesische regering heeft beloofd meer Afrikanen te recruteren voor het ambtelijk apparaat en stappen te ondernemen om meer Afrikanen in staat te stellen op dezelfde voorwaarden als de blanke Rhodesiërs in aanmerking te laten komen voor de te vergeven baantjes.
- Er moet een nieuwe verklaring komen over de fundamentele rechten en vrijheden van het individu die het recht moet hebben beroep te doen op een hooggerechtshof.

De bekendmaking van de Engels-Rhodesische overeenkomst gisteren was de opening van wat waarschijnlijk een harde politieke strijd zal worden, als het Lagerhuis volgende week woensdag erover gaat debatteren.

Kamerdebat over lonen en prijzen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG, 26 nov. — Verwacht wordt dat de Tweede Kamer over enkele weken uitvoerig zal debatteren over de loon- en prijsontwikkelingen. Dat zal gebeuren aan de hand van een nota, die de regering zal uitbrengen over de komende gesprekken met werkgevers en werknemers.

Een dergelijke nota heeft minister Langman in het vooruitzicht gesteld toen de kamer woensdagavond debatteerde over de prijsontwikkelingen naar aanleiding van de interpellatie-Brautigam. De motie, waarin mevrouw Brautigam, als een algemene prijsmaatregel vroeg, is gisteren verworpen. Voor stemden PvdA, CPN, PSP, PPR en D'66 (op twee leden na).

'Paniekvoetbal'

Het verbond van Nederlandse Ondernemingen is „ongerust en verontwaardigd over het politieke paniekvoetbal dat nu voor de zoveelste keer op het veld van de prijzen wordt gespeeld. De onzekerheid die hiervoor voor het bedrijfsleven ontstaat, dreigt de kansen op een meer evenwichtige prijsontwikkeling in de toekomst te niet te doen". Het verbond zal de regering bij het gesprek op 2 december met klem verzoeken op de korst mogelijke termijn duidelijk te maken of zij nu wel of niet overweegt maatregelen te treffen op het gebied van prijzen en/of lonen. Het VNO is van mening dat vrije loon- en prijsvorming op den duur de beste voorwaarde is voor een evenwichtige anti-inflatoire ontwikkeling. Maar dan moet zij ook gedurende langere tijd de kans krijgen en niet het onderwerp van een „stop-hopolitiek".

Opposities wil directe steun aan bevrijdingsbewegingen

DEN HAAG, 26 nov. — In navolging van Zweden en Denemarken moet ons land directe steun gaan verlenen aan de bevrijdingsbewegingen in de ontwikkelingslanden. Dat is het oordeel van de linkse oppositie in de Tweede Kamer, die gisteren de begroting van Ontwikkelingssamenwerking besprak. De oppositie wil 10 miljoen uittrekken voor directe humanitaire en onderwijskundige hulp aan de bevrijdingsbewegingen in Angola en Mozambique. Bovendien willen PvdA, D'66 en PPR 1,5 miljoen beschikbaar stellen van de actie 'Laat Angola niet sterven'.

Mr. C. A. Bos (CHU) zei, dat er wel humanitaire steun verleend moet worden aan de verzetsorganisaties in Portugees Afrika, maar zag de weg daartoe alleen via de instellingen van de Verenigde Naties. Ir. H. van Rossum (SGP) meende, dat steun met name via het kinderfonds van de VN. Unicef, moet geschieden.

De oppositiepartijen willen tal van verschuivingen aanbrengen op de begroting voor ontwikkelingssamenwerking. De door hen ingediende amendementen met die verschuiving te bewerkstelligen omvatten in totaal ƒ 40,7 miljoen. Behalve de steun voor de bevrijdingsbewegingen willen de amendementen meer steun voor multilaterale hulp via allerlei VN-organen.

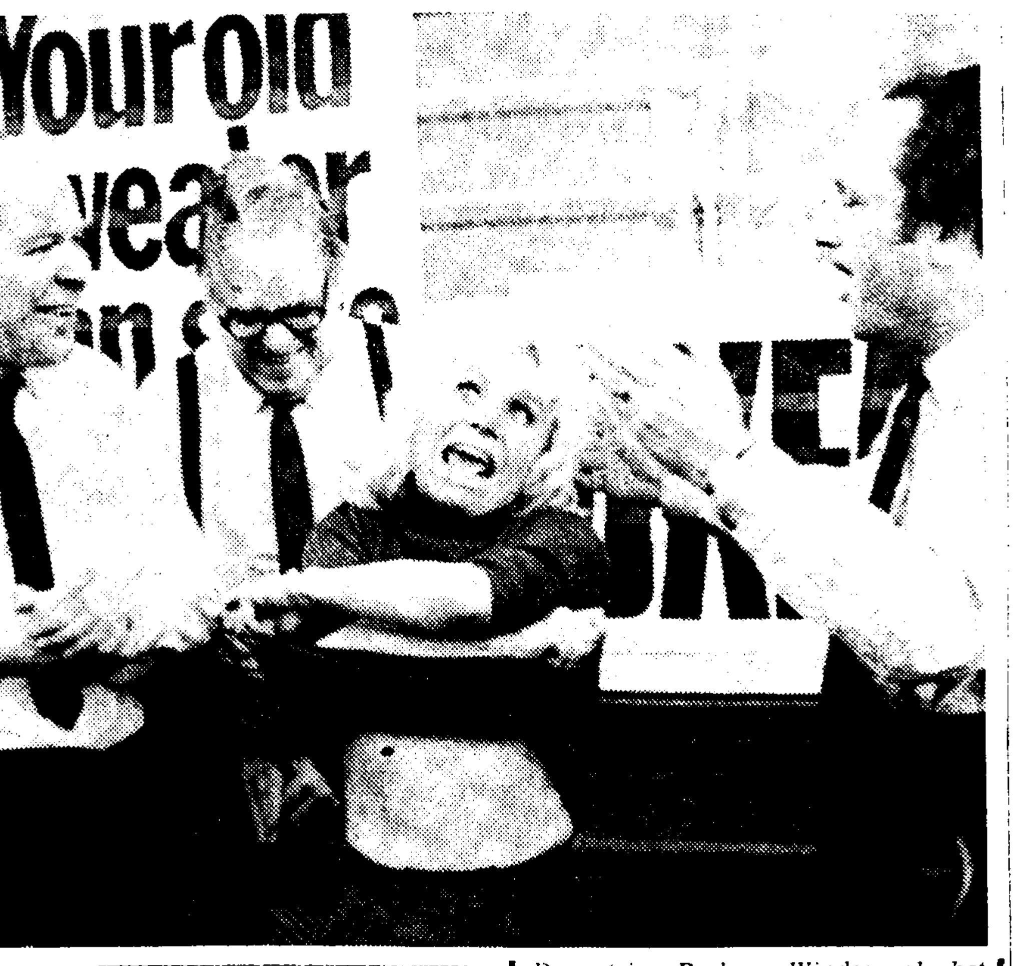

De 22-jarige Lau Gnoek Guang, mannequin in Londen, showt in gebreid broekpak, waarvan het frontmotief is ontleend aan de Gedachten van Mao. De creatie is overigens afkomstig uit de nieuwe collectie van de Engelse mode-ontwerpster John Carr Doughty.

Schoolklassen veel te vol

AMSTERDAM, 26 nov. — Een op elke vier klassen bij het basisonderwijs telt meer dan 36 leerlingen en ligt daarmee boven de wettelijke leerlingenschaal. Meer dan tweederde van alle klassen heeft een aantal leerlingen dat boven de normen ligt, die de algemene Nederlandse onderwijzersfederatie (ANOF) vaststelt.

De federatie meent dat in klassen, waar de kinderen nog geen acht jaar oud zijn, het maximum aantal 24 moet wezen, voor klassen met kinderen ouder dan zeven jaar: 30. Een en ander blijkt uit de enquête die naar de klassegrootte in kleuter- en basisonderwijs is ingesteld door de actiegroep van Onderwijsprotest '71, de massale demonstratie tegen de bezuinigingen op onderwijsgebied, die maandag in Utrecht wordt gehouden.

De verwachting dat de klassen in de randstad groter zouden zijn dan in de rest van het land, is onjuist gebleken. In het hele land zijn de cijfers ongeveer gelijk. Maar zowel in het kleuteronderwijs als in het basisonderwijs zijn de klassen ontoelaatbaar groot, zo menen de mensen van onderwijsprotest '71.



De actrice Barbara Windsor als het amusante middelpunt van een ongetwijfeld zeer luchtige inzamelingsactie voor de Oostpakistaanse vluchtelingen. Het tafereel ontvouwde zich gisteren voor het statige House of Lords in Londen. Terwijl de blonde Barbara op het punt staat haar trui uit te trekken staan drie Lagerhuisleden er in hun overhemd goedgeluimd bij te kijken. Zij hebben hun jasje al uitgetrokken en de colbertjes ter beschikking gesteld van de hulporganisatie Oxfam, die in Engeland een uitgebreide actie is begonnen om miljoenen ontheemde Pakistaanse vluchtelingen aan kleding te helpen.

Schmelzer beaamt kritiek op Portugal en Griekenland

DEN HAAG, 26 nov. — „De Nederlandse regering heeft er nooit enige twijfel over laten bestaan dat zij het politieke regime in Portugal afkeurt". Dat heeft de minister van Buitenlandse Zaken, drs. W. K. N. Schmelzer gisteravond in antwoord op vragen uit de Tweede Kamer verklaard. De scherpe kritiek die door afgevaardigden van DS'70, KVP, PvdA, D'66 en CHU op de politieke regimes van zowel Portugal als Griekenland was uitgeoefend werd door de minister in het algemeen beaamd.

De minister deelde de ongerustheid van de Kamer over de eventuele eenzijdige troepenvermindering door de Verenigde Staten uit Europa met. Hij antwoordde op opmerkingen vanuit het parlement dat Washington volledig doordrongen is van de gevaren van een gedeeltelijke terugtrekking uit Europa. Naar aanleiding van de vraag tot volkenrechtelijke erkenning van de DDR van de minderheid van de PvdA-fractie en de PSP herhaalde de minister dat „het eens tot een erkenning van Oost-Duitsland zal moeten komen". Het logische tijdstip daarvoor is de toelating van de beide Duitslanden tot de Verenigde Naties. De regering van de Bondsrepubliek is echter van oordeel dat de inter-Duitse dialoog zich nog in een te vroege fase bevindt. „Wij mogen dit weggesprek niet doorkruisen".

De motie Van der Spek, die onmiddellijke diplomatieke erkenning verlangde, wees hij af. „Wij gaan niet buiten bondgenootschappelijk verband tot erkenning over", zei minister Schmelzer.

Buikhuizen wil proefwetgeving

GRONINGEN, 26 nov. — De Groningse criminoloog prof. Buikhuisen vindt, dat het vrijheidsprincipe een van de belangrijkste uitgangspunten bij de wetsvorming moet zijn. Daarbij kan hij begrijpen dat de wetgever in een tijd van snel veranderende normen niet altijd goed weet hoe hij moet gaan. Daarom stelt hij voor een soort proefwetgeving in te stellen. Dat zou inhouden een wetgeving die maar een bepaalde — van tevoren vastgestelde periode — geldig is. In de periode moet men bekijken of de wetgeving verlangde verwachtingen voldoet. Daarna wordt op grond van de ervaringen een definitieve regeling getroffen.

De totstandkoming van wetten of proefwetten moet rechtswetenschappelijk worden bekeken, aldus de hoogleraar, die zijn mening neerlegde in het blad „Delikt en Delinkwent".

Stelende brandweerlieden worden niet vervolgd

UTRECHT, 26 november. — De 18 brandweerlieden en drie rijkspolitiemannen die vorig jaar uit een brandende fabriek in Bunschoten stereo-grammofoons en geluidsboxen hebben ontvreemd, zullen niet strafrechtelijk worden vervolgd. De officier van Justitie in Utrecht heeft na het ingestelde gerechtelijke vooronderzoek de zaken tegen de brandweerlieden voorwaardelijk en die tegen de politiemannen gewoon geseponeerd. Uit het onderzoek is gebleken dat de situatie tijdens de brand nogal verwarrend was. Bovendien hebben de brandweerlieden laten blijken dat ze onjuist hebben gehandeld. De rijkspolitiemannen worden niet vervolgd, omdat ze op andere wijze reeds nadelen hebben ondervonden. Twee betrokkenen werden overgeplaatst, de derde werd kort na het gebeurde ernstig ziek en is nog steeds met ziekteverlof.

VOORZITTER NVJ: 'OPINIEPERS EENZIJDIG'

AMSTERDAM, 26 nov. — De voorzitter van de Nederlandse Journalisten Vereniging (NVJ), de heer J. van Raalte, heeft kritiek geuit op de „eenzijdigheid" van de Nederlandse opiniebladen. Hij sprak gisteren op de bijeenkomst van bedrijfsredacteuren in Amsterdam. De opiniebladen worden „een beetje teveel in de hobbyistische sfeer samengesteld", zei de voorzitter van de NVJ, die van mening was, dat de journalisten van de opiniepers teveel de nadruk leggen op hun eigen interesse.

GEGIJZELDE AGENT VAN HATTUM: 'Inbreker trilde als een espeblad'

ROTTERDAM, 26 nov. — „Ik dacht aanvankelijk met een bange jongen te doen te hebben", vertelde de Rotterdamse hoofdagent J. van Hattem gistermiddag in een persconferentie over zijn ontvoering door de nog steeds voortvluchtige inbreker. Daarom had hij zijn pistool in zijn holster teruggedaan op het moment dat hij de inbreker, weggedoken achter een verwarmingsketel, in het benzinestation ontdekte.

De hoofdagent had onderweg getracht de man te overtuigen van de zinloosheid van zijn daad. „Maar hij was voor geen reden vatbaar", aldus de heer Van Hattem, „ik heb het uiteindelijk opgegeven." De man liet zijn gijzelaar weten hem geen kwaad te willen doen. „Als hij hij door toedoen van Van Hattem in handen van de politie zou vallen was hij zijn leven niet zeker.

Het pakte echter anders uit. Er kwam een potige kerel te voorschijn, die ongeveer 190 cm lang was. Hij haalde een pistool te voorschijn en dwong de hoofdagent het zijne af te geven.

De inbreker bleek echter niet op zijn gemak te zijn. „Hij trilde als een wespenblad", aldus de heer Van Hattem, „later werd hij kalmer". Bij de agent was het andersom. In het begin was hij erg rustig, later werd hij bang, dat zijn ontvoerder in paniek zou raken als de politie zou proberen de wagen te laten uithalen. De heer Van Hattem was dan ook eensgezins blij met de achtervolging van de rijkspolitie op de weg van Gouda naar Rotterdam, waarbij de noodige schoten vielen.

De inbreker hield onderweg voortdurend het pistool gericht op de hoofdagent. Elke beweging, die Van Hattem tijdens het rijden maakte volgde hij nauwlettend. Af en toe hield hij zelfs de rechterarm vast van de agent, die steeds achter het stuur zat.

Er werd gereden met een snelheid van rond de honderd kilometer. Als Van Hattem trachtte onnodig langzamer te gaan rijden, gaf de inbreker hem te verstaan dat hij de snelheid moest opvoeren.

Volgens de hoofdagent zou de man tien keer het pistool hebben geschoten. „Dit was niet zozeer om de achtervolgende politiemensen te raken, maar om ze bang te maken", aldus de heer Van Hattem.

'Poets'

De eigenaar van de Ford Capri, waarin zich het laatste tafereel afspeelde, dacht aanvankelijk aan een stunt van het televisieprogramma „Poets" toen hij door het tweetal werd aangehouden. Hij weigerde zijn auto af te staan. Uiteindelijk bezweek hij voor de aanhoudende dreigementen van de ontvoerder.

Voorwaardelijke tbr voor vader die baby kwelde

AMSTERDAM, 26 nov. — De Amsterdamse rechtbank heeft de 23-jarige schilder W.C. uit de hoofdstad wegens zware mishandeling van zijn zoontje van acht maanden gisteren conform de eis veroordeeld tot 35 maanden gevangenisstraf met aftrek en voorwaardelijke terbeschikkingstelling van de regering. De schilder had, toen hij op 4 augustus dronken thuis kwam, zijn zoon die lag te huilen opgenomen en omhoog gegooid. Hij miste de baby bij het opvangen en het kind viel op de grond. Daarna wierp de vader de baby zo op bed, dat hij aan de andere kant weer afrolde en een hersenschudding en schedelfracturen opliep

Uw juwelier is geschenken-specialist bij uitstek

Niet iedereen gaat dit jaar een horloge geven. Maar veel mensen - u wellicht ook - kennen toch wel iemand die met zo'n mooi, blijvend geschenk bizonder blij zou zijn. In dat geval... wáár kiest u zo 'n geschenk beter dan bij de vakman? Waar beter dan bij uw juwelier, die u met zijn ervaring en deskundigheid kan adviseren? Hij legt u een selektie gerenommeerde merken voor naar uw smaak, zodat u gemakkelijk kiest. Waarbij zijn uitgangspunt is, dat over smaken valt te praten, maar niet over kwaliteit! Hieronder alvast 30 bizondere tips uit de grote verscheidenheid in de merken Prisma, Helicon en Certina.

Prisma en Helicon horloges

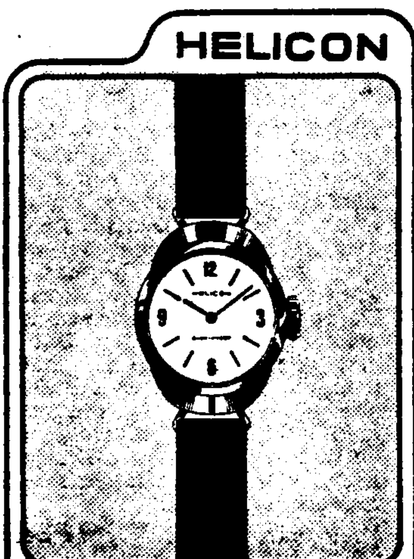
van 37,50 tot 69,50

HELICON



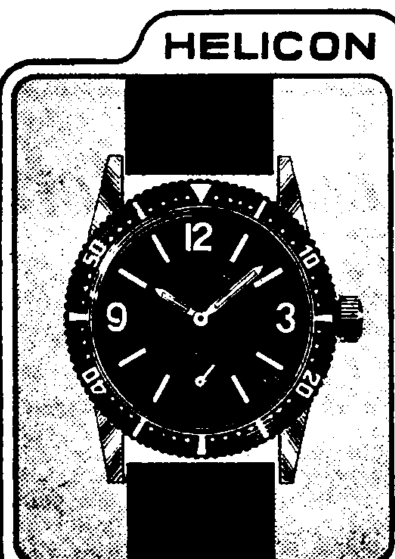
Het eerste horloge voor jongens. Chroom met stalen bodem 37,50

HELICON



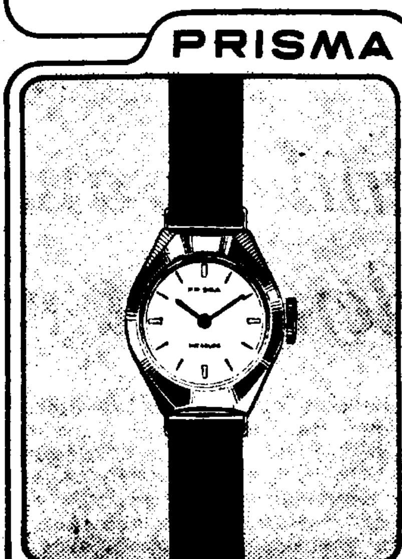
Klassiek dameshorloge in moderne lijnen.
In chroom 39,50
In doublé 42,50

HELICON



Sportief duikerhorloge. Chroom met stalen bodem. 55,-

PRISMA



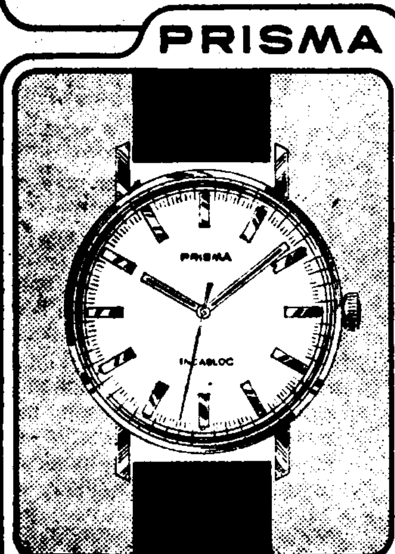
Elegant dameshorloge. Keuze uit verschillende wijzerplaten.
In doublé 64,-
Ook in chroom verkrijgbaar.

PRISMA



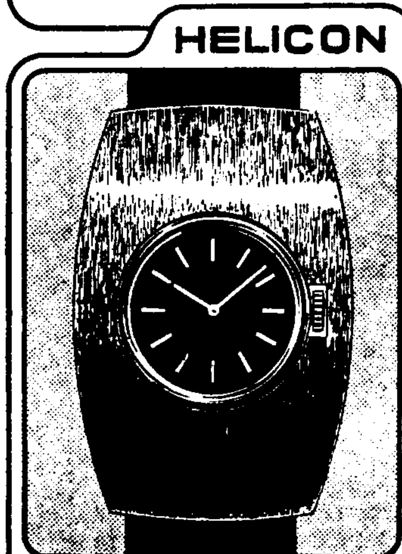
Sterk jongenshorloge. Keuze uit verschillende wijzerplaten. Chroom met stalen bodem. 66,-

PRISMA



Klassiek doublé herenhorloge 69,-
Met datum 79,-

HELICON

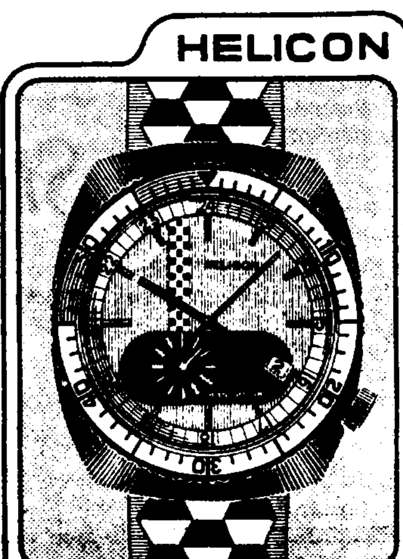


Chroom dameshorloge. Progressieve vormgeving 69,50

Prisma, Certina en Helicon horloges

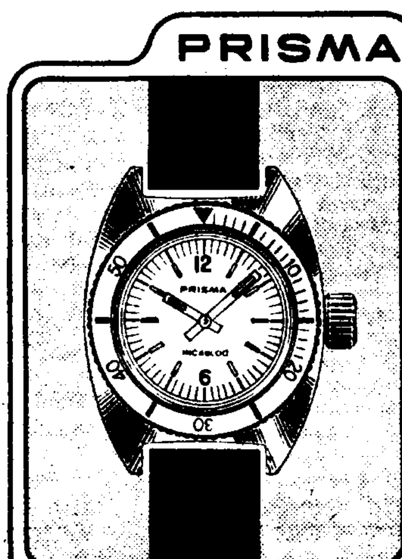
van 89,- tot 165,-

HELICON



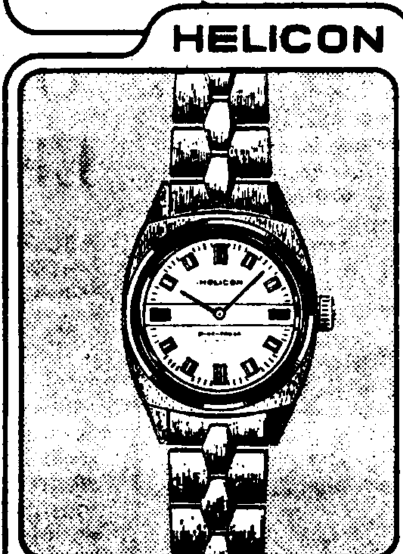
Duikerhorloge met 24 uur-ring, instelbare duikerrand en datumaanwijzing.
In edelstaal 89,-

PRISMA



Dames-duikerhorloge. Met instelbare tijdring 89,-

HELICON



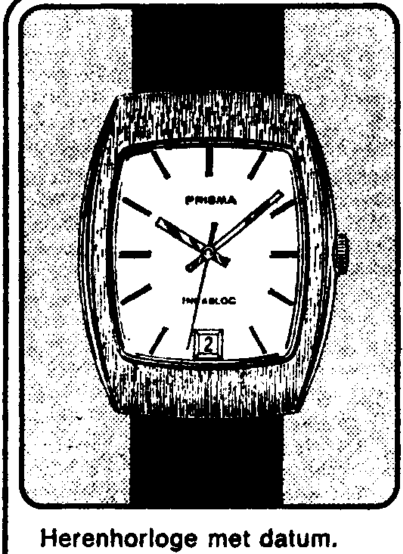
Dameshorloge met stalen band. Zeer sportief model 95,-

CERTINA



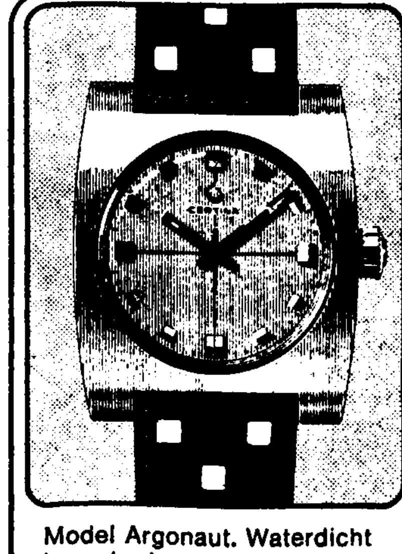
Mooi plat herenhorloge. Chroom met stalen bodem 98,-

PRISMA



Herenhorloge met datum. Exclusief model. Chroom met stalen bodem 115,-
In doublé 129,-

CERTINA



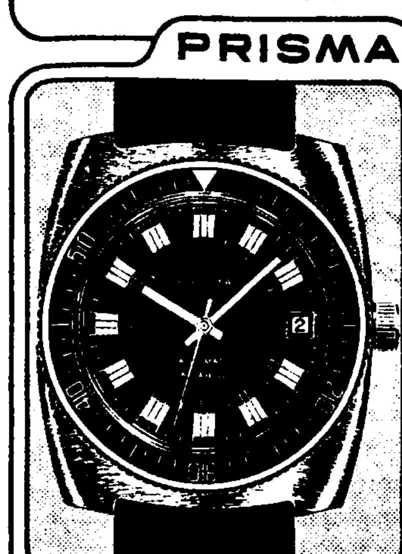
Model Argonaut. Waterdicht herenhorloge.
Edelstaal v.a. 138,-
In diverse uitvoeringen.

PRISMA



Uit de Managerserie
Automatisch herenhorloge met datum. Edelstaal 155,-

PRISMA



Automatisch herenduikerhorloge met datum. Met instelbare tijdring en extra duidelijke wijzerplaat. Chroom met stalen bodem 165,-

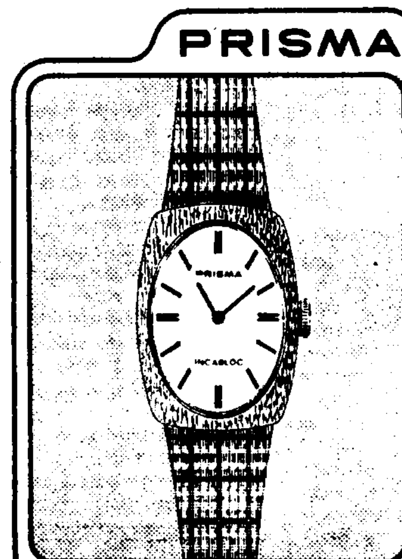
Prisma en Certina horloges

van 175,- tot 255,-

PRISMA

Gouden dameshorloge. Moderne, aparte vormgeving 175,-

PRISMA



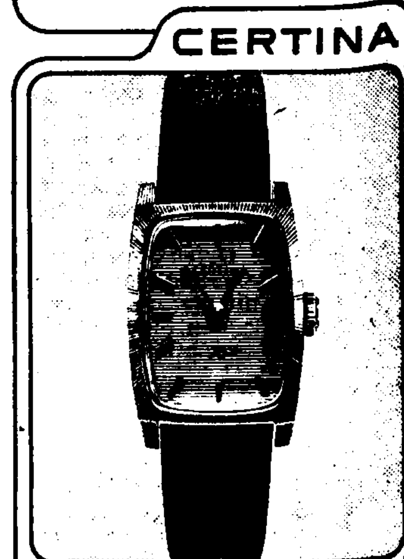
Speels gevormd, modern dameshorloge.
Doublé met doublé band 175,-

CERTINA



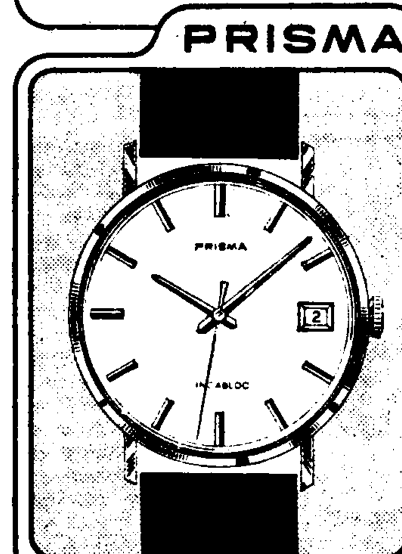
Waterdicht herenhorloge met datum. Doublé 185,-
Ook in chroom en edelstaal.

CERTINA



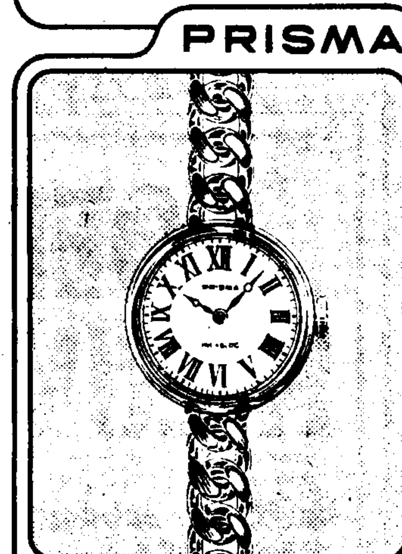
Uit de Golden Seventies reeks: dameshorloge met groene wijzerplaat en groene corfam band. Wit doublé 198,-

PRISMA



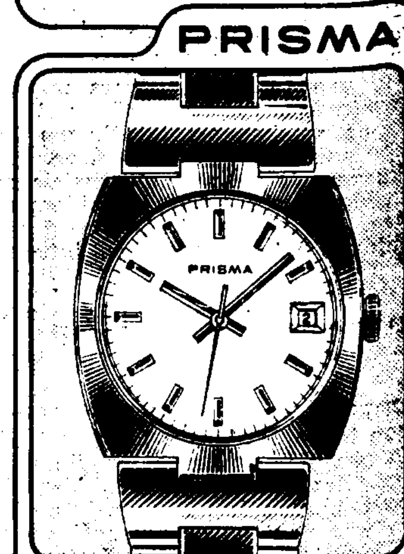
Gouden herenhorloge. Gedistingeerd klassiek model 225,-
Met datum 235,-
Met datum en automatisch 295,-

PRISMA



Zilveren dameshorloge met zilveren sierband 245,-
De laatste mode!

PRISMA



Modern model met edelstalen band. Waterdicht.
Met datumaanwijzing 185,-
Automatisch-datum 235,-
Automatisch-dag/datum 255,-

Prisma en Certina horloges

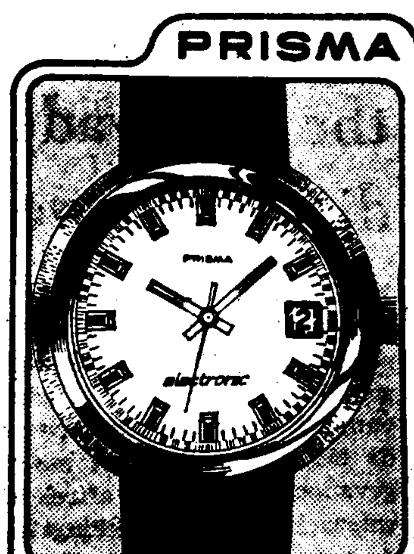
van 262,- tot 295,-

CERTINA



Dameshorloge met 14 karaat gouden kast 262,-

PRISMA



Electronic. Met batterij, loopduur minimaal 1 jaar. Door transistor minder slijtage, grotere precisie, waterdicht.
Edelstaal 295,-
Met stalen band 325,-

CERTINA



Revelation. Progressief model. Anatomische vormgeving.
Automatisch met datum 295,-
Diverse uitvoeringen.

CERTINA



Modern dameshorloge met 14 karaat gouden kast 295,-

Prisma en Certina horloges

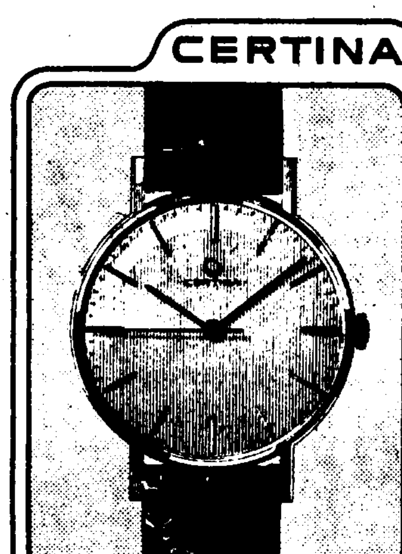
van 355,- en hoger

CERTINA



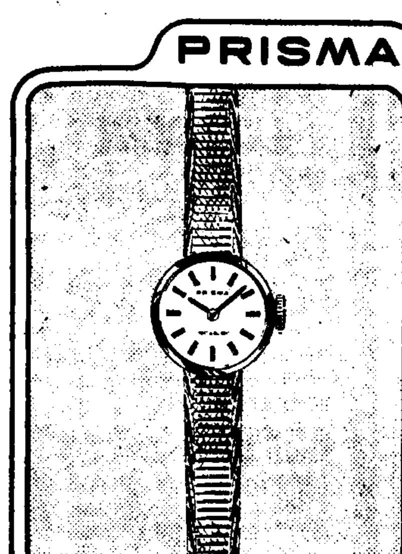
DS 2 Automatisch, datum. 100% Waterdicht (tot 20 atm.). Edelstaal. Het sterkste horloge ter wereld 355,-
Andere uitvoeringen v.a. 215,-

CERTINA



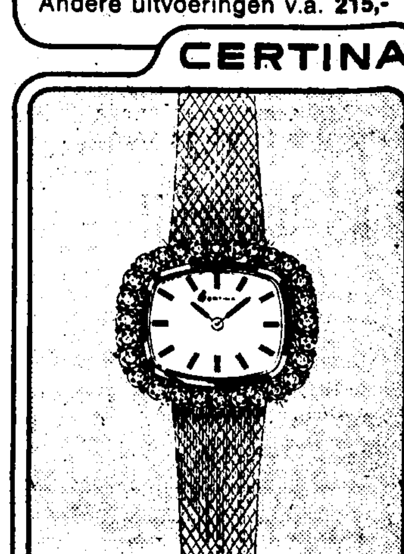
Mooi plat herenhorloge.
14 karaat goud 355,-
In diverse uitvoeringen.

PRISMA



Gouden dameshorloge met fraai geslepen gouden band.
Een sieraad 465,-

CERTINA



Exclusief witgouden dameshorloge. Fraai gestyleerde witgouden band, rijk bezet met briljanten 2850,-

PRISMA • CERTINA • HELICON • PRISMA • CERTINA • HELICON • PRISMA • CERTINA

URUGUAY ZONDAG NAAR DE STEMBUS

Referendum zet huidige president op de wip

MONTEVIDEO, 25 nov. — Uruguay gaat zondag naar de stembus om een nieuwe president, een nieuw congres en enige honderden nieuwe burgemeesters te kiezen. Het ziet er naar uit dat de verkiezingen in deze kleine Zuidamerikaanse republiek met nog geen drie miljoen inwoners tot de belangrijkste in de geschiedenis van het land gaan behoren. Zal het bijna anderhalve eeuw oude tweepartijenstelsel van Colorados en Blanco zich kunnen handhaven? Of zullen de kiezers de voorkeur geven aan een links front, dat naar Chileens voorbeeld is gevormd? En wat zullen de ultra-linkse stadsguerrillos — de Tupamaros — doen als de Colorados (de regeringspartij) en de Blancos er toch in zullen slagen de meerderheid te behalen?

Sinds het uitroepen van de republiek in 1825 zijn de twee grootste partijen de liberale Coloradopartij, die vooral in de steden en onder de middenklasse van het platteland haar aanhang heeft, en de conservatieve Blancopartij, waartoe de grootgrondbezitters behoren. Deze twee partijen, die innerlijk nogal verdeeld zijn, kregen bij de verkiezingen van 27 november 1966 samen 56 procent van de stemmen.

Noodtoestand

In een referendum spraken de kiezers zich tevens uit voor terugkeer naar het presidentiële systeem, dat in 1952 was vervangen door een regeringsraad. President werd de Colorado Oscar Gestido. Na zijn overlijden op 5 december 1967 werd zijn partijgenoot Jorge Pachecho Areco president, die al spoedig hard optrad tegen stakingen en studentendemonstraties. Op 14 juni 1968 kondigde hij de noodtoestand af, die nu nog bestaat, al werden vorig jaar december enige verzachtingen aangebracht.

De grondwet sluit een tweede ambtsperiode voor de president uit. Toch zal Pacheco zondag een van de tien kandidaten voor het presidentschap zijn. Als de kiezers in een referendum, dat tegelijk met de verkiezingen wordt gehouden, hun goedkeuring aan een wijziging van de grondwet geven, kan Pacheco blijven zitten. Maar algemeen wordt aangenomen dat hij niet veel kans maakt deze goedkeuring te krijgen.

Een andere kandidaat voor het presidentschap is de oud-generaal Liber Seregni, die in oktober 1968 uit protest tegen het beleid van de regering ontslag nam als inspecteur-generaal van het leger. Zondag vertegenwoordigt hij het „Frento Amplio" het „brede front". Dit werd in december 1970 op initiatief van de christendemocraten gevormd naar voorbeeld van het Volksfront („Unidad Popular") in Chili. Van dit linkse front maken verder deel uit de socialisten, de communisten, dissidente groepen van de „Colorados" en de „Blanco" en zes kleine linkse groeperingen.

In 1966 behaalden de deelnemers aan het „brede front" ongeveer 12 procent van de stemmen.

Van de vraag of dit linkse front het vertrouwen van de kiezers zal weten te winnen zal het afhangen wat de uiterst linkse guerillabeweging der Tupamaros na de verkiezingen zal gaan doen. Waarnemers in Montevideo verwachten bij een falen van het „Frento Amplio" een hervatting op grote schaal van de overvallen en ontvoeringen, waarmee de Tupamaros de laatste drie jaar tegen de regering hebben geageerd. De guerilleros zelf hebben er in hun clandestine manifesten duidelijk hun twijfel over uitgesproken, dat het socailisme via de weg van verkiezingen zou kunnen worden bereikt. Zij hebben echter, zo zeggen zij, de democratie „een laatste kans" willen geven.

De guerilla-organisatie werd in 1963 als de „beweging van de nationale bevrijding" (Movimiento de Liberacion Nacional", MLN) opgericht door de oud-student in de rechten Raul Sendic. Tot de aanhangers behoren studenten, jonge intellectuelen, vakbondsmensen en arbeiders. Zij richten zich tegen de regernig en de slechte economische en sociale toestanden van het land, dat nog niet zo lang geleden het „Zwitserland van Zuid-Amerika" werd genoemd. Na 1955 is Uruguay onder meer door het dalen van de prijzen voor wol en vlees op de wereldmarkten in economische moeilijkheden en een sterke inflatiespiraal geraakt.



JORGE PACHECO ARECO

. . . kans voor links? . . .

Hongermarsen

De activiteit van de MLN, die volgens schattingen 1000 tot 5000 actieve leden zou tellen, beperkte zich de eerste jaren tot marsen van arbeiders van de suikerplantages uit het noorden naar de hoofdstad en overvallen van zogenaamde „hongercommando's" op vrachtwagens met levensmiddelen, die onder de arme bevolking werden verdeeld.

Later werden de acties naar de steden, met name Montevideo, verplaatst. Om aan geld te komen begonnen de leden van de uit cellen opgebouwde MLN banken te overvallen. De beweging ging zich bewapenen en overviel kazernes en wapendepots. In december 1965 dook voor het eerst de naam Tupamaros op. Deze is ontleend aan de Incaleider Jose Gabriel Tupac Amaru, die in de 18e eeuw in Peru een opstand van boeren tegen de Spanjaarden leidde en in 1781 werd terechtgesteld. Als embleem voerden de Tupamaros een vijfpuntige ster met de letter „T".

In de zomer van 1968 gingen de stadsguerilleros ertoe over vooraanstaande mensen te ontvoeren. Hun eerste slachtoffer was Ulises Pereyra Reverbel, directeur van de nationale electriciteitsmaatschappij en persoonlijk adviseur van president Macheco.

Op 31 juli 1970 werden de eerste buitenlandse diplomaten ontvoerd: de Amerikaanse veiligheidsfunctionaris Dan Mitrione, die tien dagen later dood terug werd gevonden, en de Braziliaanse consul Aloisio Dias Gomide, die na 205 dagen de vrijheid terug kreeg. Daarna vielen nog de Amerikaanse voedseldeskundige Claude Fly en de Britse ambassadeur Geoffrey Jackson in handen van de Tupamaros. Beiden zijn inmiddels weer losgelaten.

Bij de verkiezingen voor het congres gaat het om 129 zetels. Het zittende congres bestaat uit 30 senatoren: 16 Colorados, 13 Blancos en één communist — en 99 afgevaardigden: 50 Colorados, 41 Blancos, vijf communisten en drie christendemocraten. De regering heeft tot dusver in het congres slechts op een deel van de Colorados kunnen rekenen. Maar met de steun van een groep dissidente Blancos heeft zij zich in het zadel weten te houden.

Uit de WEEKBLADEN

HP HAAGSE POST

„Er zijn een hoop kamerleden, die gaan theedrinken als Van Dis aan het woord komt. Dat doe ik niet, dat vind ik minderwaardig", zegt boerenleider H. Koekoek. Al doet hij de zaken thans in zijn eentje in de Kamer, hij heeft van politiek bij lange na nog niet genoeg, ziet zelfs zijn politieke toekomst met optimisme tegemoet. Cherry Duyns interviewde hem over journalisten, politiek, zenuwen en hoongelach.

Moderne varianten op middeleeuwse technieken zijn in de psychiatrie nog steeds in zwang. Nieuwe behandelingstechnieken botsen op regenten en moedeloze gestichtsartsen, maar vooral ook op geldgebrek. Want: gek zijn moet goedkoop blijven, onder het motto dat het toch eigenlijk allemaal maar weggegooid geld is. A. J. Heerma van Voss en Frans Nypels spraken met enkele psychiaters-vernieuwers en cartalogiseerden hun problemen.

ACCENT

Nobelprijswinnaar dr. Norman Borlaugh hield onlangs een warm pleidooi voor het gebruik van ondermeer DDT als bestrijdingsmiddel. Een van zijn felle tegenstanders op dit punt is onder anderen dr. S. Mansholt. Boy IJdens had hierover een gesprek met de bioloog dr. C. J. Briejer, mede-oprichte van de European Plant Protection Organisation. Landbouwvergif leidt volgens dr. Briejer tot een chronische catastrofe en een andere uitspraak van hem is: „Als je nu maar flink door blijft gaan met strooien en spuiten, heb je straks insecten die op geen enkel middel meer reageren".

GROENE

Van onderwijsverbetering is geen sprake bij de huidige regering, stelt DE GROENE. Naar aanleiding van het onderwijsprotest aanstaand weekeinde in Utrecht, wijdt De Groene enige pagina's aan het onderwijs. In een samenvattend artikel van de Groningse onderwijsdeskundige prof. dr. L. van Gelder stelt deze dat het ontbreken van onderwijsbeleid een symptoom van verstarring is. Lerarenvoorzitter drs. H. Michelsen zegt, dat bezuinigingen niet opwegen tegen de schade aan het onderwijs en de voorzitter van het actiecomité Amsterdams onderwijs, de heer Jacques Bos, probeert vooral de ouders te mobiliseren. „IJgenlik zau er niks faut mogen zijn", stelt Wil Bijlsma in een overzichtsartikel over wensen bij en mogelijkheden voor taalvernieuwers.

ELSEVIERS

Drs. S. Bakkenist is directeur van de AKZO. Daarnaast heeft hij nog een moeilijke, zij het onbetaalde baan: Hij treedt namens de werkgevers op in het loonoverleg. Cees Labeur en Onno Reitsma volgden hem enige dagen op de voet, in AKZO- en VNO-tijd, bij enige officiële gebeurtenissen en in de privétijd, onder andere bij enige officiële gebeurtenissen en in de privetijd, onder andere bij de jacht. Een zeer rechtlijnige man, over wie zijn vrouw zegt: „Een doorduwertje", en een naaste medewerker: „Een keiharde, die Bakkenist".

de nieuwe linie

Er heerst grote onrust onder de Surinamers in Nederland. Onrust vanwege de plannen voor onafhankelijkheid van Suriname voor 1975, plannen voor een migratiestop, plannen ook voor subsidie-inkrimping voor die instellingen de zich bezig houden met de opvangst van Surinamers in ons land. Ds. J. Legene, voorzitter van de stichting Welsuria, meent dat de onrust onder de Surinamers in Nederland sterk zal toenemen en dat de bereidheid zich hier aan te passen, sterk zal afnemen". De inkrimping van subsidies: „Er wordt al veel te weinig gedaan voor de Surinamers. Velen hebben het hier niet best; veel gezinnen ontwrichten". Niek Koning bezocht de Volksrepubliek China met een speciale belangstelling voor het onderwijs. Hij constateerde dat er inmiddels twee soorten lager onderwijs zijn: het ene is wel, het ander is niet afgestemd op verder leren en/of studeren.

VN VRIJ NEDERLAND

Bibeb had een interview met de fractievoorzitter van de VVD Hans Wiegel. Enkele citaten: „Ik wind me niet op over de aanvallen via de VARA of de VVD. In onze kring zijn er die er schande van spreken. Maar ik zeg altijd de ene kant van de medaille te laten zien is een teken van zwakte. En wat heeft de VARA de PvdA nou voor winst gebracht?" Over Jan Nagel: „Ach, geen nare jongen, maar door de partij opzij geschoven. Dan heb je kans dat mensen rancuneus worden". En over zichzelf: „Ik denk dat als ik veertig ben ik tot de voorzichtigen zal behoren".

Igor Cornelissen wijdt een lang portret aan DE WAARHEID, Volksdagblad voor Nederland en tevens dagblad van de Communistische Partij Nederland. De Waarheid die na een redelijk florissante beginperiode van 1945-1947 weinig anders dan financiële ellende heeft gekend, gepaard gaande aan personeelsinkrimpingen, bezuinigingen, soms ook vergezeld van opheffingsberichten. Maar De Waarheid bestaat nog steeds, vaart redelijk wel en „het verdwijnen van De Waarheid zou in ieder geval een ernstige aanslag zijn op de zo vaak geprezen verscheidenheid van de Nederlandse pers".

VANDAAG OP RADIO EN TELEVISIE



● Willeke Alberti en John Leddy

Willeke op ziekenbezoek

De negentiende aflevering van „De kleine waarheid" van vanavond (Nederland I 20.30 uur) is niet zo vrolijk. Jan Engelmoer ligt in het ziekenhuis. Hij lijdt aan galstenen en zal daarom geopereerd worden. Marleen (Willeke Alberti) heeft een lang en ernstig gesprek met notaris Blomkvist, waarin van weerskanten nogal wat bekentenissen worden gedaan. De crisis gaat zich steeds duidelijker manifesteren. De zaken gaan slecht, ook in de Langebrugsteeg. De NSB marcheert over de Amsterdamse Dam als onderstreping van het feit dat nog slechtere tijden te verwachten zijn.



Tom Manders als Dorus bij Teleac

Teleac zendt zaterdag van 15.30 tot 16.00 uur een opmerkelijk programma uit. Opmerkelijk omdat in tegenstelling tot pedagogische televisielessen die men steeds op het scherm brengt, thans showman Tom Manders (Dorus) wordt betrokken in het programma „Teleactiviteiten". Karin van Wamelen en Henk Teeuw voeren in deze uitzending gesprekken met een 12-jarige scholier uit Den Haag, een arts uit Rotterdam, een weduwe uit Alkmaar en een stadsuurwerkmaker van Zwolle.

Koning Klant over tweedehands auto's en goedkope benzine

Vara's consumentenrubriek 'Koning Klant' komt vanavond om 19.30 uur (Nederland II) nog eens terug op het onderwerp tweede-hands auto's. Aan het slot van de uitzending van 29 oktober j.l. werden een aantal instanties mede-verantwoordelijk gesteld voor de gang van zaken die m.b.t. de tweedehands autohandel nog steeds bestaat, waaronder de BOVAG, financieringsmaatschappijen, de Rijksdienst voor het Wegverkeer, dagbladen die advertenties publiceren. In Koning Klant van vrijdag a.s. zullen de reacties van deze betrokkenen aan de orde komen. Voorts in Koning Klant een interview met de heer W. B. Knoops van de KIPO (een inkooporganisatie) die heeft aangekondigd zijn aangesloten leden een aanzienlijke korting op de benzineprijs te zullen verstrekken.

● Hoss (Dan Blocker), Little Joe (Michael Landon) en Ben Cartwright (Lorne Greene) uit de succesvolle Bonanza-serie.



Interview met Hoss, pa en Little Joe

In de rubriek Very Important Persons-Schommel heeft Margret Dünser vanavond bij Duitsland II (21.15 uur) interviews met bekende sterren van radio, televisie en toneel. Onder hen zijn de Cartwrights (Lorne Gréene, Dan Blocker en Michael Landon) die de kijker iets meer vertellen over hun optreden in de succesvolle „Bonanza"-serie.
Behalve de Bonanza-boys met de dikke Hoss zijn er in dit programma ook gesprekken en interviews met Anna Moffo (operette-ster), Ringo Star (van de Beatles), de Griekse Melina Mercouri, Rex Harrison, Charlton Heston, Miguel Dominguin Deborah Kerr en Helenio Herrera. **Verder een optreden door de Malcolm Clare Dancers.**

NEDERLAND I

10.45 - 12.00 **Schooltelevisie.**
18.45 K **De fabeltjeskrant.**
18.55 K **Nieuws.**
19.05 K **Mijn idee.** Uitzending waarin amateurs hun uitvindingen voorstellen.
19.30 K **Per ongeluk.** „Dossier 4: Joan".
20.00 K **Journaal.**
20.21 **Hier en nu.**
20.30 K **De kleine waarheid.**
21.30 **Farce majeure.**
21.55 K **Een milde dood.** (2; een programma van Henk Mochel.
22.45 K **Tekst en uitleg. (2).**

NEDERLAND II

18.45 K **De fabeltjeskrant.**
18.55 K **Nieuws.**
19.05 K **Hier is Lucy.** „Een dag uit het leven van moeder".
19.30 K **Koning Klant.** Wegwijzer voor de bewuste consument.
20.00 **Journaal.**
20.20 K **Jason King.** „Het loze losgeld".
21.10 K **2 voor 12.** Quiz.
21.55 K **Achter het nieuws.**
22.40 **Den Haag vandaag.**
22.45 - 23.15 K **Uit de kunst.** Programma met filmtips, muziektips, toneel, ballet en beeldende kunst

DUITSLAND I

16.00 K **Journaal.**
16.05 K **Aufgepast-Mitgemacht.** Quiz voor de jeugd.
16.30 K **In - 11/71.** Programma van, voor, en door jeugdigen.
17.25 K **Jeugd interviewt politici.**
17.55 K **Journaal.**
18.00 K **Nieuws.**
18.05 K **Pater Brown.** „Het duel".
18.40 K **Hier und heute.**
19.15 K **Voor de kleintjes.**
19.25 K **Leeuwerikpark, moderne geschiedenissen uit een satellietstad.** „Zwart op wit".
20.00 K **Journaal.**
20.15 K **Saksisch, ten zuiden van de Sahara.** Documentaire van Friedrich Schreiber.
21.00 K **Actualiteiten uit Bonn.**
21.25 K **Het zevende zintuig.**
21.30 K **Hawaii-Five-0.** „Het laatste filmshot".
22.15 K **Journaal.**
22.30 **Anna Bückler.** Documentair spel van R. A. Stemmle.
23.55 K **Journaal.**

DUITSLAND II

16.35 K **Ons vertrouwde huis.** „Een huisvrouw heeft het moeilijk".
17.00 **Natuur in huis.**
17.30 K **Nieuws**
17.35 K **Sport.**
18.05 K **De draaischijf.**
18.40 **Die vervloekte maand.** Quiz.
19.10 K **Plaatselijke tijd.**
19.45 K **Journaal.**
20.15 **De commissaris.** „Kelner Windeck".
21.15 K **V.I.P.-Schommel.**
22.15 K **Dagboek.** Actualiteiten uit de evangelische wereld
22.30 K **Journaal.**
22.45 **Night of the hunter.** Amerikaanse speelfilm uit 1955, met in de hoofdrollen Robert Mitchum, Shelley Winters en Lilian Gish.

DUITSLAND III

18.00 K **Schooltelevisie.**
18.30 **Rationeel lezen. (7).**
19.00 K **Voör Joegoslavische gastarbeiders. ders.**
19.10 K **Klaas Vaak.**
19.15 **Hierzulande, Heutzutage.**
19.45 **Nieuws uit Noordrijnland-Westfalen.**
19.55 **Commentaar.**
20.00 K **Journaal.**
20.15 **Marx op zicht. (11).**
21.00 **Weekend-forum.**

BELGIE (NEDERLANDS)

14.00 - 16.00 **Schooltelevisie.**
17.00 **Schooltelevisie.**
18.00 K **De fabeltjeskrant.**
18.05 **Technisch en wetenschappelijk Engels.**
18.35 **Uit de oude doos.** „Lunchtijd", met Charlie Chase.
18.50 **Helemaal van streek.** Regionaal nieuws.
19.20 **Ziet u er wat in?** Programma-overzicht.
19.33 **Keurig Frans; Zoeklicht.**
19.39 **Mededelingen; Weeroverzicht.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Panorama.**
20.55 K **De zes vrouwen van Hendrik VIII.** „Catherine Howard".
22.25 **Nieuws.**
22.30 - ± 23.30 **Inspraak '71.**

BELGIE (FRANS)

17.35 **Nieuws.**
17.40 **School-televisie.**
18.10 K **Hippolythe en zijn vriendjes.** Voor de kleintjes.
18.25 **Affiches.**
18.55 K **Musti.**
19.30 **Antenne-Soir.**
19.45 **Journaal.**
20.10 **Tips voor weggebruikers.**
20.15 **Grand Angle.** Uitzending over Israel.
21.35 K **De wrekers.**
22.25 **Nieuws.**

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.02 Het levende woord. 7.07 (S) Badinerie: klassieke muziek. (7.30 Nieuws; 7.41-7.50 Actualiteiten). 8.24 Overweging. 8.30 Nieuws. 8.41 Voor de huisvrouw. 9.40 Schoolradio. 10.00 (S) De beste plaat voor Uw stereo-kop. (10.30-10.32 Nieuws). 11.00 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen. 12.00 (S) Van twaalf tot twee: gevarieerd programma. (12.22 Wij van het land: 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41-12.50 Actualiteiten; 13.00-13.05 Raden maar...) 14.05 Schoolradio. 14.30 (S) Interlokaal op vrijdag: muzikaal middag-magazine. (15.30-15.32 Nieuws). 17.00 (S) Metropole orkest: amusementsmuziek. 17.25 Voor de kinderen 7.30 Nieuws. 17.32 (S) Actualiteiten. 18.00 (S) Licht ensemble met zangsolisten 18.30 Nieuws. 18.41 Actualiteiten. 18.50 Martkberichten. 18.52 (S) AU---ditie: muzikale talenten. 19.50 Zonder grenzen: rubriek over missie en zending. 20.00 In antwoord op uw schrijven: verzoekplatenprogramma. 22.00 Voetlicht op: cabaret, show en musical!: muzikaal sportprogramma. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Dag met een gaatje: lichte grammofoonmuziek met reportages en interviews en om 8.00 Nieuws, om 8.11 Journaal en om 8.30 De groenteman. 9.00 (S) Klassieke muziek (gr). 9.35 Waterstanden. 9.40 (S) Koorzang: klassieke liederen. 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. (11.00 Nieuws). 11.30 Horlepiep: volksmuziek. 11.55 Beursberichten. 12.00 Blik op de wereld: informatief programma. 12.30 Overheidsvoorlichting: Uitzending voor de landbouw. 12.40 (S) Licht orkest. 12.50 Recht en slecht, praatje. 13.00 Nieuws. 13.25 Toerismo: toeristische informatie. 13.50 (S) Promenade orkest met soliste. 14.25 Spiegel van Duitsland: informatie en muziek uit de Bondsrepubliek. 14.55 Ruimte: radiomagazine met gewijde muziek, lezingen en een korte overdenking. 16.00 VPROpVrijdag: lichte muziek, reportages, interviews, commentaren, berichten en telefonische reacties. (16.00 Nieuws; 17.55 Mededelingen; 18.00 Nieuws; 18.20-18.30 Uitzending van D'66; 20.00 Nieuws.) 20.30 (S) Muziek uit de Barok. 21.00 (S) Radiophilharmonisch Orkest en soliste: klassieke muziek. 22.30 Het Oproer Kraait: rebelse liedjes. 22.55 Mededelingen. 23.00 Nieuws. 23.10 Actualiteiten. 23.20 (S) Moderne kamermuziek van Nederlandse componisten. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

7.00 Nieuws. 7.02 Zing, zing, zing!: lichte vocale muziek. (8.00 Nieuws.) 9.00 Nieuws. 9.03 Jan Corduwener Show, met oa. Europees Popparlement. 10.00 Nieuws. 10.03 De Eddy Becker Show. 11.00 Nieuws. 11.03 De Vincent van Engelen Show. 12.00 Nieuws 12.03 The Joe Blow Show. 13.00 Nieuws. 13.03 Felix Meurders Show. 14.00 Nieuws. 14.03 De Herman Stok Show, met o.a Top Tien LP.'s. 15.00 Nieuws. 15.03 De Hugo van Gelderen Show. 16.00 Nieuws. 16.03;18.00 Top-30 (1700 Nieuws.).

REGIONALE OMROEP ZUID

19.00 R.O.Z.-actueel. 19.10 Balans van een gemeenschap: Gulpen. 19.35-20.00 Limburg musiceert.

RADIO LUXEMBURG

Duits: 6.15 Der fröhliche Wecker. 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Voor de automobilist. 9.30 Verzoekplatenprogramma. 10.00 Dampf, act. 10.30 Monikas Kleiner Tierpark. 11.30 Swing up. 12.00 Die Luxemburger Funkkantine. 14.00 Voor de automoblist. 15.00 Die Klingende Filmillustrierte. 16.00 Barometer heiter bis sonnig. 17.00 Verzoekplatenprogramma. 17.30 Burda-Mode-Journaal.

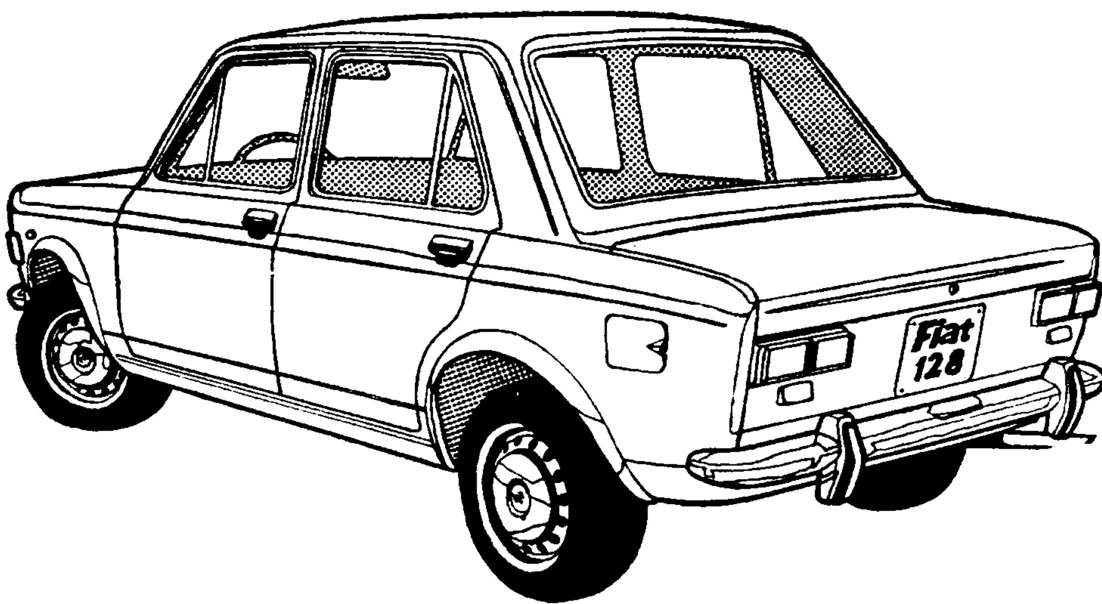
Nederlands: 18.00 208 met volle kracht, met Euro Topper Tijd.

Engels: 18.30 John Peel. 19.30 Dave Christian. 22.00 Bob Stewart. 01.00 Kid Jensen.

BRT 2

6.30 Nieuws. 6.33 Goede morgen, morgen. 7.00 Nieuws. 7.30 Splinternieuws. 8.00 Nieuws. 8.10 The sound of music. 9.00 Nieuws. 910 De vrije teugel. 10.00 Nieuws. 10.03 Gymnastiekles. 10.08 Diagram, met om 18.08 Het concertleven van Antwerpen. 10.15 Lyrica. 10.00 The sound of music. 11.55 Arte Delle Commedia. 12.00 Variété in Radio en Tv, met om 12.30 Splinternieuws en om 13.00 Nieuws. 14.00 Arabesken. 15.00 Nieuws. 15.30 Splinternieuws. 15.40 Zing Zang. 16.00 Heet van de pers. 16.05 Promenade. 17.00 Nieuws. 17.10 Met twee in de opera. 18.00 Weekend in zicht, met om 18.00 Claxon, met om 19.00 Nieuws. 19.15 De vedette van de week: Miriam Makeba. 19.30 Literaire marge. 19.33 The sound of music. 19.45 Onderweg. 20.00 Operette en musical. 21.00 De orgelman. 21.30 Splinternieuws. 21.40 Weekend-melodie, met om 21.40 Cabaret op zolder. 22.00 The sound of music. 23.00 Nieuws, 23.00 Nieuws. 23.10 Katjes in het donker en om 23.25 Jazz.

SHOW FIAT



Primeur
128 RALLY

Dit weekend organiseren wij een grote FIAT-SHOW in ons bedrijf. De autoprijzen zullen beslist niet omlaag gaan per 1 januari 1972, dus nu kopen is nu profiteren! Daarom hebben wij een flinke voorraad FIAT- en Autobianchi-personenauto's. Tot 1 januari ruilen wij uw auto in tegen extra hoge inruilprijzen. U kunt ze allemaal zien en rijden van de 500 tot en met de 130! Komt U ook even kijken, het is de moeite waard.

Wij zijn voor U geopend:
heden vrijdag 26 nov. van 17.00–22.00 uur
zaterdag 27 nov. van 10.00–20.00 uur
zondag 28 nov. van 10.00–20.00 uur

Over gespreide betaling valt natuurlijk te praten.

Autobedrijf Sanders N.V.

AKERSTRAAT 128 - BRUNSSUM - TELEF. (045) 251644
(tegenover het zwembad Zeekoelen)

AANGEB. BETREKK.

Wij kunnen nog enige NAAISTERS en aank. naaisters plaatsen. Goed loon en prettige werksfeer. Aanm. Rifi-Couture N.V., Kissel 11, Heerlen, tel. 045-711042. x

Wij vragen geschoold en ongesch. PERSONEEL voor werk op een der Ned. mijnen (bovengr.). Goede arbeidsvoorw., soc. voorz., deput.-kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijslag, gratif., enz., lft. vanaf 18 jaar. Ook oudere mensen komen in aanmerking. Op verzoek komen wij u thuis nader inlichten. Tel. 04492-1818, toestel 11. x

Zoekt U een blijvende en goede BIJVERDIENSTE, waarbij u de vroege ochtenduren nuttig kunt gebruiken, vraag dan vrijblijvend inlichtingen bij het Limburgs Dagblad, Markt 3, Geleen. Wij vragen enkele actieve bezorgers(sters), liefst in gezinsverband. Tel. 04494-6868 na 18.00 uur 04494-6104. x

MEISJES voor atelier gevr. Butrico N.V., Stadsweg 17, Sittard. x

Wij vr. voor direct AUTO-PLAATWERKER en halfwas. Carrosseriebedrijf Van Belle, Kissel 42, Heerlen. Tel. 717458. x

WINKELJUFFR. gevr., tevens meisjes voor inpakwerk. Brood- en banketbakkerij „De Adelaar", St Maartenslaan 23, Wijk-Maastricht. x

Zoek je een leuke job? Bel of schrijf ons dan! Wij hebben een gezellig handelskantoor in Heerlen Wij zoeken nog een ASSISTENTE van plm. 18 jr. voor onze boekhouding waar we prettig mee kunnen samenwerken. Het is afwisselend werk. Tikken moet je ook kunnen. En wij hebben nog een goed salaris ook. H. O. Tropica, Eymaelstr. 27-29 Heerlen tel. 045-716064. x

Voor direkt gevr. VERKOPERS en verkoopsters. Spar Supermarkt Hoofdstr. 56 Schaesberg. x

KAPé Heerlen - Geleen - Brunssum, vr. weg. uitbr. van div. afd., leerl., aank. en ervaren verkoopsters (verkopers), Tevens plaats voor magazijnbediende. Voor goede krachten goed salaris - Aanmelden dagelijks bij de personeelschef, Kapé, Saroleastraat 45, Heerlen; Rumpenerstr. 6, Brunssum of Rijksweg C 50 Geleen. x

Gevr. voor Heerlen-Simpelveld: vakbekw. erv. pientere radio-, t.v.- SERVICEMONTEUR met rijbewijs. Voor zelfst. serieus persoon met goede omg.vormen ligt hier een prettige werkkr. met goede verdienstmogelijkheden. Soll. na gel. afspr. aan: Vossen Zn, RTV, Geleenstr. 64, Heerlen, tel. 045-711300 of Simpelveld, tel. 04442-2064 Irmstraat 18. Na 18 uur 045—411790. x

Gevr. eerste VERKOPER. Spar Supermarkt Piuspl. H.broek. x

Voor direkt gevr. VERKOOPSTERS en verkopers. Spar Supermarkt Piusplein H.broek. x

Met spoed gevr. erv. METSELAARS tel. 045-710118. x

Met spoed gevr. erv. GRONDWERKERS tel. 045-710780. x

Voor de verkoop van onze leuke collectie hip aardewerk en vele andere grappige luxe artikelen vr. wij een VERKOOPSTER lft. 16-19 jr. Het Porseleinhuis Kouvenderstr. 45 H.broek tel. 216339. x

Voor direkt gevr. METSELAARS voor akkoordwerk in Herzogenrath. Goede soc. voorz. (ook uitkering SWG) Fa. Holtus-Keulen, Paulus Potterstr. 14-15 Brunssum tel. 045-252288 of 253749. x

Nette MEISJES kunnen gepl. worden. Hoog loon, werkw. van 5 dgn. Wasserij Karreman, Peschstr. 28, Geleen. x

Gevr. voor afd. centr verwarm MONTEURS, hulpmonteurs, loodgieters en leerlingen. Techn. Bureau Vromen NV Hommerterweg 256-258, Amstenrade-H'broek, tel. 04492-1818. x

Gevr. flinke JONGEMAN voor verhuisbedrijf. Adr. Hub. Schwanen, Musschenbroek 18, Heerlen. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS en l.l. NAAISTERS. Hoog loon, goede voorzieningen. Confectie-atelier J. Rasch, Aanm. Sittarderweg 58, Heerlen en Kl. Graverstr. 197 Kerkrade-West. x

Voor het vervaardigen van japonnen vragen wij nog enkele NAAISTERS, leerling naaisters. Aanm. dagelijks aan ons atelier. Confectie-Atelier C. Kroon, Rumpenerstraat 124, Brunssum, telef. 045—251660. x

Gevr. voor afd. pijpleidingen GRONDWERKERS, pijpfitters, handlangers voor werkzaamh. aan pijpleidingen. machin. Techn Bureau Vromen NV Hommerterweg 256-258, Amstenrade-Hoensbroek tel. 04492-1818. x

Leuke BARMEISJES gevr. Mio Bar Heerenweg 241 H.heide. x

Gevr. HULP in de huish. van 9 tot 1 u. van ma. t/m vrijd. of 2 à 3 morgens p.w. Mevr. Haverbeke, Akerstr. 124, Heerlen, tel. 714030. Gelieve te melden tussen 9 en 3 u. x

Gevr. m. spoed CAFéKELNER. Jaarbetrekking, goed loon. Sollicitaties na 14.00 uur. Tel. 716822. Café Rest. H.K.B., Pater Beatusstraat 3, Heerlen. x

Voor ons honden en kattenpension zoeken wij een jong MEISJE ter assistentie van ons 1ste meisje. Stationsrt. 11 Spaubeek. x

Gevraagd net MEISJE Huize van Espen Broekhem 78 Valkenburg. x

BARDAME gevr. namiddag of 's avonds hoog loon tel. 04494-2695. x

BARDAME gevr. loon circa f 275,- p.w. tel. 04402-2647. x

BARDAMES gevr. 's zond. vrij hoog loon en prov. Carouselbar Oirsbeek tel. 04492-1873. x

Nette WERKSTER gevr. v. 3 a 4 ocht. p.w. Mevr. v.d. Nunckhof Hamerstr. 52 (bij Welterlaan) Heerlen. x

Welk jong MEISJE wil opgeleid worden tot TANDARTSASSISTENTE te Heerlen? Br. o. nr. 3666 bur. dezer. x

BARMEISJE gevr. hoog loon flinke provisie voor Las Vegas en Dolce Vita Pr. Hendriklaan 66 Brunssum. x

Welk leuk MEISJE plm. 16 jaar wil verkoopster bij ons worden. s' Maandags vrij. Drogisterij L. Willems Hoofdstr. 222 Hoensbroek tel. 211475. x

VERKOOPSTER gevr. 16-18 jaar. Hoppers Boekhandel, Kerkstr. 1 Brunssum tel. 045-251750. x

Slagerij Renkens vraagt 2 MEISJES voor het weekend 1 leerlingslager 1 leerling verkoopster Tel. 04490-2286 Stationstr. 3 Sittard. x

MANN. PERSONEEL gevr. lft. va. 16 jr. Aanm. v. 9 tot 12 uur en van 13 tot 17 uur, evt. na tel. overleg, Remo Chemie, Steenweg 3, Merkelbeek. Tel. 04492-1755.

VROUW. PERSONEEL gevr. lft. va. 16 jr. Aanm. v. 9-12 uur en van 13 tot 17 uur, evt. na tel. overleg Remo Chemie, Steenweg 3, Merkelbeek. Tel. 04492-1755.

BROODVERKOPERS gevr. in het bez. v. rijbew. BE, goed vast loon plus prov. Aanm. Coöp. bakkerij Zuid-Limburg, Geraniumstr. 14, Lindenheuvel-Geleen.

Gevr. VROUW v.d. afwas donderdagmidd., zat.- en zondagavonds. Cafetaria 't Sjtaefke, Sittard. Tel. 3427

Gevr. VERKOOPSTER en leerl.-verkoopster v. kantoorboekhand., lft. 18-20 jr. v. Hooren N.V., Geleenstr. 48, Heerlen.

Mevrouw! Vele guldens BIJVERDIENEN in uren die u zelf schikken. is dit iets voor u? Schrijf v. inl. P.B. 56, Hoensbroek.

Gevr. zelfst. CHAUFFEUR met erv. Rijbewijs BCDE. Vogely Zandweg 101 Heerlen.

Albert Heijn N.V. In ons filiaal Homerusplein 9 te Heerlen hebben wij plaats voor MEDEWERKERS groenten- en kruideniersafdeling. Inl. in bovengenoemd filiaal. Tel. 714449. x

Bejaardentehuis Beatrix Tongersestr. 20 Maastricht vr. voor SPOEDIG i.v.m. ziekte van personeel, nette alleenst. dames of weduwe lft. 40-60 jr. die iets voor het bejaardenwerk voelen en huishoudelijk werk willen verrichten. Goed salaris. Liefst intern. Aanm. tel. 12411.

Erv. DISK-JOCKEY gevr. veelzijdig. uitgebreide sollicitatie. Br. o. no. Z 649 b.d.

BUFFETJUFFROUW gevr. voor zat. en zond. in Bar-Dancing. Pers. aanm. Uterweg 129 H.heide.

Gevr. WINKELJUFFROUW en juffr. v. huish. werk. Levensm.bedr. W. Bemelmans Julianastr. 114 H.broek tel. 211286.

ONDERHOUDSMONTEUR gevr. voor ons machinepark (geen auto's). Moet genegen zijn enige uren als winkelchauffeur werkzaam te zijn. Voor deze functie zeer hoog loon. Erv. en rijbewijs B.E. vereist. Inl. Maurits Bakkerijen N.V. Rijksw. Zd. 210 Sittard tel. 04490-3854.

Gevr. v. Duitsl. meet- en regeltechn., electr. MONTEURS voor aansl. van electr. oliebranders, electr. monteurs voor het bedr. van schakelkast, fijn houtbew. zo sp. mog. Aanm. E. de Ridder, Laurierstr. 383 Heerlen.

Gevr. v.d. carnavalsdagen ORKEST 2-3 pers. P. Schiffers, Hoofdstr. 60, H'broek

STEMMINGSORKEST gevr. 2-3 of 4 pers. voor familieavond fanfare St. Barbara op zaterdag 4 dec. Opgave met prijs. Tel. 045-411044 of na 18 uur 045-411924.

MEISJE of vrouw gevr. voor 's zat. en zond. achter het buffet te spoelen melden na 18 uur. Streeperkruis Schaesberg.

Wij zoeken een aktieve en pittige MEDEWERKSTER van plm. 17 jr. Foto v.d. Graaf Willemstr. 15 Heerlen. x

Gevr. BARMEISJE alleen voor week-ends bar-café Het Stuupke Hoofdstr. 135 Eygelshoven. x

Gevr. een HULPKOK, werkt. iedere dag van 9-6 uur, zond .vrij en 1 vrije dag p.wk. Pinky's Coffeeshop, Homeruspl. 1a-3, Heerlen.

HULP gevr. 2 ocht. p.wk. weg. ziekte tegenw. Mevr. Stoffels, Caumerdalsestr. 22, Heerlen.

Gevr. nette beschaafde VERKOOPSTER, liefst met enige verkooperv. voor halve dgn. Patis. Au Coin. Nobelstr. 16A, Heerlen. x

Voor dir. gevr. VERKOPERS, verkoopsters. Dag. aanm. Spar Supermarkt Hendriks-Verdonk, Burg. Beckersstr. 2, Waubach. x

TAXI-CHAUFFEUR gevr. in Heerlen. Min.-leeft. 25 jr. of vervr. gepensioneerde als bijverd. Br. ond. nr. 3667 L.D. Heerlen. x

Nette vrouwelijke HULP gevr. v. te werken in automatiek (avonddienst) 6 uur-1 uur 5-daagse werkweek (vrijdags en zondags vrij) Netto loon f 90,00 p. week. Automatiek Huppertz Saroleastraat 80A Heerlen. x

Gevr. 2e KAPSTER voor zo spoedig mogelijk. Kapsalon Rijnders Wilhelminaplein 5 Heerlen tel. 714358 aanm. na 18 uur. x

Disco-bar Bonanza vr. BUFFETMEISJES aanm. na 20 uur Spoorsingel C2 Heerlen tel. 712295. x

Vrouwelijke beheerster of CAFéHOUDSTER gevr. voor kleine bar, als salaris wordt in het vooruitzicht gesteld de helft van de netto-winst. Winst moet men wel zelf kunnen berekenen. Br.o.no. C 651 LD Heerlen.

VRACHTWAGEN-CHAUFF. gevr. Schepenstr. 89 Brunssum.

BARMEISJE gevr. voor middag of avonduren. Antonio Bar. Dorpstr. 108 Brunssum. x

DEMU Dusseldorf vraagt m. spoed voor werk in Duitsland enige METSELAARS, dakdekkers, en loodgieters. Aanm. J. de Jong, Wilhelminastr. 93 Hoenberoek. Tel. 04490-6626. x

BARMEISJES gevr. Hoog loon en hoge prov. Hommerterw. 5 Hoensbroek, tel. 215362. x

Loodgietersbedrijf NV Kwekel vraagt LOODGIETERS en leerl. loodgieters voor werken te Maastricht en omg. Inl. Goorstr. 5 Brunssum na 18 u. x

DEMU Düsseldorf vraagt voor een circa 2 jaar lang durend werk (zomer-winter) enige colonnes STUCADOORS en estrich betonvloerleggers. Aanm.: J. de Jong Wilhelminastr. 93 Hoensbroek, tel. 04490-6626. x

BIJRIJDERS gevr. Leeft. 16 tot 18 jr. Woonachtig in Sittard of dir. omg. Pers. aanm: Handelsmij. A. Damoiseaux NV Industriestr. 27 Sittard. Tel. 6132. x

BARDAMES gevr. voor enige avond. p. w. hoog loon. Schelsberg 167, Heerlen, tel. 711422. x

GEVR. BETREKK.

24 uurs service. Reparatie alle merken beeld-, geluid- en huish. apparatuur. H. KREMERS en ZN. Mgr. Feronstraat 51, Heerlerheide, tel. 045—211753 - 215562. x

Voor al uw DAKREPARATIES of vernieuwingen, kunt u zich melden of schrijven naar Hoofdbroekerweg 1, Brunssum. x

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919. x

Erk. TIMMERMAN kan nog timmerwerk aannemen. Tel. 045-413861. x

Geyser ONTKALKEN. Tel. 045-412636. x

DRUMMER i.b.v. repetitielokaal zoekt dansorkest. Te bevr. dr. Poelsstr. 16, Schaesberg. tel. 1243. x

VLOERBEDEKKING leggen oud of nieuw tel. 045-711598. x

Biedt zich aan als WERKSTER v.d. avonduren 2 gehuw. dames tel. 045-213143

AUTOSPUITER zoekt goed betaald werk in kl. spuitinr. Tel. 04454-2157.

Geh. dame i.b.v. typemachine vr. THUISWERK. Tel. 045-215308.

DAME b.z.a. voor buffetwerk of in de keuken. Br. ond. nr. M 650 L.D. Heerlen. x

Gevr. type- of adm. THUISWERK, i.b.v. typemachine. Br. ond. nr. M 649 L.D. Heerlen. x

B.z.a. WERKSTER 3 tot 4 morgens p. week alleen 's maandags niet. Br. o. no. K 4691 LD Kerkrade. x

Administratief of TYPEWERK voor thuiswerk gevr. Br. o. no. K 4692 LD Kerkrade. x

TE KOOP AANGEB.

Lachen, lachen, lachen, meer dan 50 verschillende topsurprises voor de gezellige St. Nicolaasavond. Ook GOOCHELDOZEN vanaf / 2,95. Feest art. slingers en lampions. Maison Leenhouts Gr. Gracht 22, Maastricht. x

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen, kisten 145 liter f 359.—; 190 liter f 435.—; 300 liter f 585.—. Ieder merk leverbaar. Ignis - Esta - Bosch - Electrohelios. Franco weg Nrd 104-112, Sittard (bij thuis. Jac Köhlen NV Rijksziekenhuis). Tel. 3228. x

Opheffingsuitverkoop. BANKSTELLEN, eetkamers, salonkasten, bergmeubels, ladenkastjes, mimisets, losse clubs en gordijnstoffen. Alles moet weg. Woninginrichting Tummer, Stationstr. 48 Heerlen t.o. muziekschool. x

Solina S ORGEL te k. z.g.a.n. Heiveldstr. 20 Kerkrade-W. x

Te k. KINDERWAGEN tevens sportwagen Ailbertuslaan 335 Kerkrade. x

AUTOGARAGES / 395, alle srtn hokken en keten. Houtbouw Ubach. Kerkrade-Vink x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. f 5,50 bromfietshandschoenen met kap f 7,50. Vacht gevoerd in zuiver leden f 22,50. Showroom Klompstr. Heerlen. x

Opheffingsuitverkoop. BANKSTELLEN, eetkamers, salonkasten, bergmeubels, ladenkastjes, mimisets, losse clubs en gordijnstoffen. Alles moet weg. Woninginrichting Tummer, Stationstraat 48, Heerlen t.o. muziekschool. x

Te k. z.g.a.n. OLIEHAARD met garantie, Etna gasfornuis aardgas en buta en kolenhaarden teg. spotprijzen. De Huishoudbeurs, Let op! Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956. x

Te k. Jaarsma KOLENCONVECTOR, Gringelstr. 14, Heerlen. Na 18 uur. x

Koopje, pracht BANKSTEL van f 1495,- voor f 975,- bankstel van f 675,- voor 475,- 2 pracht clubs sam. f 170,- pr. radio a.n. f 135,- schrijfb. f 135,- Hubert Bloemenmarkt 8 L'heuvel Geleen tel. 2760. x

Spotkoopjes pr. RADIO f 135,- pr. bankstel f 475,- salonkast f 165.- glaz. kast f 65.- 22 clubs f 32.- reiswieg f 5,- kind. wag. f 45.- box a.n. f 27,50 kind. bedje f 32,- kind. stoel f 22,50,- schrijfbureau f 135.- aanrecht met kastje f 149.- 4 keuk.stoelen f 32,- Hubert Bloemenmarkt 8 L'heuvel Geleen tel. 04494-2760. x



Waarom iets weggooien dat geld waard is!

Met een piccolo heb je altijd een koper. Wees wijs, plaats eerst een piccolo. Weggooien kan altijd nog. Zo is het!

50 unif CARNAVALSCOSTUUMS te k. m. capie „alle maten". Te bevr. Ons Limburgstr. 18 Kerkrade-West. pr. f 7,50. x

Te k. z.g.a.n. Bison BONTJAS m. 40-42 Pr. f 1400.- Tel. 045-719526. x

Te k. KINDERLEDIKANTJE, kindercommode en kinderstoel. Gatestraat 44, Nieuwenhagen Na 14.00 uur. x

Te k. van sloop houten BALKEN, dakpannen, ijzeren I en P balken in div. afmetingen. Tel. 04445-2670. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. Bromfiets buitenbanden, alle maten, grote partij, eerste klas bekend fabrikaat 20 pct. korting, alleen deze week, tegen inlevering van deze kleine annonce. Klompstr. 1, Heerlen. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. f 27,50 motorhelmen. Warme en waterdichte bromfietsjacks, uitgevoerd in zacht look leder f 79, compl. overalls, zelfde uitvoering f 127,50, nergens voordeliger. x

Te k. Pelgrim OLIEHAARD 9000 cal. 1 jr. oud m. toebeh. Halve nwpr. f 300. Eijsenstr. 2, Wijnandsrade.

Te k. aangeb. GEBAKSVITRINE en gedeelte van winkelinventaris. Te bevr. Dorpstr. 82, Brunssum. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS f69,50 kinderrijwielen grote maten f 79,50-f 89-f 99. Showroom Klompstr. 1-9 Heerlen. x

Speciale aanbieding. HARDBOARD voor ondervloeren en honderd andere toepassingen, 150 x 78 cm f 2.20. Bij 10 platen f 1.98 per plaat. Boumans Brunssum Hubo-dealer Dr. Kuyperstr. 8a Haansberg. x

Te k. donkerbl. combi KINDERWAGEN z.g.a.n. Heerlenersteenweg 15, K'rade-W. x

Te k. z.g.a.n. 1 JONGENSCOSTUUM en 1 winterjas, leeft. 16 jr. Sophiastr. 3, Hoensbroek, tel. 045-215226. x

Te k. BEYER-MICROFOON en statief en kabel. Pleyweg 39 ,Palemig Hrl. x

Te k. electr. GITAAR nw. en autoracebaan. Wilhelminastraat 40 N'hagen. x

Te k. KONIFEREN, planten en heesters. Kapelweg 36, Palemig-Hrl. x

DRESSOIR teakhout z.g.a.n. Te bevr. na 18.30 uur: Dautzenberg, Tempsplein no. 10, Heerlen. x

BRUIDSJURK te koop m. 38/40 vraagprijs f 100,- Te bevr. Bosheide 81 Nieuwenhagen. x

Moderne gecomb. kinder WANDELWAGEN Heinz Debetslaan 16 Nieuwenhagen. x

Te k. ZITSLAAPBANK m. 2 fauteuils D. Janssenstr. 16 Kerkrade. x

Te k. SALONTAFEL met verchroomd onderstel en marmeren blad en staande schemerlamp. Crocusstr. 15, Heilust-Kerkrade-West. x

Te k. electr. AUTOBAAN „Carera" met toebeh. de Lingestr. 10 Kerkrade-West na 18 uur. x

Te k. draagb. RADIO FM, bandrec. 4 sp. hobbyset compl. Overbroekerstr. 20, H'broek, na 5 uur. x

Grote GASHAARD f 295, gr. olieh. staafbr. f 295, Minigas 35 kc. Rijksw. N. 4 Geleen. x

VLOERBEDEKKING alle merken met de hoogste korting. tel. 045-711598. x

Te k. compl. FRITURE 3 pans met afzuigkap. Br. o. no. M.A. 5494 L.D. Maastr. x

Te k. SPINNEWIEL en haspel. Martkstr. 37. Susteren. x

Te k. compl. AUTOGASINSTALLATIE gesch. voor Duitse en Engelse Ford. Draagb. tv, z.g.a.n. Br. o. no. P 8294 L.D. Sp'heide. x

MEUBELS inruilen aan de hoogste waarde en toch kopen bij fabrieken of groothandelaren, dat is de kunst. Succesvol voor u en te bereiken tot 22 uur, tel. 045-711598. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS f 5,95 waterdichte poncho's voor de jeugd. Regenbroeken v.a. f 9,75, regepakken f 14,75, klas A uitvoering f 37,50. Showroom, Klompstr. 1, Heerlen. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. Nog enkele prima, ingeruilde dames- en herenrijwielen f 75, alsmede enkele kinderrijwielen. Klompstr. 1 Heerlen. x

Te k. 2 MAN-FLIPPER „Gottlieb" f 125,- lange lederen jas m. 52 f 60,- grote eiken tafel 160x80 f 45,- bruidskleed m. 36 f 150,- sigarettenautom. f 125,- Tel. 045-413413 Kerkrade-W. na 18 uur.

Te k. ACCORDEON 72 bassen 2 boxen ,ied. 20 W. nieuw. Alb. Cuijpstr. 13. Meezenbroek-Hrl. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. 4 banden voor een tientje passend voor autoped, 4 banden voor f 15 passend voor grote fiets 26 x 1 3/8, Japans import, niet kapot te krijgen. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. Automobilisten: Antivries f 2.45 per literbus. Autospuitlakken f 7.50 per bus. USA patent chroom. Plate in spuitbussen voor alle roestige delen opnieuw te verchromen f 17.50. Nieuw! Klompstr. 1, Heerlen. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS f 125 splinternieuwe rijwielen, compl. met lamp, drager en standaard. Prijs incl. BTW. Nergens voordeliger. x

Heden feestaktie bij MOTOR & RIJWIELBEURS. Steeds voorradig prima gebruikte brommertjes. Inruil, garantie en fin. Klompstr. Heerlen. x

Te k. twee VERWARMINGSRADIATOREN en zeven binnen en buitendeuren. Neptunusstr. 10, Treebeek, tel. 211487.

Zwarte chique JURK m. 40 pr. f 140 nu voor f 70. Niet gedragen. Broekhem 135 V'burg, tel. 2181 's mid. tussen 2 en 6 uur.

TELEVISIE Graetz grootb. alle zenders f 75. Nord-Mende f 85. Mod. Saba grootb. autom f 150. Imperial 61 cm grootb. tv autom. druktoetsbed. zeer smal f 150, Philips 53 cm tv f 25. Garantie, inruil. Dr. Calsstr. 23 (station) Schaesberg.

Te k. profess. BANDRECORDER Philips PRD 12 plus banden, tuner-versterker plus 2 boxen. Rembrandtstr 38, Brunssum, tuss. 17 en 19 uur.

BLAUPUNKT KLEUREN-TV nieuwste model. f 1589. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

Blaupunkt portable RADIO Derby de luxe van f 359 voor 199. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

Grundig stereo VERSTERKER RTV 370 2x 10 W. van f 598 voor 398. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

Dual Stereo INSTALLATIE HS 25, compl. met boxen, netto f 385. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

AKAI X 5000 met ingebouwde versterker 2x12 W. Van f 998 voor f 748. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

Blaupunkt CASSETTERECORDER Twen Junior, nieuwste model van f 198 voor f 99. Radio Dahlmanns, Gangelt, Sittard, Brunssum, Heerlen.

Steeds voorr. hoge gebr. LEGERSCHOENEN. Militaire buitenjassen (nieuw en gebr.), militaire jacks, gevoerd moet bont, petjes, koppels, overals, werkhemden werkpakken spijkerbroeken en jacks, werkschoenen en laarzen, werkhandschoenen, wollen truien, sokken, schoudertassen, pukkels, regenkleding, poollaarzen, pakdekens, enz. enz. Bij K. Stienstra en Zn., Palemig-Heerlen, tel. 045-715334.

Te k. Märklin TREIN 2 jr. oud. Nieuwprijs f 1450,— voor halve prijs, 2 trafo's, 4 locs, 16 wissels, hijskraan, bruggen, bovenleiding enz. Oppervl. ± 2x2 mtr. Te bevr. schriftelijk. St. Quirinesstr. 10, Kerkrade.

Te k. REGELATEURS met 1 en met 3 gewichten spinnewiel weegschaal vijzels hoge strijkijzers tevens grote collectie petroleumlampen vanaf f 85,- Grote Straat 93 Meers-Stein.

Eiken WANDMEUBELS, eiken bankstellen, tafels, stoelen enz. Spotprijs en fin. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412.

Uitgew. split- en GRINDTEGELS, div. kl. en maten, worden aan huis gel. Baronstr. 9, Schaesberg. Tel. 1970.

Te k. EETHOEK best. uit 4 st. uittr.taf. dressoir f 200,- Begoniastraat 6 Kerkrade-West.

BANKSTELLEN alle modellen van fabriek en toonkamer, beslist goedkoop. Inr. en fin. Kock, Kampstr. 62 L.heuvel-Geleen tel. 3412

Originele SCHAPENVACHTEN f 45 p.st. Italiëlaan 36, Heerlen, tel. 045-215516

SPORTWAGEN z.g.a.n. oranje lak Koelstra f 65,- Graverstr. 50 Kerkrade-West

Te k. BANKSTEL (zwart leer) 2 cocktailstoeltjes en damesfiets. D. Evertsstr. 3, Kerkrade.

Stereo VERSTERKER te k. 2x 12 W. met boxen. Europaweg 94, Waubach, Na 18 uur.

Een mooi kadootje voor St. Nicolaas en Kerstmis aangeb. HAMSTERTJES voor f 2.50 Te bevr. Looiwinkelstr. 71 Spaubeek.

Te k. SCHUIFDEUREN, ventilator v. café of kamer, sierringen voor Ford, kamerlamp, bandrecorder m. bandjes 11 cm., autohoezen en steenvormen Goedk. af te halen Kampstr. 154 Kerkrade-W.

Te k. z.g.a.n. cpl. auto RACEBAAN gr. uitgebr. Marshallsingel 38 Heerlerheide.

Te k. 5 mooie BARKRUKJES a f 17,50 per stuk Doorvaartstraat 47 Brunssum tel. 253125.

Zwarte BONTJAS Ind. lam 42-44 f 90,—. Antony Fokkerstr. 61 Heezerveld Hrl.

Te k. eiken staande HALKLOK met slagwerk. Te bevr. Begoniastraat 6 Kerkrade-West. x

Te k. GONDOLA koelmeubel 3 m. Reumkens Piusstr. 16 Terwinselen. x

Te k. KINDERSTOELTJE en babybadje i.g.st. Firenschatstr. 3 Terwinselen. x

Te k. MOOIE OUDE PAARDENHAAM met veel koperbeslag. Ericastr. 6 Kerkrade-W. x

Te k. donkerbl. hoge KINDERWAGEN. Groeneweg 81, Bocholtz. x

Te k.z.g.a.n. Dynakord GELUIDSINSTALLATIE aansluiting voor versch. instrumenten, microfoon met stand. en elec. gitaar. Amsterdamstr. 60, Heerlen. Na 18 uur.

BROMMER, hoog stuur, defect, f 25,—; damesfiets f 25,—; microscoop f 30,—. Dassenlaan 17, Schaesberg, tel. K 4443-3067.

Grijze KOLENCONVECTOR f 25,—. Kloosterkoolhof 65, Heerlen, tel. 719072.

Te k. CROSSBROEK m. 50, crosslaarzen m. 42. W. Augustinus, Brunssummerweg 50, Nieuwenhagen, voord. zijkant.

4 sp. stereo BANDRECORDER, radio, herenfiets m. versn. f 90. Hamerstr. 16 bov. bel bij Ambachtschool Heerlen.

GASFORNUIS Etna z.g.a.n. Acasiastr. 10, Oirsbeek, tel. 04492-1620.

Wegens opheffing bedr. 2 compl. KOELINST. met snelverd .2 en 3 pk t.k. t.e.-a.b. Inl. Kohnen, Seffenterstr. 51, Vaals, tel. 1129.

POPPENWAGEN z.g.a.n. en poppenkleerkast. Saffierstr. 10, Heerlen.

Te k. aangeb. zwaar goth. eik. HUISK. veel houtsnijw., desso taf.kl. en loper f 350,—. In g.st. Judeastr. 2. Heerlerbaan.

Te k. KAST. Eikenderweg 84. Heerlen. x

AQUARIUM, teak kast, bankstel, eethoek te koop. Keerberg 102, Voerendaal. x

Te koop Faller AUTO-RACEBAAN, 5 racewagens, groot traject en acc. Nieuw ± f 300,—, nu voor f 175,—. A. Smeets, Bekkerweg 29, Heerlen. x

Te k. POSTZEGELS Ned. en Duits. Merodestr. 3, Eygelshoven. x

Te k. weg. verh. elec. ORGEL Solina S.L. Salonkast en dressoir beiden 2,20 mtr. groot, salontafeltje, gangloper wol 6 mtr. De Vossekuil 361, Heerlen. x

Te koop OPEL Rekord coupé bj. '61, goede motor f 100; kinderwagen f 50,—; bruidsjurk maat 40 als nieuw f 65,—. Diamantstr. 35, Heerlen. x

Te k. a. nw. BANDREC. schrijfmach., koffer pick-up sam. f 425.—. Boekenrek 2.40 lang - 1.10 h. mahonieh. f 225.—. bijzettaf. f 135,—. Te bevr. Tel. 045-715862. x

Te k. stereo RADIO met boxen 2x10 Watt en een cassetterecorder/wisselaar 2401, beiden z.g.a.n. Te bevr. St. Barbarastr. 28, Nuth. x

Te k. KINDERSPORTWAGEN hoog model met zak. St. Gillisstr. 7, Ransdaal. x

Grote keuze in antieke HANGKLOKKEN en 3-delige klokstellen: st. petrol.lampen, koffiemolen. samowaar vijzel, mijnlamp enz., alle klokken goed in orde. Ook zondag thuis. Born, Dr. Ariënsstr. 13. Vaals. x

Zwarte HERENFAUTEUIL te k. m. voetenbankje. Na 18 u.: Mgr. Feronlaan 154, Hoensbroek. x

Te k. PIANO-ACCORDEON 120 bass. f 350.—. Heulenderstr. 81, Brunssum. x

Dames-, heren- en JONGENSFIETSEN t.k. Burg. Horstmanstraat 14, Hoensbroek. x

Akai X-150B Costom Deck BANDRECORDER. Nieuw. Willemstraat 66, Heerlen, tel. 715335. x

Te k. mini-gem. elektronisch ORGEL. Schildstr. 52, Treebeek Brunssum. x

Volautom. WASMACHINE Siemens. te k. z.g.a.n. f 350.- M. Penders Horizonstr. 60 Treebeek.

Te k. RADIO Grundig judopak leeft. 18 j. windbuks Horizonstr. 54A Treebeek.

Antiek te k. KASTEN, lamp, ladenkast tin en beelden Merelstr. 30 Geleen na 18 uur.

Te k. v. part. pr. antieke eiken KAST anno 1750 Beukenbosweg 27 Kerkrade-Chevrem. x

Te k. antieke eiken KAST Stationsstr. 8 Geleen. x

O kom er 'ns kijken!!! en u vindt bij ons een pracht collektie kwaliteit FIETSEN: kinder- mini- vouw-toer en superlichte sport van de beste merken. Tevens ruime keus in accessoires, regenkleding, enz. Uiterst lage prijs. Moto-Cyclo-center Marsael Benzenraderweg no. 14a-24 Heerlen. x

Dealer v.d. Hörmann-Berry KANTELPOORTEN, 7 standaard maten, Jos Kurvers, Julianastr. 17. Hoensbroek tel. 045-213018. x

Te k. SLAAPKAMER ook enkele delen apart plus commode, radio, 2 pits buta- en 2 pits aardgas m. fles, litsjumeaux bed. Voorterstr. 126 Bleijerheide (niet flat). x

Te k. kl. KEUKENFORNUIS en kolenh. f 50,-. Julianaplein 5 Kakert Schaesberg.

Te k. Eng. WOONKAMER i.z.g.st. bestaande uit tafel en 6 stoelen en dressoir. Woensdershof 34 Brunssum.

Te k. z.g.a.n. PICK-UP met platen in notehouten kast f 175,-. Portable radio op batt. en lichtnet f 175,-. Benedictastr. 18 Sittard.

Te k. tropisch AQUARIUM 100x40x40, geh. compl. m. sierbak en tafel. Dieterderweg 30 Susteren.

Te k. MÄRKLINTREIN op tafel geh. compl. Huisjes, bovenleiding enz., voor de helft van de nieuwpr. Swentiboldstr. 6 Susteren. Tel. 04498-777.

Te k. POPPENKAMER. Mevr. Winterink, Markt 4, Treebeek.

Piano f 200.-, FILMCAMERA met projector z.g.a.n. f 675.-, voor f 300,-. Schaesbergerweg 70, Heerlen.

Koopje. 5 DRAADGLASPLATEN 400x60 cm met patent roeden en bankstel. Keizerstr. 24 Schaesberg.

Te k. z.g.a.n. buta-GASFORNUIS m. thermostaat en buta-geyser. Na 12 u. Weustenraedstr. 108 Hoensbroek.

Te k. dames-, heren- en KINDERFIETSEN. Chrysantstr. 22 Schinveld. x

Te k. SLAAPBANK, 2 clubs kast en gasfornuis, Europalaan 195 Brunssum. x

Te k. olie MINIKACHELTJE 4 mnd. oud, a.n. koelkast 150 liter spotprijzen. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111 Brunssum, tel. 045-252956. x

Te k. BANKSTEL. Mathias Kempstr. 11 Sittard.

St. Nicolaas aanbieding van de Limburgse Kantoormachine Centrale, St. Jacobsstr. 5 Maastricht. Geeft U op alle merken kofferschrijfmachines en electrische telmachines een KORTING van f 50.- tijdens de St. Nicolaas. Onder volle garantie. Wij zijn 's zaterdags geopend en op de koopavonden. x

Te k. aangeb. smeedijzeren TUINLAMP. Luiperstr. 28 Moorveld-Geulle. x

Voordelig te k. TEKENTAFEL 80x1.20 m. Rijksweg C 24 Geleen, tel. 5522. x

Te k. Hafner SOLOGITAAR en basgitaar vervormer snoeren. Karel Doormanstr. 33 Schaesberg. x

Te k. a. WANDELWAGEN merk Peggy d.bl. i.z.g.st. Tel. 045-215524 Navolaan 24 Heerlen. x

Enkele heren-, dames-, jongens-, meisjes- en KINDERFIETSEN in pr.st. Scholl Akerstr. 202 Hoensbroek. x

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. met spoed MIDDENST.WONING in Brunssum. Tel. 045-212401.

Te k. gevr. Fender BASGITAAR, tel. 04497-269.

Te k. gevr. rood KOPER en andere metalen. Tel. 23490 Kloosterlaan 74, Schinveld x

Restanten en partijen WINKELOPRUIMING div. brommeuche's ook gevr. mod. meubels, radio, telmachine, kerst- en carnavalsgoed. enz. Br. m. pr. aan Hubert Bloemenmarkt 8 Geleen tel. 04494-2760. x

Te k. gevr. VLOERBEDEKKING en pick-up. Tel. 045-715633.

M. B. Geers vraagt met spoed LOODGIETERS en electriciens voor Dtsl. Limburgiastr. 157, Heerlen, tel. 711843. x

Te k. z.g.a.n. dubbel DRUMSTEL. Laurierstr. 391, Hrl. Na 18.00 uur. x

TE HUUR AANGEB.

Te h. droge OPSLAGRUIMTE of magazijn 150 m2 Te bevr. Industriestr. 48. Kerkrade-W. tel. 413675 en 413485. x

Te h. plm. 500 m2 MAGAZIJNRUIMTE te Simpelveld met krachtstr. wasruimte, parkpl. enz. v. vele doeleinden gesch. Heerstr. 27 Epen tel. 626 na 5 u. x

BEDRIJFSPAND geh. compl. groot 1500 m2, inh. ca. 5000 m3 voor vele doeleinden geschikt. Groothandel - Garagebedrijf - Depot enz. Bosch. Akerstr. 58, H'broek, telef. 212226. (Evt. in gedeelten te huur). x

Voor HUURAUTO'S. Garage Auckel. Nieuwenhagerheidestr. 57 Waubach. x

Te huur. Geeft uw feestje eens een keertje op een centraal verwarmde MAASKRUISER! all in salon met bar en dansvloer. Inl. 04403-2826. Janssen, Vondelstr. 36 Beek L. x

Te h. Sint Nicolaas- en Zwarte Piet KOSTUUM Horatiusstr. 65, Aarveld Heerlen. x

Nette KOSTHEER gevraagd. Robijnstraat 1, Heerlen. x

Nette ETAGEWONING te Kerkrade te h. Gesch. voor echtpaar of alleenst. Mooie ligging aan de Bleijerheidestr. 155. Naast kerk. Spoedig te aanv. Huurprijs f 135 p.m. incl. servicekosten. Inl. 04494-5698. x

2 nette KOSTHEREN gevr. Mgr. Mannenstr. 135 Merkelbeek (De Kling direkt achter Brunssum) Tel. 045-253197. x

Te h. gemeub. KAMERS met gebruik van douche en toilet. Centr. Sittard tel. 04490-9235.

Ruime BOVENWONING met c.v. te Stein Br. o. nr. G 2938 LD Geleen.

Te h. KAMER voor alleenst. vrouw of heer, kost en inw. De Vossekuil 338, Heerlen.

Te h. gem. KAMERS met c.v. en kookgel. Akerstr. 64, Spekholzerheide. Tel. 045-411018. Na 6 uur. x

KEMPENSE MIJNEN WERKEN DOOR

BRUSSEL, 25 november — De Nationale Adviserende Raad van de Kolennijverheid in België heeft aan de overheidsinstantie „Het Kolendirektorium", geadviseerd de produktie van de nog in exploitatie zijnde vijf Kempense kolenmijnen gedurende het jaar 1972 te handhaven op de produktie van 1971, welke wordt geraamd op 7,4-miljoen ton. De Nat. Raad geeft de Belgische regering de raad de geplande sluiting in 1972 van de mijn in Eisden niet te laten doorgaan. Hij zegt in zijn nota, dat — niettegenstaande de loonsverhogingen — de produktiviteit in de Kempense mijnen dusdanig is gestegen, dat de kostprijs van de gewonnen kolen daalde en de subsidie daarop kon worden verlaagd. Door bewaking van investeringen is — volgens de raad — de toestand van de mijn in Eisden zozeer verbeterd, dat zij momenteel met winst werkt. Hij adviseert overwegingen tot produktieverlaging in het Kempense bekken uit te stellen tot minstens 1973.

Prof. Pen: Politici werken inflatie in hand

DEN HAAG, 26 nov. (GPD) — De politici werken de inflatie in de hand door de concurrerende partijen de schuld te geven, vooral als deze laatste in de regering zitten. Zij verzwakken daarmee de positie van de overheid. Bij regelmatige wisselingen in de samenstelling van de regeringen verliest gaandeweg iedereen het vertrouwen in de overheid, omdat iedereen het gevoel krijgt, dat het zittende kabinet er een potje van maakt.

De gaten van Vondeling, Witteveen en Nelissen zijn slechts het begin van een lange reeks. Kibbelen over de precieze gang van zaken bij het ontstaan van deze tekorten is onvermijdelijk en zeer democratisch, maar versluitert het feit, dat er fundamentele krachten werkzaam zijn, die deze tekorten zullen doen groeien. Deze versluiering belemmert de oplossing: een inkomenspolitiek.

Deze mening heeft prof. dr. J. Pen neergelegd in een aantal stellingen voor het tweedaags congres dat de Economische Faculteitsvereniging van de Vrije Universiteit van Amsterdam gisteren is begonnen.

Milieubederf

Prof. Pen is van mening, dat het met het milieubederf net zo gaat als met de ontwikkeling in de economische situatie. „Ook hier leidt de optelsom van gerechtvaardigde wensen tot een resultaat, dat wij allerminst begeren en worden fundamentele oplossingen in de weg gestaan, doordat wij elkaar de schuld geven'.' Hij meent, dat bestrijding van het milieubederf de tekorten van de openbare financiën nog zal vergroten en ook bijdragen tot de loon-en prijsspiraal. „Bestrijding van de milieuvergiftiging versterkt daarom de urgentie van een inkomenspolitiek".

Op de spits drijven

Voorts vindt prof. Pen polarisatie een aardig gemeenschapsspel, dat een opgewekt democratisch leven stimuleert. Het is tevens een zekere methode om oplossingen voor de inflatie en het milieubederf te blokkeren. Door polarisatie hebben wij de inkomenspolitiek de nek omgedraaid en door polarisatie zijn wij bezig een milieupolitiek in de kiem te smoren".

Wil de democratie niet vastlopen in de grote economische problemen, dan zal zij met grote terughoudendheid moeten worden beoefend, zo meent prof. Pen.

Beursoverzicht

Vriendelijker

AMSTERDAM, 26 nov. — Evenals woensdag konden de internationale aandelen gisteren weer enige winsten boeken, die varieerden van enkele dubbeltjes tot zelfs f 1,60 voor Hoogovens, waardoor bij de opening f 58,60 werd betaald. Dit fonds ligt de laatste tijd goed in de belangstelling, wat onder meer veroorzaakt schijnt te zijn door de berichten dat de fusie met Hoesch niet al te lang meer zal duren.

Ook Philips lag goed in de markt met een f 1.50 hogere opening op f 31. AKZO won f 0.60 op f 58 en ook Kon. Olie bleef goed prijshoudend met f 0.60 winst op f 112.60. Unilever deed wederom niet mee met de opgewekte stemming bij de internationals en noteerde f 0.30 lager op f 107.70. Spoedig echter gevolgd door noteringen van f 0.20 hoger.

AMRO-bank ging door met opwaartse noteringen en kwam op f 56,20; ABN verloor f 0,50. Heineken kwam f 1,20 hoger uit maar deze aanvankelijke winst werd weer teniet gedaan door een daling met f 1. Scheepvaartfondsen, met uitzondering van Kon. Boot. noteerden iets hoger. KLM bleef gelijk op f 102 en Nat. Nederl. won f 1.10.

Deli-Mij ligt kennelijk niet meer zo in de gratie bij het beurspubliek en verloor f 3.80.

De staatsfondsenmarkt lag iets hoger, met stijgingen tot een halve punt.

Voor de meeste fondsen op de lokale markt vielen hogere koersen te noteren. **De bouw-aandelen stonden goed in de belangstelling.**

De spectaculaire koersstijgingen bij Homburg zijn wat afgezwakt door een f 3 lagere notering op f 78. De convertibles Homburg kwamen 1.5 pnt. lager op 105. Hoek's Machinefabriek zette de neergang verder voort, maar Nedap bleef gevraagr. Verder winsten voor Albert-Heijn, Wessanen, Van Gelder-Papier KNP, Naarden, Reeuwijk en an Dorp.

Bij de internationals bleef AKZO zich rond de f 58 bewegen. Hoogovens maakte sterke schommelingen door en kwam op f 59.50. Philips bleef vast en ook Heineken verheugde zich in een behoorlijke belangstelling.

Tegen slotbeurs kon voor het eerste gehandeld worden in certificaten van aandelen in holdingmaatschappij De Telegraaf. Onder een levendige handel kwam uiteindelijk een koers tot stand van f 55 voor een certificaat van nominaal f 20. Slechts 40 pct. van de vraag kan worden toegewezen. Circa 120.000 stuks werden gevraagd.

UNILEVER ZIET NIETS IN ZEEP EN SODA

HILVERSUM, 26 nov. (GPD) — De acties, die de afgelopen weken door verschillende groepen en individuen gehouden zijn om weer met zeep en soda te gaan wassen, worden door Unilever betreurd. „Zij gaan namelijk uit van deels onvolledige, deels onjuiste feiten en sporen aan tot handelingen, die vrijwel geheel zinloos zijn en waarvan het zeer de vraag is of zij uit het milieu-oogpunt verantwoord zijn".

Unilever maakt een onderscheid tussen waswater met fosfaten, zoals bekend in ruime mate aanwezig in synthetische wasmiddelen, dat geloosd wordt in stilstaand water of in stromend water. Om zijn argumenten kracht bij te zetten verwijst Unilever naar Amerika, waar de centrale overheden onlangs zijn teruggekomen op hun oorspronkelijke veroordeling van fosfaten in wasmiddelen.

Het bleek namelijk dat het probleem voor 80 tot 85 procent van de huishoudens niet van toepassing is, omdat zij niet op stilstaand water lozen. Alleen in stilstaand water veroorzaken fosfaten een onverbreidelde algengroei.

Volgens Unilever zou dit percentage in Nederland wel eens gunstiger blijken te zijn. Unilever vindt het dan ook zinvoller wanneer er ernst gemaakt zou worden met de aanleg van efficiënte rioolwaterzuiveringsinstallaties Een ander argument, dat Unilever tegen de zeep- en soda-rage aanvoert, is, dat het van mening is, dat voor het op grote schaal gebruiken van zeep de grondstoffen ontoereikend zijn. Er zouden dan te grote hoeveelheden vetten aan de werelvoorraad waarmee thans voorzien wordt in de menselijke consumptie worden onttrokken.

BEDRIJFSLEVEN

• TEXTIEL

Binnen het raam van de verdere en definitieve sanering van „Tricotbest" zullen er nog een vijftigtal medewerkers ontslagen moeten worden. Deze sanering is besproken met de personeelsleden, de ondernemingsraad en de vakbonden. In overleg met de vakbonden is ook een bevredigende afvloeiingsregeling getroffen.

„Tricotbest gelooft hiermede weer geheel gezond te staan en gaat vol vertrouwen de toekomst tegemoet", zo meent de direktie.

• VEZEL

Een nieuwe type met glasvezel versterkte bouwplaat die naar verluidt in hoge mate bestand is tegen vuur en vocht is volgens het blad „Ny Teknik" kort geleden ontwikkeld in de laboratoria van Incentive AB, in Stockholm.

De verbeterde waterbestendigheid van de plaat — die bestaat uit een mengsel van gips, glasvezel en plastic — biedt ook beveiliging tegen vorst, waardoor de plaat ook buitenshuis kan worden gebruikt. De glasvezel wordt gedeeltelijk verwerkt in het gips en vormt ook een beschermende buitenlaag. Laatstgenoemde functie werd voorheen vervuld door een laag board, maar hierdoor werd de plaat niet beschermd tegen vuur en vocht.

• AUTOS

De Fanse autofabriek Simca is nu voor 96,7 pct. eigendom van het grote derde Amerikaanse auto-concern Chrysler. Van de 33-duizend werknemers zijn er 10 Amerikanen, maar zij bezetten wel de leidinggevende posities. De eerste nieuwe modellen die Chrysler France bouwt heten niet eens meer Simca maar Chrysler 160/180.

Sinds Chrysler in 1958 15 pct. van de Simca-aandelen in handen kreeg steeg de produktie met 79 pct. tot 371-duizend in 1970. In diezelfde periode steeg de export met 206 pct. tot 247-duizend (vooral naar Duitsland: 71-duizend en Benelux 44-duizend). De winst steeg in die jaren van 1,9 tot 11-milj. Frfrcs.

• DRUKKERIJ

„De geleidelijke afbrokkeling van de rendementen, die zich in vrijwel alle bedrijfstakken voordoet, valt helaas ook in de grafische industrie te constateren. De minder goede economische situatie in het gehele bedrijfsleven en de afwachtende houding, die verschillende bedrijven dientengevolge innemen ten aanzien van het plaatsen van hun drukwerkorders, hebben de situatie in de grafische bedrijfstak in vergelijking met voorafgaande jaren steeds verder achteruit doen gaan.

Dit ondanks het feit, dat in het eerste kwartaal van 1971 de omzet nog enigszins steeg". Dit zei dr. H. Hermens, voorzitter van het Kon. Nederl. Verbond van Drukkerijen, in zijn openingsrede op de ledenvergadering. Een vergelijking van de ontwikkeling van het produktieniveau in de eerste helft van dit jaar met die in het recessiejaar 1967 valt uit in het nadeel van 1971. Voor de eerste helft van 1971 laten de produktie-indexcijfers van het CBS voor de drukkerijbedrijven namelijk al een daling zien van 8,2 pct.

• DOLLAR

Op de valutamarkt is de koers van de dollar ingezakt tot een nieuw dieptepunt. Bij opening van de markt stond de gulden ten opzichte van de dollar op f 3.3125, maar bij sluiting was de prijs gedaald tot f 3.2975. Dit ging gepaard met zeer levendige en nerveuze handel en behoorlijke omzetten.

Opmerkelijk was, dat de mark ten opzichte van de dollar veel minder daalde, zodat dus de gulden een eigen weg volgen. Volgens valutakringen was er sprake van groot speculatief aanbod uit Duitsland en Italië, waartegenover vrijwel geen weerstand bestond. Ten opzichte van de vroegere dollarkoers van f 3.62 is de gulden nu ruim 9 pct. meer waard geworden.

AKZO-bedrijf in België wordt afgestoten

BRUSSEL, 26 nov. — De directie van „Fabelta", een tot de „AKZO-Belgis" behorende dochteronderneming in België, heeft de ondernemingsraad ervan in kennis gesteld, dat het bedrijf te Obourg om economische redenen gesloten moet worden. „Fabelta" heeft daar 250 werknemers. Er wordt moeite gedaan deze onder te brengen in bedrijven van de groep te Tubeke of in het ontworpen complex te GHLIN-Baudour.

Er zijn onderhandelingen gevoerd met Farah Manufauturing Co in El Paso (Texas) over de overdracht van de installaties van Obourg, om er confectieateliers en een distributiecentrum te vestigen, waar een deel van het personeel werk zou kunnen vinden. De sluiting van Fabelta zal geleidelijk gebeuren in de loop van het volgend jaar. De vrijgekomen gebouwen zullen overgedragen worden aan Farah.

In de fabriek van Obourg, die dateert van het begin van deze eeuw, werden aanvankelijk rayongarens gemaakt. De produktie daarvan moest al 20 jaar geleden worden stopgezet. De omschakeling op de produktie van getextureerde nylon maakte het echter niet meer mogelijk er voor te zorgen, dat het bedrijf een passende plaats op de uiterst wisselvallige markt kon innemen, aldus een mededeling van de bedrijfsleiding.

WESTDUITSE REISBUREAUS GAAN ZICH EERLIJKER GEDRAGEN

BONN, 26 nov. (GPD) — De Westduitse reisbureaus hebben op hun jaarvergadering besloten, serieuzer te worden. Nu is dit voornemen geen overbodige tegenpropaganda na de vloed van reclamaties, die dit jaar alle perken te buiten ging en die kortgeleden nog eens bijzonder in het nieuws kwamen door het failliet van de vliegreisorganisatie Pan International in Muenchen.

De 2000 in Düsseldorf vergaderende Westduitse reisbureaus willen de aanbiedingen in hun folders voortaan „helderder formuleren", zich minder achter hun „kleine lettertjes" verschuilen en vooral ook, na ze althans plechtig beloofden, de toezeggingen in hun aanbiedingen eerlijker gestand doen dan, naar uit de stroom van klachten op het ogenblik kennelijk het geval is.

Economisch gaat het de reisbureaus in de Bondsrepubliek overigens verre van slecht. De traditionele reisbureaus boekten gemiddeld wederom een toename in de omzet van zo'n 15 pct. Zij registreerden met grote voldoening dat, zoals hun voorzitter het uitdrukte: „Een warenhuis toch kennelijk de vertrouwenwekkende omgeving mist om rustig een vakantietrip naar Tunesië te verkopen".

De reizen organiserende warenhuizen hebben onmiddellijk gereageerd met de aankondiging, dat ze in het verbeteren van de service niet zullen achterblijven. Zij zullen zich bovendien niet aanpassen aan de voor volgend jaar algemeen noodzakelijk geachte tariefsverhoging van zo'n 10 pct. De toeristische markt in de Bondsrepubliek blijkt nog bij lange na niet te zijn verzadigd. Dit jaar zijn er zo'n 30 miljoen Westduitsers op reis gegaan, maar waar de bevolking dubbel zo groot is zijn er dus ook nog, babies en gebrekkigen meegerekend, 30 miljoen mensen over, die alsnog als klant voor een trip in aanmerking komen.

Advieskoersen

BUITENLANDS BANKPAPIER

AMSTERDAM, 26 nov. — De advieskoersen voor buitenlands bankpapier gelden in Amsterdam op heden luiden:
Amerikaanse Dollars 3.27-3.33
Engelse ponden 8.20-8.40.
Belgische frs. 7.10-7.25.
Westduitse mark 99.00-100.50.
Deense kr 45.00-46.50.
Italiaanse lieres 53.00-55.50.
Portugese escudos 11.85-12.45.
Candese dollars 3.27-3.34.
Franse frcs. 60.75-62.25.
Zwitserse frcs. 82.80-84.30.
Zweedse kr. 65.75-67.25.
Noorse kr. 47.75-49.25.
Oostenrijkse sch. 13.68-13.93.
Spaanse pesetas 4.70-4.95.

Officiële Mededelingen

GEMEENTE VALKENBURG-HOUTHEM

BEKENDMAKING

De burgemeester van Valkenburg-Houthem brengt ter voldoening aan het gestelde in artikel 28, lid 6 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ter openbare kennis, dat vanaf 29 november 1971 gedurende één maand voor eenieder ter gemeentesecretarie, afdeling gemeentewerken, ter inzage is gelegd het besluit van de Gedeputeerde Staten van Limburg de dato 18 oktober 1971, 1e afdeling no. B 25507, waarbij is goedgekeurd het bij raadsbesluit van 20 februari 1970 vastgestelde bestemmingsplan „Congres en Tentoonstellingscentrum", met uitzondering van de op de bestemmingskaart met een rode lijn omgeven gedeelten.

De gemeenteraad, de inspecteur van de Ruimtelijke Ordening en zij, die zich tijdig met bezwaren zowel tot de gemeenteraad als tot Gedeputeerde Staten hebben gewend kunnen gedurende genoemde termijn van één maand tegen het opgemelde besluit van Gedeputeerde Staten beroep instellen bij de Kroon.

Valkenburg-Houthem, 27 november 1971,

De burgemeester vnd.,
A. M. M. Kerckhoffs.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	57.40	58.00
Alg. Bank Nederl	253.50	253.50
AMRO-bank	55.40	56.20
A'dam Rubber	37.00	35.50
Deli Mij.	88.80	85.50
Dordtsche Petrol.	700.00	700.00
idem 7% pr.	699.50	700.50
Heinekens bel. & beh.	208.00	208.50
Heinekens Bier	216.80	218.00
HAL	82.50	82.50
Hoogovens	57.00	59.50
HVA	64.40	64.70
KLM	102.00	101.50
Kon. Petr.	112.00	112.80
KNSM	102.10	102.30
Nat. Nederl.	55.40	56.80
Phs. v. Ommeren	244.50	247.50
Philips	29.50	31.20
Robeco	207.00	207.50
Rolinco	152.00	252.00
Scheepsv. Unie	57.20	57.80
Unilever	108.00	107.50

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl.	25-j. '69	8	101.10	102.00
idem	15-j. '71	8	100.40	101.20
idem	7-j. '69	8	101.40	100.80
idem	1970	7¾	100.40	100.70
idem	'69	7½	99.00	99.50
idem	'66-1	7	94.80	94.90
idem	'68-1	6½	90.50	90.80
idem	'66	6¼	91.60	91.90
idem	'67	6	87.20	87.50
idem	'65-1	5¾	88.40	88.60
idem	'64-1	5¼	86.00	86.00
idem	'64	5	83.00	83.20
idem	'58	4½	87.10	87.10

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Converteerbare Obligaties

AKZO	4¾..	73.10	72.50
AMRO bank	5½..	99.00	99.25
Borsumij	3¼..	93.70	93.60
Elsevier	7¾..	122.00b	125.00
Gelder Pap.	4¾..	86.50	86.60
Gelderl.-Tielens	8¼..	98.00b	98.20
Gist Brocades	5¾..	80.00	79.00
v.d. Grinten '69	6½..	91.00	—
Hoogovens	5¼..	72.30	72.00
KLM	5¾..	—	75.50
Meelf. Ned.B.'66	6¼..	92.00	93.30
Philips '70	6½..	95.40	95.70
Ph. Gloeil. fabr.	4¾..	78.50	79.00
Ver. Glas	7 ..	100.00 l	103.00

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

AMEV n.r. cert.	79.00	79.00
AMFAS-groep cert. f.	68.00	67.00
Ass. C. St. R'dam c.	64.10	66.00
Bank en Ass. Ass.	120.10	120.00
Cultuurbank	87.50	86.20
Delta-Lloyd cert. f.	48.80	50.00
Eerste Ned.-Nillmij c.	111.00	111.00
Kas Associatie	63.00	63.00
Ned. Credietb. a. b.	38.40	38.30
Ned. Middenstandsb.	106.40	108.00
Slavenburg's bank f.	223.00	222.5

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

ACF	202.00	204.00
Albert Heyn	140.00	143.00b
Alg. Hand. Onr. Goed	147.00	147.00
Alg. Vrucht. Imp. Mij	162.00	162.00
Amalga holding f 20	38.00	38.00
A'dam Droogdok Mij	135.00	136.50
A'dam Rijtuig Mij.	148.00	148.00
A.N.I.E.M. nat. bez.	82.50	82.40
Arnhemsche Schb	116.00	116.00
Asselbergs IJzer	101.00	105.00
Autom. Screw Works	91.00	91.00
Auto-Industr. R'dam	168.00	173.00
Ballast-Nedam Gr.	41.20	42.00
B.A.M. Ver. Bedr.	77.20	78.50
Batenburg	212.50	213.00
Beek A.L.V.	97.00	100.00
Beers' Zonen	259.00	259.00
Befo B.	125.00	124.00
Begemann Mach.	109.00	110.00
Bensdorp Intern.	360.00	365.00
Bergoss Tapijt	160.50	162.00
Berkels' Patent	175.00	176.00
Blijdenst-Willink	49.00	48.70
Boer Drukk. Uitgev.	259.00	257.00
Bols Lucas	118.50	118.90
Borsumij-Wehrv 400	170.50	171.00
Bos Kalis WM-f. 10,-	75.10	77.50
Bank onroer. zaken	369.50	369.80
Braat Bouwstoff.	175.00	180.00
Bredero Vast Goed	206.50	206.50
idem Ver. Bedr. nrc	202.00	202.50
Bredero V. Goed nrc	—	—
Bredero V. Bedr. nrc	280.00	280.00
Bührmann-Tetterode	42.30	42.70
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	717.00	717.00
idem 6% c.pr.wd.urc.	131.10	131.20
Centr. Suikermij	380.00	393.00
Ceteco Hand-Ind.	175.30	176.00
Chamotte Unie	—	—
Cindu-Key & Kram.	64.30	63.70
Crane Nederland	119.00	118.00
Dagra	140.00b	140.00b
Desseaux Tapijt	61.10	62.00
Dikkers & Co.	65.00	68.00
Dorp & Co.	161.00	166.00b
Drentsch-Overijs. H.	138.00	138.50
Dröge Wol	141.00	140.00
Duiker Apparaten B	68.00	72.00
ECONOSTO	40.60	41.50
Elseviers Uitg. Mij.	362.00	365.00
EMBA	133.00	134.50
Enkes	117.00	118.00
E.N.O.T.	255.20	256.00
Erdal Wasverwerk.	163.00	163.00
Europe Hotel	—	—
Figee Haarlem Mach.	110.00	110.00
Fokker	26.00	26.00
Ford	—	—
Furness f 20	65.80	65.20
Gelder Papier	55.00	56.00
Idem p	58.50	—
Gelderl.-Tielens	27.50	27.90
Gero Nat. Bez. c.	86.50	86.00b
Giessen De Noord	118.00	123.00
Gist-Brocades	42.00	40.80
Goudsmit Ed.	104.00	104.00
Grasso's Machines	101.00	105.00
Grinten Venlo	138.60	139.00
Grofsmederij K ned.	52.50	50.50
Hagemeijer & Co.	110.50	111.50
Halberg Machines	85.00	84.00
Hatema-Texopr.	157.50	159.00
idem 5 pct p.wd	97.30	97.30
Hellingma	248.00	248.00
Hero Conserven	161.00	162.00
Hoek's Machines	517.00	505.00 b
Holec	119.00	121.00
Holl. Beton Groep	63.50	63.00
Homburg B	81.00	77.00
Hoogenbosch Schoen.	145.00	146.00
Hoogenstraat Cons.	75.00 b	85.00 b
Hooimeyer Zn.	115.00	120.00
I.H.C.-Holland	372.00	368.00
Industriële Mij.	173.00	—
IBB-Kondor gr.	75.40	81.00
Interlas	395.00	398.00
Internatio-Mueller	48.50	48.00
Int. Gewap. Beton-B.	250.00 l	245.00 l
Inventum	156.00 l	159.00
Jean Heybroek	76.50	74.00
Jongeneel Hout	—	—
Kemo Corset	154.00	158.00
Kempen & Begeer	—	48.00
Key Hout	218.00	218.00
Klene Suikerwerk	209.00	210.00
Kloos & Zn.	130.00	130.00
Kluwer Uitgev. Mij.	175.00	176.50
KBB (Bijenkorf Beh.)	80.00	82.00
KBB (id.) 6% cum pr.	16.50 l	16.00 l
K.F. vh Alex Adam	—	—
K.N. Papier Maastr.	114.00	118.00
K.N. Textiel Unie c	25.50	25.60
Koudijs Voeder nrc	78.20	78.20
Krasnapolsky	42.20	42.50
K.V.T. Tapijt	210.00	210.00
Kwatta Chocolade	127.00	128.00
Landré/Glunderman	130.00	125.50
Leidsche Wolspinn.	249.70	248.00 b
Lindeteves	203.00	203.00
Lijempf	46.00	45.50
Lijm-Gelatine Delft	98.00	96.00
Macintosh Stein	85.00	84.50
Matubel	48.40	48.50
Meel Ned. Bakkerij	182.30	192.00
Mees' Bouwmater. B	75.50	76.00
Metaverpa B	263.00	264.00
Meteoor Beton	335.00 C—	340.00
Molukse Handel	—	21.20
MOSA Maastricht	54.50	56.00
Mulders Fabr.	86.50	90.00
Mijnbouwk. Werk.cv	—	240.00 b
Naarden Ch. en N. C.	66.30	59.20
Naeff Gebr.	—	125.00 l
Nedap Apparaten	205.00	214.00
Nederhorst Ver.Bedr.	45.00	49.00
Ned. Bontweverij	120.20	120.20
Ned. Dagblad Un.	117.00 b	117.00
Ned. Springstoff. c.	—	—
Nelle Wed. v.	278.00 b	292.00
Netam B	80.00 b	81.50
Nieaf	75.50	75.00
Nierstrasz	117.00	116.50
Nrd. Europ. Houth.	158.00	158.00
Norit	122.50	123.50
Nutricia N.R.C.	321.00	315.00
Nyma	24.00	25.50
Nijverdal-t. Cate	67.50	67.50
Overzeese Gas	66.70	66.60
Orenst & Koppel	240.00	240.00
Oving	155.00 l	—
Pakhoed Hold. nrc	78.60	79.50
Palembang Cult.	75.00	75.00
Palthe	79.00	82.00
Pont Hout	164.00	164.00
Porceleyne Fles	—	122.00
Proost & Brandt	178.00	181.00
Rademakers Metaal	114.00	115.00
Reesink & Co	76.50	78.00
Reeuwijk	290.00	302.00
Reineveld Mach.	78.00	80.00
Reiss & Co	43.00 b	43.00 b
Riva	216.00	216.00
Rohte Jiskoot	78.50	78.00
Rommenhoeller	648.00	650.00
Ruhaak	178.00	—
Rijn-Schelde Mach.	—	—
Sanders Behang	199.50	200.50
Scheveningen EMS	13.60	13.80
Schokbeton B	153.00	154.00
Scholten Carton	143.50	145.00 b
Scholten Honig	48.50	50.20
Schuitema Gebr.	236.00	241.00
Schuppen Sajet	225.00	—
Schutterv.-v. Heek	115.00 l	113.00 l
Simon de Wit B	219.00	224.00
Simons' Emballage	70.00	69.00
Stevin groep	58.00	58.00
Stokvis	27.40	27.50
St. Spinn. Twenthe	93.50	90.60
Tabak Philips	35.50	54.50
Tech. Bur. Marijnen	137.00	135.50
Technische Unie	200.00	204.00
Tilburg Water	215.00	210.00 l
Tricotbest	46.00 b	48.00
Twentsche Kabel	317.00	315.00
Ubbink Davo	115.00	113.00
Udenhout	103.00	103.60
Unikap Rijwiel	114.00 b	114.00 b
Unilever 7% c. pr.	94.00	93.00
idem 6% c. pr.	80.20	80.20
idem 4% c. pr.	53.00	52.60
Utermohlen	259.70	265.00 b
v.d. Vliet-Wernink	133.00	135.00
Veneco	71.00	71.00
Veneta Tapijt	154.00	155.00
Ver. Glas NB	107.00	107.00
V. Hand Scheven.	48.60	48.50
Verenig. Mach. Febr.	75.60	75.80
V.N. Uitg. Bedr.	96.50	97.50
V.N. Uitg. Bedr. p.	17.00 b	17.00 b
Ver. Touwfabrieken	139.10	139.50
Vezelverwerk. Noord	45.00 b	45.00 b
Vihamy-Buttinger	78.00	80.00
VRG-Papier G.B.	462.00	470.00
Vulcaansoord	80.20	80.00 l
Waveren Graan	49.00	49.00
Wegener Courant. C	66.00	66.10
Wereldhaven	80.20	80.00
Wessanen KF	66.50	68.50
Wessem & Co Hout	143.50	143.00
Wyers'	97.00	98.50
Wijk & Heringa	71.40	71.40
Zaalberg	69.00	70.00 b

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	87.00	86.50
Converto 1/1 pb	752.00	752.00
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	720.00	723.00
Holland Fund pb.	525.00	526.00
Binnl. Vast Goed	—	129.60
Breevast 1967	110.90	110.80
A'dam Bel. Mij. f. 50	116.50	117.50
Dutch Int. Fund	103.00	105.00
Ned. Fonds Mij Nefo	57.20	58.10 b
PROTECTOR	101.50	102.50
Unitas f. 50	74.70	75.00
Utilico	114.20	114.70
Europafonds 10 pb	370.00	368.00
Unifonds 20 pb	420.00	426.00
Eurunion 10 pb	1220.00	1179.00 ex
Valeurop 10 bp	650.00	654.00
Chemical Fund c.	15.50	15.30
Dreyfus Fund 10	11.15	11.15
Fidelity Fund	13.50	13.70
Massachusetts I. Tr.	11.30	11.70 exd.
Value Line Fund	4.50	4.50
Solvay & Cie	175.00	175.00
Union Miniere 1 aand	970.00	1030.00
Imp. Chem. Ind. c.	—	222.00 l

Noord & Zuid-Amerika

Canad. Brew.	56.00	53.65
Imperial Oil	11.75	11.60
Shell Canada	40.50	40.90
ACF Industr.	12.25	13.75
Akzona	24.45	25.10
Allied Chemical	24.00	23.50
American Motors	9.00	9.50
Anaconda	10.30	10.10
Atchison Topeka	24.00	25.00
Bethlehem Steel	14.25	21.00
Boeing Comp.	119.00	14.05
Burroughs Corp.	3.00	117.10
Colgate Palmolive	28.25	48.25
Dow Chemical	121.50	61.20
Du Pont de Nemours	79.85	122.00
Fluor Corp.	21.00	21.00
Ford Motor	60.25	60.75
Gen. Electric	102.00	100.00
Gen. Motors	71.25	71.00
Int. Buss. Mach. IBM	286.00	290.00
Kennecott Copper	19.25	18.75
Litton	18.50	18.60
Montgommery Ward	49.50	50.00
Nat. Dist-Chem	11.50	11.90
North Am. Philips	23.65	23.40
Philips Petrol	54.10	26.00
Procter & Gemble	67.00	65.25 exd.
Radio Corp. America	28.75	29.25
Republic Steel	16.75	17.75
Shell Oil	37.50	37.00
Stand. Oil N. Jersey	62.70 b	62.00
Texaco	28.30	28.50
U.S. Steel	23.10	23.10
Westingh. Electr.	77.00	76.25

TE HUUR AANGEB.

Modern WINKELPAND in drukke straat te huur (event. met woning). Geschikt voor damesk., parf., bloemist enz. Modern comfort. Br. ond. nr. 3656 bur. dezer.

Te h. plm. 100 m2 BEDRIJFSRUIMTE. c.v.-gas, water, licht aanw. Bevr. Tel. 045-712904. x

Te h. a. WINKELPAND met ruime won., c.v., gar. en mag. Gel. Hoofdstr. 60, Eygelshoven. Te bevr. Hoofdstr. 58, Eygelshoven. Tel. 04444-1435. x

Te huur aangeb. enkele KAMERS m. gebr. van keuken f 25.— p.w. Br. o. no. D 651 L.D. Hrl.

TE HUUR GEVR.

Jong echtpaar zoekt WOONRUIMTE in Brunssum of omg. Tel. 045-254226. x

Te h. gevr. te Brunssum met spoed MIDDENSTANDSWON. tel. 045-212401. x

Te huur gevr. door jong echtpaar in omg. Kerkrade-West, ETAGEWONING, flat, boven- of benedenwoning. Br. o. no. P 8290 LD Spek'-heide. x

Lerares zoekt ongem. KAMER in Heerlen. Br. on. nr. C 650 LD Heerlen. x

Te h. gevr. in centr. van Heerlen een WOONRUIMTE voor een gezin met 3 kind. Woningruil met Geleen mog. tel. 04494-5136. x

Te h. gevr. FLAT of woning plm. f 200.- p.m. Br. o. no. B 1588 L.D. Brunssum. x

Gem. KAMERS gez. door alleenst. vrouw in gem. Heerlen. Br. ond. nr. P 650 L.D. Heerlen.

HTS-student z. KAMER of etage m. gebr. v. keuken. Br. ond. nr. A 651 L.D. Heerlen. x

RUILEN

Woningruil Azaliastr. 24 gevraagd FLAT in Broekhem Valkenburg.

HUIZEN

Voor diverse relaties zoeken wij WOONHUIZEN, bungalows, bouwgrond en bedrijfspanden te koop. Uw aanbieding schriftelijk of telefonisch aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters te Sittard, Stationsplein 1. Tel. 04490-9151*. Lid N.B.M., Beursmakelaar. x

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevraagd. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, makelaar in onroerende goederen, beëdigd taxateur, Pijnsweg 70, Heerlen, tel. 717237. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

De WONING-WIJZER is een periodieke informatiebron voor diegenen die woonhuizen (nieuwbouw en bestaand) flats, boerderijen, bouwgrond, bungalows, winkelpanden of bedrijfspanden willen kopen of huren. Op uw verzoek zenden wij u deze uitgave kosteloos en zonder enige verplichting toe. Makelaarskantoor Drs. Ruijters, Stationspl. 1, Sittard, tel. 04490—9151. x

MIDDENST.-WONINGEN te k. aangeb. te Beek, Eygelshoven; te koop gevraagd: boerderijen, landerijen en woonhuizen. Bouwadviesbur ter Horst, Beukenlaan 46 te Bunde, tel. 1898. x

SUSTEREN. Te k. halfvrijst. BUNGALOW m. evtl. kant. 6 x 6. Te bevr. Patersweg 8 Susteren vraagpr. f 75.000. x

WONINGRUIL. Eengezinswoning 4 slpk. te Heerlen 2 mnd. bewoond. Gevr. woning te Sittard. Inl. 04490-7162 x

Te k. te Heerlen WINKEL-BEDRIJFSPAND met royale bovenwon., aparte ing., geheel voorz. v. cv, gunstige ligging nabij centr. en goede parkeergel. Voor vele doeleinden gesch., bijz. bankkantoren, winkel, showr. etc. prijs f 215.000 .Br. o. no. G 2937 L.D. Geleen. x

Wij verz. voor u de voll. verk. van uw HUIS. Bij geen verk. geen kosten. B.B.W. Hoofdstr. 9, Amstenrade, tel. 04492-1301. x

Goed renderend HOTEL-PENSION gelegen te Echt op goede stand. 2 min. van autoweg Maastr.-Eindhoven Te koop of te huur met compl. inventaris, wegens gebrek aan opvolging. Capaciteit en goede instelling wordt meer op prijs gesteld, dan eigen geld. Liefst jong echtpaar, wat genoemde eigenschappen bezit, en zich voor een goede toekomst wil instellen. Inl. Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5656. x

Te huur SOUTERRAIN gunstig gelegen te Hoensbroek in de Hoofdwinkelstraat. Huurprijs f 150,— per mnd. Direct te aanvaarden. Zeer geschikt voor perzenzaak, boutique, antiek of bontzaak. Inlichtingen: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5656. x

Te koop fraai vrijstaand WOONHUIS, 4 slk., c.v., luxe afwerking, grote tuin, totaal grondoppvl. 525 m2, te Meerssen bij Maastricht. Vraagpr. f 82.000,—. Spoedig te aanvaarden. Inlichtingen: Offermans Fin. Bem. Bur. B.V., Geleen, tel. 04494-5656. x

Bent u geïnteresseerd in onroerend goed? Met de „Woninggids voor Zuid-Limburg" zult u zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij STIENSTRA N.V., M'tricht, Alex. Battalaan 85, 04400-19177 of Heerlen, Tempspl. 26, 045-712255. x

OIRSBEEK „Beukenberg" vrijst. middenst.woning met c.v. en gar., hal, gr. doorzonk., ruime keuken, 3 slpk., badk. Prijs f 69.373.- Inl. Stienstra N.V. Tempspl. 26 Hrl. 045-712255.

Te k. gevr. Heerlen in centr. WINKELPAND. Br. o. no. 3651 L.D. Hrl.

Te k. riante HOEKWONING met 3 slpk., c.v., garage en faaie aangelegde tuin. Gelegen op goede stand te Munstergeleen. Direkt te aanvaarden. Prijs f 50.000,-k.k. Inl. Offermans fin. Bem. Bur. B.V. Geleen. Tel. 04494-5656. x

Sittard nabij centrum WINKEL-WOONHUIS. Voor vele doeleinden geschikt. Prijs op aanvraag. Inl. Makelaarskantoor Drs. Ruyters, Stationspl. 1. Sittard. tel. 04490-9151. Beursmakelaar. x

SITTARD. Nabij centrum. Winkelwoonhuis. Voor vele doeleinden geschikt. Prijs op aanvraag. Inl. Makelaarskantoor drs. Ruijters, Stationsplein 1, Sittard, tel. 04490-9151* Beursmakelaar. x

HUIS te k. gevr. in binnenstad v. Roermond. Tel. 04750-7060. Postbus 49. x

Is uw eigen geld niet toereikend om een HUIS te kopen? Bel dan 045-711598. x

WAUBACH, Kantstraat. Royale drive-in-woningen met tuinkontakt. Ind. o.a.: royale hal, bet. toilet, gar. (31 m2) L-vorm. woon- eetkamer met deur naar terras en tuin, bet. keuken, 3 slpk., bet. badk. m. douche en v.w. en 2e toilet. Prijzen vanaf f 56.621.- Rijkspremie f 5.598.- Inl. Stienstra N.V., Tempsplein 26, Hrl. tel. 045-712255.

BOCHOLTZ Min. Ruysstraat. middenst.woningen m. c.v. en gar. Ind. o.a. gr. woonk., zeer gr. keuken, terras, 4 slpk., badk. Prijzen vanaf f 66.507.- Rijkspremie f 2.599.- Inl. Stienstra N.V. Tempsplein 26. Hrl. tel. 045-712255.

Te k. gevr. Kerkrade omg-Poststr. CAFé-PAND. Br. o. no. 3650 L.D. Hrl.

Te koop gevraagd. Voor onze opdrachtgevers vragen wij LANDHUIZEN, bungalows en middenstandswoningen in Geleen, Sittard, Nuth, Spaubeek, Schimmert, Hulsberg, Schinnen en Hoensbroek. Ook voor úw huis hebben wij een koper. Vraagt vrijblijvend een onderhoud. Stienstra Heerlen N.V., Tempsplein 26, Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. gevr. mooi vrijligg. WOONHUIS te Beek of omg. tot ca f 100.000.- Br. ond. nr. 3649 L.D. Heerlen.

Te k. ruime WONING, gar., 2 keld., c.v. Pr. f 55.000,—. Bouwerweg 14, Simpelveld. tel. 04442-1509. x

SPAUBEEK, vrijst. woonhuis met loods. Bevat o.m. c.v., gar., loods (11x22 m), doorzonkam., badkam. en 3 slaapk. Grondopp. 2800 m2, totale frontbreedte 40 m. Vraagpr. f 85.000.- k.k. Inl. Makelaarskant. Drs. Ruijters, Stationspl. 1, Sittard. Tel. 04490-9151(x), Beursmakelaar.

Te h. op prima stand te Heerlen PARTERRE en 1e etage, verkoopruimte totaal ca. 110 m2, 2e etage: 2 kamers, toilet, douche en zolder f 850.- p.mnd. Br. ond. nr. 3658 L.D. Heerlen. x

VOERENDAAL, bungalow, onder architectuur en zeer degelijk gebouwd. Met blijvend vrij uitzicht. Bev. o.m. c.v., dubbele gar., grote hal met marmervloer, L-vorm. woon-eetkam. (60 m2), met parketvloer en open haard, badkamer met ligbad, aparte doucheruimte, 3 slaapk., studeerkam. en mooi aangel. tuin. Bouwjr. 1970. Vraagpr. f 275.000.- k.k. Inl. Makelaarskant. Drs. Ruijters, Stationspl. 1, Sittard. Tel. 04490-9151(x), Beursmakelaar.

GELEEN, nabij het ziekenhuis, halfvrijst. woonh. met gar. en tuin (hoekwon.). Ruime woonk. en keuken, 3 royale slaapk., badk. met ligbad, bwj. 1970. Spoed. te aanv. Kooppr. f 52.500.- Stienstra Heerlen n.v., Tempspl. 26, Heerlen. 045-712255.

WIJLRE a.d. Marchierstr. te Wijlre dubb. woonh. met gar. en ruime bedrijfsruimte plm. 100 m2 en achtertuin, incl. ruim bouwterr. voor vrijst. bungalow of landh. a.d. Parallelweg, totale opp. 1869 m2. Dir. te aanv. Vraagpr. f 98.000.- Stienstra Heerlen n.v., Tempspl. 26. Heerlen. 045-712255.

Te k. in Munstergeleen halfvrijst. MIDDENSTANDSWONING in zeer goede staat, mooie ligging. Ind. grote doorzonkam., ruime hal en keuken, kelder, open waranda, gar., mooi aangel. voor- en achtertuin, 4 slaapk. en douche. Dir. te aanv. Pr. Beatrixstr. 17, Munstergeleen.

DAMESKAPSALON te k. a. te Nieuwenhagen. Pr. n.o.t.k. Br. ond. nr. F 650 L.D. Heerlen. x

Te k. gevr. vrijst. mooi riant WOONHUIS of bungalow tot f 80.000.- Br. aan Lodewijkstr. 16, Heerlerheide of tel. 04402-1248. x

Born te k. BUNGALOW, mooie ligging, J. Geelen, Molenstr. 45, Born. Tel. 04498-1324. x

Te k. alleenst. WONING, riant gel. nabij het Vijverpark te Brunssum. cv, 4 slpk., doorzonkamer, garage. Vraagpr. f 90.000. tel. 045-251539. x

SITTARD. Vrijst. WOONHUIS cv-gas, 3 slaapk., gr. zolder. Prijs f 65.000 k.k .Vrij te aanv. Makelaardij Heuts, Nuth, tel. 1656. x

Te h. of te k. Hoensbroek, vrijst. LANDHUIS met cv, goede ligging, 3 min. afst. kerk, l.o. school, Mavo, Havo, Athen., gymn. Indeling: 2 doorl. kam. en serre, 3 slk., badk. en 2e toilet, zolder, Am. keuken, bijk., gar. tuin. In voorjr. 72 te aanv. Br. o. no. X 999. x

DIEREN

Wij vragen regelmatig te k. tegen goede prijs grote en kleine partijen SLACHTKIPPEN. Pluimveeslachterij Vogely, Zandweg 101, Heerlen, tel. 413446. x

You Forest 2 ½ jarige drachtige MERRY m. pap. You Forest 1 ½ jarige merry m. pap. You Welsh pony 6-jarig drachtige merry. Jou Welsh ponyveulen 1 ½ jr. merry. H. Bijstermans-Vroomen Schelsberg 205 H.heide. x

Kennel „Hondenhome" heeft steeds 30 tot 80 jonge HONDJES voorradig (met entbewijs), vele rassen, zindel. gefokt, de grootste keus en [illegible]0 tot f 100 goedk. Janses Le Haen, Burg. v. Oppenstr. 73, Maastricht, tel 04400-26812 (bij voetbalstadion). Zond. open, 's woensd. gesloten. x

Hondenpaleis en hondenpension heeft ALLE RASSEN honden in voorraad. Pinchers, poedels, pekinezen, malthesers, mopshondjes, Franse bulldoggen, langh. en korth. teckels, lassies, boxers, D. herders, cockers, foxterriers, Afghanen, highl. white terriers, Duitse doggen, chow-chows, setters, dobermans, St.-Bernhards, bouviers, Mech. herders, leuke hondjes va. f 45.—. Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend, ook 's zond. Hondenpaleis, Dorpstr. 98, Pey-Echt, tel. 04754-2031. x

PENS voor de hond, 500 gr. f 0.70 — Hondenspeciaalzaak Esqulaap. Willemstraat 50 te Heerlen, tel. 711068 x

EENDEN en krieltjes. Koestr. 19, Hoensbroek. x

Langh. TECKELS 10 wk. oud. met inenting te k. (kennel van Walaihof, Dr. Philipsstr. 16, H'broek). x

KENNEL Tosca wordt voor u gebouwd te Beek. x

De Sint heeft voor u leuke zwarte DWERGPOEDELTJES m. of zond. stamb. Leenhofstr. 13, Neerbeek. x

Te k. DWERGPOEDELTJES. Res. v. St. Nicolaas abricot en zwart stamb. en ingeënt. Pr. Hendriklaan 26 Waubach. x

Te koop 5 CHINCHILLA'S (vr) tegen pelsprijs. Te bevr. tel. 04492-1745. x

Te k. aangeb. nog enkele zeer mooie DWERGPOEDELTJES. Bleijerheiderstr. 34, Kerkr. tel. 6028. x

BIGGEN te k. Dorpstr. 14 Wintraak. x

Te k. voor St. Nicolaas, pr. POEDELS zilver, zwart en wit vanaf 6 wk. Rijksweg Zd. 29 Sittard. x

Te k. POEDELS Heerenweg 330 Heerlen. x

Te k. PONYWAGEN groot model. Heerenweg 330 Heerlen. x

Te k. zw. DWERGPOEDEL 4 mnd. oud Jozephinastr. 5 Bleijerheide. x

Te k. mooie rode langharige TEKKEL 2 nesten met kampioen afstammeling res. v. St. Nic. en kerstmis. Kl. Haasdal 66 Schimmert tel. 222. x

CHINCHILLA'S te k. t.e.a.b. Vijlenderstr. 54, Vijlen, tel. 04454-1189. x

Te koop DWERGPOEDEL 9 mnd. oud met inentingspapieren. Kan ook voor St. Nicolaas gereserveerd worden. Frans Halsstraat 48, Meezenbroek Heerlen. x

Gratis af te geven HERDERSHOND, 8 mnd. Kohlbergsgracht 59 Kerkrade.

Te k. 6 kop. PARKIETEN met broedkooien Schandelerstr. 22 Heerlen.

Te k. 1 SCHAAP, 2 lammeren bok Bov. Puth 87 Puth.

Te k. Gelderse MERRIE 3 jr. S.P.R. merrie 2 jr. met pap. Onderste Puth 33 Puth. x

Te k. gestroomde BOUVIER pracht beest met papieren 8 mnd. oud Lokerstr. 40 Heerlerheide. x

Te k. wegens plaatsgebrek WOLFSHERDER (teef) met shamb. ged. afger. 2 jaar oud. Prijs f 100,- na 19 uur. Dek. Deutzlaan 71, Chevremont. x

Te k. vóór Sint Nic. Siamese POESJES 7 wk. en 6 mnd. Prof. Lambertstr. 7 Welten.

Te k. gevr. VALKEN, boerk. turc .en ageporniden of te ruil voor stenlijs en splendid. Napoleonbaan 78 Geleen. x

Steeds voorradig Noordhollandse productie KOEIEN veel melk, hoog vet en eiwit. J. Leclerq, Puth tel. 1310. x

Vogeltentoonstelling van de Maastrichtse zang- en kleurkanariever. '70 welke gehouden wordt op 26, 27 en 28 nov. 1971. Clublokaal DE CERUGEIN, Bosstr., 93 Maastricht. Het t.t.-bestuur. x

ONDERWIJS

5 AUTORIJLESSEN voor f 27,50. Vervolg- en losse lessen f 9,- BTW inbegrepen. VW Autorijschoolcombinatie „De Centrale", Heerlen, Limburgiastraat 106, telefoon 714527 - Heerlen: Tooropstraat 10 - tel. 713876. Geleen: Graaf Huynlaan 9, tel. 3268, b.g.g. 6182, Sittard: P. Ecrevissestr. 16, tel. 9213. Kerkrade: Markt 55, tel. 2013. Brunssum: Julianastr. 2, tel. 252047. Hoensbroek: Hoofdstr. 26, tel. 211445. Stein: Drosskampstr. 29, tel. 2442. x

Wilt U AUTORIJLESSEN voor f 9,—. Bel 04497-630. Inl.: Koestraat 31, Obbicht. x

BOUWVAK

DEKKLEDEN, katoen, Polycuver (kunststof), Bisonnyl (nylon) in alle maten. Tevens reparatie en verhuur. Specialist in wagenhoezen. Klinkenberg N.V. Heisterberg 78 Hoensbroek, tel. 045-211888. Vertegenwoordigersbezoek op aanvraag.

POOLLAARZEN 40° vorstbestendig, doorwerkkleding, regenkleding, overals, werkschoenen, laarzen in kuit-, knie- en liesmodellen. Veiligheidshelmen en gordels Werkhandschoenen in katoen, leer en PVC. Militaire kleding, nw. en gebr., zware noorse sokken. Klinkenberg NV. Heisterberg 78, no. G 2906 LD Geleen. x

GELD EN GOED

Langlopende GELDLENINGEN voor iedereen die in bezit is van eigen huis bv f 3000.- mnd. afl. f 45.-; f 6000.- mnd. afl. f 89.- f 9000.- mnd. afl. f 134.- Tevens alle financ. en P.L., autoverz. vanaf f 117.- Bij aanvrage of bij het realiseren van een crediet brengen wij U geen kosten in rekening. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstr. 36 H.broek tel. 045-211668. x

Gunstige GELDLENINGEN met lage aflossing verstrekken wij u, mits u een eigen huis bezit. Bestaande hypotheek is geen bezwaar. Vanaf f 3000,- tot f 5000,- cont. f 78.- terugbetaling per mnd.; f 7000.- kost f 108.,- f 10.000.- kost f 154.- p.mnd. enz. Snel en onder geheimhouding. Voor vrijbl. inl. Fa. Moonen, Passage 10a, centrum Heerlen (bij Emmaplein). Tel. 045-710806. Desgewenst vrijbl. bezoek bij u aan huis. x

GELDLENINGEN. Wij verstrekken u los van de bestaande hypotheek elk kapitaal bv. f 3000,— is per mnd. f 45,— enz. Tevens alle fin. verzekeringen en pers. leningen t.m. f 6000,—. Inl. H. H. G. Scholz, Eisenhowerstraat 282, Sittard, tel. 04490-7598, kantooruren van 9 tot 17 uur. x

Uitsluitend contant GELD voor iedereen, ook zelfstandigen. Binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten. Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼ pct Kantoor geopend de hele week tot 6 uur, zaterdags 10-12 uur, telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia Fa. F. van Lanschot, Bijkant. NV Voorschotbank, Poststr. 36, Kerkrade, tel. 04445-6543. na 18 uur tel 7572. x

Gemeentelijke Volkscredietbank voor de Mijnstreek-Oost te Heerlen verstrekt GELDLENINGEN voor alle doeleinden. De bank voor iedereen, ongacht inkomen of leeftijd. Terugbetaling óók via kinderbijslag, pensioen e.d. Aanvragen: schriftelijk, mondeling of telefonisch: Geerstr. 64 te Heerlen. Telefoon 045-715247. Iedere werkdag geopend, behalve op zaterdag. x

Persoonlijke LENINGEN tot f 10.000.- in 60 maanden. Tarievenlijst en aanvraagformulier zenden wij u gaarne toe. Financieringskantoor E. J. Möller, St. Catharinastr. 1, Eindhoven. Tel. 040-66633 of 25472 na 18.00 uur 04105-3039. Door de gemeente Eindhoven toegelaten geldschietbank. x

Voor al uw FINANC., ass. en hyp. tot 90%, B.B.W., Hoofdstraat 9, Amstenrade, telef. 04492—1301.

Pers. LENINGEN, vlotte en discr. afwerking. Alle financ en verzekeringen. Privé-autorijders speciaal tarief. M. Stoelendreyer, Eikenweg 14, Hoensbroek. Tel. 211672.

Pers. LENING f 1000,- tot f 10.000.- in 12 tot 48 mnd. Postbus 60 Kerkrade desgewenst bezoek aan huis. x

LANDBOUW

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Betaal de hoogste prijs P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth tel 04447-1563. x

STIERKALVEREN te k. gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447-1753. x

MOTORZAAG in z.g.st. te k. Rijksweg 11 Ulestraten bij vliegveld. x

De winter staat voor de deur. Kou en vocht dringen uw huis binnen. Bestrijdt dit met open haard HOUT van hoveniersbedrijf Rademakers, Tel. 6803 Geleen.

Laat uw bomen vakkundig ROOIEN. Bel even, wij komen. Tel. 6803 Geleen.

Bet. 335-445 v. KALVEREN, beren en zeugen. Overtuig U en bel Beusman, Noorbeek tel. 04457-315. x

Bet. 335-450 v. KALVEREN en topprijs v. koeien, zeug of beer. Bel K .Meijer Geleen 04494-2772. x

Staat een BOOM gevaarlijk of wilt u hem uit uw tuin. Bel even en wij komen. Tel. 6803 Geleen.

DIVERSEN

MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Alle bekende nylontapijten tegen concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsbergh, Marktstr. 47 Kerkrade tel. 04445-2189 na 6 uur tel. 7163. x

Directe REPARATIE wasautomaten en bedrijfskoeling enz. Electro Reis Nw. Hagerheidestr. 67, Waubach. tel. 4003. x

TV-REP. binnen 24 u. Cuvos Annastraat 32, Geleen, tel 04494—7709. x

TV of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1985. Amstenrade. x

Meubels STOFFEREN? Bel of schrijf eens en wij komen met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag Kantstr. 48 Waubach tel. 04443-2756. x

Bekend MERKTAPIJT 400 br. volle gar. door U zelf gehaald en gelegd 15% korting. Klinkers, Beek. x

Voor al uw VERBOUWINGEN groot of klein moet u bij Habets zijn. Ook voor het voegen, cementeren van uw oude en nieuwe gevels. Habets, Concordiastr. 78. Heer-Maastricht, tel. 04400-23728. x

CAFé-REST. KOTA RADIA Dautzenbergstr. 49, Heerlen Speciale Indische kokkin - Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel. x

Pinky's COFFEESHOP. Uitgebreide keuken, heerlijke snack's en onze bekende kwaliteit koffie Geopend van 9-18 uur. Winkelcentrum 't Loon, Heerlen. x

ANTENNE compl .geplaatst vanaf f 125,-. Cuvos Annastraat 31, Geelen. tel. 04494-7709. x

Oud papier, lompen en metalenhandel Fa. D. v. Krieken en Zn., Leemkampsweg Palemig, Heerlen, tel. 045—711567. Mag. open v. maand. t.m. vrijd. 8-6 uur, zaterdag 8-13 uur, v.a. 500 kg. afgeh. x

VLOERBEDEKKING leggen oud of nieuw. Tel. 045-711598. x

VLOERBEDEKKING alle merken met de hoogste korting. Tel. 045-711598. x

Detectiveburo „TOPDETEC" voor onderzoek en bewijslevering op ieder gebied. Bel voor afspraak 04490-2550.

Nette jongeman 25 jr zoekt beslist een keurige nette KAMERAAD voor conversatie, wandelingen en evtl. gezamenlijke vakantie. Te bevr. na 18 u. Kapellerlaan 75 Roermond. x

U bezit een BANDRECORDER? Voor professionele muziek op uw bandjes, in alle genres o.a. pop- of lichte muziek, operette, St. Nicolaas of kerstmuziek naar H. Janssen, Dorpsstr. 54, Brunssum, tel. 252324, ook cassettes.

GEVONDEN-VERL.

Ontlopen COCKER Spaniel rood-bruin naam Loekie teg. bel. ter. te bez. Dieterderweg 4 Susteren. Voor aank. wordt gewaarschuwd.

5 december topper van hollenkamp



Stoomboot vol fijne coltruien, rechtstreeks uit zon- en modeland Italië.
Fully-fashioned, Acryl, fantastisch.
In zo'n lawine van zondoorstoofde kleuren, dat u er best twee wilt kiezen.
Voor gulle geefsters trouwens geen kunst voor dat prijsje.

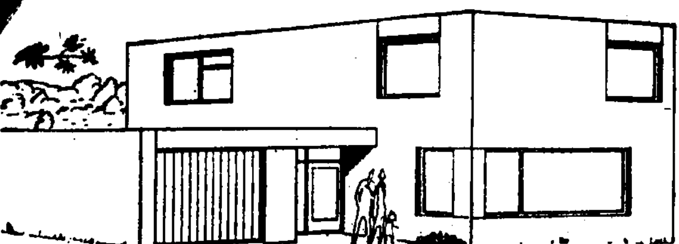
per stuk

15.-

hollenkamp

Saroleastraat, Heerlen

Heerlen, Giesenveld



BON VOOR UITGEBREIDE DOCUMENTATIE
en vrijblijvend alle inlichtingen

NAAM: ....

STRAAT: ....

PLAATS: .... (H.G.)

Invullen en opsturen naar
STIENSTRA HEERLEN N.V.
Machtiging nr. 40, Heerlen
U hoeft geen postzegel te plakken.

ZEVENTIEN RIANTE HERENHUIZEN MET C.V. EN GARAGE

De architect is Peter Sigmond uit Heerlen. Het aannemingsbedrijf is Bisscheroux te Schaesberg. Deze namen houden een traditie hoog. De bijzondere architectuur, de degelijke bouw en de fraaie ligging bij het centrum garanderen een optimaal woongenot.

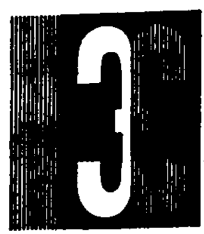
De indeling is o.a. een lange hal, een zeer grote woonkamer (10,20x4,36), keuken met moderne keukeninrichting, aparte berging, 3 grote slaapkamers, badkamer, voor- en achtertuin.

Koopprijs vanaf f 67.852,- Rijkspremie f 5.880,-

Ons kantoor te Heerlen verstrekt U gaarne alle gewenste inlichtingen.

Wij verstrekken U gaarne alle gewenste inlichtingen betreffende de diverse hypotheekmogelijkheden tot 90% (en hoger in speciale gevallen).

Uiteraard zijn onze adviseurs gaarne bereid u alle gewenste inlichtingen te verstrekken.
U kunt daarvoor terecht op ons kantoor van 9-18 uur op werkdagen en van 9-13 uur op zaterdagen. Ook is het mogelijk een afspraak te maken voor de avonduren.



STIENSTRA
makelaars in onr. goederen
verzekeringen — hypotheken
bouwprojectontwikkeling

Stienstra Heerlen n.v. Dir.: H.H.F. Stienstra Makelaar in onr. goederen
HEERLEN TEMPSPLEIN 26 TEL. 045-712255



Marcel Muyres

Voor onze werkobjecten in Maastricht en omgeving kunnen wij direct plaatsen

METSELAARS of PLOEGEN METSELAARS

Beloning volgens tariefprestatie.
Werktijden: 7.30 tot 16.45 uur

Aanmelden: Werkobject te Malberg a.d. Peerdekensruwe of op ons kantoor te Sittard.

Aannemingsbedrijf
MARCEL MUYRES N.V. Sittard
DR. PHILIPSSTRAAT 12 — TEL. 04490—5800

AUTO'S & MOTOREN

Gespecialiseerd Zweeds ML-bedrijf voor Sittard, Geleen, Hoensbroek, Stein, Born en omg. Nieuwe AUTO 3 jaar garantie. Rijkelijkhuizen, Industriestr. 15, Sittard, telef. 04490—6026. x

MARATHON auto's. Uw vertrouwen waard. Oriënteert U zich voor een degelijke wagen bij Occasionscenter Marathon, Pr. Hendrikl. 2b Brunssum. x

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops, Automaterialen. Rijksweg Zuid 195, Sittard. tel. 04490-2718. x

Wilt U een auto VERKOPEN, groot of klein. Dan moet U bij Donny Klassen zijn. Wij kopen alle schadevrije auto's van recente datum, contant geld. Donny Klassen, alléén Meerssenerweg 219, tel. 04400-27354 of 11569, t.o. hotel Old Hickory, Maastricht. x

Attentie, Attentie AUTORIJDERS Let op ùw voordeel! Voor alle automaterialen, banden, accu's, radio's enz. Ook ruilmotoren voor VW, Ford, Opel enz. accessoires en gereedschappen enz. met kortingen tot 30%. Donny Klassen, Groothandel automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 04400-27354 of 11569, Maastricht. x

ACCU'S Accu's Accu's. Wij leveren alle auto-accu's met 30 tot 40% korting. 2 jaar garantie. Donny Klassen. Groothandel automaterialen Meerssenerweg 219, tel. 04400-27354 of 11569, Maastricht x

VW-RIJDERS opgelet. Is uw motor defect? Donny helpt U direct. Wij leveren alle VW-motoren voor elk type VW tegen enorme lage prijzen. Ook leveren wij alle VW-onderdelen en accessoires met 30% korting. De VW-specialist Donny Klassen. Een begrip voor elke VW-rijder. Meerssenerweg 219. tel. 04400-27354 of 11569. Maastricht. x

John Wanders AUTOMOBIELEN. Viaductweg 27, Rotonde Geusseltstadion Maastricht (Parkeerpl. naast tankstation). Uitsluitend verkoop van eerste klas automobielen, alle merken en types. Directe financ. op lange termijn. Tel. bereikbaar van 10 tot 8 uur 's avonds. Ons telefoonnr. is 04400-22944. x

Weg. overcompl. te k FORD Transitbusje i.z.g.st. 18.000 km gel. 1971. Te bevr. Kremerstr. 25 Kerkrade-W. tel. 045-413590. x

Inruilwagens: BMW 2000 1968, BMW 1600 1970. BMW 2002 1970-1968, BMW 1600 IV 1966, BMW 1800 1969 1967. Fiat 125 1969, Opel Rekord 1969, Opel Commodore 1968. ANWB-keuring BOVAG-garantie Autobedrijf Kera n.v. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade-West, tel. 04445 - 2121. x

PEUGEOT 404 te k. bj. 68, '69 donkerrood in uitmuntende st. Nieuwenhuisstr. 43 Aalbeek (Hulsberg). x

Uw WAGEN vakkundig gespoten m. gar. ged. vakman. Palenbergstr. 37 Palemig-Hrl. x

Te k. TOYOTA Corolla coupé bwj. 71 wegens vertr. buitenl. tel. 04400-27268. x

Vakkundig ONDERHOUD verlengt de levensduur van uw wagen. Alle doorsmeeren inspectiebeurten door speciale monteurs en moderne apparatuur. Bastiaans Aral servicestation, aan autoweg Heerlen. x

Voor al uw FORD auto's voor geheel Zuid-Limburg Automobielbedrijf Grassère Simpelveld tel. 04442-1835 off. S-dealer. 1 vol jaar garantie. x

De nieuwe SKODA, een juweel. Drinkt weinig, kost niet veel. Autobedrijf Leymborgh, Bornerweg 8. Limbricht, tel. 04490-5838. x

Automobielbedrijf „Koriander", Leenderweg 300A, Eindhoven, tel. 040-113953 biedt aan ± 40 gebruikte AUTOMOBIELEN in de bouwjaren 1966 t/m 1970 met 3 mnd. schriftelijke garantie. ANWB en iedere andere deskundige keuring is bij voorbaat toegestaan. Simca 1200 S Bertone sport coupé 1968 f 4500,—, Renaults 10 en 16 v.a. f 1900,—, Fords 12M 15M 17M 20M ook coupé's va. f 2250,—, Opel Kadett va. f 2400,—, Fords Corsair en Cortina va. f 1700,—, Fiats 600 850 124 125 ook coupé va. f 1500,—, Morris en Austin 1100 en Mini va. f 1850,—, Peugeots 204 404 va. f 1500,—, BMW's 1800 1600 2002 va. f 1750,—. Inruil en financiering mogelijk bij aanbetaling van f 200,—. Koriander is gevestigd ± 100 meter voorbij fontein bij binnenkomst Eindhoven vanuit richting Weert. Koop verantwoord, koop bij Koriander. x

Te k. OPEL Blitz i.z.g.st. Ganzeweide 173, Heerlerheide, tel. 213123. x

Te k. een VOLKSWAGEN-MOTOR 34 pk en 5 nw. banden. Haanraderstr. 22, Kerkrade. x

V.d. Berghs AUTOMATEN met slijtvaste onderlaag. Uit voorraad leverbaar. Beter voor Uw auto. Gulpers Markt 12, Schaesberg. x

V.d. Berghs dak- en PARKEERHOEZEN. Onmisbaar voor hen die geen garage hebben. Gulpers Markt 12 Schaesberg 04443-3309. x

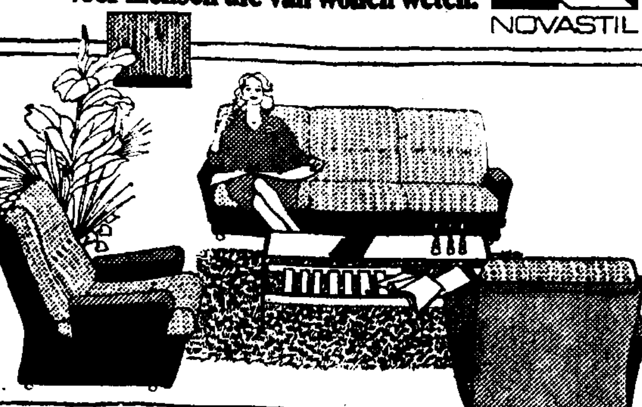
RENAULT 10 '67 f 2250,- Opel Rekord '69 f 4750,- Morris 1100 '66 f 1450,- Opel Kadett '66 f 1850.- Fiat 850 '66 f 1000,- Simca 1000 '65 f 850,-, VW '64 f 650,-, DKW S 11 '65 f 450,-, BMW 1800 '66 f 2250,- BMW 1500 '64 f 1000,- NSU 1000 TT Rally '65 f 1500,- BMW 700 '64 f 450,- Sunbeam sportw. '65 f 650,- Fiat 124 '67 f 2250,- Opel Kadett '64 f 650,- Cortina '66 f 1000,- Cortina '66 f 950,- Taunus 17M '64 f 650,- Holegracht 1 Wijlre tel. 04450-1625. x

Te k. PLYMOUTH Barracuda met radio schuifd. div. acc. slaapb. koopje f 2475,- Simca 1000 GLS, met radio f 1250,- Porsche 90 super met zeer goede motor t.e.a.b. Jos Kleijnenlaan 50 Geleen tel. 04494-7331. x

Te k. v. part. VW 1500 S bwj. '64 goede staat, nw. banden. Vr.pr. f 900. Berkenstr. 9, Oirsbeek.

Radicale verjongingskuur van uw kamer.

Met dit bankstel Dublin geeft u uw hele huis een ander gezicht. Zoals het hier staat kost het f 1.425,-, de tafel f 325,-.
Kom eens langs. We hebben nog méér Novastil-modellen.
Voor mensen die van wonen weten. NOVASTIL



INTERIEURCENTRUM
LEIJDEKKERS
Hoofdstraat 224 Hoensbroek Tel. 045-211254

Gemeente Heerlen
OPENBARE AANBESTEDING

De Directeur van de Dienst van Publieke Werken te Heerlen zal, namens Burgemeester en Wethouders van deze gemeente, op:

maandag 20 december 1971 ten raadhuize te 14 uur namiddag in het openbaar aanbesteden:

De overkluizing - verbetering van de Caumerbeek tussen de oorsprong en de Kookerstraat.

zoals omschreven in het bestek nr. AA 8243, dienstjaar 1971 en nader aangegeven op de tot dit bestek behorende tekeningen en eventuele nota van inlichtingen.

Deze werken omvatten in hoofdzaak **ca. 180 ml overkluiving, 250 ml beekverbetering en ± 500 ml parallelriool,** met bijkomende werken, waaronder het aanleggen van een bufferbassin.

Bestekken zijn verkrijgbaar, **zolang de voorraad strekt** tegen betaling per bestek van een bedrag **groot f 75,— in kontant geld,** ten kantore van de Dienst van Publieke Werken, Geleenstraat 27 te Heerlen, 1e verdieping afdeling Centrale Inkoop, **vanaf woensdag 1 december 1971** te 10 uur voormiddag.

Toezending van bestekken resp. restitutie bij inlevering daarvan zal niet plaatsvinden.

Inlichtingen worden uitsluitend verstrekt ten gemeentehuize, Geleenstraat 27-29 op vrijdag 10 december 1971 te 10 uur voormiddag in de z.g. „bruine kamer".

De Directeur van Publieke Werken,
ir. B. L. CATS

INTERSHIP N.V.
Gronsveld
opslag- en expeditiebedrijf

vraagt

KANTOORBEDIENDE
(mnl. of vrl.)
pl.m. 19 jaar, typen vereist.

LOODSPERSONEEL
pl.m. 18 tot 25 jaar.

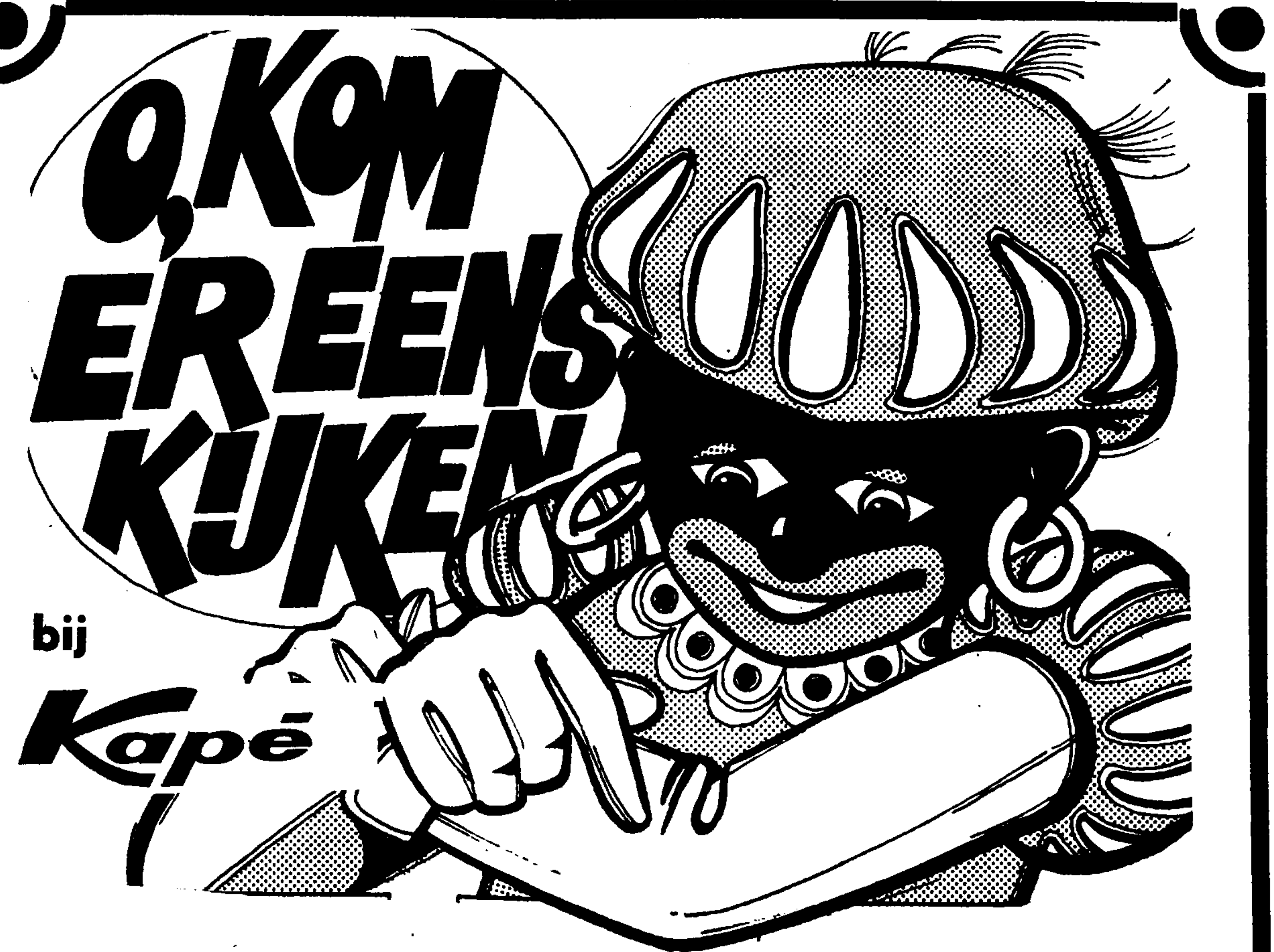
Belt u ons even voor een afspraak indien u interesse heeft, 04409—777.

Bekendmaking

De Minister van Economische Zaken en de Minister van Volksgezondheid en Milieuhygiëne maken hierbij, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 17, eerste lid, van de Kernenergiewet (Stb. 1963, 82), het volgende bekend. N.V. Nederlandse Staatsmijnen DSM, Kloosterstraat 10 te Geleen, heeft bij hen een aanvraag ingediend om een vergunning, als bedoeld in artikel 15, onder b., van de Kernenergiewet, voor het oprichten, in werking brengen en voor onbepaalde tijd in werking houden van een reaktievat en een hopper voor het opslaan van verarmd uranium bevattende splijtstof als katalysator. Genoemde vennootschap wil een en ander aanwenden in haar tweede acrylonitrilfabriek (ACN II) op de terreinen van de Organische Fabrieken van de vennootschap, op het perceel kadastraal bekend onder Sectie E nr. 1188 (voorheen de nrs. 1022 en 1188, voordien de nrs. 191 en 1078) van de gemeente Sittard. Vorenbedoelde fabriek komt te grenzen aan een vrijwel identieke fabriek die reeds van medio 1969 af in gebruik is. Beide fabrieken beogen de fabricage van acrylonitril, niet bestemd voor nucleaire doeleinden.

In de aanvraag is een beschrijving opgenomen van de installatie en van het fabricage-proces. Uit de aanvraag blijkt tevens welke maatregelen ter bescherming tegen mogelijke gevaren voor mensen, dieren, planten en goederen zullen worden getroffen.

Het gemeentebestuur van Sittard zal bij de openbare kennisgeving als bedoeld in artikel 17 van het Besluit kerninstallaties, splijtstoffen en ertsen (Stb. 1969, 403) bekend maken, waar en wanneer bovengenoemde vergunningsaanvraag voor een ieder ter inzage zal liggen.



MODIEUZE DAMESPULLOVERS
- modische tinten
- Italiaanse import
- pracht kwaliteiten

34.90 - 27.90 - **19.90**

CHARMANTE DAMESVESTEN
- met ronde hals en reverskraag
- óók extra grote maten

39.75 - 29.75 - **19.75**

ITALIAANSE DAMESTRUITJES
- modieuze uitvoeringen
- vele kleuren

19.75 - 17.90 - **12.90**

BONTMUTSEN MET SJAAL
- heerlijk warm gevoerd

Damesmaten **12.95** **17.95**
Kindermaten v.a. **9.95**

NAPPA DAMES-HANDSCHOENEN
- wol en zijde voering
- soepel nappaleder
- diverse fantasie-stiksels

22.90 - 16.90 - **9.75**

HEREN-HANDSCHOENEN
- klassiek en sportief model
- in nappa, pigskin en pebble-grain
- in echte „mannen"-kleuren

23.90 - 17.90 - **13.75**

Dames- en heren-HANDSCHOENEN
- imitatie suède en vinyl
- warme voering
- diverse modellen

7.95 - 5.95 - **3.95**

OPVOUWBARE PARAPLU'S
- effen en gebloemde uitvoeringen
- bekende merken o.a. KNIRPS en Belami

44.75 - 27.90 - **19.75**

„Falke" fantasie MAILLOTS
- voor de koude dagen
- zeer moderne kleuren

normale waarde 11.95

HALVE PRIJS **5.95**

Twee 30 deniers PANTY-NYLONS
- bijzonder mooie panty
- prachtig elastisch garen

2 STUKS **3.95**

LUXE DUSTERS
- pasteltinten en fraaie dessins
- ook in extra grote maten

36.90 - 25.90 - **14.95**

DAMESPYAMA'S
- in satin-feutre en nylon met ruche-garnering
- **óók in zeer grote maten**

28.90 - 19.95 - **11.75**

HERENJASJES
- zuiver wollen wevenit
- sportief model
- in diverse kleuren

kadoprijs **59.75**

HEREN-OVERHEMDEN
- moderne uitvoeringen, blind gestikt boord, getailleerd
- unikleuren en fantasiestreep

19.90 - 15.90 - **12.90**

HERENPOLOPULLS
- in texturé en trevira
- afgebiesd met kontrasterende kleuren
- prachtige najaarstinten

34.90 - 32.90 - **25.90**

KINDERPULLOVERS
- diverse modellen met col en turtle-neck
- uni en gemêleerd en fraaie patronen

kadoprijs v.a. **8.75**

HERENPYAMA'S
- flanel, satin-feutre of poplin
- geweldige keuze in streep- en fantasie-dessins

24.90 - 21.90 - **15.95**

HUISHOUDDUSTER
- leuke vlotte modellen
- moderne kleuren
- nylon en no-iron-poplin

16.25 - 13.50 - **8.95**

TAFELLAKENSETS
- met servetten
- exclusieve dessins, prachtige kleuren

19.95 - 16.95 - **12.95**

LAKENSETS
- Blanchetta en Cinderella
- prachtige borduursels en galon
- prima Twentse kwaliteit

35.90 - 29.50 - **21.95**

HET NIEUWSTE GOEDKOPER BIJ
Kapé
HEERLEN BRUNSSUM GELEEN
Het Warenhuis met de vriendelijke bediening.



St. N... KEUZE IN MAASTRICHT EN VALKENBURG

Te k. BOORMACHINE (enkeltoerig) a.s.w., klopboor hulpstuk, tussenstekker met thermische beveiliging. Prijs n.o.t. Te bevr. F. Reumkens 1213-Laan 7 Nieuwenhagen (na 18.00 uur.) x

Goed idee... voor BONT in ieder geval kijken bij de grootste en goedkoopste bontzaak van Nederland... Duizenden korte en lange bontmantels, bonthoeden, colliers tegen zeer aantrekkelijke lage.. betaalbare.. prijzen! Bont kopen is een zaak van vertrouwen. Een 3 jarig schriftelijk garantiecertificaat is dat vertrouwen waard. Meer waarborg voor bont. Desgewenst zeer soepele credietservice. De Bontkoning, Hooghuisstraat 3; straat schuin t.o. HEMA te Eindhoven-Centrum. Tel. 040-61100. Bij koop krijgt u reisgeld terug. Vrijdagavond tot 9 uur geopend. x

Door vertrekkende Afcentgezinnen terug genomen GOEDEREN te koop voor weggeefprijzen o.a. bankstellen, salontafels, verlichting, koelkasten, wasautomaten, t.v., keukenstoelen, keukentafels bij Limatic, Willemstr. no. 97, Heerlen, tel. 045-716340 x

Wij geven de hoogste prijs voor uw oude MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkam., huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen, 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen. Annastraat 46, Geleen tel. 04494-5140. Betaling in overleg. x

Partij TV'S v.a. f 50,- Tientallen a. nw. voor f 250,- Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48, H'heide, tel. 045-213879. x

Te k. OLIEHAARD met ton. 1 butagasgeiser. Emmastr. 6, Kerkrade. x

100 tot 200 gulden voor uw oude BANKSTEL bij aankoop van een nieuw. Grote voorraad — klassieke — oudholl. — Windsor — dralon, ook met franjes — kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494-5140. Betaling in overleg: 6, 12, 18 mnd. x

AARDAPPELS te k. bintje 12 ct. per kg. Boerderij L. à Campo, Groeneweg 10, Merkelbeek. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Valkenburgerweg 71, tel. 717868. x

Gas- of OLIEHAARD en minibijzetk. Kaartje met merk en prijs Postbus 39 Geleen. x

Electronische REKENAUTOMATEN optellen aftrekken vermenigvuldigen en delen. Van f 1348,- voor f 898,- Elings kasregisters en telmachines Munstergeleen. x

Partij nwe TV's grootbeeld. alle zenders, nu f 398.- f 448,- Fa. v. Voorst Ganzeweide 48, H'heide tel. 045-213879. x

TELEVISIE Blaupunkt grootb. 61 cm z.g.a.n. f 200.- mod. Philips t.v. Philips radio, tv. combinatie f 125.- Grundig grootb. t.v. in luxe salonkast f 150.- zeer mooi, Nord-Mende 59 cm t.v. f 85.- Gar. Inr. Bie Geleenstr. 23 (station) Schaesberg. x

WINTERAARDAPPELEN levert u Aardappelhandel „De Ster". Prima kleinbintjes voor de prijs van f 14 per 100 kg. Thuis afgeleverd. Paes, Kapelweg ... Vanderius, Kapelweg 48, Kaalheide tel. 045-412043. x

4 drs. SLAAPKAMER eiken eiken bankstel los kuss. 350,- duitse buffetkast 195,-; Bergmeubel 145,-; Zwaar gebeeldh. dressoir 225,-; Bankstel 145; Bankstel met h. rug 295,- Dressoir 55,- Eiken uittrektafel ± 4m tr. 125,- Tafel en 6 stoelen 145,- Dit is ook uw adres voor goed kopen. Nieuwe meubels hoekbankstel rip bekleding 795,- Palissander eethoek, tafel en 4 stoelen 295,- Rijksweg Nrd. 42 Geleen, t.o. Paterskerk. x

Te k. pr. AARDAPPELS kleibintjes 1e kwal. 16 ct. p. kg. Wintervoorraad wordt gratis gepoederd en thuis bezorgd. Veendrik, ingang 395,-; 3 drs. slaapkamer 195,- kasteel Amstenrade. x

TELEVISIES zeer grote sort. pr. spelen v.a. f 75,-, z.g.a.n., volautom. mod. v.a. f 175,-. alle merken onder gar. Inruil mog. Fa. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen. tel. 045-713760. x

VOLAUTOMATEN, droogautomaten en koelkasten Miele van f 1718 nu f 1495, Miele f 1439 nu f 1195, Soppas f 995 nu f 695, Indesit van f 695 nu f 415, Habe v. f 898 nu f 498, Erres v. f 1895 nu f 1295, droogmachine Zanker 4 kg v. f 525 nu f 398, Ruton v. f 429 nu f 356, extra reclame 5 kg v. f 895 nu f 598. Ga zo maar door. Koelkast 310 liter met diepvries, iets aparts v. f 998 nu f 698, 275 ltr. v. f 698 nu f 498, speciale reclame 310 ltr. v. f 798 nu f 525. Prijzen va. f 198. Groothandelaarsprijzen voor iedereen, eigen fin. De Huishoudbeurs, Let op! Kerkstr. 111, Brunssum tel. 252956. x

Te k. PEREN v.a. 10 ct p. kg. appels v.a. 25 ct p. kg. kleiaardappels v.a. 10 ct p. kg, bintjes, ijsselster, spartaan, gratis poeder. H. Timmermans, Julianastr. 15 Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

TELEVISIE, stereo radio combinatie en bandrecorders, Koop nu Telefunken tv v. f 795 nu f 495, Philips tv v. f 848 nu f 598, Loewe-Opta van f 798 nu f 598, extra reclame tv kleur van f 2495 nu f 1895 66 cm beeld, stereo combinatie Telefunken van f 998 nu f 698, Nordmende van f 898 nu f 598, Grundig van f 1098 nu f 798. Prijzen va. f 398. Bandrecorder Hi-Fi Philips v. f 998 nu f 698, Telefunken met boxen f 848 nu f 648 iets aparts, Thossiba v. f 898 nu f 595 prijzen va. f 279. Uitzoeken grote partij tansistorradio's va. f 65. Groothandelaarsprijzen voor iedereen, eigen fin. De Huishoudbeurs, Let op! Kerkstr. 111 - Brunssum - tel. 252956 Tegen inlevering van deze adv. ontvangt U f 5. x

Meubelstoffeerderij. Waarom nieuwe kopen? Laat uw MEUBELS als nw. vakkundig stofferen, 6 stoelen f 85, bankstel f 150. Levering door het zuiden. Gulpers, Varenbeukerweg 19, Heerlerheide, tel. 045-215032. x

Wie ruilt HOMETRAINER tegen mijn prima Mobyl. bromf. tel. 04406-2836. x

ANTIEKBEURS in De Fleaj Feurthstr. Susteren, alles uit Grootvaders tijd. x

Antieke HALKIST, kasten, armstoelen, petr.hangl., klokken, kannen, kruiken enz. — Verl. Heinseweg 32, Sittard.

BETONMOLENS v.a. f 325, bouwliften (ook verhuur), stucadoorsliften, heteluchtkanonnen f 570, bouwverlichting ,kruiwagens enz. Dassen mach. imp. Kampweg 10, Gronsveld, tel. 04408-516-756. x

Bouw zelf uw TV-ANTENNE voor f 72,95 Wij hebben ook alle losse onderdelen tegen scherp concurrerende prijzen. Fa. Webi, Hoofdstr 40, Amstenrade tel. 04492-1955. x

Laat nu tegen special winterpr. uw ZOMERSCHERM of markiezen nieuw bekleden. Wij verwerk. alleen weerbestendige doeken m. de langste levensd. tijdelijk m. 20% k. Buendgens zonweringen Hrl. P. Schunckstr 99, tel. 413813. x

Zoekt u een TELMACHINE als St.-Nicolaasgeschenk. Bij ons slaagt u reeds v.a. f 200,— excl. B.T.W. Leufkens-Dubois NV, Heerlen, Emmaplein 4. x

LADDERS, trappen en steigers in hout en aluminium. Jo Knops afd. gereedschappen, Rijksweg Zd. 195 Sittard tel. 04490-2718. x

De nieuwste KINDERWAGENS v.a. f 139 wandelw. v.a. f 29,50 tot f 165.- boxen reiswiegen, kinderstoelen, verchr. of in hout, bedjes met en zonder kuner, kastjes commodes enz. Kinderw huis Beumer Rumpenerstr. 37b Brunssum. x

VALHELMEN, ruime sortering, allen TNO getest, scherp concurr. prijzen. Regenkleding, broeken, jassen, poncho's, wanten. Onderdelen o.a. uitlaten, sturen, spiegels, kom kijken en vergelijk de prijzen. Maramel, Beersenraderweg 14a, Heerlen. x

VELDBRANDSTENEN, vloerpl., balken, kepers, kinderkoppen enz. Baronstreat 9A, Schaesberg. Tel. 1970; Ferd. Bolsstr. 2, Brunssum. Tel. 251964. x

Amerikaanse hal te Bunde Vliegenstr. 30 NATOJACKS, nw. en gebruikt, Fly-jacks m. bont gevoerd f 54,95 poollaarzen bestand tegen 25° vorst, militaire schoenen f 10,95, petjes, koppels USA-schoudertassen, regenkleding, laarzen v.a. f 9,95, bromfietskleding werkschoenen v.a. f 19,95, werkkleding gebruik en nieuw, gevoerde Parka jassen f 39,50, grote sortering werktruien, corduroy en spijkerkleding o.a. Lee en Levis en nog vele andere artikelen. Wij staan tevens iedere dinsdag van 9-3 uur nam. op de markt te Heerlen. x

Geef uw man of vader 'n HANDSNEEUWRUIMER op wielen cadeau! Handig voor oprit, paden, trottoirs f 69,50. Dassen Mach. Imp. Gronsveld tel. 04408-516-756. x

St. Nicolaas. St. Nicolaas — PRUIKEN, baarden, mijters, krulstaf, alles voor zwarte piet. Ook zwarte schmink v. piet enz. enz. Maison Leenhouts, Gr. Gracht 22, Maastricht. x

Een GESCHENK van blijvende waarde vindt u in de collectie van Galerie Le Petit Louvre Kunst en Antiek. Kruisstraat 36, Heerlen Tel. 045-712274. x

...nis van de arrondis...rechtbank te Maas...de dato 11 november **...Hubert Joseph Egide** ...geboren te Maastricht, ...ber 1927, wonende te ...cht aan de Lage Ka... no. 4 onder curatele wegens verkwisting ...onte van drankge...met benoeming van ...nols-Taxer, Lage Ka... no. 4 te Maastricht ...rice en van Theodo...né, Ruttensingel no. ...aastricht, tot toeziend

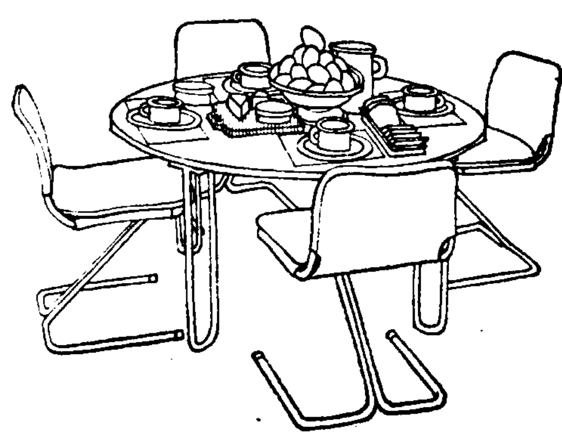
A. H. M. Jansen-Steinbacher
...ocate en procureur

Uw tafel. Morgen. Bij VanderMeer.

Uw tafel...
VanderMeer ging na hoe vaak die centraal staat in het leven. Hoeveel belangrijke dingen daaraan gebeuren.
Aan tafel denkt u, eet u, leeft u. Aan tafel luistert u, leert u, speelt u. Aan tafel beleeft u de gezelligste uren die er zijn.
Daarom heeft VanderMeer in de gezelligste tijd van het jaar de tafel als uitgangspunt gekozen.
Want straks bent u weer vaker gastvrouw en VanderMeer gelooft dat uw tafel dan precies zegt wie u bent. Als alles goed en feestelijk is en iedereen gaat zitten, is dat voor u misschien wel het belangrijkste moment ter wereld. (Is het dan zo gek dat VanderMeer graag wil weten of iedereen goed heeft gezeten?)
Uw tafel...
Als VanderMeer zich daarin verdiept, verdiept VanderMeer zich in u. Als VanderMeer dat doet dan weet u zeker dat u ook werkelijk alle tafels vindt die er zijn.
Schuif daarom rustig aan. Ga 'proef-tafelen' bij VanderMeer. Samen. Of met het hele gezin. Doe alsof u thuis bent. Er is koffie. En frisdrank.
En verkopers zien u als hun gast. Ze schuiven graag bij u aan. Informeren u alleen als dat nodig is.
Ga zó eens kijken welke tafel het beste bij uw persoonlijkheid past.
Uw tafel is er. Morgen. Bij VanderMeer.

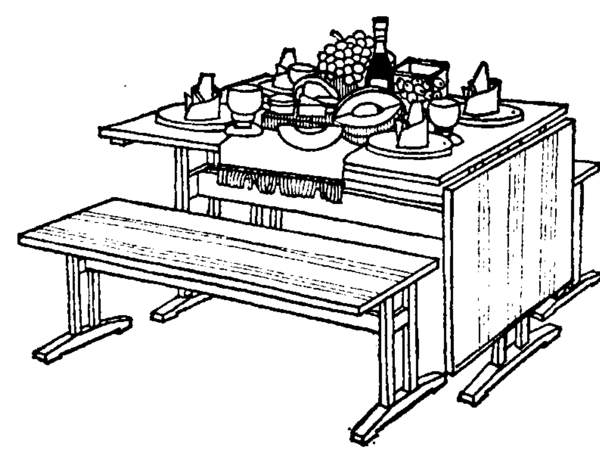
Applaus voor de gastvrouw bij VanderMeer. Zij is het waard. Want zij zorgt voor uw kopje koffie. En voor het frisdrankje. Zij ontvangt u zoals u het zèlf thuis zou doen...

Een paar voorbeelden van de vele, vele tafels van VanderMeer.



Uw efficiente tafel.

U leeft in een tijd waarin nieuwe ideeën ook de bekende opvatting van een eethoek komen verdrijven. Deze tafel met wit formica blad en origineel wit gelakt frame is zo'n nieuwe opvatting. Uit Zweden. Gedurfd? Ach, avontuurlijkheid mag de gezelligheid nog wel eens verhogen, vindt VanderMeer (242,-). Sierlijke stoel, wit gelakt met canvas bekleding in naturel of zwart en een los zitkussentje (137,-). De eethoek is ook verkrijgbaar met een frame van chroom. Uw efficiente Zweedse tafel met 4 stoelen kost bij VanderMeer 790,-.



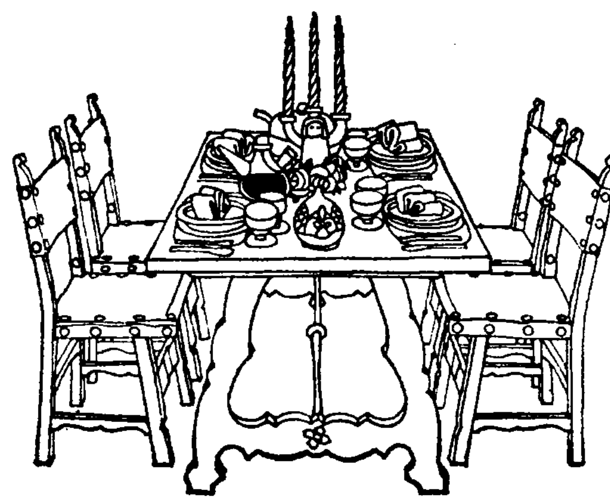
Uw informele tafel.

Soms is een avond met onverwachte gasten leuker dan een goed-voorbereide dinner-party. Nu eens geen ritueel maar een oprecht: ga zitten! Misschien beleeft u de beste uren wel aan zo'n eerlijke, gave naturel grenen tafel. Aan één van de korte zijden van de tafel zit een praktisch aansteekblad voor nog meer onverwachte gezelligheid. Onder het blad twee handige steunen waar uw extra tafelruimte op rust (175,-). Bankje in naturel grenen (75,-). Uw informele tafel met twee bankjes kost bij VanderMeer 325,-.



Uw speelse tafel.

Die zachte, vriendelijke vorm van Thonet kwam oorspronkelijk uit Wenen. Het werd de levens-stijl van koningen en keizers, van artiesten en musici. En de liefde voor die pure, gebogen lijn werd universeel. Ronde tafel met vast (wit) blad (125,-). Stoel, Weens Thonet-model met gevlochten zitting in diverse kleuren zoals wit, zwart, geel, oranje, blauw (59,-). Uw speelse tafel met 4 stoelen kost bij VanderMeer 361,-.

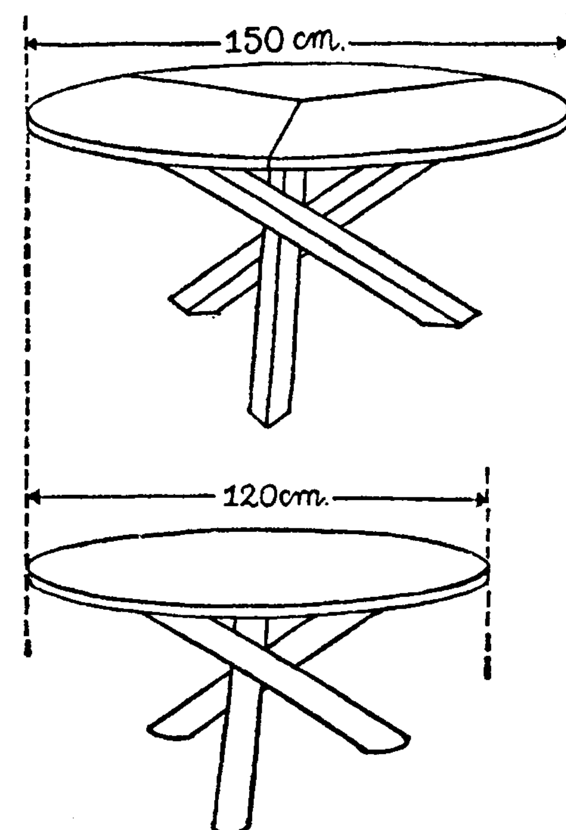


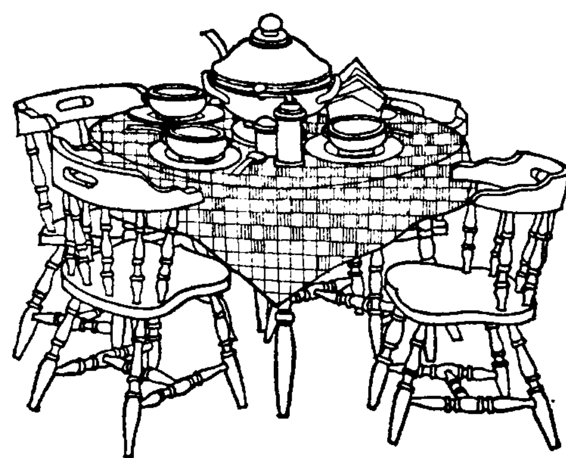
Uw romantische tafel.

Als u kleur en gloed en warmte wilt komt de tafel van uw hart rechtstreeks uit het vurige Spanje. Deze is van diepbruin massief hout, prachtig gebeeldhouwd en aan de voet met smeedijzer versierd (498,-). Stoere stoel met een rug en zitting van origineel zwaar, geurig tuigleer en met koperen nagels vastgezet (115,-). Houdt u van romantiek? Wilt u terug naar gratieus? Uw romantische Spaanse tafel met 4 stoelen kost bij VanderMeer 958,-.

Uw demokratische tafel.

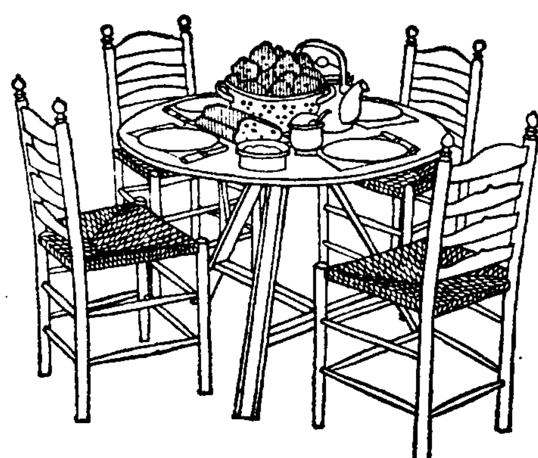
Waar komt je gevoel van saamhorigheid meer naar boven dan aan een grote ronde tafel? Dit is geen broze tafel, maar een die heel veel hebben kan. In sfeervol, zwaar wengé. Een stevige driepoot is de basis van het prachtige, indrukwekkend-grote tafelblad dat 150 cm in het rond is (710,-). Royale armstoel, wengé gekleurd en met een biezen zitting (75,-). Prachtige leefwand, deze moderne ruimtemaker in wit laqué met aluminium strips (1.662,-) of wengé strips en kastjes met rookglas (1.775,-). Uw demokratische tafel (120 cm in het rond, ook leverbaar met wit kunststof blad) met 4 armstoelen kost bij VanderMeer 674,-.





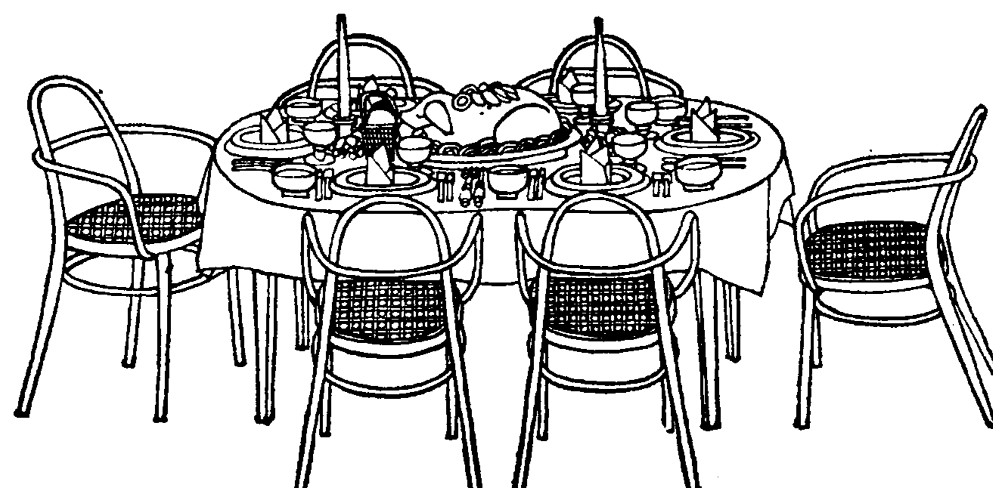
Uw landelijke tafel.

Als alles in u zich verzet tegen koud en koel, tegen strak en vlak... Als balletjes en bloemetjes u meer doen dan vlekkeloos aluminium... dan is er voor u de behaaglijkheid van Early American. Dan is dit uw tafel: warm, echt, door en door hout, fris groen gelakt met wit blad (165,-). Stoere armstoel (55,-). Uw landelijke tafel met 4 stoelen kost bij VanderMeer 385,-.



Uw inschikkelijke tafel.

Rond is niet alleen praktisch, de inschikkelijkheid van een ronde tafel verhoogt ook de gezelligheid. Dit is zo'n tafel waaraan je graag wat langer blijft zitten dan nodig is. Dit is ook een originele tafel: eiken, groen of rood gebeitst met een driepoot als voet (203,-). Eiken knopstoel, rood of groen gebeitst met biezen zitting (92,-). Uw inschikkelijke tafel met 4 stoelen kost bij VanderMeer 571,-.



Uw gastvrije tafel.

Uit Scandinavië, waar de zuiverste woonideeën geboren worden komt ook deze goed-doordachte, wit-laqué coulissen-tafel. Met één beweging schuift u de tafel uit en de poten schuiven méé. Dus alle knieën hebben de ruimte. Dat is pas praktische gastvrijheid. Dat inviteert tot uren tafelen-in-stijl. Plaats voor twee inlegbladen dus plaats voor 6 of 8 personen (260,-). De zwarte armstoel met gevlochten zitting, charmant Weens Thonet-model, vormt een originele combinatie met de strak-witte Scandinavische stijl (108,-). U kunt ook zèlf een combinatie maken met andere stoelen. Kiest u ze zonder armleuning dan gaan er 8 om de tafel. Uw gastvrije Scandinavische tafel met 6 armstoelen kost bij VanderMeer 908,-.

Heerlen: Spoorsingel 2.

Eindhoven: Noord Brabantlaan (1200 meter van Evoluon), Rijksweg Maastricht-Tilburg, afrit vliegveld.

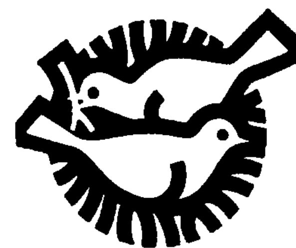
Meubel Drive-in Utrecht:
Rijksweg Oudenrijn-Arnhem, afrit Utrecht/Jutphaas.

600 interieurs, filmzaal, modelflats en -bungalows, dia-lezingen met adviezen, koffiecorner, textielafdeling, lektuurhoek, kinderspeelkamer, eigen parkeerterrein.

VanderMeer vestigingen vindt u ook in Etten-Leur: Rijksweg Breda-Roosendaal, Amsterdam, Rotterdam, Den Haag en Enschede.

Ook 's avonds welkom bij VanderMeer:
Donderdagavond in Utrecht, Amsterdam, Den Haag;
Vrijdagavond in Rotterdam, Eindhoven, Etten-Leur.

Ontdek samen de Nieuwe Manier van meubelen kiezen. Bij VanderMeer.

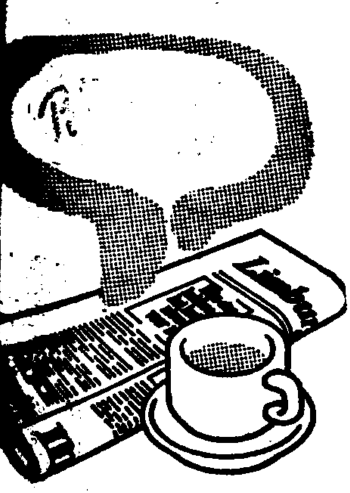


van der meer
meubelen

Limburgs Dagblad voor Sittard en Geleen

Vrijdag 26 november 1971

BERG a.d. MAAS — BORN — BUCHTEN — DIETEREN — EINIGHAUSEN — ELSLOO — GELEEN — GENHOUT — GREVENBICHT — GUTTECOVEN — HOLTUM — ILLIKHOVEN — KERENSHEIDE — LIMBRICHT — MEERS — MUNSTERGELEEN — NEERBEEK — NIEUWSTADT — OBBICHT EN PAPENHOVEN — PUTH — ROOSTEREN — SCHINNEN — SITTARD — SPAUBEEK — STEIN — SUSTEREN — SWEIKHUIZEN — URMOND



...adhuis

...meentebestuur van Munster... ...van plan het plaatselijk ...grondig uit te breiden en ...lieve sommetje kosten ...gulden. In Munsterge... ...men kennelijk nog nooit ...van herindeling of mees... Met de herindeling voor ...de uitbreiding van het ...voor dit bedrag volkomen ...geld kan beter op een ...nier worden besteed. Het ...voor, dat hier bepaald ...met gemeenschapsgeld ...gesprongen. Straks is ...leen een dikke ton armer ...groter gemeentehuis ...dan wordt Minstergeleen ...de combinatie Sittard-...

...alle begrip voor het ...en andere daarmee ...gende problemen, maar ...maakt de gemeente geen ...van alternatieven, zoals ...de Chorushoeve en ...nieuwe gemeenschaps-... ...zou de raad gemakkelijk ...vergaderen en dan kan de ...raadzaal voor secretarie-... ...worden aangewend. De ...misschien dan niet voor ...procent geleniqd, maar tot ...in Munstergeleen ...met een ton meer in het ...makkelijk uitzingen. ...ing zal bovendien door ...woners van Munstergeleen ...worden bekostigd, want de ...lijke belastingen zullen om... ...Wij kunnen ons voor... ...dat veel inwoners op dit ...raak zouden wensen. Be... ...begint.

...op en schotel

...K.A.V. van Elsloo houdt bin... ...voor de leden een avondje ...voorbehoedsmiddelen. Mej. ...voorzitster van de K.A.V., ...spreekbeurt over deze mid... ...houden. Aan het slot van de ...worden belangstellende ...gewezen, dat zij voor ...kop en schotel dienen ...nemen. Ziet u ons binnen... ...dames met kop en schotel ...straat wandelen, dan weet u ...op weg zijn naar een avond-... ...anticonceptiva.

...at

...Gouverneur Houbenstraat te ...tadt hangt al enkele dagen ...kat in een boom. Wij zijn ...gelijo, maar onsmakelijk is ...wel. Misschien dat een enthou... ...van de plaatselijke wel... ...commissie hier een daad wil ...

...oog opgaand

...nieuws voor de Zuidlim... ...herbeplanters. Het gemeen... ...van Valkenburg gaat het ...jaar voor tweeduizend gul... ...bomen planten. Deze ...natuurverkwikkende bood... ...dekten we bij het uitplui... ...de gemeentebegroting. De ...burgse bestuurderen gaan er ...uit, dat het planten van ...uitsluitend een gemeen-... ...angelegenheid dient te zijn. ...hebben ze naar onze allerbe... ...mening nog gelijk in ...vinden we het jammer, ...Valkenburgs gemeentebe... ...zo'n ingewikkelde zaak ...om een goede hint aan ...natuurliefhebbers te ...In dezelfde begroting staat ...te lezen: „In het alge... ...wordt door particulieren te ...dacht besteed aan de ...waarde van hoog op... ...gewassen". Sinterklaas zal ...zijn neus kijken als hij ...dagen de kinderen van de ...burgse gemeenteambtenaren ...zingen: „Zie de maan schijnt ...hoog opgaande gewassen..."

...n de schoen

...gelezen op het verlanglijstje van ...legevelbestuur: paar hand-... ...geschikt om ABC-kat te ...aanpakken.

...Limburgs Dagblad voor Sittard ...Geleen is de plaatselijke en re... ...editie van het Limburgs ...voor het gebied Sittard-... ...en omstreken.

...gave: ...Dagblad N.V. te Heerlen. ...Hoofdredacteur ...J.P.S. van Noorven.

...Rijksweg Noord 3, ...

...Markt 3, ...

...redactie L. Willemsen.

Raadslid Wagemans vóór ander plan GS

Elsloo wil enquête over de herindeling



De mannen van een meetploeg van Rijkswaterstaat bezig met het nemen van proeven in de Maastrog bij Grevenbicht.

ELSLOO, 26 nov. — Op voorstel van de heer Wagemans zal het gemeentebestuur van Elsloo de mogelijkheden onderzoeken om onder de bevolking van de gemeente een enquête te houden over de gemeentelijke herindeling. In 1968 verklaarde de grote meerderheid van de gemeenteraad van Elsloo zich voor samenvoeging van de gemeenten Elsloo, Bunde en Geulle, als de eigen zelfstandigheid niet haalbaar bleek. Volgens de plannen van het college van Gedeputeerde staten zal Elsloo echter samen met de gemeente Stein en een deel van Urmond één geheel gaan vormen.

Tijdens de vergadering van gisteravond verklaarde de heer Wagemans zich duidelijk vóór het alternatief van Gedeputeerde Staten. „Ik wil niet samen met Geulle en Bunde bergaf gaan. Dit is geen wijze van werken. Het is springen van het ene been op het andere. Elsloo groeit volledig uit in de richting van Stein. Er is nog maar een afstand van 500 meter tussen beide bebouwde kommen. Er is een aantal gemeenschappelijke belangen voor Stein en Elsloo. Ik noem bijvoorbeeld het gedrocht van de Pasversloot. Samengaan met Geulle en Bunde is voor mij nu geen reële zaak meer", aldus de heer Wagemans.

Bij het kerkdorp Meers, dat gedeeltelijk bij de gemeente Stein en gedeeltelijk bij Elsloo hoort, zal volgens de heer Wagemans 'sneuvelen' als Elsloo bij Geulle en Bunde komt. „Als wij op deze manier een spelletje hink-stapsprong blijven doen, worden we op de duur gewoon ingelijfd bij een heel grote gemeente. Geleen en Sittard zouden dat maar wat graag hebben. Ik eis van het raadslid Hendriks, die Meers vertegenwoordigt in onze raad, dat hij de woorden „nooit samen met Stein" — die hij in een vorige vergadering uitsprak — terugneemt." „Wij hebben genoeg minder fraaie ervaringen met de gemeente Stein opgedaan. Ik trek geen letter terug", reageerde de heer Hendriks. Burgemeester mr. E. Meijer deed een dringend beroep op de raad niet overhaast het ingenomen standpunt te herzien. „De procedure bij G.S. is voor ons nu afgesloten. Bij de Tweede Kamer kunnen wij wel nog terecht. Als een enquête wordt ingesteld moet dat door een deskundig en onafhankelijk instituut gebeuren. Wij hebben overal al voor samenvoeging van Elsloo, Geulle, Bunde en een deel van Ulestraten gepleit om een bufferzone te vormen tussen industriegebieden. Als u herziening wenst, akkoord. Ik blijf er echter bij dat behoud van de zelfstandigheid beslist mogelijk is. Op korte termijn wordt de wet op de gewestvorming in het parlement behandeld. Grote waarde wordt gehecht aan inspraak van burgers, die in mammoetsteden verloren gaan." Tijdens de volgende vergadering zal het college met uitgewerkte plannen voor mogelijkheden van een enquête op tafel komen.

DE FEITEN:

In antwoord op de algemene beschouwingen in de Eerste Kamer heeft minister-president Biesheuvel gezegd dat dit kabinet voorlopig niet van plan is meer aanvullende werkgelegenheidsobjecten in Zuid-Limburg aan te besteden.

visie op limburg

Dweilen met de kraan open

Het kabinet-Biesheuvel is vooralsnog niet van plan méér voor Limburg te doen ter bestrijding van de stijgende werkloosheid. Waarom niet? Dat zou inflatoir gefinancierd moeten worden en dat, zo heeft premier Biesheuvel zo treffend gezegd in de Eerste Kamer, „dat zou dweilen zijn met de kraan open".

Nee, de premier houdt liever de vinger aan de pols; een andere beeldspraak, alleen wat meer versleten, omdat bewindslieden daarmee al jaren volksvertegenwoordigers plegen gerust te stellen. Men blijft terzake diligent, weet u wel.

Nu hebben wij de indruk dat er, in een andere betekenis, door Den Haag al jaren gedweild wordt met de kraan open. Wij hebben daar woensdag jl. nog eens de vinger op gelegd, zogezegd, naar aanleiding van de antwoorden van minister Langman op vragen van vier Limburgse Kamerleden. Vermoedelijk een volgende week start in de Tweede Kamer de behandeling van de begroting van Economische Zaken. Laten onze volksvertegenwoordigers zich dan weer gerustgestelde door die vinger aan de pols? Of zullen zij erin slagen de kabinet ervan te overtuigen dat het nu maar eens moet beginnen de kraan dicht te draaien? Het moet de heer Biesheuvel toch duidelijk zijn dat alleen dan het dweilen werkelijk zal helpen.

Twee ernstig gewonden in Sittard

SITTARD, 26 november — In Sittard zijn donderdagavond twee personen als gevolg van aanrijdingen zeer ernstig gewond geraakt. Op de Maastrichtelaan werd de 17-jarige K. uit Sittard, die met zijn bromfiets stil stond op de onverlichte rijweg, geschept door een auto, bestuurd door S. uit Sittard. De bromfietser liep onder meer een beenbreuk, een hersenschudding en verschillende schaafen snijwonden op.

Op het Stationsplein werd de 70-jarige voetganger E. uit Grevenbicht bij het oversteken gegrepen door de automobiliste mej. S. uit Sittard. De bejaarde man was er zeer ernstig aan toe. De politie verzoekt eventuele getuigen van dit laatste ongeval zich met haar in verbinding te stellen.

Motie tegen B. en W. Born verworpen

BORN, 26 nov. — In de raad van Born is gisteravond een door drs. Daniels ingediende motie van afkeur tegen B. en W. met 7—4 stemmen verworpen. Aanleiding tot deze motie was een brief, die B. en W. over het bestemmingsplan Graetheide naar DSM hadden gestuurd en waarin ondermeer was gesproken over „De bezorgdheid van de gemeenteraad voor het wel en wee der burgerij bij vestiging van chemische industrie". De heer Daniels meende dat die bezorgdheid alleen tot uiting was gekomen bij de minderheid van de raad (groep-Daniels; redactie) en hij vond het ook dan ook niet passend, dat het college dit standpunt in de brief aan DSM namens de hele raad naar voren had gebracht.

In de vergadering kwam voorts andermaal een voorstel van de groep-Daniels in stemming om aan het gebied Graetheide een niet-industriële bestemming te geven. In de vorige vergadering staakten hierover de stemmen. Het voorstel werd nu met 6—5 stemmen verworpen. Voor stemden de heren Van Sloun, Stael, Jetten, Daniels en Lumens.

Dit betekent dat de Graetheide overeenkomstig de visie van B. en W. weer agrarisch gebied is, echter niet met de nadrukkelijke vermelding dat er straks geen industrie op gevestigd zou mogen worden. „We willen een afwachtende houding aannemen", aldus de burgemeester Onland.

De voorzitter deelde verder mee, dat met het transportbedrijf Koedam te Vianen overeenstemming is bereikt over de verkoop van een stukje industrieterrein bij de brug te Illikhoven. Het gaat om ongeveer 5000 vierkante meter grond. Het terrein zal worden gebruikt voor de opslag van transportkranen.

De heer Daniels was tegen het voorstel om een krediet beschikbaar te stellen voor de aanschaf van bordjes, die kenbaar moeten maken dat Born bij de Raad voor Europese Gemeenten is aangesloten. De heer Daniels zag het nut er niet van in. Naar zijn mening zou het geld beter aan verenigingen in de gemeente kunnen worden besteed.

Tenslotte moest uitvoerig in de raad worden gestemd om verschillende commissies benoemd te krijgen. Dit laatste ook al omdat de heer Daniels voor de begrotingscommissie 1972, bestaande uit drie personen, per lid een afzonderlijk stemming verlangde.

Waterstaat onderzocht Maastrog in Grevenbicht

GREVENBICHT, 26 nov. — Na de laatste vissterfte bij De Peil te Grevenbicht heeft de heer Jac. Geerts, voorzitter van de Juliana-Combinatie te Sittard, een theorie over de oorzaak van deze sterfte ontwikkeld. Hij acht het zeer wel mogelijk, dat troggen in de Maas vergaarbakken zijn van giftige stoffen, die bij een laag rivierpeil door een stoot water kunnen opwervelen. Het verontreinigde water schept dan een sfeer, waarin de vis niet of moeilijk kan leven.

Inderdijd kwam Rijkswaterstaat na een onderzoek tot de conclusie, dat de oorzaak waarschijnlijk gezocht moet worden in een zeer sterke algengroei, waardoor plotseling zuurstofgebrek zou zijn opgetreden. Deze rijksinstantie heeft nu ook de theorie van de heer Geerts getest en in de trog te Grevenbicht, die loopt van het voormalige veer tot voorbij De Peil, een onderzoek ingesteld.

Donderdag heeft een meetploeg monsters genomen van eventueel bodemslib en van het water, even boven de bodem van de trog. Het water monster heeft tot doel het zuurstofgehalte ter plaatse te meten. Eerst als het slibmonster in het laboratorium geanalyseerd is, kan uitsluitsel over het onderzoek verwacht worden.

Finalisten voor Limburgse buuttekampioenschappen

HELDEN-PANNINGEN, 26 nov. — 24 buuttereedners streden voor een finale plaats voor het provinciale kampioenschap, dat in Maasbracht gehouden zal worden. In de bomvolle zaal in Helden-Panningen kwamen de volgende finalisten uit de bus: Harry Delissen (Swalmen), Nico Jessen (Limbricht), Piet Custers (Sittard), Karel Muyris (Ohsbeek), Jubel Schings (Sittard), Harry Sentjes (Nederweert), 'Harrie Vaessen (Meers-Elsloo) en Harry Wolters (Koningsbosch)

Protestantse schoolvereniging Geleen 40 jaar

GELEEN, 26 nov. — Vandaag viert de Protestantse Schoolvereniging Geleen het 40-jarig bestaansfeest. Om 9.30 uur begint in de basisschool in de Oleanderstraat een kinderfeest voor de leerlingen. 's Avonds begint om 20 uur een feestavond voor bestuur, personeel, ouders en genodigden.



De leden van de popgroep Solution die zaterdagavond optreden in Don Kiesjot.

Solution geeft popconcert

SITTARD, 26 nov. — De popgroep Solution uit Groningen, die reeds eerder in Sittard optrad in het voorprogramma van Family in de Stadsschouwburg, geeft zaterdagavond in het ontmoetingscentrum Don Kiesjot aan de Wal een popconcert. In juni van dit jaar is van Solution een elpee verschenen, die enthousiast door de vaderlandse popwereld werd ontvangen. Een tweede elpee van de formatie is in de maak. De groep bestaat uit Willem Ennes, orgel en electrische piano, Tom Barlage, fluit, alt en tenor, Hans Waterman, slagwerk en Guus Willemse, bad.

5 Muziekverenigingen in Stein

Martinusconcerten beginnen vandaag

STEIN, 26 nov. — Vanavond beginnen om 20 uur in de gerestaureerde St.-Martinuskerk de eerste „Martinus Concerten Stein", een muzikaal evenement dat moet uitgroeien tot een jaarlijkse traditie. Aan de vijf concerten werken vijf plaatselijke muziekverenigingen mee.

Dank zij financiële medewerking van de „Culturele Werkgroep Stein", de „Stichting Samenlevingsopbouw Stein" en subsidies van de gemeente en de Federatie van Nederlandse Zangersbonden, zijn de concerten gratis voor het publiek toegankelijk.

Het kerkbestuur stelt de Martinuskerk ter beschikking. De opzet van het muziekfestijn is uitgewerkt door de musicus Peter Eijkenboom. Na informele kontakten met de vertegenwoordiger van plaatselijke verenigingen werd een werkcomité gevormd waarin ook de vertegenwoordigers van culturele zaken van Stein en de Culturele Werkgroep Stein zitting hebben.

Vanavond opent de koninklijke fanfare St.-Martinus met een programma dat varieert van een symfonisch gedicht tot de „Tiger Rag". Daarna treedt het Steinder Mannenkoor onder leiding van Peter Eijkenboom op. Morgen concerteert om 20 uur het Martinus kerkkoor onder leiding van Peter Eijkenboom met onder meer de „Krönungsmesse" van Mozart. Vervolgens is het de beurt aan het Limburgs Saxofoonkwartet. Het programma wordt besloten door het kamerkoor „Cantus Mundi" eveneens onder leiding van Peter Eijkenboom. Het kerkkoor Crescendo besluit zondagmorgen de concertcyclus om 10 uur met de „Missa Brevis" van Mozart onder leiding van J. Käfer.

KONINGIN ANTWOORDDE ACTIEGROEP

Ministerie buigt zich over de kwestie Mozes

SITTARD, 26 nov. — De secretaris van koningin Julianа heeft de actiegroep „Mozes moet blijven" van het Limbrichterveld-Sittard per brief laten weten, dat de „kwestie Mozes", waarover de actiegroep een brief schreef naar de koningin, voor behandeling is doorgestuurd naar de minister van volkshuisvesting en ruimtelijke ordening. Inmiddels heeft de directeur-generaal van dit ministerie eveneens per brief de actiegroep meegedeeld, dat hij nader op de kwestie-Mozes zal terugkomen, als hij daarover inlichtingen heeft ingewonnen.

Volgens het actiecomité is de reactie van het ministerie een nieuw lichtpuntje in de affaire. „Er zal op het ministerie echter snel gewerkt moeten worden", aldus een lid van de actiegroep, „want volgens het vonnis van de kantonrechter zal Mozes op het eind van de maand november de woning verlaten moeten hebben."

Geen resultaat

Een nieuw verzoek van Mozes aan de woningvereniging om uitstel heeft geen resultaat opgeleverd. De woningvereniging is daartoe niet bereid. „Omdat men niet tegen de uitspraak van de kantonrechter in wil gaan", zo zegt de heer J. Mozes zelf, „maar dat is natuurlijk onzin. Zij zijn niet vergeten, dat het vonnis ten uitvoer te brengen. Met een beetje goede wil zou men best een uitstel kunnen geven. Maar ik heb allang begrepen dat het niet meer om mijn honden gaat: het is een prestigekwestie en daar moet Mozes natuurlijk de dupe van worden."

Volgens Mozes heeft hij ook nog steeds geen andere woning kunnen vinden. Hij zegt: „Ik ben al maanden aan het zoeken, ook in omliggende gemeenten. Ook woningruil heb ik geprobeerd, maar de meeste mensen willen eventueel wel op een flat, maar willen niet zo hoog wonen. Wat er gebeuren gaat als ik met mijn honden eruit word gezet, weet ik niet."

Onzindelijk

Volgens het actiecomité heeft de Sittardse woningvereniging een onzindelijk spel gespeeld. Op 28 september liet de woningvereniging aan de actiegroep, die verzocht had om een gesprek over de zaak Mozes, weten dat het verzoek in een bestuursvergadering van de woningvereniging begin oktober zou worden behandeld. Tot nu toe heeft de actiegroep nog steeds geen antwoord ontvangen.

Twee zussen jubileren bij vrouwenbond

DIETEREN, 26 nov. — Zaterdag viert de afdeling Dieteren van de Limburgse Vrouwenbeweging het veertigjarig bestaansfeest. Twee leden zullen in het bijzonder in de hulde worden betrokken, de gezusters Elisabeth Rooyen-Damen en Maria Beckers-Damen, die beiden veertig jaar lid zijn. Verscheidene andere dames zullen als zilveren jubilaressen worden gehuldigd. Om 17 uur is er in zaal Esser voor de afdelingsleden en hun echtgenoten een koffietafel. De receptie wordt gehouden van 17.45 uur tot 20.30 uur. Met muziek van de zonnekoor zal men de rest van de avond doorbrengen.

MEMO VANDAAG

EXPOSITIES

SITTARD
Kritzraedthuis,
Figuratief werk van Marthe Bamps. Van 10-12 en van 14-18 u. van maandag tot en met vrijdag. Zaterdag en zondag van 14-18 u.

MAASTRICHT
Bonnefantenmuseum
Schilderijen van Dirk Torensma.
Dejong-Bergers
Keramiek van Rob Stultiens.
Artifort
Wandtapijten van Wil Fruytier. Dagelijks van 8-18 en zaterdags van 10-16 uur.
Galerie Felix
Expositie Frans Witte. Schilderijen, objecten, tekeningen, keramiek.

HULSBERG
Galerie 't Boerehöfke
Kunstveiling om 20.15 uur.

GEULLE
CC Lombok 70
Jonge kunstenaars uit Limburg en handwerk uit de derde wereld.

HEERLEN
Raadhuis
Pierre van Soest - Portret van Helle.
Lunchroom Schunck
Portretten Tino Saggiomo.
Stadsschouwburg
Theaterfoto's van Ries van Hulten en Duitse theateropnamen.
Huisman-Verheugen
Sieraden van Finse design-artist Björn Weckström.

BRUNSSUM
Galerij Lindeplein
Zeefdrukken van Geert Mols.

KERKRADE
Kasteel Ehrenstein
Tekeningen van beeldhouwers uit de collectie van Middelheim-museum te Antwerpen.

WEERT
Gemeentemuseum
Etsen van Willem Wagner. Dag. van 14-17 u.; op zaterdag en zondag van 14-17 en van 19-21 uur.

THEATERS

MAASTRICHT
Stadsschouwburg
Het grote beest door het Groot Limburgs Toneel, om 20 uur.

HEERLEN
Stadsschouwburg
Limburgs Symfonie Orkest. Solisten Theo Olof en Janine Dacosta.

BIOSCOPEN

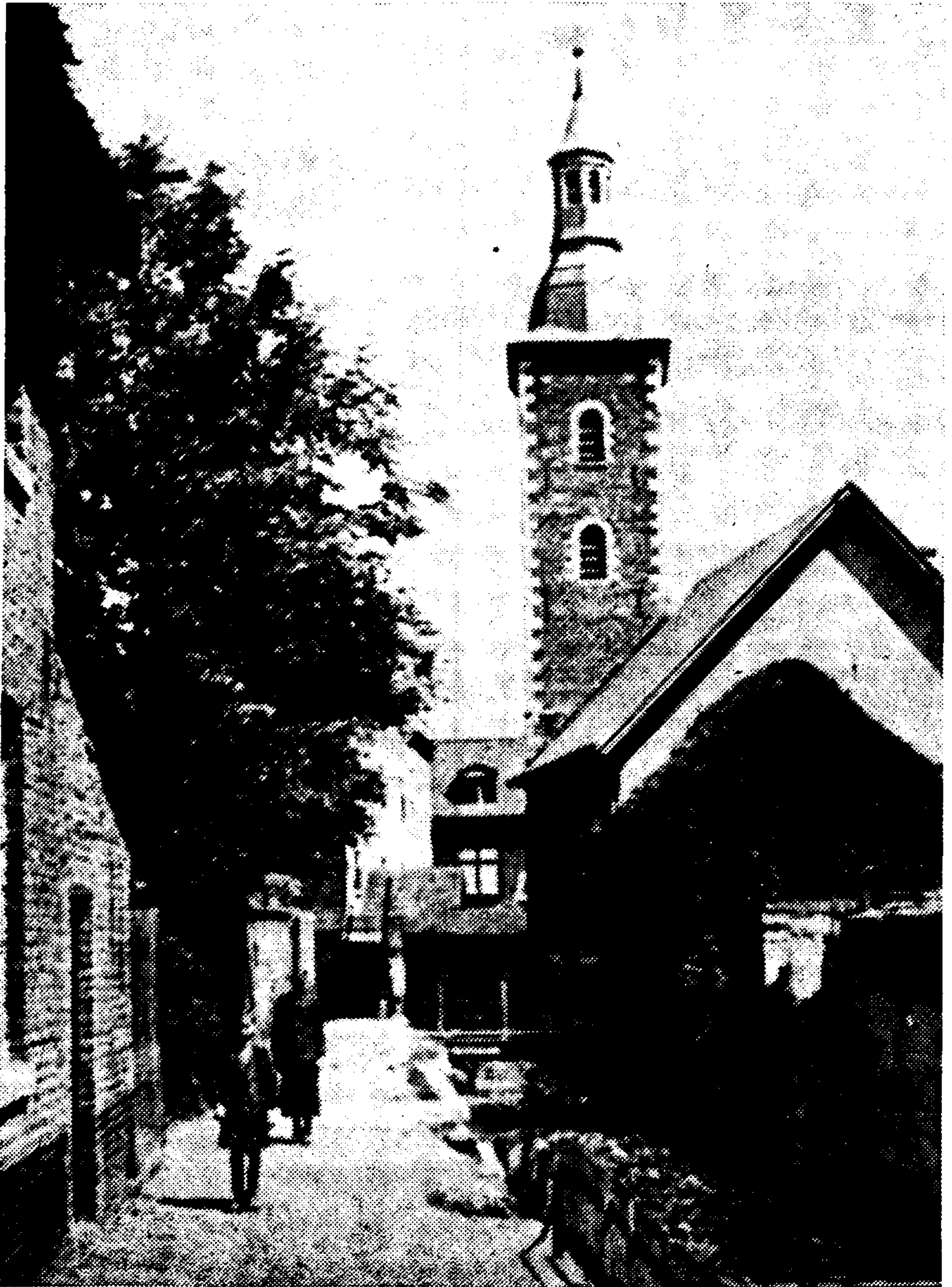
SITTARD
Forum: De terugkeer van de zeven gladiatoren, vr. t.m. zo. om 8.30 u., zo. ook om 6 u.

GELEEN
Roxy: Geweld en sex in de oertijd, do. t.m. di. om 8.30 u. zo. ook om 6 u. Vrouwenplaneet Zeta One, za. om 11 u.
Studio Anders 132: Wat zien ik?... do. t.m. di. om 8.45, zo. ook om 6 u.

MAASTRICHT
Festival: The song of Norway, om 4 en 8 u. Het eiland van de blauwe dolfijnen, za. zo. en wo. om 2 u.
Palace: Het liefdesleven van Bunny en Clod, vanaf 2 uur doorlopend
Studio: De taal der liefde, om 2.15, 4.30, 6.45 en 9 u.
Royal 1: De wreedste aller Amazones, om 2 u. De Mantel, om 4 en 8 u.
Royal 2: Blue movie, om 1.45, 4, 6.15, 8.30 en 10.30 u. Ursus, de leeuwenkoning, zo. en wo. om 1.45 u.
Mabi: Kanonnen voor Cordoba, om 1.45, 4, 6.15 en 8.30 u. Houdt u ook zo van vrouwen, za. en zo. om 11 u.
Lux: De grote afrekening, om 4, 6.15 en 8.30 u. van do. t.m. zo. De rode baret, van ma. t.m. wo. De schat der vuuraanbidders, zo. en wo. om 1.45 u.

Sittards stadsboek werd monumentale monografie

SITTARD, 26 nov. – Het zeshonderd pagina's tellende, pas verschenen Sittardse stadsboek „Sittard, historie en gestalte" is een monumentale monografie geworden, waarin met name de al wat oudere Sittardenaar zijn hart kan ophalen. Zoals bekend is het boek tot stand gekomen in opdracht van het Sittardse gemeentebestuur en geschreven door prof. dr. J. J. M. Timmers, historicus A. H. Simonis, drs. W. Sangers, stadsarchivaris J. L. Offerman en Neerlandist W. H. Paquay.


• *Stadsgezicht uit oud-Sittard*

Het eerste hoofdstuk is gewijd aan de burgerlijke geschiedenis van de stad: het ontstaan van de plaatsnaam Sittard, het verlenen van stadsrechten in 1243, gebruikte regels en wapens door het stadsbestuur, het gewandthuis (vroeger gemeentehuis), de vestingwerken, de Sittardse molens en schutterijen.

Schuttersgilden

Aan de beschrijving van de twee Sittardse schutterijen gaat een verhandeling vooraf over de oorsprong en de betekenis van het schuttersgilde. Van verdedigingskorps in dienst van de magistraat of kasteelheer is dit gilde uitgegroeid tot een folkloristische vereniging zoals wij deze nu kennen. Economische en maatschappelijke aspecten in zijn hoofdstuk zijn ook belangrijk voor de amateur-historicus, want er worden facetten belicht van het vroegere stadsleven en de bestaansmogelijkheden der burgers, zoals die door vroegere kroniekschrijvers werden opgetekend.

De schrijvers komen ook tot de conclusie dat elke behoorlijke plaats in ons gewest, die zich nu tooit met het epiteton ornans „stad", in oorsprong niets anders is geweest dan een groepje boerderijen, later al of niet door versterkingen omsloten. Daarbinnen kwamen dan handwerken tot bloei, terwijl de voortgebrachte produkten elders in een lukratief handeltje werden afgezet.

In Sittard waren de belangrijkste handwerkslieden verenigd in de gilden der lakenwevers en messensmeden. Hun handelswaar kwam in alle welvarende Zuidnederlandse steden op de markt.

Vervuiling

Ook wijzen de auteurs op de vervuiling in die tijd in de zo dicht bevolkte en eng omgrachte stadsmuren. Het stadsbestuur probeerde in die tijd al paal en perk te stellen aan de milieuverontreiniging via keiharde verordeningen zoals blijkt uit een besluit van de gemeenteraad in 1849, waarbij het verboden was ganzen los te laten in de straten van de stad.

Uit de dodenregisters van de Kapitteldekens blijkt dat er sprake is geweest van epidemieën, die veroorzaakt werden door onhygiënische toestanden binnen de stad. De periodiek hoge sterftecijfers werden ook veroorzaakt door de gebrekkige voedselvoorziening soms als gevolg van misoogsten, plundering of brandstichting door muitende soldaten.


• *Dit beeld bood Sittard in voorbije dagen op marktdag*

Op pag. 45 staat de geblakerde ruïne afgebeeld van wat 't zo trotse 17de eeuwse stadhuis was als makabere getuigenis van de in het rampjaar 1677 aangerichte verwoestingen door de Fransen. Brandgevaar was ook buiten oorlogstijd een voortdurend dreigend spook tussen de in vakwerk opgetrokken huizenrijen. Bij ongunstige weersomstandigheden uitgebroken branden hebben meermalen in Sittard hele stadsdelen vernield. Het meest tot de verbeelding van de Sittardenaar sprekende feit uit Sittards krijgsgeschiedenis is altijd de slag om de Kempekoel geweest. Waarschijnlijk omdat aan deze roemrijke overwinning op de legers van de machtige keizer Karel de Sittardse „jonghe compagnie" een belangrijke bijdrage heeft geleverd.

Bekende mannen

In het vierde hoofdstuk wordt aandacht geschonken aan de Sittardse monumenten, waaronder de Petruskerk, het Dominicanerklooster, de St. Michaelkerk en de Ned.. Hervormde kerk. Ook de specifieke plaatselijke gebruiken worden niet overgeslagen zoals „Klaatsje", krombroodrapen en carnaval. Bekende Sittardenaren worden ook besproken onder anderen Ecrivisse, Beltjens, Reubsaet, dominee Hoefer en kantonrechter

De Limpens, maar ook figuren uit latere tijd zoals Felix Rutten, deken Tijssen, pater Schreurs, Jo Ehrens, Zefke Mols, Wiel Heuts, Hub Dols en notaris van Wessem.

Sint morgen na[...] Steenweg Sitta[...]

SITTARD, 26 nov. — Zaterdag[...] om half drie wordt St. Nicolaas o[...] gen door het bestuur van het Ko[...] trum te Sittard. Vanaf een balk[...] hij snoepgoed naar de jeugd [...] hetgeen onder vrolijke muziek [...] De Goedheiligman neemt diezelfde dag zijn intrek in het hoofdkwartie[r] de Steenweg 32, waar het kopen[d] bliek met de kinderen een bezoe[k] brengen. Bij aankopen in de w[...] van de Steenweg ontvangt men gratis kaart om de Sint te bezoeke[n].

Crescendo Schinne[n] viert 2de lustrum

SCHINNEN, 26 okt. — Zaterdag de wandelvereniging RKWSV Cre[scendo] van Schinnen het 10-jarig bestaa[n]. De vereniging, die in deze tie[n] uitgroeide tot 85 leden, organiseer[de] heel wat wandeltochten en d[...] avondvierdaagsen en nam deel wandeltochten in Limburg, Noor[d]bant, Gelderland — de Airborneto[cht] Oosterbeek — België en in Duitsl[and] Eifeltocht. Dit jaar werd in L[...] (B.) de wisselbeker voor het [...] aantal punten veroverd. In Gulpe[n] gen de leden de wisselbeker de[...] in handen. Vorig jaar werd het [...] Vleugels wereldrecordhouder no[...] wandelen met 330 km. Zaterdag het feest om 16.30 uur in zaal [...] kens, Dorpstraat waar de leden m[et] ouders bij elkaar komen en waa[r] door Sinterklaas een bezoek wor[dt] bracht. Om 19 uur begint in de D[...] uskerk een mis en van 19.45 tot [...] zal de vereniging in zaal Beu[...] recipiëren.

Bespreking CA[O] beroepsgoedere[n] vervoerders

HEERLEN, 26 nov. — De af[deling] Heerlen van de Katholieke Bond Vervoerspersoneel (KBV) houdt [...] dag om half vier in het Pancr[atius]huis te Heerlen een bijeenkomst [...] alle chauffeurs, die werkzaam zi[jn in] het beroepsgoederenvervoer. Be[...] ken worden de voorstellen vo[or] nieuwe CAO, die per 1 januari moet ingaan. Op de bijeenkomst ook de niet-georganiseerden wel[kom].

Bewegingsleer voor dames

HOENSBROEK, 26 nov. — Bij vo[...] de belangstelling start in januari gebouw van de Jongerenac[ademie] Hoensbroek (JAH) een ritmische [bewe]gingsleer voor dames. De beweg[ingsleer] wordt gegeven door mevrouw Bas[...] Valkenburg. Dames tussen 17 en 2[...] die hiervoor belangstelling hebben nen zich bij de jongerenacademie melden. Het is de bedoeling de [...]sche bewegingsleer op dinsdagm[...] van 15 tot 16 uur te houden. De [...] bedragen f 5,- per maand. Men ka[n] schriftelijk opgeven bij Wim van [...] Pluymaeckerstraat 30 te Heerlen o[f tele]fonisch onder nummer 213015.

Broekhem verwelk[...] pastoor Quaedvlieg

BROEKHEM, 26 nov. — Zondag [...] heer J. Quaedvlieg worden ge[...] leerd als nieuwe pastoor van [...] Jozefparochie te Broekhem, als op[volger] van pastoor Prompers. De installat[ie] schiedt tijdens een eucharistiev[iering] om 5 uur 's middags door deken Horsmans van Meerssen. Na afloo[p] de installatieplechtigheid is er gel[egen]h[eid] de nieuwe pastoor te feliciteren [...] de naast de kerk gelegen kleuterscho[ol].

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - pla

Sittard

— Zaterdag is vanaf half drie de maandelijkse ruilbijeenkomst van de filatelistenvereniging Sittard en Omstreken voor alle postzegelliefhebbers tot 19 jaar in een lokaal van de school tegenover de rouwkapel van het ziekenhuis.

— Het Limburgs Jeugdtoneel komt zondag 28 november in de Sittardse stadsschouwburg om 1.30 uur met een grote kindervoorstelling van het sprookje Het betoverde kasteel. Als bijzondere attraktie zullen Sint Nicolaas en zijn knecht deze uitvoering bezoeken en de kinderen toespreken.

— De Sanderbout Girls spelen zondag 28 november om 13.30 uur op het terrein te Sanderbout een voetbalwedstrijd tegen het eerste dameselftal van DSO uit Rotterdam.

— De kanarievereniging Onze Vogels heeft haar jaarlijkse tentoonstelling gehouden. Het aantal ingezonden vogels bedroeg 260 stuks. Clubkampioen werd de heer Meulenberg met zijn inzending met 90 punt tevens kampioen kleine kanaries vetstof, met 88 punt. De heer Schreurs werd kampioen pigment vogels met 89 punt. Er waren tevens nog 16 vogels met 89 punten en 43 met 88 punten. Aan het slot van deze tentoonstelling werd de uitslag bekendgemaakt van de loterij. De volgende lotnummers hadden prijs: Groene loten: 473 751 918 832 301 291 383 776 262 517. Rose loten: 311 114 598 992 704 690 902 476 59 397 899 210 425 904 703 655 50. Prijzen af te halen Rijksweg-Noord 275 Sittard.

Broeksittard

— Op de gehouden cross te Tegelen waren de atleten uit Broeksittard zeer succesvol. Bij de jongens D werd Frits Jetten eerste. Bij de meisjes pupillen werd Rose Marie Jetten eerste. Bij de meisjes C Rita Dezentjé derde en tenslotte werd Bert Jetten tiende bij de jongens C.

Born

— De centrale weekdienst voor priesters in de parochies Born, Buchten, Grevenbicht en Obbicht zal in de week van 28 november tot 5 december worden waargenomen door pastoor H. Gulikers, Willibrordusiaan 10, Obbicht, tel. 04497-271.

Stein

— Het NKMB afdeling Stein viert zaterdag 4 december het Barbarafeest. Na een eucharistieviering om 19.15 uur in de Martinuskerk in Stein voor de levenmenlijke koffietafel met het NKV. Tijdens de koffietafel in zaal Hermans in de en overleden leden volgt een gezade Havenstraat zullen 2 jubilarissen, die 40 jaar lid zijn en 4 jubilarissen die 25 jaar lid zijn gehuldigd worden. De avond wordt vervolgens voortgezet onder het motto: Familie-amuseren met muziek van het orkest De Vrolijke Sjefkens onder leiding van J. Ubachs uit Meers.

Puth

— Onder zeer grote belangstelling vierde de bejaardenvereniging van Puth het 10-jarig bestaan. Het feest werd ingezet met een eucharistieviering in het parochiehuis. Na de mis en de koffietafel werden de jubilerende vereniging en twee jubilarissen, mevrouw Meijs en de heer Van de Berg, in de bloemetjes gezet door onder meer de plaatselijke verenigingen en de Bejaardenvereniging Schinnen. Door het huldigingscomité werden foto's van de feestdag aangeboden.

— Op de onlangs gehouden schoolbestuursvergadering in samenwerking met burgemeester Kurvers werd besloten dat de Petrus Canisiusschool definitief zal worden uitgebreid met 2 lokalen, een gemeenschapsruimte en toiletten.

— Het carnavalsprogramma van de C.V. De Pötters voor het komend seizoen is: op 8 januari 1972 wordt het prinsebal gehouden. 's Middags is dan de jeugdzitting met de uitroeping van de jeugdprins. Op 15 en 29 januari en 5 februari worden oud-wijvenbals gehouden en op 12 februari is de receptie van de nieuwe prins. De carnavalsvereniging verzoekt kandidaten die voor prins en jeugdprins 1972 in aanmerking willen komen zich zo spoedig mogelijk op te geven bij de secretaris G. Slootbeek, Julianastraat 8, voorzitter M. Alofs, Bovenste Puth 58 en Nieuwe carnavalsschlagers dienen eveneens zo spoedig mogelijk aan de voorzitter of de secretaris te worden toegestuurd.

Oirsbeek

— De Harmonie St. Gerlachus houdt zaterdag om 20 uur in het gemeenschapshuis de jaarlijkse feestavond voor leden, ereleden en vrienden van de Harmonie, met o.a. kienen voor wild. Alléén toegang op vertoon van kaart.

— De kegelclub De Boemélairs hield in lokaal Roberts het koningskegelen. Einduitslag: 1. Zef Beugels 671, 2. Fons Joosten 652 en 3. Harry Roberts 648. Hoogste serie 72 Zef Beugels.

— De gynaecoloog dr. Schellen uit Sittard spreekt 30 november in het gemeenschapshuis op een bijeenkomst voor de damesvereniging over „De vrouw tussen 0 en 80 jaar". Tijdens de avond wordt gecollecteerd voor een ziekenhuis in Afrika. Na afloop kan men zich opgeven voor het uitstapje.

— Het kerkelijk zangkoor St. Lambertus hield in het gemeenschapshuis een gezellige avond met diverse attracties. De heer H. Boon werd gehuldigd in verband met zijn 25-jarig lidmaatschap. Hij ontving diverse cadeaus en mevrouw Boon bloemen. Hem werd door kapelaan Tacken de zilveren Gregorius medaille overhandigd.

— De buurtverenigingen — uitgezonderd de buurtvereniging Centrum — haalt zondag Sinterklaas in. Na de optocht wordt de Sint verwelkomd in de kerk. Maar de Sint zal tevens aan de jeugd van elke wijk apart een bezoek brengen.

— Maandag 29 november vergadert de verenigingscontactraad om 20 uur in het gemeentehuis.

Susteren

— Vandaag, vrijdag, kan de verzilvering van vakantiebonnen plaats hebben ten behoeve van ongeorganiseerde bouwvakkers tussen 19 en 21 uur aan het adres: Julianalaan 1 te Susteren.

— De door de kanarievereniging georganiseerde tekenwedstrijd tijdens het weekend van 26 tot en met 28 november staat bij de jeugd zeer in de belangstelling. Voor de beste tekeningen, waarbij uiteraard aandacht geschonken moet worden aan de natuur en in het bijzonder aan de vogels, worden fraaie gebruiksvoorwerpen beschikbaar gesteld. Tijdens de show van zang- en kleurkanaries in zaal Claessen vanaf heden, vrijdag, tot en met zondag, zullen de tekeningen worden tentoongesteld.

— De biljartclub Ons Genoegen gaat gedurende drie achtereenvolgende weken in lokaal Verjans een windbukswedstrijd concours houden. Naast de gebruikelijke prijzen wordt elke dag een aantrekkelijke dagprijs beschikbaar gesteld. Vanaf heden, vrijdag, tot en met zondagavond kunnen schutters hun beste beentje voorzetten.

— De vereniging van natuurvrienden zal voor haar leden op 30 november een dia-avond houden in zaal Claessen. Aanvang om 20.30 uur.

— De carnavalsvereniging D'n Driehook opent zaterdag het carnavalsseizoen met een bonte avond in lokaal P. van Bree. Een rij van bekende artiesten zal medewerken aan het welslagen van deze avond. Het door D'n Driehook georganiseerde windbuksconcours is zeer geslaagd. Het bracht f 439,70 op.

— Het jongerenkoor SUMADI zal zondag in de Amelbergakerk de eucharistieviering opluisteren om 10.30 uur. Zondag 5 december zal het de eucharistieviering opluisteren in de parochiekerk van Mariaveld, eveneens om 10.30 uur.

— Zondag zal St. Nicolaas zijn intrede doen in Susteren. Voor het eerst in de geschiedenis van Susteren maken de Sint en zijn Pieterbazen de intocht per trein. Om 14 uur 's middags komen zij aan. Blijkbaar heeft de Sint ook al de wenk van minister Drees opgevolgd om het openbaar vervoer te gaan steunen. Na de aankomst worden de Sint en zijn knechten verwelkomd door een deputatie van het gemeentebestuur, van de parochiegeestelijkheid en van de middenstandsvereniging van Susteren. Omstreeks kwart over twee vertrekt dan een stoet vanaf het station, voorafgegaan door de rijkspolitie door Susteren. Aan deze stoet nemen naast de Sint en zijn gevolg deel schutterij St. Nicolaas, trommelkorps van schutterij St. Petrus de ponyclub van Susteren, het fluit- en en Paulus, harmonie St. Cecilia en diverse volgwagens met veel snoep. De route is als volgt: Spoorstraat, Stationsstraat, Molenlaan, Willibrordusstraat, Reinoud van Gelderstraat, Past. Tijssenstraat, Feurthstraat, Tiendschuur, Hendriklaan Bernhardlaan Julianalaan, Beatrixlaan, Wilhelminalaan, Tunnel Heidestraat, Aardenweg, Rijdtstraat, Kavinksboschweg, Heidestraat, Tunnel, Wilhelminalaan, Marialaan, Vincentiuslaan, Stationsstraat, Louerstraat, Rijksweg-Noord waarna een ontvangst plaats heeft in het gemeentehuis.

— De Wergroep Jeugd Susteren is begonnen met de voorbereiding van de vakantieweek 1972. De ervaringen van 1971 zijn inmiddels met leidsters en leiders besproken waardoor met tekortkomingen van 1971 rekening kan gehouden worden in 1972. In juli 1971 werd voor het eerst in Susteren een kindervakantieweek gehouden. En het is meteen een succes geworden. Aan ruim 300 kinderen werd een prettige vakantieweek bezorgd. Leiders en leidsters en alle organisatoren mogen terugzien op een alleszins geslaagd vakantiewerk.

Schinnen

— Zondag begint de tweede helft van de amateurvoetbalcompetitie. Schinnen 1 ontvangt de Susterse Boys om 14.30 uur thuis. Schinnen 2 vertrekt om 13.30 uur naar Vrangendael 1 in Sittard. Het derde elftal speelt thuis om 12 uur tegen BVC I en Schinnen 4 speelt een thuiswedstrijd tegen Eikenderveld 1 om 12 uur op het terrein van de Sweikhuizer Boys.

— Na een inhaalwedstrijd van Schinnen B2 tegen de Susterse Boys die zaterdag om 15 uur wordt gespeeld begint voor de jeugdafdeling van S.V. Schinnen de winterpauze.

— Zondag wordt in zaal Kuppens, Breinder 2 in Schinnen het koningskegelen gehouden voor de leden van de kegelvereniging Limburgia.

— De volièrevereniging Schinnen houdt zaterdag en zondag in zaal G. Hendriks een vogeltentoonstelling van kleurkanaries en tropische vogels.

Hoensbroek

— De vogelvrienden Passart hielden hun zesde tentoonstelling. Vooral onder de schooljeugd was er zeer veel belangstelling. Ook had de trekking plaats van de loterij. De winnende nummers zijn: 47, 278, 310, 451, 461, 748, 755, 964, 1320, 1345, 1367, 695, 1522, 1531, 1650, 1677, 1744, 1845, 1870, 1871, 1900, 1929, 1988, 2016, 2161, 2257, 2307, 2382, 2404, 2578, 2665, 2781, 2857, 3136, 3180, 3259, 3425, 3457, 3476, 3491, 3501, 3517, 3572, 3689, 3700, 3880, 3907, 3945, 3982. De prijzen zijn af te halen bij J. Palmen, Marconistraat 13 te Hoensbroek.

Bocholtz

— De nieuwe Bocholtzer carnavalsvereín Kalk an de Boks, hield een geslaagde ledenwerfaktie. De vereniging heeft nu 70 leden, 250 ereleden en meerdere honderden donateurs.

— Zaterdag houdt de SV De Boemelere een kegelavond op baan Goebbels.

— Zaterdag en zondag houden de Vogelvrienden een tentoonstelling in zaal Goebbels.

— Vandaag en morgen zijn de laatste dagen dat de bouwvakkers hun vakantiebonnen nog kunnen inleveren bij de heer H. Schlenter Wilhelminastraat 26, tussen 19 en 20 uur. De uitbetaling vindt na 6 december per giro plaats.

— De SV De Laatste Stuiver viert zaterdag haar 10-jarig bestaansfeest. Receptie is van 18 tot 19 uur in zaal Kuijer, gevolgd door een feestavond.

Munstergeleen

— De Volièrevereniging De Edelzanger houdt zaterdag en zondag de jaarlijkse vogelshow in zaal Schols, Houbeneinderstraat in Munstergeleen. De tentoonstelling wordt zaterdag om 17 uur door burgemeester A. Wagemans geopend. De openingstijden zijn op zaterdag van 17 tot 22 uur en zondag van 10 tot 20 uur.

— Leden van het fluit- en tamboerkorps Pancratius zullen morgen, zaterdag, oud papier ophalen.

— Zondag begint om 10 uur in het jeugdhuis aan de Burg. Smeetsstraat een algemene ledenvergadering van het fluit- en tamboerkorps Pancratius. Op de vergadering, die verplicht is voor alle aktieve en ook jeugdige leden van de vereniging worden enkele dringende aangelegenheden besproken.

Kerkrade

— De konijnenvereniging SZOD houdt op 26, 27 en 28 november haar jaarlijkse clubtentoonstelling in zaal Briefs, Nullanderstraat 71 Kerkrade. Vanwege het 35-jarig bestaansfeest krijgt deze tentoonstelling bovendien 'n feestelijk tintje. Er worden rond 220 dieren tentoongesteld. Als keurmeesters fungeren de heren A. de Cock uit Tilburg en J. Voogelaar uit Kerkrade. Geïnteresseerden voor de vereniging kunnen tijdens de tentoonstellingsdagen informaties inwinnen bij de leden. Het secretariaat van SZDO is gevestigd bij de heer K. Frings, Molenweg 94 Eygelshoven.

— De eerste Kerkraadse kanarievereniging Zang en Kleur hield afgelopen weekend onder vrij grote belangstelling haar jaarlijkse show in het Volkshuis. De uitslagen waren als volgt: afdeling zang:. klasse A 1. J. de Bruijn 356 pnt. 2. W. Eijgelshoven 349, W. Oligschlager 344, 4. J. Dill 329. B: 1. W. Eijgelshoven 167, 2. J. Dil 164, 3. J. Scholtes 160, 4. W. Vallinga 158. Klasse C: 1. J. Scholtes 85, 2. J. Dill 82, 3. W. Oligschlager 81, 4 W. Vallinga 81. Meesterzang: J. de Bruijn 90 pnt. Derbyzang: W. Oligschlager 87 pnt. Wisselbeker predikaat punten J. de Bruijn met 8 predikaten. Generaal kampioen W. Eijgelshoven met 591 punten. Afdeling kleur: klasse A: 1. P. Ploum 361 pnt., 2. W. Huijten 357, 3. G. van Ooijen 356, 4. W. Huijten 354. Klasse B: 1. M. Speessen 178, 2. J Dill 176, 3. W. Vanhommerig 176, 4. G. van Ooijen 175. Klasse C: 1. W. Huijten 88, 2. P. Bremen 88, 3. W. Huijten 87, 4. W Vanhommerig 87. Meesterkleur: P. Ploum 90 pnt. Wisselbeker wijlen Jef Schröder P. Ploum 90 pnt. Derby kleur: J. Dill 89 pnt. Generaal kampioen W. Vanhommerig met 617 pnt. De eerste prijs bij de bastaarden behaalde J. Joosten met 89 punten. De prijzen van de verloting zijn gevallen op de lotnummers: 0057, 1733, 2182, 2410, 0487, 0588, 3188, 1557 en 2145.

Nieuw-Einde

— Zondag wordt in de parochiekerk van Christus Koning te Nieuw-Einde om 11 uur een jongerenviering gehouden. Het thema is: „Verwacht ook gij nog de Christus?" Medewerking verlenen het versterkte jeugdkoor de Blauwe Druifjes onder leiding van [illegible] De [illegible] verzorgd door [illegible] De Pie[illegible]

Brabantse kinderen wensen Heerlens meisje in Franse gevangenis spoedige vrijlating toe

Kaarten voor Miepie

door Lily Scheffer

HEERLEN, 26 november — De gevangenis in de Franse stad Montpellier is deze week bedolven onder een stortvloed van kaarten die door kinderen uit Noord-Brabant verstuurd zijn. De kaarten zijn gericht aan Miepie Franssen uit Heerlen, die al sinds 26 juli opgesloten zit op beschuldiging van illegale hasj-invoer in Frankrijk. Ook de ouders van Miepie hebben een stapel kaarten gekregen. In Heerlen zag mevrouw Franssen gistere zien hoe totaal onbekende kinderen met het lot van Miepie begaan zijn. Op de kaarten hebben de jongelui geschreven dat ze hopen dat Miepie spoedig vrij komt.

Volgens mevrouw Franssen is deze actie waarschijnlijk het initiatief van een school geweest. De kinderen hebben zelf de kaart ontworpen en die toen in een oplage van 800 voor een kwartje per stuk verkocht. Op die manier hebben ze 200 gulden voor Miepie bijeengebracht.

Volgende week valt in Montpellier de definitieve beslissing over het lot van Miepie Franssen. Het meisje zou morgen vrijkomen als ze de 27.000 gulden had kunnen betalen, die haar als invoerheffing zijn opgelegd. Zowel voor Miepie als voor haar ouders bleek dit een onmogelijke zaak. Pas als deze heffing is betaald zal Miepie op vrije voeten worden gesteld.

Een nieuw voorstel van Miepies advocaat, de Parijzenaar Pierre Gonzalez Gaspard, kan de affaire misschien een gunstige wending geven. Hierover vertelde gisteren de Nederlandse consul in het Zuidfranse plaatsje Sète: „De advocaat heeft voorgesteld om de totale som van de invoerheffing mede door de twee jongens, die samen met Miepie betrapt werden, te laten betalen. Deze verdeling zou dan echter evenredig moeten zijn aan de strafmaat die door de rechter voor elk van de drie jongelui werd toegepast. Omdat de twee jongens ieder tot 18 maanden gevangenis werden veroordeeld, zal door hen dan een groter bedrag betaald moeten worden dan door Miepie. Voor Miepie zou in dat geval een bedrag van maximaal 7000 gulden in aanmerking komen. De beslissing over dit voorstel wordt volgende week door de douane genomen," aldus de consul.

Hij liet verder weten, dat bij een eventuele vrijlating de Nederlandse ambassade in Parijs voor een onmiddellijke repatriëring van Miepie zal zorgen.

Geen probleem

Een geldsom van 7000 gulden zal geen enkel probleem vormen. Een onbekende dame heeft onlangs bij Release in Amsterdam een bedrag van 12000 gulden gestort om het Heerlense meisje vrij te krijgen. Het geld is ter beschikking gesteld van de Bond van Advocaten in Parijs die de zaak verder zal afhandelen.

Het is voor mevrouw Franssen erg moeilijk om haar dochter op de hoogte te houden van alles wat er in Nederland voor Miepie gedaan wordt. De post wordt gecensureerd. Miepie kan slechts bezoek krijgen via bemiddeling van de consul in Sète. Mevrouw Franssen: „Miepie heeft geschreven dat ze nu niet meer in een isoleercel. Ze zit samen met enkele andere vrouwelijke gevangenen. Het is erg koud in die gevangenis. Er is geen verwarming. We hebben haar al warme kleren moeten sturen. Als ze nog langer in die gevangenis moet blijven gaat ze er onder door".

Nog een jaar

De directeur van de gevangenis in Montpellier was niet zo optimistisch over het lot van Miepie. Hij verklaarde gisteren, dat Miepie in ieder geval nog een jaar achter slot en grendel zou zitten. Omdat echter de ten uitvoer legging van de straf na 27 november een zaak van de Franse douane is moet Miepie afwachten wat de douane volgende week zal beslissen. De consul in Sète, een staat in het departement waarin ook Montpellier ligt, meende dat het voorstel van maître Gonzalez Gaspard door de doaune gunstig was ontvangen.



Met deze kaarten betuigen onbekende Brabantse kinderen hun sympathie voor Miepie Franssen en haar ouders.

Inventarisering van industrieën die chemisch afval produceren

MAASTRICHT, 26 nov. — Van provinciewege is een begin gemaakt met het inventariseren van de Limburgse industrieën die chemisch afval produceren. Het storten daarvan is Gedeputeerde Staten thans uitsluitend bekend van Staatsmijnen-DSM en de N.V. Natrochemie in Herten. Beide hebben het provinciaal bestuur om een vrijstelling gevraagd, zoals noodzakelijk ingevolge de onlangs uitgebreide provinciale verordening op opslagplaatsen.

In hun antwoord op desbetreffende vragen van enkele leden van provinciale staten bevestigen G.S. dat DSM een deel van de steenberg op het grondgebied van Geleen en Beek in gebruik wensen te houden voor het opslaan van chemisch afval. Het betreffende gedeelte van de steenberg is daartoe voorlopig buiten de opdracht tot afgraving gehouden.

Gemeentebestuur tegen opvoering

"Oh, Calcutta" in Geleen van de baan

GELEEN, 26 november. — „We zaten beslist niet op Geleen te wachten. Onze toernee zit gewoon overvol. De beslissing als zodanig vind ik gewoon onbenullig". Dit is de eerste reaktie van de heer Tony Schifferstein, die de sexmusical „Oh, Calcutta" in Nederland produceert, op de beslissing van het college van B. en W. van Geleen en de culturele commissie van die stad om de opvoering van de show in het Roxytheater niet toe te staan. Daarmee verval de geplande première voor Limburg van „Oh, Calcutta".

De culturele commissie van Geleen is unaniem van mening, dat „Oh, Calcutta" obsceen is en weinig of geen artistiek niveau heeft. Eerder wezen meerdere direkties van Limburgse schouwburgen de musical af. „Wij voelden er niets voor om de spits af te bijten", zegt de heer Schumans, wethouder van culturele zaken in Geleen. „De reakties waren elders zó negatief, dat wij er geen behoefte aan hadden zulke kitsch naar Geleen te halen". De leden van de culturele commissie en het college van B. en W. hebben volgens de heer Schumans nerpens persoonlijk voorstellingen van „Oh, Calcutta" bijgewoond.

Deputatie van Duitse waterleidingbedrijven op bezoek in Limburg

SITTARD, 26 nov. — Een groep van ongeveer 50 vertegenwoordigers (directeuren, bestuurders en kaderpersoneel) van waterleidingmaatschappijen uit Nordrhein-Westfalen is gisteren op excursie geweest in Zuid-Limburg om de stand van zaken bij de watervoorziening in deze provincie te bekijken.

Op een lunchbijeenkomst in het Esso-Motorhotel te Born gaf de directeur van de Waterleidingmaatschappij Zuid-Limburg, ir. H. Vliegen, een historisch overzicht over het waterhuishouden in Limburg. Tot het jaar 2000 is er voor heel Limburg een behoefte aan ongeveer 323 miljoen kubieke meter per jaar (inclusief het gebruik door de industrieen). Deze hoeveelheid zal niet alleen uit het grondwater kunnen worden geput en daarom zullen er nieuwe bronnen moeten worden aangeboord.



Het gezelschap op excursie in het pompstation te Susteren

Fusie

Ir. Vliegen noemde hiervoor drie mogelijkheden: het winnen van water door oeverinfiltratie bij Roosteren (25 miljoen kubieke meter per jaar), een spaarbekken bij Itteren-Borgharen (50 miljoen kubieke meter per jaar), alsmede waterwinning uit een kiezelgroeve bij Roermond (jaarlijks 45 miljoen kubieke meter). Hij opperde de mogelijkheid, dat er nog water gekocht zal kunnen worden uit de nabuurlanden België en Duitsland, maar zekerheid daarover is er niet.

Ir. Vliegen vertelde ook, dat vorig jaar in Limburg door 271.000 „klanten" in totaal 37 miljoen kubieke meter drinkwater is afgenomen. Daarvoor beschikte men over 4.000 kilometer verdelingsnet. Hij zei voorts, dat midden 1972 de fusie verwacht mag worden van de drie Limburgse waterleidingmaatschappijen.

Rond 1980 zal het aantal maatschappijen in Nederland tot 15 zijn teruggebracht; één voor elke provincie alsmede maatschappijen voor de drie grote steden Amsterdam, Rotterdam en Den Haag.

Het gezelschap bracht bezoeken aan het industrieterrein Kerkrade, de chloorinstallatie te Heerlen en de pompstations te Susteren en Beegden.

Stichting Herbeplanting vraagt:

Stop normalisering van riviertje Worm

HEERLEN, 26 november. — De Stichting Herbeplanting Zuid-Limburg heeft Provinciale Staten van Limburg verzocht de normalisering van de Worm onmiddellijk te laten stoppen. Zij is van mening dat de drinkwatervoorziening gevaar gaat lopen, milieuhygiënische aspecten bij de besluitvorming niet aan bod zijn gekomen, weer een groot aantal bomen gekapt wordt en in het kader van landschapsbeheer geen plan met visie is gemaakt.

Recreatieoord

De Provinciale Waterstaat heeft de stichting laten weten dat slechts 96 populieren en knotwilgen gekapt zullen worden. Een onderzoek van de stichting heeft opgeleverd dat deze aantallen hoogstens kunnen slaan op het kleine stuk aan de Nederlandse kant, dat aanbesteed is. De stichting kan zich niet voorstellen dat na zo'n stormachtig begin over de rest van het gebied tot Kerkrade geen bomen meer gekapt zullen worden hoewel het rivertje aan beide zijden door bomen omgeven is. In de brief aan Provinciale Staten stelt de stichting dat nog duizenden bomen en struiken het slachtoffer van de normalisatie zullen worden.

Ernstige bezwaren heeft de stichting tegen een kanalisatie van de Worm. Zij vreest dat door de snelle afvoer van het water de grondwaterspiegel zal dalen met nadelige gevolgen voor de drinkwatervoorziening en de landbouw. Oneens is men ook met het feit dat een landschapsdeskundige niet eens geraadpleegd is bij het opstellen van de plannen en dat de milieu-hygiënische aspecten bij de onderhadelingen vergeten zijn. Naar de mening van de stichting zou van het Wormdal een ideaal recreatieoord gemaakt kunnen worden met wandel-, fiets- en ruiterpaden waarmee de rivier een landschappelijke betekenis zou kunnen krijgen als de Geul en de Gulp. „Deze oostelijke mijnstreek, toch al karig met natuurschoon bedeeld en door de industrie in een steenwoestijn veranderd, heeft daar recht op", aldus de brief van de stichting aan Provinciale Staten.

Voor duizenden gulden dameskleding gestolen

HEERLEN, 26 nov. — Voor vele duizenden guldens aan dameskleding is afgelopen nacht gestolen bij de firm Hünkemöller-Lexis aan de Dr. Poelsstraat in Heerlen. De juiste waarde van de buit kan eerst na het opmaken van de inventaris worden vastgesteld. In elk geval zijn vele truien, broekpakken, onderjurken en blouses verdwenen. De inbrekers kwamen via een opengebroken deurkozijn de zaak binnen.

In de nacht van woensdag op donderdag werd op nog enkele plaatsen in Heerlen ingebroken. Uit een vitrine van de zaak van Pieters-Dortu aan de Promenade verdwenen handschoenen, kamerjassen, sjaals en manchetknopen ter waarde van rond 600 gulden.

Bij de Etam aan de Promenade werd alleen het slot van de toegangsdeur vernield. Uit de winkel wordt niets vermist. Ook de deur van de Ziezo-winkel aan de Wieër werd vernield, evenals een ruit van de zaak van Dom van de Bergh aan de Dautzenbergstraat.

Centraal antennesysteem voor Zuid-Limburg?

HEERLEN, 26 november. — De Nozema (Nederlandse Omroep Zendermaatschappij) en Casema zijn van plan om in Zuid-Limburg bij wijze van proefgebied een centraal antennesysteem van groot formaat tot stand te brengen. Besprekingen hierover zijn in het recente verleden gevoerd met de commissaris van de koningin en vertegenwoordigers van enkele grote Zuidlimburgse gemeenten.

Dit delen B. en W. van Heerlen schriftelijk mee in antwoord op vragen van raadsleden. Het college van Heerlen zegt verder, dat het de tijd nog niet rijp acht om op gemeentelijk niveau initiatieven op het gebied van kabeltevee te nemen. Dit gezien het beletsel dat gemeentegrenzen voor een adequate uitvoering van een centraal antennesysteem vormen. Eerder wordt over deze materie in stadsgewestelijk verband gedacht.

Waterschap Het Maasterras geïnstalleerd

BERGEN, 26 nov. — Gedeputeerde ir. L. Horsmans heeft gisteren in Bergen het voorlopig bestuur geïnstalleerd van het nieuwe waterschap Het Maasterras, dat zich uitstrekt van Bergen tot het gebied van de Rijnbeek bij Venlo. Het voorlopig bestuur wordt voorgezeten door de heer J. Joosten uit Bergen. Leden zijn de heren P. van Bergen uit Ottersum, J. Laarakker uit Afferden, J. Collen uit Arcen en Velden en P. van Pinxteren uit Well. Aan het voorlopig bestuur is opdracht gegeven de oprichting voor te bereiden van een definitief bestuur, dat zal bestaan uit te verkiezen hoofdingelanden.

Man bij werk in grindgat verdronken

STEVENSWEERT, 26 nov. — De 25-jarige bulldozermachinist Cuypers uit het Belgische Peer is gistermiddag rond een uur met zijn bulldozer in een grindgat bij Stevensweert te water geraakt en verdronken. Het ongeluk gebeurde aan de Belgische oever van de Maas. De man was daar bezig met het aanleggen van telefoonkabels, in opdracht van de Nederlandse ontgrindingsmaatschappij Paes. De Nederlandse rivierpolitie heeft de man uit het water gehaald, maar toen was het al te laat. De oorzaak van het ongeluk is niet bekend. De Belgische Rijkswacht stelt er een onderzoek naar in.

Mr. A. Baeten commandeur in Duitse orde van verdienste



De Duitse ambassadeur hangt burgemeester Baeten de versierselen om.

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 26 nov. — De Duitse Ambassadeur in Nederland de heer Hans Arnold, heeft burgemeester mr. A. Baeten uit Maastricht gisteren in Den Haag de versierselen omgehangen van Commandeur in de orde van verdienste van de Duitse Bondsrepubliek. De heer Baeten kreeg deze onderscheiding samen met acht andere Nederlanders wegens zijn verdiensten voor de culturele samenwerking tussen Nederland en Duitsland. Zes anderen kregen lagere onderscheidingen.

De uitreiking had plaats in aanwezigheid van onder meer de ministers P. Engels (CRM) en Van Veen (Onderwijs) en staatssecretaris H. Vonhoff (CRM) in de Duitse ambassade in Den Haag. De bruik gemaakt van een steekwagentjn het zevende congres van de gemengde commissie voor de uitvoering van het tien jaar oude samenwerkingsverdrag, dat gisteren en vandaag in de residentie werd gehouden.

Brandkast gekraakt

EYGELSHOVEN, 26 nov. — Woensdagnacht is de brandkast van het staalconstructiebedrijf Hubben aan de Nieuwenhagerweg in Eygelshoven gekraakt. Uit de kast werd vijfhonderd gulden aan papier- en kleingeld ontvreemd.

De duizend kilo zware brandkast werd door de krakers uit het kantoor naar de werkplaats vervoerd. Daarvoor werd gebruik gemaakt van een steekwagentje dat in de werkplaats stond. Om de kast open te branden werd ook materiaal uit de werkplaats gebruikt. Om lichtschijnsel tijdens het snijwerk naar buiten te voorkomen werd rond de kast een afscherming geplaatst.

Wegens omstandigheden gaat ons huwelijk op zaterdag 27 november 1971 niet door

Piet van Loo
Wezelderweg 22, Eys

en

Elly Horbach
Vossenstraat 28, Nyswiller

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is om allen persoonlijk te bedanken voor de vele felicitaties, cadeaus, bloemen en belangstelling bij onze gouden bruiloft betuigen wij langs deze weg allen onze oprecht hartelijke dank.

H. Mulder
A. L. Mulder-de Roo

Brunssum, Venweg 120

Boescha

laat allen danken voor de vele belangstelling, ondervonden op haar 90ste verjaardag.

Wed. M. Gorka

Brunssummerweg 40
Abdissenbosch

---

† Het heeft de Heer behaagd plotseling tot Zich te roepen de ziel van zijn trouwe dienaar, mijn lieve echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

de Heer

Pierre Hubert Franssen

Broedermeester van de H. Rozenkrans
Erebestuurslid van de VVV te Epen

echtgenoot van

ELISE MARIA HUBERTINA UBACHS

in zijn 78ste levensjaar, voorzien van het H. Sacrament der Zieken.

Wij bevelen de ziel van de dierbare overledene in Uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Epen: **Mevr. Elise Franssen-Ubaghs**
Den Haag: **Annie Volders-Franssen**
Chris Volders
en kinderen: Elly, Renée, Patrick
Epen: **Etienne Franssen**
Leentje Franssen-Vissers
en kinderen: Peter, Thijs, Frans, Mark, Gina
St. Geertruid: **Marietje Curfs-Franssen**
Jean Curfs
en kinderen: Egid, Germaine, Yvonne
Epen: **Adolf Franssen**
Jeanny Franssen-Belleflamme
en kinderen: Paul, Sjef, Eddy, Marianne
Homburg (B.): **Hubert Franssen**
Mina Franssen-Burgers
en kinderen: Marie-Jeanne, Pierrot
Simpelveld: **Gerry Burgers-Franssen**
Chel Burgers
en kinderen: Johnny, Bert, Léon
Vijlen: **Elly Bleser-Franssen**
Sjef Bleser
St. Geertruid: **Giel Franssen**
Jeske Franssen-Custers
en kinderen: Clemence, Ellen, Karin, Anjo
Epen: **Pierre Franssen**
Maria Franssen-Conjarts
en Miranda
Wittem: **Pup Ortmans-Franssen**
Jef Ortmans
en kinderen: Désirée, Nathalie
Familie Franssen
Familie Ubaghs

Epen, 25 november 1971

De teraardebestelling zal plaats hebben op maandag 29 november a.s. op het kerkhof te Epen om 11.00 uur, waarna een Eucharistieviering zal worden gehouden in de noodkerk aldaar.

Bijeenkomst aan het rouwhuis, Wilhelminastraat 63, alwaar vanaf 10.00 uur gelegenheid tot condoleren.

---

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons is geweest, berichten wij U, dat God heden plotseling tot Zich heeft genomen, na voorzien te zijn van het H. Sacrament der zieken, in de ouderdom van 61 jaar onze lieve schoonzus, tante, behuwdtante en nicht

Maria Jozefa Thelen

Wij bevelen haar ziel in uw gebed aan.

Mevr. E. Thelen-Horsmans,
kinderen en kleinkinderen
Mevr. Th. Thelen-Coenen
kinderen en kleinkinderen
Familie Thelen

Chevremont, 24 november 1971
Vinkerstraat 142

De plechtige eucharistieviering zal plaats vinden op zaterdag 27 november a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Chevremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Bijeenkomst aan de kerk om 11.15 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht tijdens de eucharistieviering, heden vrijdag 26 november om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozef-ziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren van 14.15-15.00 uur en van 19.15-20.00 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons thans bevinden en deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† In de Vrede van Christus is heden van ons heengegaan, in het de Wever-ziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament, mijn dierbare man, onze goede schoonzoon, broer zwager, oom en neef

Johannes Cornelis Lemmens

weduwnaar van

MARGARETA HAUSER

echtgenoot van

META SLOMIANKA

in de ouderdom van 72 jaar.

Namens de familie:
Mevrouw M. Lemmens-Slomianka

Heerlen, 25 november 1971
Saffierstraat 6

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 29 november a.s. in de parochiekerk van de H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg-Heerlen om 10.30 uur, waarna begrafenis op het R.K. Kerkhof te Imstenrade.

Bijeenkomst en gelegenheid tot condoleren vanaf 10.15 uur in de kerk.

H. Eucharistieviering zondagavond om 5 uur in de parochiekerk.
Voor vervoer kerk-begraafplaats en terug is gezorgd.

Voor de vele blijken van belangstelling, ondervonden bij het overlijden van onze lieve vader en opa

Gerrit Jan de Jongh

betuigen wij U van harte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, november 1971
Prins Hendrikstraat 64

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij dat God heden tot Zich genomen heeft onze lieve en zeer zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster en tante

Anna Catharina Schrooten

echtgenote van wijlen

JOHAN JOSEPH EVERTZ

Zij overleed plotseling op de leeftijd van bijna 81 jaar.

De bedroefde familie:

Voerendaal: **M. C. Evertz**
J. H. Evertz
S. M. Mertens-Evertz
J. W. H. M. Mertens en kinderen
Heerlen: **H. J. Evertz**
E. Evertz-Voortman en kinderen
Beek: **M. Evertz**
J. E. Evertz-Bettink en kinderen
Familie Schrooten
Familie Evertz

Voerendaal, 25 november 1971
Keerberg 35

De Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op maandag 29 november om 10 uur in de parochiekerk van St. Laurentius te Voerendaal.

Bijeenkomst in Huize St. Laurentius, Spekhouwerstraat 2 Voerendaal, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging Voerendaal aan de Looyerstraat. Bezoek van 18.00-19.00 uur.

---

† Heden overleed zacht en kalm, voorzien van de laatste H.H. Sacramenten, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, tante en nicht

Elisabeth Hubertina Hermans

weduwe van

LAMBERT HOUBEN

in de leeftijd van 72 jaar.

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:

Geleen: **H. H. Houben**
A. C. M. Houben-van Wunnik en kinderen
Berg a.d. Maas: **H. Th. Houben-Olieslagers**
P. R. A. Olieslagers
Grevenbicht: **J. H. Houben**
M. J. Houben-Smeets en kinderen
Familie Hermans
Familie Houben

Berg a.d. Maas, 25 november 1971
Julianastraat 23

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op zaterdag 27 november a.s. om 12.00 uur in de parochiekerk van de H. Michaël te Berg a.d. Maas.
Bijeenkomst aan de kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 11.30 uur.
De avondmis wordt gehouden heden vrijdag om 19.00 uur in de parochiekerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht te Bocholtz, voorzien van de H. Sacramenten der zieken, in de ouderdom van 57 jaar, mijn lieve echtgenote, onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Johanna Hodiamont

echtgenote van

HUBERT STEINSCHULD

Wij bevelen de ziel van de dierbare overledene in Uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:

Bocholtz: **H. Steinschuld**
Roermond: **M. Steinschuld**
Robert en Alex
F. Steinschuld-Bindels,
Meerssen: **J. W. Steinschuld**
M. Steinschuld-Megens
Ilona en Demitry
Molenberg: **H. J. Steinschuld**
W. Steinschuld-Koonen
Familie Hodiamont
Familie Steinschuld

Bocholtz, 24 november 1971
Steenbergstraat 52

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op maandag 29 november a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.
Bijeenkomst in de kerk om 10.40 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
De H. Rozenkrans zal gebeden worden op zondag 28 november a.s. na de H. Mis van 11.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Diep bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor mij geweest is, ging onverwacht van mij heen, mijn dierbare, onvergetelijke en zorgzame vader

Henri Jan Karel Hendriks

weduwnaar van

GERTRUDIS MARIA JOHANNA STÖCKER

in de gezegende ouderdom van 93 jaar.

Mej. Jo Hendriks
Familie Hendriks
Familie Stöcker

Heerlen, 24 november 1971
Heerlerbaan 106

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 24 november a.s. om 10.30 uur in de kloosterkapel van de Zusters van Huize St. Elisabeth Geenstraat 32 te Geleen, waarna begrafenis op de R.K. begraafplaats te Heerlerbaan. Bijeenkomst om 10.15 uur in Huize St. Elisabeth Geenstraat 32, Geleen, alwaar gelegenheid is tot condoleren.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot de heer

Rinus Broos

zal gehouden worden op zondag 28 november om 11.30 uur in de St. Petruskerk te Sittard.

Mevrouw J. Broos-Bemelmans

Sittard, november 1971
Stationstraat 13

Voor de vele blijken van medeleven en belangstelling welke wij mochten ondervinden bij het overlijden, en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot

Heinrich van der Zee

betuigen wij allen onze hartelijke dank.

Mevrouw M. van der Zee-Pieper
kinderen en kleinkinderen

Geleen, november 1971
Henri Hermanslaan 272

---

†

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, is heden vrij plotseling van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der zieken in de ouderdom van 80 jaren, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze goede vader, schoonvader, grootvader oom en neef

DE HEER

Johann Jozef Niesten

echtgenoot van

Gertrud Hintzen

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:

Mevrouw G. Niesten-Hintzen
E. Brock-Niesten
J. Brock en zoon
Familie Niesten
Fam. Hintzen

Lemiers, 24 november 1971
Rijksweg 35

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, vindt plaats op zaterdag 27 nov. a.s. om 10 uur in de parochiekerk St. Catharina te Lemiers. Bijeenkomst in de St. Catharinakerk, alwaar tevens gelegenheid tot condoleren vanaf 9.45 uur.

Heden avond om 7 uur zal een H. Mis ter intentie van de overledene worden opgedragen in voornoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van de St. Jozefkerk te Vaals.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben, gelieven dit toe te schrijven aan de droevige omstandigheden waarin wij ons bevinden, en deze annonce als zodanig te beschouwen.

GEBOORTEN

Stella, dochter van de heer en mevrouw Driessen-Grein. Weert, 23 november 1971. Beemdenstraat 26 b.

Monique Leontine Johan, dochter van M. P. Montulet-Starren. Maastricht, Musketruwe 56 B.

VERLOVINGEN en HUWELIJKEN

Lilian Schrijnemakers en Hans Landerlo. Heer-Maastricht 27 november 1971

Antoinette van Os en **Huub Hannen** trouwen op 26 november om 14.30 uur in de parochiekerk van de H. Gertrudis te Maastricht. Receptie van 19.00—20.30 uur Restaurant Engelman, Maasbracht. Toekomstig adres: Stevensweerterweg 93, Maasbracht.

Els Nafzger en Gerard Janssen. De inzegening vindt plaats op zaterdag 27 november om 11 uur in de kerk van het H. Hart van Jezus te Oud-Caberg. Maastricht. Adres van de dag: Jeugdhuis Caberg, Claveceymbelstraat, Maastricht. Receptie van 14.30-16.00 uur. Toekomstig adres na 31-12-'71 Reinoud v. Gelderstraat 30, Susteren.

Marijke Gielissen en Joke Jaspers. De inzegening vindt plaats op zaterdag 27 november om 14.30 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Borgharen. Receptie van 18.30-20.00 uur Café Restaurant „Mirandel", St.-Martinusstraat 19, Borgharen. Voorlopig adres: Bar. de Selystraat 16, Borgharen.

Op zaterdag 27 november 1971 hopen **Chr. Grispen en A. Grispen-Heynen hun 25-jarig huwelijksfeest** te vieren. Receptie van 18.30-20.000 uur. Adres van de dag: Parochiehuis Past. Geelenplein Rothem. Rothem, Holstraat 86.

Op 27 november hopen **Jeng v. Wyhe en Annie v. Bogaert hun 25-jarige huwelijksfeest** te vieren. Adres van de dag: Zaal Edissonstraat, WVV Maastricht. Receptie van 18.00-19.30 uur.

OVERLEDEN

† **Gertrudis Schroën,** Lid van de Derde Orde, oud 89 jaar, weduwe van Peter Joannes van de Hurck. Weert, Rietstraat 49. De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden in de parochiekerk van de H. Hieronymus en Antonius te Laar-Weert op 26 november om 10.30 uur, waarna de teraardebestellings zal geschieden op het R.K. kerkhof St. Mathias te Leuken-Weert.

† **Johannes Hubertus Beerens,** oud 55 jaar, echtgenoot van Mechtildis Maria Peeters. Altweertheide, Loserweg 119. De plechtige uitvaartdienst waarna de begrafenis op het kerkhof van de H. Hartparochie te Altweerterheide zal plaatsvinden heden 26 november om 10.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Altweerterheide.

† **Sjo Buner,** oud 54 jaar. Maastricht, A. Severenweg 13. Corr.-adres: St. Nicolaasstraat 11. De uitvaartdienst vindt plaats op heden 26 november om 11 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Maastricht. Bezoek chapelle ardente ziekenhuis St. Annadal van 3 tot 4 uur.

† **Henricus Franssen,** oud 79 jaar, echtgenoot van Maria Gertruda Geraerts, Maastricht, St. Lucassingel 5. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 27 november om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Anna (Via Regia) te Maastricht. Bezoek rouwkapel van ziekenhuis St. Annadal dagelijks van 3 tot 4 uur.

† **Huub Derichs,** oud 68 jaar, echtgenoot van Agnes Zakstraat 10b. De uitvaartdienst vindt plaats op Volkers. Maastricht, Brusselsestraat 35. Corr.-adres zaterdag 27 november om 10 uur in de parochiekerk van St. Servaas te Maastricht. De overledene ligt opgebaard in het uitvaartcentrum Sassen, St. Maartenslaan 44-48, Maastricht-Wyck. Bezoek dagelijks van 15.00-16.00 uur en van 19.00-20.00 uur.

† **Maria Virginie Custers,** oud 65 jaar, echtgenoot van Joannes Henricus Hubertus Eggen. Heer, Demerstraat 88. De uitvaartdienst vindt plaats op vrijdag 26 november om 10 uur in de parochiekerk van St.-Petrus Banden te Heer-Maastricht.

† **Johannes Kessels,** oud 73 jaar, echtgenoot van Lucia Maria Roufs. Maastricht, Celebesstraat 14. De uitvaartdienst vindt plaats op zaterdag 27 november om 10 uur in de parochiekerk van het Onbevlekt Hart van Maria (Mariaberg) te Maastricht. Bezoek rouwkapel ziekenhuis St. Annadal dal dagelijks van 3 tot 4 uur.

Adreswijziging
P. H. M. E. Peters
DIERENARTS

Ingaande 26 november 1971 verhuisd van Bekkerweg 103 naar **Valkenburgerweg 161, Heerlen.**

Spreekuren iedere dag van 8-9 uur v.m. en van 6-7 uur nam., behalve woensdag en zaterdag geen spreekuur van 6-7 uur nam. Verder volgens afspraak.

Tel. ongewijzigd 714165 x

GEVONDEN-VERL.

Maandag ontlopen 2 Duitse HERDERS reu en teef t.b.t.t.b. Tegen aankoop gewaarschuwd. Wilhelminastr 16 Waubach.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke vrouw, moeder en oma

Barbara Hoffard

geb. HAUCH

zal gehouden worden op zaterdag 27 november a.s. 's avonds om 7 uur in de kerk van O.L. Vrouw Boodschap te Nieuw Lotbroek.

A. Hoffard, kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek november 1971
Julianastraat 67

De plechtige eerste jaardienst voor mijn dierbare echtgenoot en onze vader en opa

Mathias Zelis

zal gehouden worden op zondag 28 november a.s. om 11.45 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Hoensbroek Mariarade.

Mevrouw G. Zelis-Schneider
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, november 1971.

Voor de vele blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote en onze lieve moeder

Maria Hubertina Kikken-Meertens

betuigen wij onze oprechte dank.

A. Kikken, kinderen en kleinkinderen

Ransdaal, november 1971
Ransdalerstraat 31

De plechtige zeswekendienst, waartoe U beleefd wordt uitgenodigd, zal plaats hebben op zondag 28 nov. a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de Kleine H. Teresia te Ransdaal.

VAKANTIE

„Roda"-CARAVANS, 4-pers. f 3195; „Paradiso" en „Casita"- vouwcaravans tijdelijk voortent halve prijs. Autogarages f 350, schuurtjes enz. Houtbouw Ubachs, Kerkrade-Vink. x

VOORTENTEN voor alle merken caravans. Nu speciale winterprijzen. Mostard-Caravans, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 560. x

Te k. Tabbert Comt. 520T tandem-as demonstratie CARAVAN van f 11.635,— voor f 10.800,— incl. voortent. Mostard-Caravans, Rijksweg Zd. 7, Susteren, tel. 560. x

Winterverkoop actie CARAVANS modellen 1972 teg. winterprijzen E.K.S. sta-caravans vanaf f 6495.- Alpenkreuzer vouwwagen i.v.m. beperkte voorraad nu bestellen voor 1972 vanaf f 2175.- De Roeckcaravans vanaf f 3995.- V.F.W. caravans polyester speciale prijzen. Overjarigen. Kom eerst nog eens bij ons in de verwarmde showroom kijken. Camping Cars Ridderbeks, Einderstr. 42, H'heide tel. 045-211638, 100 meter van sporthal Varenbeuk - 's Zondags gesloten. x

Te k. gevr. De Reu Casbah of gelijke 4 pers. CARAVAN. Tel. 04494-5836.

CARAVAN VOORTENTEN, luifels, toilettenten, verandering, schoon en waterdicht maken. Nu vlug uw voordeel. Klinkenberg Hoensbroek, Heisterberg 78-84, 045—211888.

Camping Recreatieoord [illegible] Zutendaal, Roelerweg 18, [illegible]tendaal, tussen Gellik en [illegible]tendaal, 10 km van [illegible]tricht biedt aan: verschillende CARAVANS en sta-caravans en demonstratiecaravans als nw. tegen sterk verlaagde prijzen. Tel. 011-17[illegible] Onze camping is het gehele jaar geopend.

HUWELIJK

Detectiveburo „TOPDE[illegible]" voor onderzoek en bewijsvering in huwelijks- en echtscheidingsaangel. etc. — Geheimh. schrift. gegar. Bel afspraak 04490-2550.

Heer 41 jr. met 2 kind. [illegible] ser. kennism. met DAME. Kinderen geen bezw. Br. no. K 650 b.d.

Man 35 jr. zoekt kennis[illegible] VROUW zacht karakter [illegible] 30 jr. 1 of 2 kind. geen [illegible] Br. o. no. G 2939 L.D. [illegible]leen.

OFFICIELE MEDEDELINGEN

GEMEENTE VOERENDAAL

De burgemeester van Voerendaal maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 29 november 1971 gedurende een maand ter gemeentesecretarie, afdeling Openbare Werken, voor eenieder ter inzage ligt het bestemmingsplan „Achter de Kerk" (begraafplaats), zoals dit door de gemeenteraad in zijn openbare vergadering van 2 november 1971 werd vastgesteld.
Binnen de voormelde termijn kunnen bij de Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren tegen dit bestemmingsplan worden ingediend door degenen die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, alsmede door eenieder die bezwaren heeft tegen wijzigingen, welke bij de vaststelling in het ontwerp zijn aangebracht.
Bij de vaststelling is het ontwerp gewijzigd door aanvulling c.q. wijziging van de gebruiksvoorschriften.

Voerendaal, 26 november 1971,

De burgemeester,
J. W. H. Sieben.

GEMEENTE VOERENDAAL

De burgemeester van Voerendaal maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat met ingang van 29 november 1971 gedurende een maand ter gemeentesecretarie, afdeling Openbare Werken, voor eenieder ter inzage ligt het bestemmingsplan „Milleveldje", zoals dit door de gemeenteraad in zijn openbare vergadering van 2 november 1971 werd vastgesteld.

Binnen de voormelde termijn kunnen bij de Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren tegen dit bestemmingsplan worden ingediend door degenen die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, alsmede door eenieder die bezwaren heeft tegen wijzigingen, welke bij de vaststelling in het ontwerp zijn aangebracht.
Bij de vaststelling is het ontwerp gewijzigd door aanvulling c.q. wijziging van de gebruiksvoorschriften.

Voerendaal, 26 november 1971,

De burgemeester,
J. W. H. Sieben.

G.S. stellen drie ‚verbanden' voor

Meer samenwerking bij openbaar vervoer nodig

MAASTRICHT, 26 nov. — Het formeren van grote regionale samenwerkingsverbanden zien Gedeputeerde Staten als enige mogelijkheid om de problematiek op te lossen waarmee het streekvervoer in Limburg heeft te kampen. Meer concreet denken G.S. aan drie samenwerkingsverbanden. Het ene zou, naast een groot deel van de Betuwe en oostelijk Noord-Brabant, ook het noordelijk deel van Limburg moeten omvatten, het tweede Midden-Limburg met inbegrip van het vervoersgebied van de E.B.A.D. en het derde de vervoersgebieden van L.T.M., N.V. Meussen en I.A.O. in Zuid-Limburg.

Naar de verwachting van Gedeputeerde Staten zijn dergelijke vervoerseenheden in staat een verantwoord peil van regionale vervoersvoorziening in stand te houden, daartoe mede in de gelegenheid gesteld door van rijkswege te verwachten normbedragen tot dekking van verliezen. Het provinciaal college is er zich van bewust, dat met de betrokken ondernemingen langdurig overleg zal moeten worden gepleegd. Een bereidheid daartoe acht men echter bij de particuliere bedrijven in deze provincie ruimschoots aanwezig, gezien de ongunstige situatie waarin het streekvervoer in heel Nederland verkeert.

Antwoord

Hun standpunt over de ontwikkeling van het regionale vervoer hebben G.S. neergelegd in hun gisteren verschenen antwoord op schriftelijke vragen vanuit de vaste statencommissie voor Waterstaat en Verkeer. Zij tekenen daarbij aan, dat hun inzichten overeenkomen met die van de landelijke commissie vervoervergunningen. Van die overeenstemming is onlangs nog gebleken tijdens een bespreking met de vice-voorzitter van die commissie.

In antwoord op een desbetreffende vraag zeggen G.S. het niet uitgesloten te achten, dat de te verwachten ontwikkeling bij de L.T.M. zal leiden tot enige inkrimping van het personeelsbestand. Zij verwachten evenwel, dat dit door natuurlijke afvloeiing als pensionering kan worden opgevangen.

Verantwoord

Slechts in gevallen waarin de lokale overheid tot subsidiëren wil overgaan, acht de direktie van de L.T.M. het verantwoord onrendabele lijnen in te leggen ter ontsluiting van nieuwe woonwijken. Gedeputeerde Staten hebben dit aan Provinciale Staten laten weten naar aanleiding van een vraag vanuit de vaste commissie voor waterstaat en verkeer. Om diverse redenen is het evenmin mogelijk van alle grotere agglomeraties rechtstreekse bussen naar het ziekenhuis in Heerlen in te zetten.

G.S. wijzen er daarbij op, dat aan het station in **Heerlen zeer goede overstapmogelijkheden met tarieffaciliteiten** bestaan. De verbinding station-ziekenhuis wordt onderhouden door middel van een kwartier-dienst.

Mr. Biesheuvel: Regering houdt vinger aan pols Zuid-Limburg

Van onze redacteur in Den Haag

DEN HAAG, 26 nov. — De regering houdt de vinger aan de pols van Zuid-Limburg, zo liet minister-president mr. B. Biesheuvel woensdag tijdens de algemene politieke beschouwingen in de Tweede Kamer weten.
De minister-president antwoordde op vragen van de fractie-voorzitter van de PvdA, de heer J. Broeksz dat in oktober in Zuid-Limburg en in het noorden van het land al enkele werken in uitvoering zijn genomen om te grote werkloosheid te voorkomen. Het gaat hier totaal om werk voor 1574 arbeidskrachten.
Minister-president Biesheuvel ontkende dat er niets voor de bedreigde regio's gedaan wordt zo lang de aangekondigde selectieve investeringsheffing voor bedrijven en kantoren in het westen nog niet ter hand is genomen. Door het beperken van het aantal stimuleringskernen, aldus de heer Biesheuvel, heeft de regering extra aandacht aan Zuid-Limburg en het noorden kunnen besteden. Over de suggestie van de Sociaal-Economische Raad voor een industrieel herstructureringsfonds heeft de regering nog geen beslissing genomen, aldus de premier.
Uitspraken over te spreiden rijksdiensten deed de heer Biesheuvel nauwelijks. Hij deelde slechts mee dat het niet de bedoeling is diensten uit de randstad alleen naar Limburg en het noorden te verplaatsen, maar dat het oosten van het land hierbij ook duidelijk kandidaat staat.

Provincie gaf opdracht tot studie

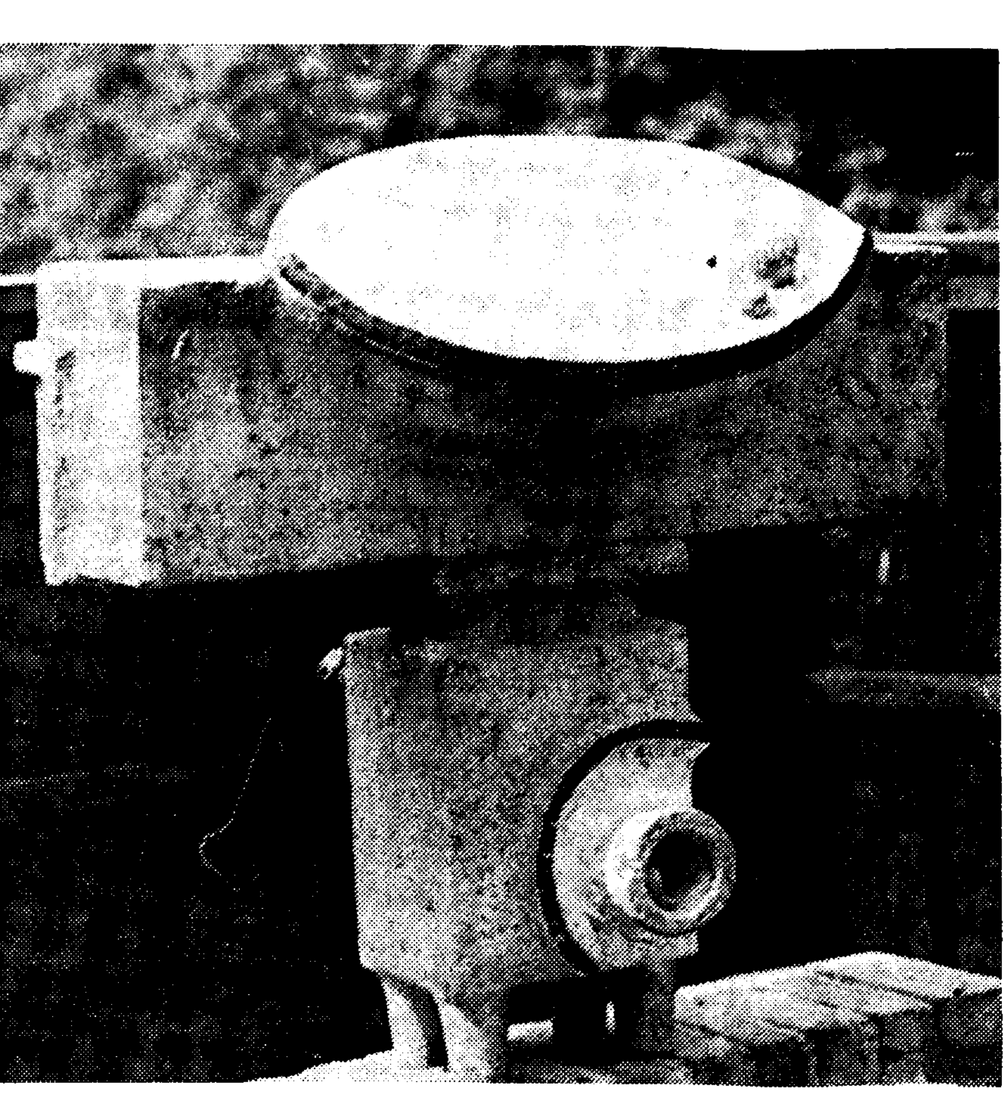
Normalisatie Roer kost 20 miljoen

MAASTRICHT, 26 nov. — In opdracht van het provinciaal bestuur zal de Grondmij. een studie uitwerken die moet leiden tot normalisatie van de Roer en een vergroting van de opvangcapaciteit van deze rivier. De uitvoering van dit werk zal naar raming 20 miljoen gulden kosten. De voorgestelde normalisatie en vergroting zijn noodzakelijk wegens een te verwachten groter wateraanbod doordat aan Duitse kant de Roer als is genormaliseerd.
Het plan was gisteren in het gouvernementsgebouw te Maastricht inzet van een uitvoerig beraad. Daaraan namen deel vertegenwoordigers van het Stadsgewest Roermond, de gemeenten Roermond, St.-Odiliënberg, Melick en Herkenbosch, Vlodrop en Posterholt, Rijks- en Provinciale Waterstaat, de Cultuurtechnische Dienst, de LLTB. Staatsbosbeheer en de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor Midden-Limburg. Tezamen vormen deze afgevaardigden de werkgroep „Tracering Roer", die wordt geresideerd door het lid van Gedeputeerde Staten ir. L. Horsmans.
Over het normaliseren van de Roer heeft reeds in 1967 de toenmalige hoofdingenieur-directeur van Rijkswaterstaat in Limburg, ir. Beckering-Vinkers, een rapport uitgebracht. Een nadere uitwerking van de daarin opgenomen suggesties is later door het provinciaal bestuur opgedragen aan de Grondmij., van wie inmiddels een voordracht van twee alternatieve tracés is ontvangen. Voorgesteld wordt thans deze studie nader uit te werken voor het benedenstroomsgebied tussen de Maas en de toekomstige aansluiting van de Rijksweg aan het Ei van Sint Joost.
In tweede instantie zal een onderzoek gewenst zijn voor het verdere tracé tot aan de Duitse grens. Daarbij dient vooral rekening te worden gehouden met belangen van landschappelijke, recreatieve en agrarische aard.

Drs. J. Bovens adjunct-inspecteur volkshuisvesting

MAASTRICHT, 26 nov. — Met ingang van 1 december is drs. J. H. A. Bovens te Maastricht benoemd tot adjunct-inspecteur van de Volkshuisvesting in de provincie Limburg. Deze benoeming houdt verband met de omstandigheid dat de heer Bovens naast zijn functie als hoofd van de afdeling Algemene en Administratieve Zaken bij de Directie van de Volkshuisvesting in Limburg, sedert enige tijd speciaal is belast met de behartiging van de saneringsactiviteiten in deze provincie.

KUNST



„Keramisch object" van Rob Stultiens bij Dejong-Bergers te Maastricht.

Rob Stultiens: dingen die spreken èn zwijgen

De kunstenaar Rob Stultiens uit Bunde is een onverwoestbaar schepper van vormen, in welk materiaal ook dat hij verwerkt. Momenteel is er de keramiekexpositie van hem bij Dejong-Bergers die onder auspiciën van de S.B.K.T. staat. Hij toont twee plastieken uitgevoerd in beton, de rest is keramisch werk dat hij gedeeltelijk vervaardigde tijdens een internationaal symposium te Praag. Ook in Tsjecho-Slowakije is er werk van hem; hij heeft er veel vrienden onder de kunstenaars en zijn naam is er vrij bekend.. De keramiek is overigens iets dat hij tussendoor steeds heeft beoefend, maar op grote tentoonstellingen — als die verleden jaar bij Artifort samen met zijn vrouw Marijke — bleef die meestal op het achterplan.

Wat bij vrijwel elk werkstuk opvalt is de persoonlijke toets. Men ontmoet een kunstenaar die heel en al bij zijn werk is, die er een ferment in legt dat doorwerkt zodat men zo'n werk gaat onthouden als een gedicht dat men in zich heeft opgenomen. Rob Stultiens is bekend als een speels artiest, maar men vergist zch wel heel erg wanneer men daarbij denkt aan oppervlakkig maar wat doen. Het maar wat aanrotzooien is er bij hem niet bij. Hij denkt speels, maar hij denkt dan toch wel als een kunstenaar die bij het kiezen van zijn kleuren, de lichte tonen in zijn keramiek, met even wat donkere toetsen, zich bewust is dat zijn vorm ergens moet uitkomen, een raakpunt moet vinden met een beweging in de tijd, of in de eeuwige mens. Rob Stultiens leidde zelf zijn expositie in met weinig woorden, geestig, zonder veel te zeggen, maar het verzwijgen was belangrijk. Hij maakt „dingen" die spreken én zwijgen. Het sprekende zijn de kleuren. Een frisheid, een beschaafde bijna edele toon of de kleur lichtgroen is of geel of crème, het zwijgen vindt men in de vormen, open en gesloten. Daar zitten de vragen, of er een filosoof optreedt die de mens van nu confronteert met wezens uit een nieuwe zijnswereld. Het bijzondere, waarom we altijd reeds in deze kunstenaar hebben geloofd, is zijn oorspronkelijke oprechte stem die in beelden spreekt die ruimtescheppend zijn tijd vooruit zijn. Het zal een goede wereld worden die groeit in de richting die Rob Stultiens voorziet en waarvoor hij de tekens uitzet.

Geert Mols: verwoed zeefdrukker

In de Galerij te Brunssum toont Geert Mols, geboren te Voerendaal, een serie van zijn zeefdrukken. Samen met zijn vrouw Doris Becke is hij een verwoed beoefenaar van het silk screen procédé. Hij beheerst de techniek maar soms lijkt het er ook op dat de techniek van de zeefdruk, die zulke aardige effecten kan opleveren, deze beide kunstenaars beheerst. De prijzen die zij voor een prent vragen wijzen erop dat zij er een grote waarde aan hechten, maar het blijft een middel waarmee naar believen bijna zonder limiet afdrukken kunnen worden gemaakt.
Geert Mols toont veel variatie in zijn prenten. Hij voert graag diertjes op, tijgers, geiten, wolven, hondjes, insecten, een rat, een muis, een kat, vissen, en die meestal in verhouding met een menselijke figuur. Maar meer dan een sprookjesachtige verhouding treft men zelden. Een prent „Ontmoeting" opent echter perspectief naar een houding waarbij men aan een persoonlijke opstelling gaat denken. Een man, een soldaat met een Nederlandse vlag ontmoet in de jungle een drietal tijgers en lijkt die dieren met de vlag te willen bezweren dat ze niet boosaardig zullen worden.

De prent toont tevens de kunstenaar op zijn best. Ze is geserreerd in de vertelling, humoristisch in de mededeling en bijzonder fijn af- en uitgewerkt. In vier delen bouwde hij in „Apport" een dekoratieve wandversiering op met als onderwerp een zwemmer die een duik neemt. De kracht van de prent zit in de rust waarmee ook de kleinste details (de opspattende waterdruppels met hun aura) zijn uitgewerkt. Geert Mols overhaast zich niet. Hij werkt niet nerveus. Hij laat het, rustig werkend, tot uitgekiende evenwichtige en blij stemmende composities komen.

Paul Haimon

GLT verwacht tekort van 1,2 miljoen

HEERLEN, 26 nov. — Het Groot Limburgs Toneel verwacht over het seizoen 1971-1972 een totaal exploitatiekosten van circa 1.200.000 gulden. Het vorig jaar was dit 1.018.000. De stijging van het tekort is het gevolg van de hogere loon- en algemene exploitatiekosten.

Het GLT heeft aan de provincie voor dit seizoen een subsidie gevraagd van f 327.000,-. Gedeputeerde Staten van Limburg zijn bereid deze subsidie te geven, maar zij wensen wel over de gang van zaken bij het Groot Limburgs Toneel een gesprek met het bestuur, met de contactraad Limburgse schouwburgen en met de Culturele Raad Limburg over het maatschappelijk functioneren van het GLT.

Naar de mening van Gedeputeerde Staten zal moeten gestreefd worden naar het opvoeren van het aantal voorstellingen van het GLT in Nederlands Limburg. De rest van het tekort moet worden opgebracht door subsidies van de Nederlandse en Belgische regeringen, de Belgisch-Limburgse overheid en de Nederlands-Limburgse gemeenten. Het bedrag van deze gemeenten bedraagt in totaal rond f 30.000,-.

Het Groot Limburgs Toneel heeft dit seizoen bijzonder veel succes met de Franse boulevard-comedie „Het grote **beest" van Bricaire Nlasaques. Het brengt vandaag in de stadsschouwburg te Maastricht de 25ste opvoering ervan, de vijfde in de Maastrichtse schouwburg. Ook „Het poppenhuis", waarvan de première aan het einde van het vorige seizoen ging, wordt veel gevraagd.**

Dat „Een postzegel van 15 cents" het niet heeft gedaan, is natuurlijk wel een tegenvaller; men had bij het GLT daarbij toch ook niet op succes gerekend. Het experiment werd echter gewaagd om een jong auteur een kans te geven en hem als toneelauteur te confronteren met de toneelpraktijk.

De auteur Kees Simhoffer is bovendien een van de tekstschrijvers van het Sienies Sjaloon Tejater en dit loopt buiten de verwachting goed. Met het Sienies Sjabloon Tejater is het GLT bezig een heel nieuwe publiek voor het toneel te veroveren. De jongeren uit allerlei kringen zijn er zeer voor geporteerd. Zij vragen nu al ongeduldig naar Sienies Sjabloon Tejater nr. 2. waaraan bij het GLT nog gewerkt wordt. Begin januari 1972 zullen de opvoeringen van nr. 2 beginnen.

IN GESPREK

Deze rubriek wil iedere lezer van het Limburgs Dagblad de kans geven met de redactie en met de andere lezers IN GESPREK te treden. Dit gesprek kan zich uitstrekken over belangrijke problemen, maar natuurlijk ook over de kleine problemen en gebeurtenissen van alledag.

De fusie Geleen-Spaubeek

Als reactie op de berichten over de fusie Geleen-Spaubeek, die de laatste tijd in de pers verschenen, zou ik de volgende opmerkingen willen plaatsen. De voorlichtende taak, die de pers dient te hebben, komt m.i. niet tot uiting in de berichtgeving over de fusie. Steeds zijn zodanige berichten gelanceerd, dat iedereen denkt, dat alles reeds in kannen en kruiken zit, omdat het voor Spaubeek alleen maar voordelen biedt.
Nooit is er een objectief afwegen van het pro en contra geweest en er zijn ook wel enige ernstige bezwaren tegen deze fusie.
Om met de voordelen te beginnen, biedt de fusie met Geleen:a. Mogelijkheden van betere voorzieningen in Spaubeek op het gebied van sociale zaken en gemeentelijke administratie;
b. Diverse werken, genoemd in het investeringsplan van Spaubeek 1971/74, zullen met voorrang worden uitgevoerd, o.a. rioleringen, trottoirs, tertiaire weg. De financiering hiervan geschiedt mede door de hogere uitkeringen uit het Gemeentefonds, die de gecombineerde gemeente Geleen-Spaubeek zal ontvangen.
c. Sociale woningbouw zal in grotere mate kunnen geschieden;
Tegen de fusieplannen, zoals ze nu liggen, n.l. ingaand sept. 1974, spreken echter:
1. De onder b. genoemde werken zullen pas na sept. 1974 een aanvang kunnen nemen, voorzover Spaubeek deze zelf inmiddels niet heeft gerealiseerd (met veel pijn en moeite) Ook de hogere uitkeringen uit het Gemeentefonds gaan niet eerder in dan sept. 1974, waardoor beide gemeenten een financieel verlies lijden.
2. De sociale woningbouw, waarvoor Spaubeek een regeling aangaat met Geleen, kan wel eens zodanige vormen aannemen, dat Spaubeek wordt volgebouwd en er van het landelijk karakter weinig meer overblijft. Dit terwijl Spaubeek met een doordachte grondpolitiek zeer zeker ook zelf voldoende woningen in de sociale sector kan realiseren.
3. Vergroting van de afstand bestuurders-bestuurden, die weliswaar door de wijkraad enigszins wordt opgevuld, maar na 1978 is het de vraag of deze wijkraad er nog is.
Dus naast de steeds weer aangehaalde financiële voordelen voor Spaubeek zijn er ook wel enige schaduwplekken.
Men kan zich verder afvragen, waarom de gemeente Geleen inzake haar financiën zo filantropisch is t.o.v. Spaubeek.
Het antwoord luidt kortweg: „Bouwgrond".
Hierbij zijn echter een aantal vraagtekens te plaatsen. In diverse rapporten is te lezen, dat de verstedelijking van het platteland ongunstig werkt voor het behoud van het groen in onze provincie.
Zo zegt het rapport van het ITS (Instituut voor Toegepaste Sociologie) **„Grenzen en Mensen" — De bestuurlijke vormgeving van Z-Limburg — (sept. 1970) hierover op blz. 46 het volgende:**
„In Zuid-Limburg is er sprake van een steeds voortschrijdende verstedelijking. Dit proces heeft een zodanig tempo en een dermate kracht, dat totale verstedelijking en een onuitwisbare aantasting van het verstedelijkt gebied dreigt... In dit proces worden steeds meer gemeenten opgenomen... Vanuit de rijks- en provinciale overheid wordt de wijze waarop dit verstedelijkingsproces zich voltrekt, als zeer ongewenst gezien... Herstrukturering en sanering van de stedelijke concentraties moeten leiden tot opvoering van de stedelijke functies aldaar. Afremming van het suburbanisatieproces in de gemeenten die nog niet in sterke mate zijn opgenomen in de Zuid-Limburgse stedenband, vormt een komplementaire zaak".
Het „volbouwen" van Spaubeek is dus niet verantwoord.
Trouwens om Geleen aan woningen te helpen zijn er andere mogelijkheden.
In het kader van het herindelingsplan voor Z-Limburg is het logisch dat de open ruimte tussen Geleen en Sittard wordt opgevuld met een woonkern om de samenvoeging van Geleen en Sittard in de toekomst meer relief te geven. De autoweg E 39 zou dan aan de Zuidkant van deze grote gemeente een goede afsluiting zijn van het verstedelijkt gebied.
Het is in dit kader niet ondenkbaar dat bijv. een gemeente bestaande uit Beek, Ulestraten, Schimmert, Neerbeek en Spaubeek een specifieke forenzengemeente gaat vormen.
In aug. 1968 zei de heer Van Banning in een brochure „Gemeentelijke Herindeling in Z-Limburg" over de functie van een vergelijkend gebied n.l. de combinatie Nuth, Schinnen, Spaubeek en Wijnandsrade, dat dit een open gebied dient te blijven en dat vorming van een afzonderlijke gemeente met voldoende bestuurskracht mogelijk is.
De zaken liggen dus niet zo zwart-wit als men het wel voorstelt.
Indien de plannen van G.S. in de komende jaren worden gewijzigd, is het helemaal nog niet zeker dat Spaubeek bij Geleen wordt ingedeeld. Dit maakt een fusie Geleen-Spaubeek in 1974 toch wel discutabel.
Ik dacht dat bovengenoemde argumentatie de bevolking van Spaubeek meer inzicht kan geven over de problematiek van de fusie.

SPAUBEEK — H. J. Verhaegh

Diamanten en briljanten

In het LD van 20 november spoorde de heer J. Janssen uit Schaesberg de koningin en andere dragers van diamanten en briljanten aan die kostbaarheden te verkopen ten bate van de arme stakkers in hongerlijdende gebieden.
Maar hoe zit het dan met de kopers? Mogen die deze diamanten en briljanten dan wél dragen of moeten ook zij ze weer verkopen ten bate van hongerlijdende gebieden? En mag de nieuwe reeks kopers, die daarna aan bod komt, ze ook niet dragen? Enzovoorts, enzovoorts... Wie zal dan nog kostbaarheden willen kopen?
En als de kopers de diamanten en briljanten wél in eer en deugd mogen dragen, waarom zouden de huidige bezitters dat dan niet mogen doen? Laat hen liever voor hun eigen geweten uitmaken wat zij — met behoud van hun sieraden, die als erfgoed voor de dragers zelf soms een waarde hebben, die men niet in geld kan uitdrukken — voor armen en noodlijdenden kunnen doen.

GREVENBICHT — J. Erkens

Centraal Bureau Dienstverlening

In het Limburgs Dagblad van 18 november j.l. is in het artikel „Vrouwen helpen gastarbeiders" een onjuistheid geslopen, die een verwrongen beeld geeft van de aktiviteiten van de Stichting Centraal Bureau Dienstverlening te Sittard.
Op een vraag, wat nu eigenlijk het grootste probleem is voor de buitenlandse werknemers, antwoordde mevr. Lückers-Bergmans volgens Uw verslaggever: „Landelijk gezien is dat bepaald wel de huisvesting. In Limburg geldt dat minder, omdat de gastarbeiders hier over het algemeen goed zijn ondergebracht dank zij het bureau centrale dienstverlening van de **Staatsmijnen".**
Dit laatste woord geeft nu juist de verwarring. Het Centraal Bureau Dienstverlening, afgekort C.B.D., is een zelfstandige stichting die voor diverse industrieën zoals DSM, de ON-mijnen, Laura & Vereeniging, DAF, MOSA en RADIUM, Midden-Limburg en de Limburgse Aannemersbedrijven de huisvesting voor buitenlandse werknemers verzorgt in een 15-tal tehuizen (gezellenhuizen) met een totaalcapaciteit van 2600 bedden.
Overigens doet deze aanvulling niets af aan het initiatief en de aktiviteiten van de werkgroep, waartoe mevrouw Lückers behoort. Wij kunnen alleen maar dankbaar zijn, dat juist in deze materialistische wereld er nog mensen zijn, die hun vaak spaarzame vrije tijd en hun kennis willen inzetten voor de medemens.

Namens medewerkers van het C.B.D

SITTARD — Tj. de Graaf

God is de Baas!

De heer J. Vijghen uit Heerlen nam mij in zijn ingezonden stuk van 18 nov. („Abortus provocatus noodzakelijk kwaad") mijn uitlatingen in mijn stuk van 11 nov. („Waar gaat gij heen, Nederland?") zeer kwalijk. In dat stuk nam ik het op voor God en Zijn R.K. Kerk; ik ging in tegen de mis- en wantoestanden die heersen in Nederland en de Nederlandse Kerk.
Tot de heer Vijghen zou ik willen zeggen: U schreef zelf aan het slot van bovenbedoeld stuk „Geen paus en geen keizer kan namens God een beslissing nemen. Slechts een persoon kan dit en dat is God zelf. En dat is voor mij mijn richtsnoer".
Met andere woorden: „God is de Baas!" Daar ben ik het als diepgelovige mens volkomen mee eens. Maar dan is het ook onze plicht Zijn Geboden en Wetten te eerbiedigen en ze uit te voeren. Zoals Zijn gebod: „Gij zult niet doden", maar zeer zeker ook Zijn zesde en negende gebod; zij vallen nauw samen met de abortus.
Geloven betekent God verdedigen tegen alle aanvallen, die tegen Hem gericht zijn, voornamelijk tegen Zijn geboden en wetten. Maar het betekent ook gehoorzaam zijn en blijven aan Zijn Plaatsbekleder op aarde, de Paus van Rome, want hij werd door Christus aangesteld om Zijn H. Wil te doen geschieden.
Wat abortus betreft wil ik de Nederlandse regering wijzen op haar plicht om de wetten te handhaven en hem of hen, die deze wetten overtreden, te vervolgen en te straffen.
En tot besluit zou ik willen opmerken dat de behoudende Rooms Katholiek hetzelfde recht heeft als ieder ander om zijn H. Geloof te verdedigen en uit te dragen.

TREEBEEK — M. Guillaume

Voor f 24.000 gestolen aan apparatuur in Nederweert

ROERMOND, 26 nov. — Geluidsapparatuur en strijkijzers ter waarde van meer dan 24.000 gulden zijn woensdagnacht gestolen uit de winkel van het electrotechnisch bedrijf Dings aan de „Aan Vijftien" in Nederweert. In enkele minuten tijds roofden twee of meer inbrekers de winkelrekken grotendeels leeg en verdwenen in een gereedstaande wagen.
De eigenaar ontdekte gistermorgen pas de inbraak. Hij mist in totaal 30 artikelen. Daaronder bevinden zich 'n aantal draagbare radio's, een grote radio, enkele pick-ups, een zwart-wit en een kleurentelevisietoestel, een draagbare televisie en enkele strijkijzers.
De inbrekers gingen zeer brutaal te werk. „Aan Vijftien" is ter plaatse de hele nacht goed verlicht. Bovendien brandden twee grote lichtbakken en een sierverlichting in het kader van de winkelweek aan de voorgevel van de zaak. Binnen brandden eveneens enkele lampen. Met een koevoet braken de inbrekers de voordeur open. Vermoedelijk hebben ze de grote herdershond van de eigenaar, die in een vertrek achter de winkel sliep, iets gevoerd. Het dier was donderdag de hele dag versuft. Hoewel alle deuren op de benedenverdiepig open stonden heeft de heer Dings niets van de inbraak bemerkt.

Bieten moeten week langer buiten liggen

ROERMOND, 26 nov. — De suikerbietencampagne zal in Limburg ongeveer een week langer duren dan was voorzien. Op 6 december dacht men aanvankelijk met het rooien en de afvoer van de bieten gereed te zijn. Door een brand in de fabrieken Stampersgat van de Suikerunie in Dinteloord is de verwerking van bieten ernstig gestagneerd geweest. De langere campagne betekent extra groot risico voor de telers.
Die hebben hun bieten die door de lange droogteperiode een hoog suikergehalte hebben gekregen moeten rooien om te verhinderen dat ze nu door de regen in kwaliteit achteruitgaan en om niet het risico te lopen ze straks niet meer uit een hardbevroren grond te kunnen krijgen. De bieten blijven nu langs de akkers opgeslagen liggen tot ze op afroep kunnen worden afgevoerd. Maar de acht dagen dat de bieten daar nu langer liggen betekent evenveel dagen groot vorstrisico.

WEEKEND IDEE

DE SEXKAARS BRANDT HET LANGST

De kaars heeft iets romantisch

door Hubert Haenen

In de aula van de L.T.S. in Schaesberg wordt zaterdag, van 19 tot 22 uur en zondag van 11 tot 18 uur een tentoonstelling gehouden van kaarsen, porcelein, fossielen en edelstenen. Het hoofdbestanddeel van deze tentoonstelling wordt gevormd door de uitgebreide collectie kaarsen. Volgens organisator B. Jacobs uit Schaesberg, zijn er op de kaarsenshow maar liefst 350 verschillende exemplaren te zien en dat is voorheen in Zuid-Limburg volgens hem nog nooit vertoond.

Vooral op het gebied van decoratieve kaarsen valt er nogal wat te bekijken. Er zijn kaarsen in allerlei kleuren, vormen en velen daarvan zijn voorzien van afbeeldingen. Zo zijn er onder meer kaarsen met kerstvoorstellingen, wijnranken, druiven, figuren en er is zelfs een... sex-kaars. Dat is bovendien het grootste, duurste en langst brandende exemplaar dat dit weekend in Schaesberg te zien is. De sexkaars heeft 300 à 400 branduren en kost f 35. Van de voorstellingen, en niet alleen van de decoraties op de sexkaars, heeft men lang plezier, aangezien de buitenkant van de kaars langer intact blijft dan de binnenkant omdat de kaars naar binnentoe door het vlammetje wordt uitgehold.

Alle decoratieve kaarsen die in Schaesberg te zien zijn zijn gemaakt uit zuivere bijenwas.

Fors

Volgens de heer Jacobs neemt het gebruik van kaarsen elk jaar nog fors toe. Tegenwoordig wordt de kaars niet alleen meer ontstoken op feestdagen als kerstmis, maar bijvoorbeeld diners met kaarslicht zijn aan de orde van de dag. 'n Kaars", zegt Jacobs, „heeft wat romantisch, 't geeft gezelligheid en sfeer. Zelf heb ik een zwak voor kaarsen".

> **Exclusief voor L.D. Lezers:**
>
> GRATIS KAARS
>
> *De lezers van Weekend-Idee, die de kaarsenshow in Schaesberg bezoeken krijgen daarbij een kaars cadeau. De heer Jacobs heeft daarvoor een gothische kaars uitgezocht, aangezien gothische kaarsen sfeerbrengers zijn tijdens lekkere diners en gezellige avondjes.*

Oud

Het gebruik van kaarsen is al honderden jaren oud. Rond de jaartelling werden de kaarsen gemaakt uit hars en vetten. Pas in de middeleeuwen ging men ze vervaardigen van bijenwas.

Boetseren

Behalve decoratieve kaaresn zijn er op de show ook gothische kaarsen in vele afmetingen te zien. Interessant is ook de uitgebreide collectie van standaards. De kaarsenshow wordt zaterdagavond geopend door de locoburgemeester van Schaesberg, de heer W. Mulders. In zijn openingswoord verwerkt hij wetenswaardigheden over de samenstelling van kaarsen. Voorts kan men dit weekend in de LTS-aula een Rosenthalservies met lotusdecoraties bewonderen.

Leerlingen van de acht lagere scholen in Schaesberg stellen voorts producten van de handenarbeidsles ten toon. De kinderen kregen de beschikking over een Italiaanse kleisoort die als bijzonderheid heeft dat de klei niet gebakken hoeft te worden. Ze is binnen 24 uur droog en kan dan al beschilderd worden. Permanent draait er ook een film over de mogelijkheden met boetseerklei.

● *Kaarsen in allerlei afmetingen, vormen en kleuren.*

Edelstenen

Bijzonder interessant tenslotte is de verzameling fossielen, edelstenen en half-edelstenen van mevoruw C. Brull. „Ik wil eens laten zien dat het de moeite waard is stenen te verzamelen die men in eigen streek vindt", zegt mevrouw Brull. Vondsten van haar zijn ondermeer verwerkt in sieraden. Pronkstukken uit de bekende collectie van mevrouw Brull zijn onder meer een kies van een mammoet uit de Maas een stuk fossiel hout, vondsten uit het tijdperk van het Carboon en daarnaast een interessante collectie edelstenen. Mevrouw Brull heeft vijf weken, avond aan avond, werk gehad om haar bijdrage aan de „kaarsenshow" zo goed mogelijk te verzorgen. Ze schreef onder meer 1000 kaartjes met benamingen van de verschillende door haar te exposeren zaken.

De LTS van Schaesberg is te vinden in de Graafstraat. Komende vanuit Heerlen vanaf het Streperkruis de derde straat links. De toegang tot de show is gratis.

films kort belicht

In Royal te Heerlen is de mooie film van David Lean **„Ryan's Daughter"** terecht verlengd. Het is een film met een echt bewogen geschiedenis, die zich afspeelt in 1916 toen heel Ierland nog door de Engelsen was bezet. Wat zich heden in Ulster afspeelt is niet nieuw. Het Engelse leger dat overal op zwijgzame Ieren stiet die in het geheim wapens bezorgden aan hun verzetsleiders, de liefde van een Ierse vrouw die zich in het geheim aan een Engelse officier gaf, gedreven door een haar overrompelende passie, de dorpsbewoners die aan elkaar klitten als ze via een simpele ziel komen te weten wat de vrouw van hun geliefde onderwijzer uitricht, een volksgericht, dat alles verschijnt in Ryan's dochter. Sarah Miles **beeldt levensecht de rol van Rosy uit, de dochter van de dikke herbergier die omwille van zijn zaak een dubbelrol speelt.** Robert Mitchum is de stille lankmoedige onderwijzer die Ierland en Rosy in zijn hart draagt. Trevor Howard is een prachtige Ierse pastoor.

In Rivoli kan men **„Le Sorelle"** zien, een liefdestragedie van de Italiaan Roberto Malenotti, die er Susan Strasberg, Nathalie Delon en twee onbekende Italianen voor enterde. Diana en Martha zijn aanvankelijk aan elkaar gehechte zusters, maar Diana laat zich, na een bewogen vakantie, niet langer in met haar zus en trouwt met een rijke intellectueel. In het geheim heeft ze een verhouding met een oudere man die ze in een boshut regelmatig ontmoet. Martha zoekt haar zus op en laat zich weer door haar lesbische gevoelens overmeesteren. De beelden zijn magnifiek qua toon en kleur, het verhaal is van een melodramatiek die men alleen in een ongezonde tijd kan uitdenken.

In hetzelfde theater zal **Gimme Shelter** met de Rolling Stones de speciale liefhebbers nog in drie voorstellingen kunnen trekken.

In Passage is de Franse filmer van geraffineerde gladde sex-films Max Pecas weer eens present. In **„Je suis nimfomane"** brengt hij een verhaal van een jong meisje dat na een ongeluk, in haar lichaam een verandering ontdekt. Men maakt haar uit voor nimfomane. Zij wordt daar wel door gekweld, maar geeft er zich, in vele uitingsvormen aan over. Na een zelfmoordpoging komt zijn, dank zij de hulp van een priester en een arts, genezen en gelouterd in een normale verhouding tot de sex.

In Maastricht kan men behalve de mooie film **Song of Norway** ook de spectakelfilm **„De Mantel"** The Robe naar de roman van Lloyd C. Douglas zien. Het was de eerste Todd A-O-film op wide-screen. Ze is nog ruimschoots het aanzien waard en valt in deze tijd wel heel bijzonder op wegens de (christelijke) strekking. Er is wel nogal wat gegoocheld met een bepaalde filmromantiek die met religieuziteit niet zoveel te maken heeft als destijds werd gepropageerd. (In Royal 1). In dezelfde geest is ook **Barabbas**, een film die in Astoria te Brunssum draait. De film werd vervaardigd naar een roman van de Deen Pär Lagerkwist. Barabbas verlaat, nadat hij door het gepeupel van Jeruzalem werd uitverkozen boven Christus, de stad en komt in zijn latere leven tot inkeer.

Sex en geweld is er weer in diverse bioscopen. Over Blue Movie is het overbodig nog iets te zeggen, ze levert precies wat Wim Verstappen heeft gewild: veel geld voor hem. In Palace te Maastricht is een soort persiflage op Bonny and Cloud te zien onder de titel **„Het liefdesleven van Bunny en Clod"**. „Geweld en sex in de oertijd", voor simpele geesten, valt waar te nemen in Roxy te Geleen, de draak **„De non van Monza"**, over 'n middeleeuwse fielt die een klooster bezoekt vol geile nonnen en een hypocriete leidsman, is te zien in Hoensbroek (Royal). De locatie van het middeleeuwse kloster is prachtig. Ann Heywood doet haar best om de dualistische rol van de rijke non enige levensechtheid te geven, maar ze had in Eriprando Visconti een louche regisseur.

P. H.

't doet me goed aan m'n hele body

SMULLEN

● *Jacques Zéguers: „Wij doen keihard ons best"*

„Het einde". Dat schreef Ramses Shaffy in het gastenboek van bistro chez Jaques, nadat hij er op een avond gegeten had. Shaffy heeft het daarmee bij het rechte eind. 'n Etentje bij deze Maastrichtse bistro is dan ook van het begin tot het einde een culinaire verrassing.

Al bijna twee jaar verwent Jacques Zéguers zijn gasten met bijzonder verfijnde gerechten. Zijn zeven tafeltjes tellende restaurantje behoort ongetwijfeld tot de Nederlandse top op culinair gebied. Deze conclusie trok ik, toen ik dinsdagavond enkele gerechten uit zijn keuken ben gaan proeven.

Jacques Zéguers omschrijft zijn bistro als „een eetzaakje waar de baas zelf 'n potje staat te koken en daarbij geassisteerd wordt door z'n vrouw en waar je een lekkere hap kunt eten." Dat is erg bescheiden gezegd voor de prestatie die in de keuken wordt geleverd. Koken is voor Jacques Zéguers niets vreemds. Hij is al de vijfde telg uit een dynastie van gastronomen. Twee uitspraken zijn typerend voor zijn werk: „Wij doen keihard ons best" en „'t doet me goed aan m'n hele body als ik de mensen zo heerlijk aan het eten zie." Typerend voor de liefde waarmee hij zijn vak uitoefent is ook het feit dat hij bij Sinterklaas een kookboek heeft besteld. Zoiets doe je niet gauw als je niet helemaal in je vak opgaat.

Als eerste gerecht zette Zéguers me een „Pâté maison" voor, geserveerd met meloen en een frisse groen garnering. Lekker licht van smaak. Het stokbrood dat daarbij komt is uit eigen keuken en het is de moeite waard er even aan te ruiken. De vissoep die hierop volgde is de beste die ik sinds tijden — buitenland meegerekend — gegeten heb. Er zat ondermeer verse kreeft in. Alleen al deze vissoep (f 4.50) loont de reis naar Maastricht. Vervolgens serveerde Zéguers mij de „Tournedos maison Zéguers": 'n bijzonder mals vleesje in een heerlijke saus. Op de menukaart is dit recept als volgt omschreven: „Dit recept is 120 jaar oud en uit de familie ontstaan. Mooie filets van de haas, welke worden ingewreven met gepelde peperkorrels en knoflook en daarna snel afgebraden in een bruine boter welke vermengd is met peterselie en dragon. De saus wordt geflambeerd met cognac waarna ze gemonteerd wordt met room champignons, truffels, dragon en knoflook." Prijs f 14.50. Ik raad U wel aan, met uw vrouw dit gerecht te gaan eten. De knoflook-lucht blijft lang hangen en zoiets kan huwelijksproblemen opleveren. Een andere mogelijkheid is ook de kok te vragen het erg kalm aan te doen met de knoflook. De koffie na was eveneens voortreffelijk. Na het diner kan men bijvoorbeeld de koffie beneden in de zaak gebruiken bij het open haardvuur. Een andere specialiteit van Zéguers is de „Rable de Lièvre à la Rabelaisienne, 'n met spek gepikeerde hazenrug. Dit gerecht heb ik niet geproefd maar Zéguers beval dit aan. Gezien de voorgaande gerechten kan men, naar mijn mening, best vertrouwen op zijn adviezen. Nog enkele opmerkingen. De smaak van alle gerechten was zacht, de garneringen waren fantasievol uitgewerkt, de vissoep bijvoorbeeld was „ordelijk", daarmee bedoel ik dat de visjes herkenbaar waren, hetgeen niet vaak bij vissoepen het geval is. Men kan bij Jacques Zéguers ook enkel voor de vissoep terecht. Voorts een vriendelijke bediening, feestelijk gedekte tafels en een aantrekkelijk ietwat romantisch en oud interieur.

De Bistro Jacques is te vinden op de Brusselsestraat 15. Telefoon 16291 en vanaf vandaag is het kengetal van Maastricht 043. In de weekends moet U beslist reserveren. Door de week — behalve op maandag — is het rustiger. De keuken is dagelijks geopend van 12.30-15.00 uur, en van 18.30-22.00 uur. Zaterdagmiddag is de keuken gesloten, maar 's avonds is ze op zaterdag open tot 23.00 uur.

Maastricht: altijd attractief

WANDELEN

● *Helpoort*

'n Wandeling door 'n stad in dit jaargetijde heeft als voordeel dat er altijd wel een cafeetje in de buurt is om even in te duiken, als men het koud krijgt. 'n Rondwandeling door Maastricht is altijd attractief. Vanaf de Servaasbrug, die haar huidige vorm kreeg tussen 1280 en 1298 komt U rechts in de Kleine Staat en dan meteen links in de Grote Staat. Deze twee straten vormen de hartslagader van de stad. Hun naam ontlenen zij aan een huis van vroeger waar de stedelijke Magistraat een „grote staat" voerde. Op de kruising tussen beide straten ligt het 16e eeuwse Dinghuis. Het is een van de elegantste gebouwen van de stad, waar eens het gerecht zetelde. Het Dinghuis heeft een prachtige gevel van Naamse steen.

Via de Grote Staat, een gezellige winkelstraat voor diegenen die Maastricht niet zo goed kennen, komt U op het Vrijthof. Langs het Vrijthof, dat er nu wat zielig bij ligt, gezien de bouwwerkzaamheden, is heel wat interessants te zien. Op de eerste plaats de „Servaas". Deze kerk stamt voor een deel uit de tiende eeuw. Ze is te bezichtigen. Opvallend is ook het Spaans Gouvernement met zijn gotische voorgevel en renaissance achterkant. In dit gebouw werd Willem de Zwijger, Prins van Oranje vogelvrij verklaard door de Spaanse bezetters.

Het oudste café van Maastricht ligt eveneens aan het Vrijthof: Dit heet „In den Voghelstruys". 'n Gezellige, heerlijk ouderwetse gelegenheid: 'n plaats ook, waar iedereen in Maastricht op z'n tijd komt. Via de Platielstraat, 'n zijstraatje van het Vrijthof, komt U op het Amorpleintje en in het gedeelte van Maastricht dat wel de naam Petit Paris draagt.

Via „Achter het Vleeshuis" en de Wolfstraat (rechts) naar het OLV-Plein met de OLV-kerk en het kapelletje waar de Sterre der Zee wordt vereerd. Op het plein naar links en dan rechts door de Bernardusstraat naar de Helpoort: een overblijfsel van een 13e eeuwse omwalling. Het daarachter gelegen bolwerk dateert uit de 16e eeuw. Hier ergens sneuvelde de musketier D'Artagnan. Wandel vervolgens (rechts) zoveel mogelijk langs de wallen, richting Natuurhistorisch museum. U komt dan in de Heksenhoek terecht. loop langs het conservatorium naar de voormalige molen op de Jeker. Daar kunt U op de stadswallen komen. U wandelt de wallen zover mogelijk af en gaat vervolgens via het centrum weer terug naar Uw vertrekpunt.

Geluk heeft geen verhaal

KYKEN

● *Film met spectaculaire natuuropnamen.*

Geluk heeft geen verhaal. Dat was ook de spijtige ervaring voor de Amerikaanse producer die zich voorstelde in Noorwegen een film te maken waarin de componist Edvard Grieg de centrale figuur zou zijn. Edvard Grieg had een heel gelukkig huwelijksleven met zijn vrouw.

Zij was een talentvolle sopraan en heette Nina Hagerup. Andrew L. Stone, een man met een reputatie als maker van suspense-films gaf zijn idee om een „Song of Norway" te maken waarin het Noorse landschap even grandioos zou stralen als het Oostenrijkse doet in de musical „The sound of music" niet op en ging zoeken in de brieven van Grieg naar een dramatische beweging. Hij reisde samen met zijn vrouw heel Noorwegen af en werd steeds meer overweldigd door het gigantische machtige landschap met zijn fjorden, bossen, waterpartijen en zijn groene weiden. Hij stiet tenslotte op een andere naam dan die van zijn vrouw boven de twee eerste liederen die Grieg schreef. Dat was de rijke, mooie Zweedse Therèse Berg, de dochter van een bierbrouwer. Zij was een bewonderaarster van Grieg toen hij nog totaal onbekend was. Stone zocht verder in de „histoire intime" van de componist die hij volgde op zijn tochten in Italië, Denemarken en Engeland. Hij kreeg toch een bewogen verhaal toen hij de bevingen een beetje dramatisch schikte. Het scenario voor „Song of Norway" was rond, en het gegeven was niet meer zo totaal in strijd met de werkelijke levensroman van Grieg als het Broadway-succes, de musical „Song of Norway" uit 1944.

De film toont nu de jonge Grieg in zijn geboorteland waar hij tevergeefs een poging onderneemt om een reisbeurs voor Rome te krijgen. Therèse vraagt haar vader geld om Grieg een piano-recital te laten geven. Dat krijgt ze op voorwaarde dat ze belooft Grieg te vergeten en te trouwen met de reder die haar vader voor haar heeft bestemd. Grieg maakt dan kennis met de jonge Rikard Nordraak, de componist van het Noorse volkslied die een echte Scandinavische cultuur van de grond wil helpen. Nina Hagerup, met haar prachtige sopraanstem, staat met haar talent achter hen en brengt het zover dat de beroemde Hans Christiaan Andersen naar haar luistert als ze de liederen zingt die Grieg op Andersens teksten heeft gecomponeerd. Na hun huwelijk wonen Nina en Edvard in Christiania waar hij moet leven van het geven van pianolessen. De vader van Therèse sterft en zij verbreekt haar verloving. Ze is zelf rijk en wenst Grieg te steunen met heel haar vermogen, iets wat Nina uiteraard verdacht vindt. Grieg heeft een compositie naar de beroemde Liszt gestuurd in Rome en als deze daar enthousiast op reageert krijgt Edvard eindelijk de lang begeerde reistoelage zodat hij, maar wel alleen, naar Rome kan. Hij bezoekt onderweg zijn vriend Rikard die aan tuberculose lijdt en niet lang meer te leven heeft. Wanneer Grieg in Rome langer wordt opgehouden dan hij heeft voorzien kan hij de belofte Rikard nog eens te bezoeken niet meer nakomen, zijn vriend is reeds gestorven. Hij keert naar Nina in Noorwegen terug en wijdt zich verder alleen aan de droom die hij en Rikard hebben gekoesterd.

De opnamen voor de film werden zoveel mogelijk gemaakt op de plaatsen waar Grieg zelf geleefd heeft, en daar zijn prachtige locaties bij. Het werd enerzijds een cultuurfilm, niet alleen om de 25 liederen en andere Grieg-muziek die door het verhaal zijn gevlochten, maar ook om de tijdsbeschrijving en de ontmoetingen met beroemde figuren als Liszt, Andersen, Ibsen, Björnson. Het werd ook een publieksfilm door het menselijk verhaal, de romantische melodieën, de natuuropnamen waartussen enkele spectaculaire nummers zitten. De film draait in Festival te Maastricht.

Antiekmarkt

In het Kerkennersgebouw aan de Wilhelminastraat 49 in Nieuwenhagen wordt zaterdag en zondag een antiekmarkt gehouden. Volgens de organisatoren zijn er 1001 artikelen tegen zeer aantrekkelijke prijzen. Openingstijden: zaterdag van 15 tot 23 uur en zondag van 13 tot 23 uur.

Gulden humor

In de schouwburg van Venray wordt zondag de carnavalszitting „De Gulden Humor" gehouden. Hieraan werken diverse verenigingen mee. Aanvang 20.00 uur.

Carnavalstreffen

Roermond heeft een drukke carnavalsweekend. Zaterdag — in het kader van het carnavalstreffen — begroetingsavond voor alle carnavalsverenigingen. Zondag carnavalstreffen met optocht en defilé in de wijk Kapel-Kemp om 14.00 uur. Daarna op het stadhuis uitreiking van de gouden Toon Hermanspenning aan Veldeke. 's Avonds „nonstop-carnavalsprogramma" in het feestpaviljoen. Maandag vanaf 20.00 uur besluit van het carnavalstreffen met een Roermondse avond, eveneens in het feestpaviljoen.

Lichtkoningin

Voor de 20ste maal wordt zaterdagavond in Beek de Lichtkoningin gekroond. Dat gebeurt in zaal Maessen, Brugstraat. Het protocol is tls volgt: Rond 20.30 uur wordt de Lichtkoningin van 1970 ontvangen. In haar gevolg is de nieuwe, maar nog onbekende Lichtkoning. Deze zal gekroond en bekend gemaakt worden door burgemeester mr. jhr. Van Meeuwen. Natuurlijk gebeurt dat met de nodige ceremonies. Na de kroning wordt het Luciabal geopend. De Lichtkoningin is gekleed in een witte japon. Daar overheen draagt ze een wijnrode mantel en haar hoofd is gekroond met (electrische) kaarsjes. Een ieder is — tegen betaling van een entreeprijsje — welkom op deze avond die om 20.00 uur begint.

Twee op de wip

Twee [illegible] jonge artiesten, Willeke Alberti en Jeroen Krabbé komen zaterdag en zondag naar Maastricht met het toneelstuk „Twee op de Wip". Bewerker-regisseur Willy van Hemert zegt verder meer over dit stuk: „Het is zeker niet de bedoeling met deze vrije productie een artistieke daad te stellen, wel heb ik gemeend, dat dit stuk voor twee personen [illegible] de gelegenheid kan geven [illegible] een avond lang [illegible] [illegible] te overtuigen, dat [illegible] [illegible] schouwburg [illegible] worden." „Twee op de Wip" is een toneelstuk van William Gibson. In januari 1958 ging het in New York in premiere. Gibson situeerde het stuk in New York. Van Hemert heeft de plaats van handeling overgebracht naar Amsterdam.

● **Willeke Alberti in „Twee op de Wip"**

Motorsportfeest

Zaterdag worden alle motorsportfans uit heel Limburg in het gemeenschapshuis van Stein verwacht, tijdens de jaarlijkse feestavond van de motorsportclub Full Speed. Het Ramona Trio zal er voor de muziek zorgen. Tijdens de avond zullen er bovendien prijzen worden overhandigd aan de clubkampioenen en aan de teamcrossers. De avond begint om 20.00 uur. Volgens het bestuur zijn de prijzen van de consumpties redelijk: f 0.60 tot f 1.-.

Wandelen

Dagwandeling in de omgeving van Sippenaken met het IVN Vijlen-Vaals. Vertrek vanaf hotel Bellevue in Vaals om 10.30 uur. De wandeling duurt vijf à zes uur. Ze gaat onder alle weersomstandigheden door.

Culinair

Het Valkenburgse Indisch restaurant Garoede (Adler) gaat vanaf vandaag een uitgebreide Indische rijsttafel serveren. Heel wat lezers van Smullen hebben inmiddels al kennis gemaakt met dit specialiteitenrestaurant. Vandaar dat wij hen graag op de hoogte houden van het culinaire [illegible] door ons in de rubriek „Smullen" opgenomen eetgelegenheden. Daarmee is Wie wat Waar vol met tips voor een plezierig weekend.

HUBERT HAENEN

UW WEEKEND IDEE IN DE KRANT!

SCHRYF NAAR POSTBUS 1 VALKENBURG

Limburgs Sport Dagblad

Vrijdag 26 november 1971

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

REÜNIE VAN LIMBURGIA-KAMPIOENEN

BRUNSSUM, 26 nov. — Vanavond vindt om 20.00 uur in het Schuttershuuske in Brunssum een reünie plaats van alle spelers van het elftal van Limburgia dat in het seizoen 1949-1950 kampioen van Nederland is geweest. Jarenlang was het de gewoonte van deze spelers bij elkaar te komen. Een groot aantal jaren terug is dat contact echter gaan verwateren, maar vanavond zien alle vedetten van toen elkaar weer in Brunssum.

B. en W. van Heerlen in antwoord op vragen uit de raad:

Bestaansrecht profclub niet bewezen

HEERLEN, 26 nov. — In antwoord op vragen van raadsleden zeggen B. en W. van Heerlen, dat het bestaansrecht van een prof-voetbalclub op het niveau van de eredivisie voor Heerlen nog lang niet bewezen is.
Weliswaar trokken voetbalwedstrijden van niveau in het stadion Kaldeborn een redelijk aantal bezoekers, maar dit aantal was van dien aard dat de vraag blijft of de organisatoren van deze evenementen (met name Standaard Luik - PSV) het experiment zullen herhalen.
Volgens het college van Heerlen mag onder de in Zuid-Limburg al vele jaren bestaande semiprof-voetbalsituatie de vestiging van een club in Heerlen alleen voortvloeien uit de noodzakelijke of voor een deel reeds verplichte sanering. Ook vinden B. en W. dat de aanwezigheid van een club van belang is voor een veel groter woongebied dan dat van Heerlen en directe omgeving. Thuiswedstrijden van een dergelijke club moeten gespeeld worden waar dit zakelijk gezien het meest verantwoord is. Het college belooft wel te onderzoeken op welke wijze de toeschouwersaccommodatie van het sportpark Kaldeborn beter kan worden benut.
Op sportgebied zeggen B. en W. verder dat door de gestegen bouwkosten de bouw van een kunstijsbaan nog niet mogelijk is. Nadere informatie heeft het college over deze zaak nog niet.

Strijd om Nederlandse titel 57/2

Zenuwen fataal voor Piet Gerrits

GEMERT, 26 november. — Westerbeek uit Borne heeft de beste prestatie geleverd in de eerste ronde van het toernooi om het Nederlandse kampioenschap hoofdklasse kader 57/2 klein biljart, welke titelstrijd gisteren onder organisatie van de vereniging Serio in het Brabantse Gemert een aanvang nam. Westerbeek versloeg Feeke uit Castricum in slechts 9 beurten.

Dekker uit Dodewaard is in Gemert de titelverdediger. Hij had tegen de Zaandammer Broerse een moeilijke start, maar herstelde zich in zijn 12de en tevens laatste beurt met een serie van 134 caramboles, de grootste in de eerste ronde.
De Limburger Gerrits uit Hoensbroek beschikte in zijn partij tegen Egbars uit Ravenstein na tien beurten over 293 caramboles en werd toen zo nerveus dat hij voor de nog ontbrekende 7 caramboles niet minder dan 5 beurten nodig had. Gerrits provinciegenoot van Rosen uit Wolbach versloeg in zijn openingspartij Peetoom uit Schagen in 13 beurten met een verschil van 75 caramboles. De uitslagen van de eerste ronde luidden:

EERSTE PARTIJ				
Broerse Zaandam	122	12	10.17	36
Dekker Dodewaard	300	12	25	134
TWEEDE PARTIJ				
Egbars Ravenstein	238	15	25.88	49
Gerrits Hoensbroek	300	15	20	89
DERDE PARTIJ				
Peetoom Schagen	225	13	17,31	45
Van Rosen Wolbach	300	13	23,07	98
VIERDE PARTIJ				
Feeke Castricum	237	9	26.33	76
Westerbeek Borne	300	9	33,33	93


Piet Gerrits, de Hoensbroekse biljarter die de winst in zijn eerste partij door nervositeit verloren zag gaan. Voor vijf caramboles had hij zeven beurten nodig.

IOC gaat amateurbepalingen streng aanpakken

SYDNEY, 26 nov. — Het hoofd van de commissie voor het amateurisme van het internationale Olympische Comité heeft verklaard dat een aantal schendingen van de amateurbepalingen worden onderzocht. Het hoofd van deze commissie is de Australiër Hugh Weir, die te Lausanne voor deze functie werd gekozen. Hij wilde niet zeggen hoeveel gevallen worden onderzocht. Hij zei, dat het voornaamste probleem, waarmede de commissie wordt geconfronteerd, het geld vormt dat handel en industrie sommige sportlieden onder de tafel geven. Dit probleem speelt in het bijzonder bij de wintersport, waar de productie van het benodigde materiaal een miljoenenzaak is en waar de fabrikanten een felle concurrentiestrijd met elkaar voeren.
Weir zegt, dat een van de voornaamste bepalingen ten aanzien van de toelaatbaarheid tot de Olympische Spelen betrekking heeft op de reclame. Volgens de oude regels mochten amateurs hun naam, reputatie of foto niet tegen vergoeding beschikbaar stellen voor reclamedoeleinden. De nieuwe bepalingen zijn scherper doordat niet meer van betaling wordt gerept. „Wij konden nimmer aantonen, dat een sportman betaling kreeg. Nu mogen zij helemaal niets meer met reclame te maken hebben".
De zaken, die door de commissie behandeld worden, zullen grotendeels schriftelijk worden afgedaan in samenwerking met de nationale Olympische Comités.

Ajax weigert speciale verkoop jongenskaarten

AMSTERDAM, 26 nov. — Ajax-voorzitter Jaap van Praag ligt met jeugdige toeschouwers in de clinch. In de maand oktober hebben jongens tijdens wedstrijden voor 2800 gulden schade toegebracht aan de hekken. Tijdens de woensdagavond gespeelde wedstrijd tussen Ajax en Trnava waren de knapen opnieuw baldadig.
Van Praag heeft daarom besloten geen jongenskaarten meer te verkopen. Het betreft hier in totaal 800 stuks, die voor de speciale prijs van één gulden per wedstrijd aan bezoekertjes werden verkocht. De goedkoopste plaats bij Ajax kost nu f 3,50.

Clay op Tweede Kerstdag tegen Blin

ZüRICH, 26 nov. — Cassius Clay, exwereldkampioen zwaargewicht, zal op 26 december in Zürich een partij van twaalf ronden boksen tegen de Westduitser Jürgen Blin. Dit hebben de Zwitserse promotors donderdag in Zürich bekend gemaakt.
Clay krijgt een beurs van 330.000 dollar (ca 1 miljoen gulden). Blin moet het „iets" minder doen: 45.000 dollar (ca 150.000 gulden).
Jürgen Blin, die in al zijn gevechten (40) nog nooit knock out is gegaan, sprak er zijn vertrouwen in uit dat hij Clay zou kunnen verslaan. „Mijn enige probleem zal zijn de eerste twee ronden door te komen. Daarna zul je eens zien hoe kwetsbaar Clay wordt".

Druk programma Smoke Eaters

GELEEN, 26 nov. — Na de onsmakelijke vertoning door de Raiders in Baden Baden en het prachtig herstel van de Smoke Eaters tegen de Warriors wacht de Geleense ploeg in de komende dagen een druk programma. Vrijdag moeten zij in Den Haag voor de Nederlandse competitie tegen Hijs Hokij spelen. Tegen deze ploeg hebben zij een keer gewonnen en één keer op het nippertje verloren zodat het een spannende wedstrijd belooft te worden.
Het Limburgse publiek kan zondagavond om 20.00 uur haar favorieten aanmoedigen als deze voor de Cup International tegen CPL Luik spelen, een team dat bijna geheel uit Canadezen bestaat.
Als men de resultaten van deze ploegen tot dusver vergelijkt moet er, indien Smoke Eaters volledig kan aantreden, winst in zitten voor de jongens van Frank Oatway. Nu de Nederlandse spelers Frenken, Wilms, Eussen, Mulder en Van de Wall zich hoe langer hoe beter aanpassen bij de vedetten Freeman, Lloyd, Self, Gilhen, Anton en Vosatko heeft het spel van de Smoke Eaters zoveel inhoud gekregen dat het er voor Luik somber uitziet. Maandagavond brengen de Smoke Eaters een tegenbezoek aan CPL Luik waar men om 20.30 uur voor de Nederlandse competitie speelt.

Fortuna SC en MVV op tweede transferlijst

DEN HAAG, 26 nov. — In de tweede transferperiode zijn op verzoek van de club de volgende spelers op de lijst geplaatst: AZ '67: Ph. Stapper; DFC: H. Klein; DWS: F. G. Geurtsen, A. Pijlman en A. J. M. Vermolen; Fortuna SC: F. Derix; De Graafschap: K. Melaard; Haarlem: S. J. Oosthuizen; Helmond Sport: P. W. J. Th. van de Heuvel; HVC: B. Aarts, M. van Reeken en H. P van der Wekke; NEC: H. Vleeming; PEC-Zwolle: V. Gardasevic, PSV: G. Hiddink, H. Munk Jenssen en H. Vos; FC Twente: I. Kenderesi; FC Utrecht: P. van Kerkhof; Willem II: W. A. Wisse.
Op verzoek van de speler zijn op de transferlijst geplaatst: Ajax: R. C. Suurendonk; AZ'67: H. de Jong; DFC: Chr. Bouman; Feyenoord: R. Theuns; Fortuna SC: Th. Hanssen en H. Mensink; Go Ahead Eagles: D. Beek, J. Smit en L. S. W. Verdonk; De Graafschap: H. van Buuren; Heracles: J. C. Bronkers; MVV: J. Bonfrère, J. Th. Prins en S. Szefer; FC Utrecht: J. Blaauw; Volendam: M. Majoor.
De tweede transferperiode loopt van 1 tot en met 15 december 1971. Op deze lijst kunnen spelers worden geplaatst „op verzoek van de club" die dit jaar reeds op de transferlijst hebben gestaan en niet van club zijn veranderd. Het behoort uiteraard ook tot de mogelijkheden om een speler die in de eerste periode „op eigen verzoek" op de lijst stond, nu op verzoek van de club te plaatsen. Ook buitenlandse spelers kunnen worden gecontracteerd. In deze tweede transferperiode mag een club echter maar twee buitenlanders aantrekken.

● Het ziet er naar uit dat Nederlander Piet de Wit de zesdaagse van Münster niet zal kunnen volbrengen. Woensdagavond liep hij bij valpartijen verwondingen op aan zijn schouder, waarvoor hij naar het ziekenhuis moest. Donderdagavond was nog niet bekend hoe ernstig zijn verwondingen zijn.

Finish Amstel Gold Race definitief in Meerssen

HEERLEN, 26 nov. — De Amstel Gold Race wordt volgend jaar definitief op zondag 26 maart verreden. Deze datum is tijdens het congres van de UCI in Genève officieel goedgekeurd. De start zal zeer waarschijnlijk weer in Heerlen zijn. De finish is definitief in Meerssen. De Amstel Gold Race zal in tegenstelling tot vorig jaar niet worden besloten met vier slotronden in de finishplaats. De finalist zal onmiddellijk na aankomst in Meerssen gebeuren. Wel zal de karavaan tijdens de tocht door Zuid-Limburg Meerssen een keer passeren. De Amstel Gold Race zal voorts weer meetellen voor de wereldbeker voor beroepsploegen.
In Genève is nog een aantal andere definitieve data van grote wielerwedstrijden uit de bus gekomen. Deze data zijn: 9 april Ronde van Vlaanderen; 12 april Gent - Wevelgem; 23 april Waalse Pijl; 16 april Parijs - Roubaix; 1 oktober Parijs - Tours; 18 maart Milaan - San Remo; 7 oktober Ronde van Lombardije; 1 mei Rund um den Henninger Turm (Frankfurt); 7 mei Grote Prijs van Zürich.

Kodric debuteert op 19 december bij Roda JC

KERKRADE, 26 nov. — De Joegoslaaf Hans Kodric maakt op zondag 19 december in de thuiswedstrijd tegen Volewijckers zijn debuut bij Roda JC. Deze van Patro Eisden overgenomen speler die per 15 december gerechtigd is voor de Kerkraadse eerste divisieclub, heeft tijdens trainingen en oefenwedstrijden zo'n goede indruk gemaakt dat er voor hem meteen een plaats wordt ingeruimd in de hoofdgroep. Vandaag valt de beslissing of Jan Schaekens weer mag gaan trainen. Deze aanvaller van Roda JC staat nu al maanden op non-actief sinds hij bij een auto-ongeluk een hersenschudding opgelopen heeft. Als het medisch onderzoek vandaag gunstig uitvalt, zal Schaekens zo spoedig mogelijk de training hervatten. Inmiddels heeft trainer Koole de verdediger aangewezen die zondag de gevaarlijkste aanvaller van Wageningen. Hazelhekke, moet uitschakelen. De man die deze dekkingstaak moet vervullen, is John Pfeiffer.

● De Russische schaakster Alla Koesjnir heeft in de finale tweekamp van 't kandidatentoernooi voor dames tegen haar landgenote Nanna Aleksandria een voorsprong genomen van 2—0. Na winst in de tweede partij zegevierde zij donderdag ook in de afgebroken eerste partij. Alla Koesjnir kwam in het eindspel twee pionnen voor. Haar tegenstandster gaf bij de 53e zet op.

Nederland won in EK bridge

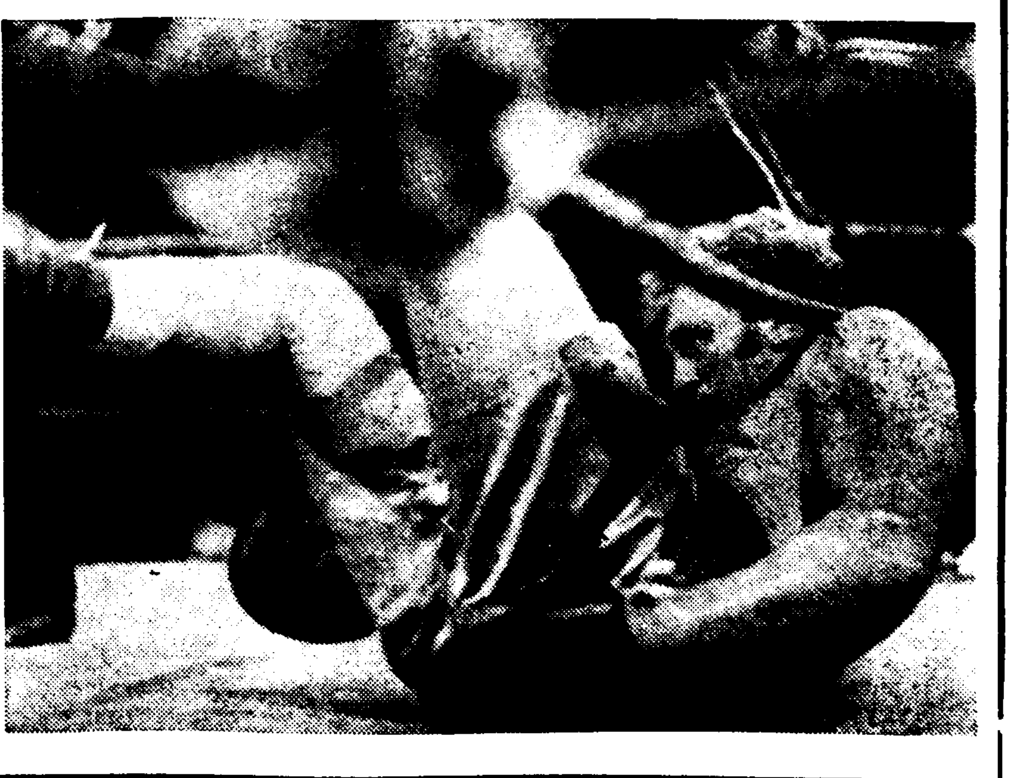
ATHENE, 26 nov. — West-Duitsland, één van de koplopers na de eerste ronden van het Europese bridgekampioenschap, is donderdag door een 20— min 2 nederlaag tegen Frankrijk van de vierde naar de tiende plaats in het algemeen klassement getuimeld. De Fransen schoven op van de elfde naar de vierde plaats van het klassement, waarin Italië ondanks een 10—10 gelijkspel tegen Hongarije de leiding behield in het open toernooi. Bij de dames behield Italië eveneens de leiding.
Uitslagen: Vijfde ronde open toernooi in wedstrijdpunten: Noorwegen - België 9—11; Spanje -Griekenland 6—14; Finland - Denemarken 11—9; Polen - Portugal 13—7; Oostenrijk - Zweden 7—13; Duitsland - Frankrijk min 2—20; Hongarije - Italië 10—10; Israël - Turkije 6—14; Joegoslavië - IJsland 19—1; Ierland - Engeland 0—20; **Nederland** Zwitserland 10—10.
Algemeen klassement open serie: 1 Italië, 2 Engeland, 3 België, 4 Denemarken, 5 Frankrijk, 6 Zweden, 7 **Nederland**, 8 Zwitserland, 9 Polen, 10 Duitsland, 11 Oostenrijk, 12 Portugal, 13 Noorwegen, 14 Hongarije, 15 Finland, 16 Turkije, 17 Joegoslavië, 18 Ierland, 19 Spanje, 20 Israël, 21 IJsland, 22 Griekenland.
Damestoernooi, uitslagen vierde ronde: Ierland - Noorwegen 0—20; **Nederland** - Griekenland 13—7; Zwitserland - Denemarken 10—10; Italië - Frankrijk 7—13; België - Israël min 2—20; Engeland - Turkije 17—3; Spanje - Portugal 17—3.
Stand algemeen klassement: 1 Italië, 2 Noorwegen, 3 **Nederland**, 4 Zweden, 5 Frankrijk, 6 Griekenland, 7 Engeland, 8 Portugal, 9 Zwitserland, 10 Israël, 11 Spanje, 12 Ierland, 13 Turkije, 14 Denemarken, 15 België.

Wielrenners van de eerste categorie

GENEVE, 26 nov. — De Federation Internationale de Cyclisme Professionnel (FICP) heeft de lijst van coureurs bekend gemaakt die zijn geplaatst in de zogenaamde eerste catergorie. Voor Nederland zijn dat Joop Zoetemelk en Eef Dolman.
De lijst ziet er als volgt uit: **België**: Bracke, R. DeVlaeminck, Dierickx, Godefroot, Merckx, Pintens, Rosiers, Van Linden, Van Springel en Verbeek; **Italië**: Basso, Bernardino, Bitossi, Gimondi, Motta en Zilioli; **Spanje:** Ocana, Castello, Galdos en Fuente; **Portugal:** Agostinho; **Nederland:** Dolman en Zoetemelk; **Frankrijk:** Guimard en Poulidor; **Groot-Brittannië:** Horton; **Denemarken:** Mortensen en Ritter; **Zwitserland:** Pfenninger; **Zweden:** G. Pettersson; **Luxemburg:** Schulz; **West-Duitsland:** Tschan.

Bugner brak kaak

LONDEN, 26 november. — Joe Bugner, ex-kampioen zwaargewicht boksen van Groot-Brittannië en het commonwealth, blijkt woensdagavond tegen de Amerikaan Larry Middleton, zijn kaak te hebben gebroken. Hierdoor kan Bugner, die van Middleton verloor, dit jaar niet meer in de ring komen. Andy Smith, manager van Bugner, vertelde donderdag: „De verwonding ontstond in de derde ronde toen Joe een harde rechtse van Middleton moest incasseren. Aan het eind van de derde ronde was zijn kaak ontzettend gezwollen, maar Joe besloot door te gaan. Vanochtend echter was de kaak nog steeds dik en zijn we naar een ziekenhuis gegaan. Röntgenfoto's wezen uit dat de kaak was gebroken".



Pleumeekers: een wedstrijd voorwaardelijk

DEN HAAG, 26 nov. — De tuchtcommissie van de KNVB heeft donderdag de volgende straffen uitgesproken:
Van der Korput (SVV): één bindende wedstrijd geschorst met een geldboete van 100 gulden wegens ruw aanvallen van een tegenstander, terwijl het spel dood was, tijdens de wedstrijd Wageningen-SVV op 14 november. Van der Korput had een strafkaart, waarop een aantekening voorkomt van 7 november wegens een soortgelijke overtreding.
Riechelman (De Volewijckers): één bindende wedstrijd voorwaardelijk geschorst met een proeftijd van één jaar, met een geldboete van 125 gulden, wegens ruw aanvallen van een tegenstander en het opzettelijk ten val brengen van deze speler tijdens de wedstrijd De Volewijckers-Haarlem op 14 november. Betrokkene is de laatste twee jaar niet door de tuchtcommissie gestraft.
Leurs (Wageningen): voorwaardelijke straf van één bindende wedstrijd, die hem 9 september 1971 werd opgelegd in de strafzaak Eindhoven-Wageningen, werd omgezet in een onvoorwaardelijke. De omzetting is geschied in verband met het voorgevallene tijdens de wedstrijd FC VVV-Wageningen op 7 november.
Klijnjan (Sparta): voorwaardelijk geschorst voor één bindende wedstrijd met een proeftijd van één jaar en een geldboete van 150 gulden, wegens het aannemen van een dreigende houding tegenover een tegenstander tijdens de wedstrijd Sparta-MVV op 21 november.
Pleumeekers (MVV): voorwaardelijk geschorst voor één bindende wedstrijd met een proeftijd van één jaar en een geldboete van 150 gulden, wegens het aannemen van een dreigende houding tegenover een tegenstander tijdens de wedstrijd Sparta-MVV op 21 november.
Onsman (SC Cambuur): geschorst voor twee bindende wedstrijden. Hij krijgt tevens een geldboete van 100 gulden. Bovendien dreigt voor deze speler een voorwaardelijke straf te worden omgezet in een onvoorwaardelijke.
Stoffels (PEC/Zwolle): geschorst voor drie achtereenvolgende bindende wedstrijden, alsmede een geldboete van 150 gulden wegens trappen van een tegenstander tijdens de wedstrijd SC Cambuur tegen PEC/Zwolle. Op zijn strafkaart komen onder andere aantekeningen voor van mei, oktober en november 1970.

SPORT 2

Ondanks steeds onbeheerster optreden van topsporters

Groeiende interesse voor sponsorschap

HEERLEN, 26 nov. — Om een sport aantrekkelijk te maken voor de kiene reclamejongens van de grote Nederlandse bedrijven is het noodzakelijk dat bij het grote publiek voldoende belangstelling bestaat voor de verrichtingen van de toppers in die bepaalde tak. Is dat het geval, dan kan een potentiële sponsor er namelijk verzekerd van zijn dat er via de publiciteitsmedia flink wat aandacht aan die bepaalde sporters besteed wordt, wat hun waarde als reclameobject doet stijgen. Tot voor kort waren er in ons land slechts twee sporten die daar „in de ogen van de reclamemakers" voor in aanmerking kwamen: wielrennen en voetbal.

In de voetballerij bestaat er van oudsher een aversie tegen directe sponsoring waarbij de naam van de club of de ploeg aan een bedrijf verkocht wordt. Veel verder dan reclameborden langs het veld en namen op trainingspakken kwamen de publiciteitsjagers niet. Bleef over: de wielersport waarin men minder zwaar aan de ethische bezwaren tilde. Aanvankelijk reden alleen de beroepsrenners met kleurige reclames op hun borst en rug, later even vrolijk gevolgd door de amateurs. Intussen hebben ook andere sporten zich zodanig ontwikkeld dat zij door hun verhoogde publiciteitswaarde interessant werden voor de reclamemakers.

Gedwongen door de financiële nood, ontstaan door een krenterige houding van de overheid, bezweek de ene bond na de andere voor het kapitaal. Reclamevoering op wedstrijdkleding is intussen een normale verschijning bij basketbal, volleybal, tafeltennis, ijshockey, wielrennen, autosport en binnenkort honkbal. Steeds meer bedrijven ontdekken het enorme braakliggende terrein van de topsport.

Eldorado

Met de toename van de vrije tijd stijgt het aantal passieve sportievelingen. Miljoenen mensen brengen hun loze uren door met het kijken naar sporttoppers, het lezen van kranteverslagen over hun verrichtingen, en het volgen van sportprogrammas op radio en televisie. Een eldorado voor de reclameafdelingen. Door een sportman of een hele club te kopen wringen zij zich tussen de topsporters en zijn supporters.

Het is duidelijk dat deze hele beweging in Nederland nog in een beginstadium verkeert, met als bijverschijnsel de onvermijdelijke kinderziekten. Een levensgevaarlijke infectie die de clubs bij hun eerste prille contact met een sponsor op kunnen doen heet uitbuiting. Het is bekend dat lang niet alle clubbestuurders even stevig in hun schoenen staan. Daar komt nog bij dat onderhandelingen met een sponsor vaak voortvloeien uit financiële noodzaak, wat de onderhandelingspositie van de amateurbestuurderen tegenover de beroepszakenlieden nog zwakker maakt.

Alleen die mogelijkheid wettigt in deze eerste woelige jaren al een kritische opstelling ten opzichte van de sponsoring. Bedrijfssteun op zich kan de redding betekenen van de Nederlandse amateursport. Het is echter zaak om de beunhazen tijdig te signaleren. Daar kunnen niet alleen de sportclubs, maar ook de goedwillende bedrijven van profiteren.

Het laatste jaar zijn op de Nederlandse markt twee bedrijven, Delta Lloyd Verzekeringen en Mars Chocolade bijzonder actief geworden.

Sportfederatie

Bij de Nederlandse Sport Federatie maakt men zich bij de huidige gang van zaken in de Nederlandse amateursportwereld hoofdzakelijk zorgen over de continuiteit van de sponsoring. Ook in Den Haag ziet men al geruime tijd aankomen dat de clubs die een fabrikant zonder meer feestelijk binnenhalen, de kans lopen dat zij hun organisatie binnenkort kunnen begraven als de weldoener zich teleurgesteld terug mocht trekken. Als voorbeeld haalt men de verbintenis tussen de volleybalvereniging Blokkeer en de orgelfabrikant Eminent aan. Laatstgenoemde verbrak het huwelijk met de volleyballers omdat men zich niet meer kon verenigen met het gedrag van sommige spelers. De club kwam dit jaar nog bij Mars onder dak. Ook herinneren we ons het recente voorval met de volleybalclub Heer-Ploum VC. Ook daar trok de sponsor zich terug na onverantwoordelijk gedrag van een van de spelers van Heer.

Veel beter is men in Den Haag te spreken over de manier waarop Delta Lloyd de zaken heeft aangepakt, waarbij men door een tienjarig contract de toekomst veilig heeft gesteld. De NSF zou het toejuichen als een aantal goedwillende bedrijven een groep vormden, die zich serieus met de juiste sponsoring van de sport bezig zou houden.

West-Duitsland

Het is echter bekend dat men bij de Sportfederatie al jaren hoopt op een ontwikkeling zoals die zich in West-Duitsland voordeed. Daar steunt het bedrijfsleven de sport door jaarlijks miljoenen te storten in de Stichting Sporthulp. De geschonken bedragen worden aangewend om het de mateursporters mogelijk te maken hun sport te beoefenen zonder dat hun maatschappelijke carrière daardoor in gevaar komt. De grote industriëlen zijn onder leiding van multimiljonair Neckermann zolang bewerkt tot zij inzagen dat een gift ten behoeve van de topsport ook vruchten af kan werpen zonder dat daar direct zichtbare reclame tegenover staat.

Hij wijst daarbij onder andere op de grote waarde die de goede prestaties van de topsporters kunnen hebben op de image van West-Duitsland, wat afzet van Duitse produkten in het buitenland op den duur ten goede komt. Bij de NSF kan men nog niet precies zeggen wat men in de toekomst in deze richting denkt te gaan doen. Tot nu toe is de enige zekerheid dat er aan wordt gewerkt.

De nieuwe wielerploeg van Rokado, bestaande uit vijftien wegrenners en zeven baancoureurs.



Bekkerveld favoriet in derby tegen Hevok

Van onze volleybalmedewerker

HEERLEN, 26 nov. — Morgen wordt in sporthal De Varenbeuk de derby tussen Bekkerveld en Hevok verspeeld. (Aanvang 15.30 uur). Voor de eerste keer sedert jaren zijn de Bekkervelders favoriet en men is er danig op gebrand om aan te tonen dat de bordjes momenteel zijn verhangen. Of Hevok zich „braaf" naar de nederlaag zal laten spelen, weigeren we aan te nemen. De Heerlenaren zijn minstens even fel op een zege tegen hun stadrivalen en men kan gezien de situatie in de hoofdklasse rekenen op een gevecht tot het uiterste.

Heer/Ploum VC krijgt na de zware klap bij Were Di bezoek van Bermi, dat de laatste tijd behoorlijk indruk heeft gemaakt en samen met Bekkerveld aan de kop gaat. De wedstrijd in Huize St. Jozef begint om 18.45 uur en wordt een verbitterde strijd om de punten.

Petrus & Paulus zal in Vught gaan kennis maken met de kwaliteiten van VVV/Excellent, dat blijkbaar toch niet ongenaakbaar is. Met wat vrijer spel in de aanval zitten er ruimschoots kansen in voor de Schaesbergers.

Het dames-team van Bekkerveld speelt nog een competitie-wedstrijd, voordat morgen de Europa-coupontmoeting plaats vindt tegen Hermes Oostende. Tegenstandster AMVJ/RLVC zal echter niet al teveel van de krachten der Bekkerveld-dames eisen en we rekenen op een goede en snelle afwikkeling van de strijd. (17.00 uur).

Competitie sport-schutters

HEERLEN, 26 nov. — De recente uitslagen en standen in de competitie van de Nederlandse Bond voor Sportschutters luiden:

Hoofdklasse pluim: SVK - RIA 796—800 (Eussen 202), Missers - Sparta 813—802 (Hannig 207), Juliana - Prins 810—806 (de Jong 207), Lambertus I - Robin Hood 812—817 (Habets, Wings 207), SVT - Luck Raeck 821—809 (v. Leusden 209).

Eerste klasse pluim: Hubertus - SVK 2 796—789 (H. Kortsmit, Th. Kortsmit 203), Diana - SVT 2 786—787 (Schouteten 203), Revanche - SVD 793—782 (Wijers 206), Valk - Missers 2 786—802 (Silvertand 203).

Tweede klasse pluim: Missers 3 - Brigid 789—800 (Schobben 203), Prins 2 - Oud Römpe 782—778 (Keulen, Theunissen J., Theunissen T. 198), Sparta 2 - Willem Tell 786—779 (Amkreutz, v.d. Boorn 201), RIA 2 - Robin Hood 3 743—772 (Rosenboom 197), Luck Raeck 2 - SCA 2 784—753 (Geurts 199).

Derde klasse pluim: SVK 3 - Leeuw 772—768 (Beelen 198), Juliana 3 - Glück Auf 776—782 (Rademakers, Valkenberg 200), Op de Kamp N - Missers 4 762—790 (Cempel 199), Oud Römpe 2 - SVV 759—768 (Keulers 198), SVT 3 - Diana 2 786—780 (Haak 206).

Vierde klasse pluim: Brigid 2 - Revanche 2 770—760 (Knippenberg 198), Lambertus 3 - RKWBCM 740—367 (Ivanovis 199), Glück Auf 2 - Juliana 4 786—755 (Hermans 201), Oud Römpe 3 - Op de Kamp O 761—768 (Goudriaan, Theyssen 196), Valk 3 - Prins Hendrik 779—779 (Hamers 198).

Vijfde klasse pluim: SVV 2 - RIA 3 775—562 (Lighthart 198), Juliana 5 - Prins 3 743—765 (Brands 198), Prins Hendrik 2 - Hattrick 760—798 (Hundscheid 203), SVD 2 - Hubertus 2 710—780 (Steyvers 205), Willem Tell 2 - Excellent 2 770—772 (Coenen 195).

Zesde klasse pluim: Revanche 3 - Treffers 753—738 (Berkers 195), RKWBCM 2 - Prins Hendrik 3 719—727 (v. Zundert 187), Leeuw 2 - Op de Kamp N 2 743—725 (Otermans 199), Hubertus 3 - Hattrick 3 786—742 (Goffin 201), Diana - SVT 4 779—774 (v.d. Broek 202).

Hoofdklasse kogel: Hubertus - ESVS 796—759 (Hannig 202), Roda - Musketiers 760—775 (Stiphout 200), SVH 2 - Valken 745—743 (Rouwette J 195), Lambertus - SVH 792—797 (Cammans 204), Trefpunt - Hubertus 2 783—765 (Sistermans 202).

Eerste klasse kogel: Diana - Hubertus 4 765—730 (Wiesen 194), RWB '66 - SVH 3 764—746 (Meijers 197), Valken 2 - Courage 710—741 (De Leeuw J 195), Hubertus 3 - Trefpunt 2 765—735 (Kohlen 197).

Tweede klasse kogel: SVT 2 - EHSV 2 660—659 (Plas 176), EHSV - Musketiers 2 705—725 (Jacobs 189), ESVS 2 - Roda 2 728—723 (Crutzer 189), Courage 2 - Valken 3 658—675 (Quaedvlieg 179).

Hoofdklasse pluim			
Robin Hood	6	12	4951
Luck Raeck	6	10	4871
Lambertus	7	10	5723
Prins	6	8	4871
Missers	7	8	5728
SVT	7	8	5720
Sparta	6	6	4832
Juliana	7	6	5701
RIA	6	2	4811
Robin Hood 2	6	0	4819
SVK	6	0	4815
Eerste klasse pluim			
Lambertus 2	6	10	4793
Valk	7	10	5533
Missers 2	6	8	4793
Diana	6	8	4741
SVT 2	6	6	4739
Hubertus	5	4	3960
Revanche	5	4	3924
SVK 2	6	4	4555
Juliana 2	5	2	3909
SVD	6	2	4710
Tweede klasse pluim			
Brigid	6	10	4731
Prins 2	7	10	4513
Sparta 2	6	8	4736
Willem Tell	6	8	4727
Robin Hood 3	6	8	4718
Oud Römpe	6	8	4717
Excellent	6	6	4712
Missers 3	7	6	5501
Luck Raeck 2	7	6	5475
RIA 2	7	0	5120
SCA 2	6	-2	4487
Derde klasse pluim			
Missers 4	7	12	5464
SVT 3	6	10	4698
Leeuw	6	10	4659
Oud Römpe 2	6	8	4643
Op de Kamp N	6	6	4608
Glück Auf	7	6	5381
SVV	7	6	5220
SVK 3	6	4	4409
Diana 2	7	4	5434
Juliana 3	6	2	4648
Valk 2	6	2	4603
Vierde klasse pluim			
Brigid 2	6	10	4623
Lambertus 3	6	10	4548
Glück Auf 2	6	8	4632
Sparta 3	6	8	4669
Revanche 2	7	8	5330
Juliana 4	7	7	5308
RKWBCM	6	6	4155
Valk 3	6	5	4568
Prins Hendrik	7	5	5365
Op de Kamp O	7	2	5245
Oud Römpe 3	6	1	4518
Vijfde klasse pluim			
Excellent 2	7	14	5305
SVV 2	6	12	4609
Hattrick	7	12	5453
Willem Tell 2	7	9	5258
Hubertus 2	6	6	4533
Juliana 5	6	5	4497
Prins 3	5	4	3774
Prins Hendrik 2	7	4	5041
SVD 2	5	0	3613
Winchester	6	0	4441
RIA 3	6	0	3992
Zesde klasse pluim			
Leeuw 2	6	10	4526
Revanche 3	7	10	5182
Hattrick 2	6	8	4541
SVT 4	6	8	4416
Hattrick 3	6	8	4369
Diana 3	7	8	4941
Treffers	6	6	4414
Hubertus 3	7	4	5059
RKWBCM 2	7	4	5054
Op de Kamp N2	6	2	4361
Prins Hendrik 3	6	2	4077
Hoofdklasse kogel			
Hubertus	6	12	4833
SVH	6	8	4770
SVT	6	8	4714
SVH 2	6	8	4585
Trefpunt	6	7	4561
Musketiers	7	7	5420
Hubertus 2	7	7	5381
Lambertus	6	6	4695
Roda	6	5	4571
Valken	7	2	5228
ESVS	7	0	5290
Eerste klasse kogel			
Diana	6	10	4468
Hubertus 3	7	10	5274
Trefpunt 2	5	8	3697
RWB '66	5	6	3748
SVH 3	6	6	4446
Hubertus 4	5	4	3663
Lambertus 2	6	4	4369
Courage	6	4	4326
Juliana	5	2	3651
Valken 2	5	2	3588
Tweede klasse kogel			
Musketiers 2	7	12	5062
ESVS 2	7	12	5050
Roda 2	6	10	4408
EHSV	7	10	4862
SVT 2	5	4	3219
Valken 3	5	4	3143
Hubertus 5	5	2	3517
Courage 2	5	2	3328
Trefpunt 3	6	2	3972
EHSV 2	5	0	3152

RUDI ALTIG OVER NIEUWE DUITSE PROFPLOEG:

"Jammer dat ik het niet heb mogen meemaken"

DORTMUND, 26 nov. — De creatie van de profwielerploeg Rokado heeft in West-Duitsland nogal wat gunstige reacties teweeggebracht. Westduitse profs hebben na de oorlog, meestal in dienst van buitenlandse firma's, wel herhaaldelijk van zich doen spreken, maar een specifieke Duitse sponsor heeft het nooit aangedurfd om een complete „renstal" op weg of baan te brengen. Rudi Altig, de meest succesvolle Westduitse wegrenner van het laatste decennium, die overigens deze winter stopt met zijn actieve carrière om zich aan de voorbereiding van jonge Duitse renners voor de Olympisch Spelen te gaan wijden, heeft zich zeer positief uitgelaten over het initiatief van de 44-jarige fabrikant Robert Kahl: „Ik kan de Duitse wielersport alleen maar feliciteren met zo'n moedige poging. Jammer dat ik zoiets in mijn beste tijd niet heb mogen meemaken. Wij hebben altijd voor buitenlandse firma's moeten rijden. Het al of niet slagen van Rokado hangt ervan af hoe de ploeg zich handhaaft in het eerste jaar. Het zal niet gemakkelijk worden. Maar er zitten naast ervaren rijders ook genoeg jongeren in de ploeg. Ik ben er zeker van dat Rokado op de internationale markt zal gaan meespreken."

Een bekende Duitse naam in de nieuwe ploeg (vijftien wegrenners en zeven baancoureurs) is Rolf Wolfshohl, die overigens bezig is aan de nadagen van zijn loopbaan. Ook hij is optimistisch over het experiment. „Ik ben blij dat ik nog terecht kan bij Rokado. Voor mij is deze ploeg precies op tijd gekomen. Wij zullen met ons allen het uiterste geven om dit initiatief met succes te bekronen, want het is voor Duitsland een uniek idee."

De ploeg zal begin februari zijn intrek nemen in een trainingskamp in Freiburg. Tenminste als de weersgesteldheid dat toelaat. Is het weer in Zuid-Duitsland op dat moment nog te winters, dan zal men afzakken naar de boorden van de Middellandse Zee. Op het voorlopig programma staan onder andere Milaan-San Remo en de etappewedstrijd Parijs-Nice. Directeur Robert Kahl: „Er zijn de laatste jaren wel wat incidentele pogingen geweest van Duitse sponsors, maar wij willen de zaken groot aanpakken. Wij gaan alle grote ronden en klassieke wedstrijden rijden."

Tour ?

De Tour de France staat nog niet officieel op het Rokado-programma, maar bij een gunstige start in het nieuwe seizoen is het niet uitgesloten dat ook de Tour erbij komt. Rokado is in elk geval van plan om zo spoedig mogelijk met de organisatoren van de Ronde van Frankrijk te gaan praten.

Wim Schepers is bij Rokado terecht gekomen via zijn contacten met Gerben Karstens. Naast Schepers en Karstens bevat de Rokado-wegploeg met Harry Jansen een derde Nederlander. Schepers die na de dopingaffaire in de recente Ronde van Spanje te kennen had gegeven om voorgoed met wielrennen te stoppen, heeft het aanbod van Rokado meteen aangenomen.

Het tekenen van Wim Shepers bij Rokado kwam in de Nederlandse wielerwereld toch min of meer als een verrassing. Zelf zegt de renner uit Nieuwdorp-Stein ervan: „Mijn contract als vertegenwoordiger van Goudsmit Hoff zou nog, dacht ik, tot eind van dit jaar lopen. Ik had me er al bij neergelegd dat ik ook daarna op een of andere manier een baan zou aannemen buiten de wielrennerij. Over het contract bij Rokado heb ik niet lang geaarzeld. Ik ben nu 28 jaar. Ik zou dus definitief kunnen stoppen, maar van de andere kant heb ik me gerealiseerd dat ik met het wielrennen best nog wat resultaten kan boeken. Ik krijg nu de kans om bijvoorbeeld nog een keer een grote wedstrijd te winnen. Als ik zo'n kans zou laten voorbijgaan, zou ik me dat later altijd verwijten. Een voordeel is dat Rokado een relatief kleine wegploeg heeft. Dat betekent dat ik ook in praktisch alle wedstrijden van de partij kan zijn."

Bondscoach boksbond wil functie neerleggen

Rinus Krijger houdt alle eer aan zichzelf

HAARLEM, 26 nov. — Rinus Krijger, sinds maart bondscoach van de Nederlandse boksbond, heeft de eer aan zichzelf gehouden en het bestuur van de bond gevraagd om ontheffing uit zijn functie. Het verzoek zal pas volgende week vrijdag op de bestuursvergadering ter tafel komen, maar nu staat reeds vast dat de Rotterdamse oefenmeester het gevraagde ontslag zal krijgen.

Het einde van Krijgers korte loopbaan als bondstrainer komt niet als een verrassing. Na de teleurstellende resultaten van de Nederlandse boksers op de Europese kampioenschappen en verschillende internationale toernooien, waarvoor Krijger onmogelijk verantwoordelijk gesteld kan worden, besloot het bestuur de boksers weer onder hun eigen trainers te laten oefenen. Krijger heeft die nieuwe politiek goed aangevoeld en is opgestapt.

Met het vertrek van Krijger is de boksbond weer teruggevallen op het oude stramien van „ieder boksschooltje een beetje van de eer", waarmee men de kleinzielige onderlinge twisten tussen de Nederlandse instructeurs zoveel mogelijk wil bestrijden. Krijger zal niet door een Nederlander worden opgevolgd. De boksbond heeft reeds de toezegging van de Poolse geweldenaar Felix Stamm, die in februari een maand door Nederland zal reizen om de boksinstructeurs te begeleiden. Het ligt in de bedoeling dat Stamm, één van de beroemdste bokstrainers van de wereld daarna regelmatig naar ons land zal terugkeren om de nieuwe ontwikkelingen in grote lijnen aan te geven.



● Rinus Krijger

Zaalhandbalteam naar Rusland

ARNHEM, 26 nov. — Als voorbereiding op het Olympisch kwalificatietoernooi in maart 1972 in Spanje neemt het Nederlands zaalhandbalteam van donderdag 2 december tot zaterdag 11 december in het Russische Tiblisi deel aan een internationaal toernooi.

Als enige Westeuropese ploeg ontmoet Nederland daar de Oosteuropese teams van Rusland, Tsjechoslowakije, Oost-Duitsland, Roemenië en Bulgarije.

Het 15 spelers sterke Nederlandse team telt zes Anrhemmers. Vijf spelers van de Limburgse landskampioen Sittardia maken deel uit van de selectie: keeper Ger Norbart en de spelers Peter Muyres, Piet Kivit, Wim Hofman en Guus Cantelberg.

IN DISTRICT ZUID-LIMBURG KNBB

BVC blijft op de goede weg

HEERLEN, 26 nov. — De strijd in de biljartcompetitie van het district Zuid-Limburg is fel.

In de kaderklasse blijft BCV 1 op de goede weg. Van Sittard won men met 5—2 evenals van Wilhelmina. Haans met 36.36 en 21.05 gemiddelde kader 57/2 nam met 4 winstpunten mee. Nordhausen met 27.27 en Dubois met 8 gem. wonnen een partij.

In de klasse 1 libre was het Born dat met 5—2 won van Modern. Driessen haalde 30.00 gem. in de wedstrijd tegen Geleen die met 5—2 werd gewonnen, terwijl in Schimmert J. Lemmens met 32.50 gem. excelleerde.

Stein toog naar Meers en won met 5—2. W. Frederix haalde liefst 31.36 gem. met serie 172; voor de tweede klasse is dat heel hoog. Sanderbout 2 ontving Beek. het werd een 5—2 zege met goed spel voor de derde klasse. H. Thijssen 2.67 en P. Marks 3.40 zorgden voor de zege, terwijl J. Vleugels met 2.29 de winst greep voor Beek.

Op hoog peil stond de wedstrijd Rapdaal 2 contra Sibbe 4 in de vierde klasse die eindigde in een 4—3 zege voor Sibbe. Franssen 2.43 gem. moest met klein verschil tegen Kleijnen die 2.60 liet aantekenen: Van Oppen 2.00 gem. verloor van Last die eveneens 2.00 gem. haalde, terwijl Simons met 1.78 gem weinig moeite had om Pisters zijn wil op te leggen.

SPORT 3

Smoke Eaters' doelman Vaclav Sochor, een leeuw op het ijs

"Geen waaghals, maar ik doe alles om de puck uit mijn doel te houden"

door Hub Dols

GELEEN, 26 nov. — Als een kat ineengedoken, één hand steunend op het ijs, de andere om de stick staat hij iedere week op het ijs. Zijn ogen loeren door de gaten van zijn masker en missen niets van wat vóór hem gebeurt. Uiterst geconcentreerd wacht hij op de puck die soms met snelheden van ver boven de 100 km per uur op hem wordt afgeschoten. Dan klikt er iets in zijn hersens en als een gespannen veer die losschiet vliegt zijn hand, de stick of een been naar de bedreigde hoek. In dezelfde razendsnelle reflexbeweging veert hij weer overeind, klaar om opnieuw in te grijpen als dat nodig is.

zich met leeuwenmoed tussen de flitsende schaatsen werpt, zodat het publiek van schrik de adem inhoudt? Zijn naam is dit jaar als een komeet omhooggeschoten in de Nederlandse ijshockeywereld. Vaclav Sochor, de Smoke Eaters goalie. Deze Tsjech heeft wedstrijden gespeeld met een been waarop hij nog nauwelijks kon staan zodat hij zich na een val aan het doel omhoog moest hijssen. Maar Vaclav heeft dat over voor zijn geliefde sport. Eigenlijk heeft hij daar alles voor over.

Vaclav die vorig jaar nog in het tweede team stond kreeg zijn kans toen hij Scott moest opvolgen, en hij greep die kans met beide handen. De man die overblijft als het masker wordt afgezet en de zware keepersuitrusting heeft afgelegd lijkt in niets op de leeuw die op het ijs staat. Integendeel, wie de vriendelijke, enigszins bedeesde knaap in zijn huiselijke omgeving ziet kan nauwelijks geloven dat het dezelfde persoon is. In zijn gastvrije huis in Geleen treedt zijn Wie is de man achter dat masker, die charmante echtgenote Monica op als tolk, want hoewel Vaclav zich aardig kan helpen met Duits, heeft zijn vrouw het klaargespeeld om in een goed jaar perfect Nederlands te leren spreken.

Zwerftocht

De Sochors vertrokken in juni 1969 uit Tsjechoslowakije en dat was de start van een zwerftocht door Europa die pas eindigde in Geleen. Monica: „Onze bedoeling was ergens een plaats te vinden waar we een nieuwe toekomst konden opbouwen en dat is ons hier gelukt". Voor het zover was heeft het sympathieke echtpaar heel wat problemen moeten oplossen. Via Duitsland kwam Vaclav dank zij Vladi Patuchec, die toen bij Smoke Eaters speelde, in kontakt met Jean Savelkoul. Drie maal per week kwam Sochor uit Duisburg trainen in Geleen. Maar nadat een gebroken arm voorlopig een eind maakte aan het ijshockeyen lag een lange weg voor hem: via Engeland, Zwitserland en Duitsland keerden zij echter terug naar Geleen.

Vaclav, een technisch constructeur kreeg een baan als verwarmingstechnicus, Minica ging werken bij een bank. „Dhr Savelkoul heeft ons enorm opgevangen en veel geholpen. Nu hebben we alles wat we willen en zijn heel gelukkig. Bovendien kan ik bij de Smoke Eaters mijn grootste hobby beoefenen. Het is een fijne club, de sfeer is erg goed, vooral dit jaar. Coach Frank Oatway is een man die niet alleen alles van ijshockey weet, maar die ook belangstelling heeft voor zijn spelers als ze niet op het ijs staan. Hij heeft het klaargespeeld van spelers die zowel kwalitatief als qua leeftijd sterk verschillen een hecht team te formeren. Ik trof hier twee landgenoten, Jiri Anton en Miric Vosatko waarmee ik jaren geleden speelde bij Sparta Praag. Dat waren de eerste contacten, nu hebben we veel vrienden ook van buiten de ijshockeysfeer".

Geen held

Monica Sochor is altijd een beetje bang als haar man op het ijs staat. „In Tsjechoslowakije zeggen ze: Wie in een ijshockey-doel gaat staan is gek! En daar zit veel in. Niet dat Vaclav gek is, maar als ik hem in die kooi zie staan ben ik soms doodsbang dat hem iets gebeurt. „Vaclav lacht eens: „Ik ben geen held en geen waaghals, maar als ik speel denk ik alleen maar aan de puck die ik uit doel moet houden. Hockeyen is een prachtige sport en voorlopig wil ik er nog niet mee stoppen. Daarom neem ik nu, ondanks een blessure geen rust. Ik ben 32 jaar en kan me niet permitteren om te lang buiten spel te staan". Daarom trekt hij zijn uitrusting aan en concentreert zijn blik op de kleine zwarte schijf die hij ten koste van alles uit zijn kooi wil houden.

VACLAV SOCHOR
— geen held —

Sint Nicolaasrit te Stein

STEIN, 26 nov. — De MAC Louis van Rijswijck houdt op zondag 5 december haar Sint-Nicolaasrit voor auto's en brommers. Er kan orden gestart in drie klassen: A) geroutineerden, B) minder geroutineerden en C) beginners. De lengte van deze oriëntatierit is voor alle drie de categorieën 50 km. De start is om 13.00 uur in hotel Havenzicht aan de Hoogeweg te Stein. Men kan nog telefonisch inschrijven bij de heer Senden (04494-1739), terwijl men zich ook kan melden op de dag van de rit vanaf 12.00 uur in hotel Havenzicht. De prijsuitreiking is om 18.00 uur, eveneens in hotel Havenzicht.

Zware uitwedstrijden Simson en Prins Hendrik

SCHAESBERG, 26 nov. — Zowel de Schaesbergse worstelvereniging Simson als Prins Hendrik hebben morgen allebei een uitwedstrijd voor de boeg. Prins Hendrik gaat naar Olympia in Utrecht, een ploeg die nog ongeslagen is. Olympia kan zelfs wanneer het wint gelijk komen met de leider de Halter dat morgen vrij heeft. Maar wie weet kan Prins Hendrik voor 'n verrassing zorgen Simson is te gast bij KDO in Venlo waar het wellicht niet zulke tegenstand zal krijgen als zijn plaatsgenoot. De Venlose ploeg moet het meer hebben van de lichtere gewichtsklassen. In de zwaarste klassen heeft het zelfs moeite een worstelaar op te stellen. Simson heeft het voordeel in de lichtere klassen goed evenwicht te kunnen bieden, terwijl het ook over zwaardere worstelaars beschikt.

Standen Heerlense Bowling Leaques

HEERLEN, 26 nov. — In de diverse leagues van de Bowling Bond Heerlen luidt de stand na 33 games thans:

Dinsdag- en vrijdagavond-leageu:

Dames: 1. mevr. G. Bronzwaer gem. 152 pins, 2. mevr. Ph. v.d. Boel gem. 149 pins, 3. mej. R. Smaling gem. 143 pins. Hoogste game Dames: Mevrouw G. Bronzwaer 237 pins. Hoogste serie Dames: Mevr. G. Bronzwaer 531 pins.

Heren: 1. R. Braakman gem. 180 pins, 2. W. Dijkhuizen gem. 173 pins, 3. Fr. de Rouw gem. 170 pins. Hoogste game Heren: R. Braakman 246 pins. Hoogste serie Heren: P. Stalmeier 598 pins.

Zondagochtend-league:

Dames: 1. mevr. G. Bronzwaer gem. 156 pins; 2 mej. R. Smaling gem. 153 pins, 3. mej. A. Pelt gem. 148 pins. Hoogste game Dames: Mej. R. Smaling 225 pins. Hoogste serie Dames: Mevr. G. Bronzwaer 557 pins.

HEREN: 1. Fr. Reintjens gem. 174 pins, 2. B. Schaeks gem. 173 pins, 3. R. Braakman gem. 173 pins. Hoogste game Heren: B. Schaeks 243 pins. Hoogste serie Heren: Fr. Reintjens 605 pins. Trio-stand: 1. Hodaar Stars, 2. A.M.F., 3. D.B.H.

Biljartbond "GeSiBe"

GELEEN, 26 nov. — De uitslagen van de regionale biljartbond GeSibbe zijn:

Eerste klas: Sanderbout-TIP 1—5; 't Luip-Wilhelmina 4—2; TIP 2-Niet Ketje 1 4—2; Wilhelmina 2-Germania 1 0—6; Tjobas-Roy 6—0;

Tweede klas: Roy 2-Baandert 1 2—4; Neit Ketsje 2-Auwt Gelaen 1 2—4; Baandert 2-Maurits 1 5—1; Quick 1-Sanderbout 2 4—2; TIP 3-'t Luip 2 2—4; BCM 2-GONA 1 2—4.

Derde klas: 't Luip 4-Wilhelmina 3 4—2; Maurits 2-Baandert 3 4—2; Oos Heim 1-Tjobas 2 1—5; BCM 3-'t Luip 3 2—4; GONA 2-Roy 3 2—4; Wilhecimina 4-Quick 2 6—0; Baandert 4-Molenbron 1 4—2 en Tjobas 3-Sanderbout 3 0—6.

Wedstrijdprogramma voor volgende week: Eerste klas: TIP 2-Wilhelmina 1; Wilhelmina 2-BCM 1; Tjobas-Neit Ketsje Sanderbout-Germania; 't Luip-Roy.

Tweede klas: Baandert 2-Auwt Gelaen 1; Quick 1-GONA 1; TIP 3-Maurits 1; Roy 2-Sanderbout 2; 't Luip 2-Neit Ketsje 2; BCM 2-Baandert 1.

Derde klas: Oos Heim 1-Wilhelmina 3; BCM 3-Baandert 3; GONA 2-Tjobas 2; Wilhelmina 4-'t Luip 3; Baandert 4-Roy 3; Tjobas 3-Quick 2; 't Luip 4-Molenbron 1 en Maurits 2-Sanderbout 3.

Biljartstanden

Kader
BCV 1 5-29
Sibbe 5-26
Toekomst 5-23
VBC 6-23
Wilhelmina 5-19
Eendracht 4-18
Sittard 5-11
't Kantje 5- 9
BCV 2 6- 3

1 klasse A
Modern 5-26
V. en V. 5-25
Sittard 2 5-24
Born 5-23
Schimmert 6-18
Sibbe 2 4-15
Dieteren 4-14
Geleen 6-14
HGK 4-12
Vriendenk. 5- 9
BBC 5- 9

1e klasse B
Schaesberg 5-31
De Vink 6-26
Waubach 5-24
Carambool 6-21
't Kantje 2 5-20
Brunssum 6-19
BBC 2 4-18
Juliana 6-14
Roda 5-13
DJB 5-10
VBC 2 5- 7

2e klasse A
Sanderbout 6-34
Molenbron 6-28
Stein 6-21
HGK 2 5-19
Nationaal 5-17
Meers 2 5-16
Born 2 5-15
Sittard 3 4-12
Dieteren 2 5-12
't Luip 5- 8

2e klasse B
Vriendenk. 2 5-30
Volkshuis 5-23
De Kroon 5-23
Nuth 5-16
St. Hoger 5-16
Klimmen 4-15
BCV 3 5-13
L. Band 5-12
DWS 5- 6

2e klasse C
Schaesberg 2 5-24
Volkshuis 2 5-23
Brunssum 2 5-22
Roda 2 5-18
De Leeuw 5-17
't Kantje 3 4-15
Waubach 2 5-15
Wilhelmina 2 5-14
Toekomst 2 5- 6

2e klasse D
Carambool 2 5-30
NBC 6-23
BBC 3 5-22
DJB 2 5-21
Juliana 2 6-19
ABC 6-17
Brunssum 3 5-16
Schaesberg 3 5-16
DDK 5-14
Waubach 3 6-11

3e klasse A
Sanderbout 2 5-24
Sittard 4 5-24
Beek 5-19
Molenbron 2 5-18
Volkshuis 3 4-17
BCV 4 4-15
Dieteren 3 4-11
Nationaal 2 4-10
Meers 2 4- 2

3e klasse B
Volkshuis 4 5-28
De Kroon 2 5-19
St. Hoger 2 5-19
Schimmert 2 5-17
Sibbe 3 4-15
Brunssum 4 3-14
NBC 3 5-10
L. Band 2 4- 9
Union 2 4- 9

3e klasse C
Weustenrade 5-26
Klimmen 2 4-20
Corso 5-19½
't Zwaantje 4-17
Butting 4-13½
DWS 2 4-12
Ransdaal 5-12
L. Band 3 4-11
NBC 2 5- 9

3e klasse D
Schaesberg 4 5-21
NBC 4 6-20
Eendracht 2 5-19
De Vink 2 5-19
Toekomst 3 4-18
Carambool 3 4-17
DDK 2 5-17
Juliana 3 5-17
De Leeuw 2 5-11
Waubach 4 4- 9

4e klasse A
Modern 2 5-26
Sanderbout 3 4-22
HGK3 5-22
Hulsberg 4-19
Born 3 5-19
Vriendenk. 3 5-19
VBC 3 4-17
Weustenrade 3 6-15
Volkshuis 5 5-13
Meers 4 5-13
Nuth 2 6- 4

4e klasse B
Beek 2 6-28
Sibbe 4 6-26
Elsloo 5-24
HGK 4 5-19
Modern 3 5-19
Schimmert 3 6-19
Hulsberg 2 5-16
Nuth 3 5-15
Ransdaal 2 6-15
Klimmen 3 5- 8

4e klasse C
Treffers 6-31
DDK 3 5-23
Corso 2 6-22
Modern 4 5-21
SSOVH 5-19½
DWS 3 5-17
ABC 2 4-14
KOT 5-14
Hulsberg 3 5-13
't Zwaantje 2 4-11
DJB 3 6-10½

4e klasse D
Weustenrade 2 5-29
KOT 2 5-26
ABC 3 5-25
Treffers 2 5-19
DWS 4 5-18
DDK 4 6-18
Modern 5 5-16
't Kelderke 6-14
Butting 2 4-13
Hulsberg 4 4-11
Corso 3 6- 7

4e klasse E
DJB 4 5-28
Schaesberg 5 5-27
Waubach 5 5-26
ABC 4 4-24
Eendracht 3 6-18
Brunssum 5 5-17
Juliana 4 5-16
Wilhelmina 3 6-15
De Vink 3 5-14
Carambool 4 6-12
NBC 5 6- 6

Stevenhagen won Ehlen-wisselbeker

SITTARD, 26 nov. — De finale tussen J. Beukelmans en A. Stevenhagen om de J.J. Ehlen-wisselbeker werd een overwinning voor schaker A. Stevenhagen. Deze schaakwedstrijd werd ingesteld ter gedachtenis aan de heer J. J. Ehlen die vele jaren voorzitter is geweest van de schaakvereniging GESS (Geleen en Sittard schaken).

KVO en KAZ kunnen Rollend Vermaak met moeite volgen

GELEEN, 26 nov. — In de competitie van de Sittard-Geleense Kegelbond heeft Rollend Vermaak uit Geleen zijn leidende positie verstevigd en een voorsprong genomen van 144 hout op naaste concurrent KVO. De strijd om de tweede en derde plaats belooft nog bijzonder spannend te worden, want KAZ is KVO tot op 6 hout genaderd.

Voor het persoonlijk kampioenschap heeft de KVO-er Hanssen weliswaar nog de leiding, maar Vos van Rollend Vermaak heeft nog slechts 14 hout achterstand. Moonen kwam sterk terug en rukte weer op naar de derde plaats ten koste van Koos Snijders.

Stand clubs: 1. Rollend Vermaak 4497, 2. KVO 4353, 3. KAZ 4347, 4. 't Kaar 4275, 5. Maurits 4271, 6. SOHR 4213, 7. Acht om de Lange 4126 en 8. NOP 3988.

Persoonlijk kampioenschap: 1. Hanssen KVO 909, 2. Vos 895, 3 .Moonen 887, 4. Snijders 886 (allen Rollend Vermaak), 5. Ophelders, Maurits 885, 6. Couwenbergh, Rollend Vermaak 885, 7. Kurvers KAZ 868, 8. Kupperveld KAZ 851, 9. Keijmis KVO 850 en 10. van Loo KVO 850 hout.

Bij de dames heeft zich in de kopgroep het drietal Quaden, Driessen en Laudy gehandhaafd. Alleen mevrouw Dekker van SOHR boekte een plaats winst ten koste van mevrouw Beckers en bezet thans de vierde plaats.

In de tweede klas gaat Poedelhaters nog steeds aan de leiding en het ziet er naar uit dat het kampioenschap deze club niet meer kan ontgaan. CZN lijkt patent aangevraagd te hebben op de laatste plaats waar het nu liefst 466 hout achter staat op EVA.

In de persoonlijke strijd vestigde Claessen alle aandacht op zich door van de achtste plaats naar de eerste op te rukken en leider Kusters moest ineens genoegen nemen met de negende plaats. Ook bij de dames waren er grote verschuivingen. Mevrouw Baggen werd van haar leidersplaats verdrongen door mevrouw Willems.

Stand clubs: 1. Poedelhaters 3215, 2. Houtkrakers 3141, 3. SOS 3138, 4. OLA 3011, 5. EGO 2951, 6. ROSA 2765, 7. EVA 2743 en 8. CZN 2278.

Pers. kampioenschap: 1. Claessen Houtkrakers 657, 2. Janssen Poedelhaters 646, 3. Kamps Poedelhaters 644, 4. Ramakers SOS 643, 5. Paques Poedelhaters 642, 6. Penris SOS 626, 7. Lamberts SOS 626, 8. Derrez Houtkrakers 621, 9. Kusters SOS 615 en 10. Wintgens Houtkrakers 607.

Pers. kampioenschap dames: 1. Willems OLA 644, 2. Geerts EGO 632, 3. Jutten OLA 611, 4. van Gansewinkel OGO 609, 5. Baggen Rosa 604, 6. Wieleders EGO 588, 7. Dreissen OLA 587 en 8. van Sloun OLA 587.

Nog weinig verschil in bridgecompetitie tussen damesparen

HEERLEN, 26 nov. — Zowel in de hoofdklasse als in de eerste klasse van de paren-bridgecompetitie voor dames in het district Zuid-Limburg zijn er practisch nog geen favorieten voor de titel of kandidaten voor promotie. In de hoofdklasse zijn nu de Mijnstreekdames Lenders-Waaifoort met een score van 58.7 procent en een totaal van 171.25 procent aan de leiding gekomen, gevolgd door de dames Gerards-Sniekers met een totaal van 170.41 procent. Op de derde plaats volgen dan de dames Dassen-Leenarts, totaal 168.33 procent en de dames Dohmen-Grotens met 164 procent. In de eerste klasse behouden de dames van Coriovallum: Mommers-Visschers nog steeds de leiding met 'n totaal van 173 procent, maar de dames Putters-Savelbergh zitten hen met 172 procent totaal zeer dicht op de hielen. Laatstgenoemde dames en het tweetal Dresens-Holtgreve scoorden 59 procent hetgeen het totaal van Dresens-Holtgreve op 168.50 procent bracht.

Ook de Maastrichtse dames Mulder-Wald zijn met hun totaal van 165.50 procent nog niet kansloos.

Programma Afdeling Limburg K.N.V.B.

Eerste klasse

VCL-RHC
ASV-Valk. B.
Polaris-Amicitas
Maastr. B.-Oranje B.
UVC-SCG
Geulse B.-Schimmert
RVU 2-Bunde 2
VVL 2-MVV 4
Heer 3-UVC 2
Haslou 3-Maastr. B. 2
MKC 3-Rapid 3
SBCM 2-Caberg 2
Strucht. B.-Hulsb. 3
Zw. Wit 3-Parthij
Vijlen 2-WDZ
MVC-Banholtia
VVM-SVB
Gracht. B.-Nw Einde
VVD-Amstenrade
Abd'bosch-Coriov.
Helios-Wijnandia
Kaspora-Sylvia
DFC-Jabeek
SVK 2-Rimburg 2
MVC 2-Bekkerv. 2
HBS 2-Schut'v. 3 (zat)
Hopel 2-Treebeek 2
Spaubeek-SNE 2
Kluis-Sittard 2
COV-Hoensbr. 2 (zat)
Mariar. 2-Vaesr. 2
Palemig-Weltania
Vrangend.-Schinnen 2
SVH-Kon'bosch
OVCS-Roosteren
Sanderb. 2-Stevensw.
Putbr.-Vlodrop
PSV 2-SVE
Thien B. B.-Walburgia
Laar 2-FC ODA 2
FC RIA 2-Maasbr. 2
Altw'heide 2-DESM 2
Born 2-Merefeld. 2
Swift 2-Thorn 2
EVV 2-SVO 2

Tweede klasse

WVV 3-VVM 2
SVME 2-Geertr. B. 2
SCG 2-ASV 3
Oranje B. 2-Scharn 2
DBSV 2-HSV 2
Keer 2-White St. 2
Geertr. B. 2-GFC 3
Caberg 3-VCL 2
MKC 5-St. Pieter 2
VVL 3-Rapid 4
IASON 2-Polaris 2
Scharn 4-ASV 2
Amelie 2-Scharn 3
Leonidas 3-VNB 2
BFC 2-Celios
Biesland 2-VVL 4
Meerssen 3-MKC 4
RHC 2-Willem I 2
Caesar 3-Geulse B. 2
Schimmert 2-IASON
RVU 3-Meerssen 2
Amicitas 2-BERG 3
Vilt 2-Walram 3
GSV-Bunde 3
Huls-IVV
Reijm. B.-Lemirsia
Mheerd. B.-Noorb. B.
WDZ 2-Sportcl. 2
Juliana-Slenaken
Wahlwill.-Wijlre
Vijlen 3-Wijlre 2
SVB 2-Strucht. B. 2
Sibbe 2-Simpelv. 3
Nijswill. 2-Wit Gr. 3
Sportcl. 3-SCKR 2
Wijlre 3-Reijm. B. 2
TSV 2-Laura 3
SVK 3-Gracht. B. 2
Haanr. 2-KVC Or. 3
Kak. B. 2-Heilust 2
Waub. B. 3-Abdbosch 2
Miranda 3-SVN 3
Voerend. 3-Kolonia 3
Eik'veld 2-TSV 3
Klimman. 2-Palemig 2
Husk. B. 2-Bekkerv. 3
Coriov. 2-Helios 2
Nw Einde 2-ONS 3
BSV 4-Schinveld 3
Schuttersv. 4-EHC 4
Leeuw 2-Heksenb. 3
Langeb. 3-Husk. B.
Passart-Egge 2
Schinnen 4-Eik'veld
ADVEO 2-SNE 3
Troja-BSV 3
Langeb. 4-Kaspora 2
Schinveld 2-Mariar. 2
Heksenb. 2-CSVT (zat)
Amstenr. 2-DFC 2
Sweijkh. B. 2-ADVEO
Maurits 3-Hoensbr. 3
Schinnen 3-BVC
EHC 3-Minor 3
BSV 5-VVD 2 (zat)
de Ster 4-Urmond. 2
Sanderb. 3-SVM 2
Geleen 3-Havant. 2
Almania 3-Spaubeek 2
Neerb.-Maurits 2
Lindenh. 3-DVO 3
Limbr. 2-DVO 2
Urmond. 3-Dieteren
Obbicht 2-GVCG 2
Suster. 3-Buchten 2
IVS 2-Armada 2
Stadbroek 2-OVCS 2
Rooster. 2-PSV 3
Sust. B. 2-EVV 3
Slekk. B. 2-Suster. 4
MHD 2-Vesta 3
Kon'bosch 2-VVB

Derde klasse

Geertr. B. 3-Keer 3
SCG 3-Heer 6
Banholtia 2-HSV 3
Eijsden 3-Oranje B. 3
Scharn 5-Mheerd. B. 3
Bemelen-SVME 3
Polaris 4-St. Pieter 4
Bunde 4-MKC 7
Amelie 3-VCL 3
Maastr. B. 3-Biesl. 3
Celios 2-DBSV 3
SBCM 3-Caberg 4
Heer 5-Bemelen 2
Scharn 7-RHC 3
Celios 3-UVC 4
Oranje B 4-White St. 3
ASV 4-Rapid 5
Keer 4-WVV 4
MKC 6-SBCM 4
MKC 8-Polaris 3
DBSV 4-Scharn 6
VNB 3-Bemelen 3
VVL 5-Heer 4
St. Pieter 3-Leonid. 4
Valk. B. 2-GSV
Schimmert 3-Caesar 5
Hulsb. 4-Meerssen 4
Berg 4-Amicitas 3
UVC 3-Celios 4
Geulse B. 3-Klimm. 3
Noorb. B 2-Wahlwill. 2
Gulpen 3-Zw. Wit 5
Slenaken 2-Parthij 3
Rapid 6-VVM 3
Nijswill. 3-Simpelv. 4
Gerendal 2-SVG 2
WDZ 3-Huls 2
Zw. Wit 4-Sportcl. 4
Wit Gr. 4-Juliana 2
Parthij 2-MVC 3
IVV 2-SVB 3
TSV 4-Hopel 3
Waubach 3-Waub. B. 4
Chèvr. 3-Gracht. B. 3
Laura 4-Rimburg 3
Roda 4-ONS 4
SVN 4-Kolonia 4
Sylvia 2-Laura 5
Heilust 4-Kak. B. 3
Gracht. B. 4-Heerl. 4
Hrl. Sp. 4-KEV 4
Weltan. 3-Hrl. Sp. 3
HBS 3-Bekkerv. 5
Heerl. 3-Eik'veld 3
Nw Einde 4-Hoensbr. 5
Helios 4-Palemig 3
SNE 4-KEV 3
Wijnand. 2-Heksenb. 4
Bekkerv. 6-Voerend. 4
Weltan. 2-Helios 3
Gr. Ster 3-Nw Einde 3
Eik'veld 4-Husk. B. 3
Leeuw 5-HBS 4 (zat)
Leeuw 3-Treebeek 3
Jabeek 2-Egge 4
Langeb. 5-EHC 5
BSV 6-Waubach 4
Hsuk. B. 4-Limburg. 3
Schinveld 4-VVD 3
SVM 4-Sweijkh. B. 3
Minor 4-ADVEO 3
BVC 2-Kaspora 3
Hoensbr. 4-Spaubeek 3
Vaesrade 3-Troja 2
Egge 3-Vaesrade 4
CSVT 2-Leeuw 4 (zat)
Mariar. 4-Passart 2
Gr. Ster 4-VCT 3
Kaspora 4-Langeb. 6
Treebeek 4-A'rade 3
Caesar 4-Vrangend. 2
Havantia 3-SVM 3
SVE 2-Geleen 4
Thien B. B. 3-Haslou 4
de Ster 5-COV 2 (zat)
Lindenh. 4-Kluis 2
Sittard 3-Thien B. B. 2
DVO 4-Born 3
Kluis 3-OVCS 3
Vrangend. 4-Geleen 5
Lindeh. 5-Urmond. 3
Born 4-Armada 3
Buchten 3-Sittard 4
Obbicht 3-Vr'daal 3
Holtum 2-IVS 3
GVCG 3-Limbr. 3
FC RIA 3-Sanderb. 4
EVV 4-SHH 4
VVB 2-SNA 3
Suster. 5-St. Joost 3
Vlodrop 2-Rooster. 3
Maasbr. 6-Slekk. B. 3

Reserve klasse

Res. 1e klasse
de Ster 2-Almania 2
Irene 2-Roerm. 2
Limburg. 2-RIOS 2
MVV 3-Caesar 2
Geleen 2-Voerend. 2
MKC 2-Belfeld. 2

Res. 2e kl. A
Haslou 2-Zw. Wit 2
Simpelv. 2-Eijsden 2
Hulsb. 2-Leonid. 2

Res. 2e kl. B
EHC 2-Lindenh. 2
Veritas 2-de Ster 3
BSV 2-Susteren 2
Minor 2-Brevendia 2
RIOS 3-Langeb. 2

Res. 2e kl. C
KVC Or. 2-Roda 3
KEV 2-Chèvrem. 2
Miranda 2-Gr. Ster 2
Waubach 2-SVN 2
ONS 2-Heilust 2

SPORT KORTby

Sittard

— Het eerste en het tweede damesteam van de Volleybalclub Sittardia speelden uitwedstrijden tegn BSV 1 en BSV 2. In de overgangsklasse won BSV 1 van Sittardia 1, terwijl Sittardia 2 met 3—2 won van de Brunssumse reserves. De drie herenteams speelden thuis. Sittardia 1 speelde 'n buitengewoon spannende wedstrijd tegen BSV 1. Pas in de vijfde set viel de beslissing met als eindstand 3—2 voor Sittardia. De setstanden: 9—15 15—12 15—5 14—16 en 15—1. Het tweede herenteam van Sittardia verloor met 0—3 van koploper VCN. Ook het derde herenteam van Sittardia verloor met 0—3 van Spartak 2 uit Amstenrade. Het derde damesteam behaalde in Heer de tweede overwinning op Heer 3 met 3—2. Zaterdag spelen de drie damesteams een thuiswedstrijd. Om 17.00 uur Sittardia 3-Avanti, om 18.30 uur Sittardia 2-Petrus en Paulus en om 20.00 uur het overgangsklasseduel Sittardia 1-Dynamiek.

— Voor de uitwedstrijd van Fortuna SC naar haar naamgenote in Vlaardingen wil de supportersclub van de Sittardenaren bij voldoende deelname een supportersbus laten rijden. Vertrektijden: in Geleen bij Hotel Terminus om 10 uur zondagmorgen en om 10.15 uur aan het postkantoor te Sittard.

— Het eerste achttal van de schaakvereniging GESS (Geleen en Sittard schaken) verloor met 1½—6½ van de naaste concurrent Venlo I in de overgangsklasse van de Limburgse schaakbond. De gedetailleerde uitslagen: Drs H. ten Berge - W. Schmitz 0—1, H. Stevenhagen - H. Borghouts 0—1, dr. ir. C. van Gunst-P. van der Steeren 0—1, M. Kuijpers-C. Benssen 0—1, drs J. C. van de Bergh - J. Rebel remise, P. Titselaar-C. Hinsen 1—0, E. Zuidema-J. Mulder 0—1 en P. van Nassau - J Schuurman 0—1. Het teede achttal van GESS verloor in Weert met 4½—3½ tegen EWS I. De uitslagen zijn: P. van Stiphout-W. van Leeuwen 1—0, R. van der Plasschen - F. Hanssen 1—0, J. van de Reit - J Renet remise, G. van Bemmelen - G. Duchatinier 0—1, B. Siswerda - E. Fleischman 0—1, G. van de Winkel - B. Hagendoorn 1—0, R. Rennen - P Slijpen 1—0, P. Willemsen - W Soons 0—1. De voorlopige uitslag van de wedstrijd DJC (Stein) - GESS 3 werd 2½—3½. De uitslagen: F. Schols - K. Bronkhorst afgebroken, G. Martin - H. Breukers 0—1, J Vaessen - M. Simon 0—1, H. Knibbeler - F. Paymans remise, R. Graff - G. Pothuysen afgebroken, W. Klooth - J. Soons 0—1, J Marschal - G. van den Heiligenberg 1—0 en L. Slortelder - R. Theuwisse 1—0.

Geleen

— Het secretariaat van de handbalclub „Vlug en Lenig" is overgegaan in handen van mevrouw E. Zelis-Vrijmans, Henri Hermanslaan 336, Geleen.

Full Speed huldigt club- en teamcrosskampioenen

VALKENBURG, 26 nov. — Zaterdagavond houdt de Motor Sport Club Full Speed om 20.00 uur in het Gemeenschapshuis te Stein (nabij de kerk te Nieuwdorp) een huldigingsavond voor de rijders die deelgenomen hebben aan de kampioenschappen Moto-cross en Team-crosses. De prijzen en de bekers zullen uitgereikt worden door Peter Willems (tweede in het Nederlands kampioenschap 500 cc).

De uitslagen om het clubkampioenschap 1971 zijn:

50-cc klasse: 1. en kampioen Theo Luyten (Hoensbroek), 2. David de la Roy (Hoensbroek), 3. Jeu Knops (Schinnen), 4. Hub Janssen (Maastricht), 5. Jo Laumen (Geleen), 6. André Claassen (Sittard), 7. Mattie Ghielen (Helden), 8. Gerry van de Moosdijk (Born), 9. Bert Meens (Schinnen) en 10. Jos Janssen (Maastricht).

250 en 400-cc klasse: 1. en kampioen Toon Boom (Geysteren), 2. Bert Rekers (Hoensbroek), 3. Wil Sleypen (Meerssen), 4. Wieger Boersma (Heyen), 5. Toon Notten (Brunssum), 6. Jack Notten (Brunssum), 7. Math Hensen (Ulestraten), 8. Toon Mulders (Maastricht), 9. Jack Mulders (Maastricht) en 10. Mattie Ghielen (Helden).

In het middelpunt van de belangstelling zullen zeker de rijders staan die in het team-crosskampioenschappen van de KNMV op de tweede plaats zijn geëindigd. Het team bestond uit de volgende rijders: Math. Hensen, Arno Dreezen, Jo Cabo, Bert Rekers en reserverijder Toon Mulders. De Wisselcup gaat voor een jaar naar Theo Luyten (Hoensbroek). Maar ook zal Wieger Boersma (Heyen) een huldiging te wachten staan als Nederlands kampioen 250 cc bij de junioren.

Fleischman in het spoor van Renet

SITTARD, 26 nov. — De grote verrassing in de strijd om de schaaktitels van Sittard en Geleen was de tweede nederlaag in sucessie van koploper Renet in de tweede groep. Na 9 partijen in successie gewonnen te hebben incasseerde hij nu twee nederlagen achter elkaar.

De uitslagen zijn: R. Marissen-D. Greeven 1—0, G. Pothuysen-P. van Nassau remise, F. Hanssen-K. Bronkhorst remise, J. Krekels-drs. J. C. van de Bergh 0—1, W. van Leeuwen-P. Titselaar remise, M. Simon-G. Duchatignier remise, F. Paymans-B. Hagedoorn 0—1, E. Fleischman-J. Renet 1—0, R. Theuwisse-P. van de Beek 0—1, W. Soons-mevrouw Simonis 1—0, J. Hendriks-H Fonteyn 1—0, W. Heussen-J. Soons 0—1 P. Slijpen-G. van den Heiligenberg 0—1.

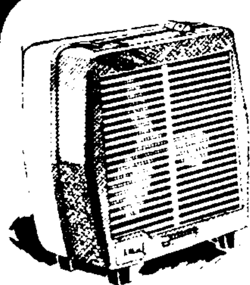
In de hoofdgroep is de stand: 1. Van Leeuwen 7½ punt uit 9 pertijen, 2 en 3 Titselaar en drs. Van de Bergh beiden 6 uit acht, 4. Stevenhagen 5½ uit acht, 5. Marissen 5 uit acht, 6. Simon 5 uit negen, 7. Krekels 4 uit negen, 8. Mussen 3½ uit zeven, 9. Pothuysen 3½ uit acht, 10. Bronkhorst 3 uit zeven, 11. en 12. Van Nassau en Greeven beiden 3 uit acht, 13. Hanssen 3 uit negen, 14. Duchatignier 2½ uit zeven, 15. Duysters 2½ uit negen, 16. H. IJdema 2 uit acht.

In groep twee is de stand: 1. Renet met 9 uit 11 partijen, 2 Fleischman 8½ uit elf, 3. J. Soons 6½ uit elf, 4. Van den Heiligenberg 6 uit elf, 5. Stevens 5½ uit negen, 6. Hagedoorn 5 uit zes, 7. Heussen 5 uit acht, 8. W. Soons 5 uit tien, 9. Fonteyn 5 uit elf, 10. Van de Beek 4½ uit tien, 11. Hendriks 4 uit negen, 12. Paymans 3½ uit 6, 13. Slijpen 2½ uit zeven, 14. Theuwisse 2½ uit acht, 15. S. IJdema 2 uit twee partijen.

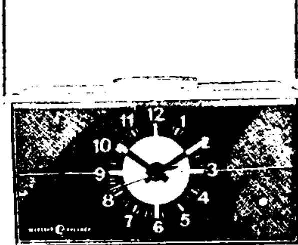
vrijdagvoordeel



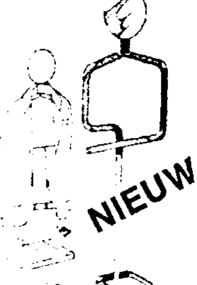
Geldig 26 november '71



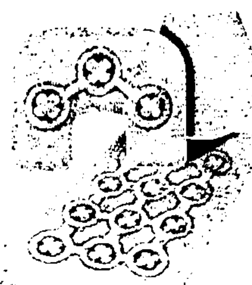
Moderne, dubbel-kleur, ventilatorkachel met 3 standenschakelaar: koele lucht, warme lucht (1000 W) en hete lucht (2000 W). Beveiligd tegen oververhitting. **26.75**



Witte sluimerwekker met 'n donkerblauwe (verlichte!) wijzerplaat en kontrolelichtje. Het (tóp)merk is General Electric. Van 47.95 voor **34.95**



Dressboy (met spiegel) van 'n progressieve vormgeving. Zeer stabiele buiskonstruktie. Kleuren oranje, paars of geel. **44.50**



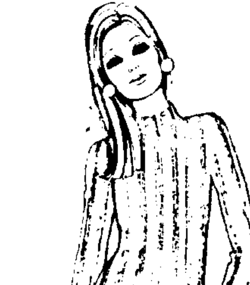
Badkamerset: kleedje, w.c.-mat en dekselhoes. Hoge pool en fraai ton-sur-ton dessin. Keuze uit 5 kleuren. W.c.-mat (50 x 60 cm) **9.50**
Dekselhoes (45 x 45 cm) **6.—** Badkleedje (60 x 90 cm) **15.75**



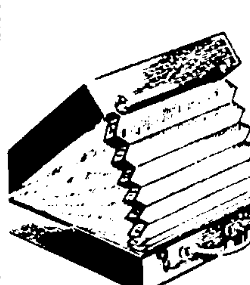
Solide metalen boekenkast met ruimte voor bijna 3½ meter boeken. De zijkant is geel en de 4 planken wit. Afm. (h x br x d) 84 x 84 x 21 cm. **35.—**



Royale sporttas „Vendex Sport"*. Uitgevoerd in blauw skai. Ideaal voor iedere sportbeoefenaar.
*Een merk van Vroom en Dreesmann, garantie voor kwaliteit en voordeel. **16.50**



Charmante acryl damespullover. In een fantasie ribbelsteek gebreid. Kleuren o.a. naturel, zwart, donkerbruin en mosgroen. Maten S-M-L. **12.95**

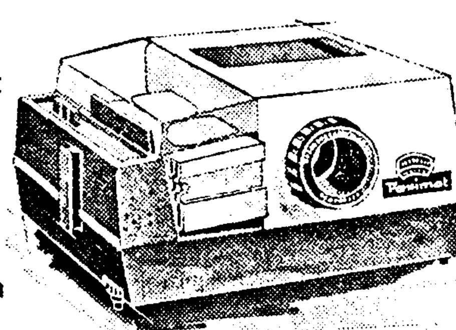


Luxueuze waaierkoffer bekleed met fraai kunstleder. Geschikt voor het veilig opbergen van 24 elpees. Leuke sinterklaas surprise voor 'n platenbezitter. **12.50**

... en ook op zaterdag

deze Braun Paximat 1800 Electric

Volautomatische kleinbeeld diaprojektor. Op afstand te bedienen, vooruit en achteruit wisselen en scherp te stellen. Helderschakeling en tijdschakelaar voor wisselen met 8, 15 of 30 sekonden interval. Kompleet met 24 volt-150 watt halogeenlamp en magazijn voor 36 dia's. Ook te gebruiken met rond magazijn.



Nu 2 dagen lang **265.-**

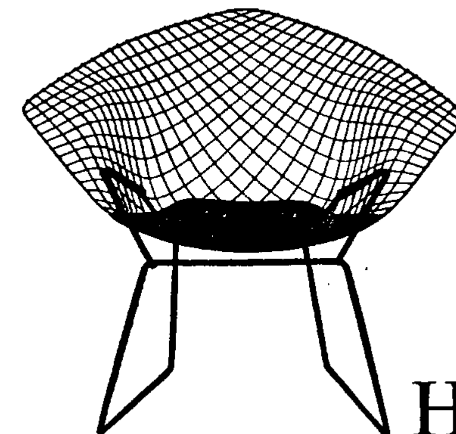
VROOM & DREESMANN
Heerlen Sittard Geleen Brunssum Kerkrade

Duobont is speciaal voor uw bonte hoofdwas. Dus heeft het een waterontharder en vooral: géén bleekmiddelen!



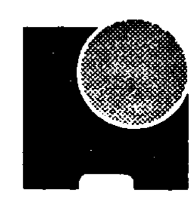
NIEUW!
Duobont nu ook in handige draagtas.
Tijdelijk met f 1,- korting: van f ~~5.10~~ voor f **4.10**

Er is bonte was. Dus is er Duobont.



Heel uw woonruimte vindt u in onze showruimte

Om de ruimte waarin u woont dat bijzondere extra te geven vindt u in onze showrooms grote en kleine interieurstukken naar uw eigen smaak. Telkens weer iets anders, iets nieuws, iets aparts. Het woord „meubel" is daar niet goed genoeg voor. Het zijn allemaal binnenhuiselementen. Voor dat verrassende frapante in uw interieur. Kom eens kijken al was het alleen maar om nieuwe woonideeën op te doen. Wij helpen u daarbij graag. En vakkundig.



HOME TECHNIEK N.V.
Prins Mauritslaan 96, Beek (L.), Telefoon (04402) 2777*

EN VOOR **PAARDEVLEES** NAAR
SLOFSTRA
HOENSBROEK
Akerstraat Noord 208
Ook diepvries paardevlees
f 4,50 per kg.
Prima margarine
32 cent per pakje.

Goedkoopste adres voor
Parketvloeren van massief eiken en tropisch hout, Mozaïek 9 mm en stroken 23 mm. Vanaf f 20,— kant en klaar gelegd.
Tevens oudere vloeren afslijpen en lakken.

Parketfirma
E. PETERS
Brunssummerweg 190
UBACH OVER WORMS
telefoon 04443—2952 x

Voor het betere interieur
Compl. Woninginrichting
L. H. ADRIAENS
Meubelhandel
Ruiterstraat 5, Schaesberg
tel. (04443)—3170 x

Assurantiekantoor
H.L. Alzer
Heerlen, telefoon 045 - 71 29 99, Den Haagstraat 11

Ook voor uw spaargeld

Kantooruren voor spaarzaken:
vrijdag van 18.00 - 20.00 uur.

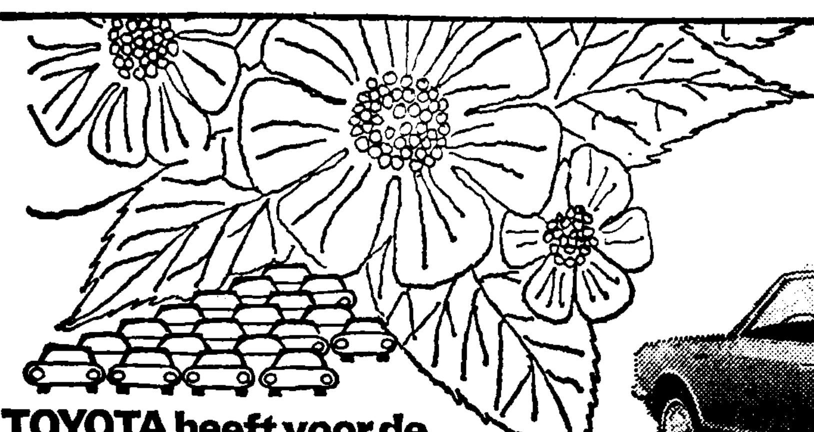
Een aantrekkelijke rente voor uw spaargeld krijgt u bij de CDK. Kijkt u maar en vergelijkt u maar!

En... u spaart bij uw verzekeringsadviseur, tevens spaaragent van de CDK. Dat betekent diskrete en persoonlijke service!

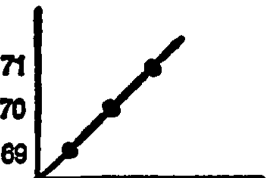
direct opvraagbaar minimum saldo f 10,-	**5%**	12 maanden opzegging minimum saldo f 1.000,-	**6½%**
3 maanden opzegging minimum saldo f 500,-	**5¾%**	24 maanden opzegging minimum saldo f 1.000,-	**7½%**
6 maanden opzegging minimum saldo f 1.000,-	**6%**	Jeugdsparen „De Zilvervloot" plus 10% Rijkspremie.	**6%**

CDK Oude Gracht 158, Utrecht
spaarinstelling van de AMEV-groep (waartoe o.m. behoren de UTRECHT en de HOLLAND) en van Pierson, Heldring & Pierson.

TOYOTA veertien-daagse show



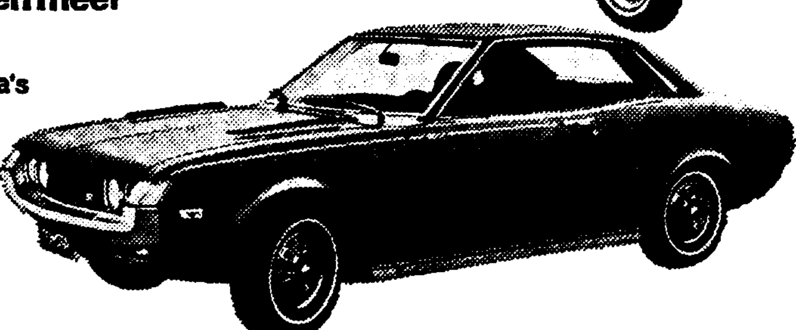
TOYOTA heeft voor de meeste modellen geen leveringsproblemen meer
1969 - 3000 Toyota's
1970 - 7000 Toyota's
1971 - nu al 11.000 Toyota's



De soms te lange levertijden als gevolg van de nog steeds voortdurende verkoopsuccessen zijn, door extra scheepszendingen, ingelopen. Toyota is nu weer (bijna) direkt leverbaar! Voor de meeste modellen.

Het is feest bij Toyota. Bijna 7 weken eerder dan verwacht, is de 11.000e Toyota van dit jaar afgeleverd. Daarom is er **veertien dagen lang** bij alle TOYOTA-dealers een feestelijke show. Ga ook even bij uw Toyota-dealer langs en bekijk die feestelijke TOYOTA'S. Ook de nieuwste Toyota verkoopsuccessen, de Celica (Toyota's Gran Turismo) en de Carina zijn er te zien. Daarom **veertien dagen lang van 19 november t/m 4 december** bij alle Toyota-dealers feestelijke shows.

bij alle 160 TOYOTA-dealers.





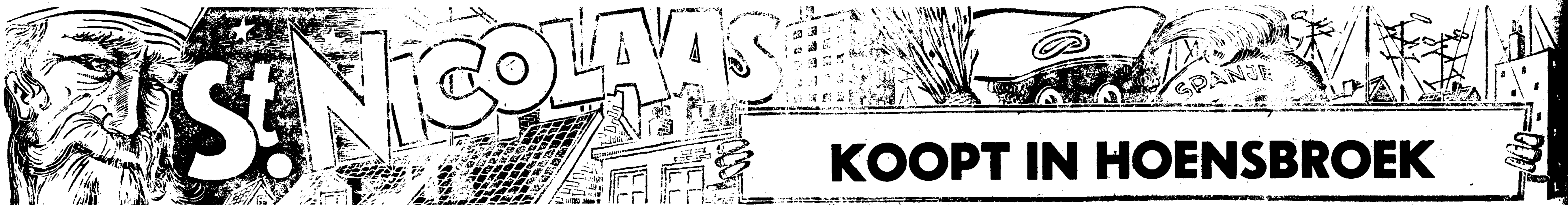
BEEK (Limb.), Autom. Bedr. P. Coumans & Zn., Stationsstraat 46, 04402-1243.
BRUNSSUM, Goosens Autobedrijf, Prins Hendriklaan 22b, 045-251953.
KERKRADE-WEST, Automobielbedrijf A. Kleijnen & Zn., Locht 193, 045-411561 b.g.g. 412318.
OIRSBEEK, (Limb.), Mengelers & Zonen, Provincialeweg Zuid 91, 04492-1814.
STEIN (Limb.), Autobedrijf J. Janssen & Zn., Mauritsweg 126, 04495-1315.
SCHAERSBERG (Limb.), Mengelers & Zonen, Baanstraat 105, 04443-3929.
SUSTEREN, Garage Swentibold, Kloosterstraat 1, 04499-319.
ULESTRATEN, Autobedrijf Louis Petit, Langs de Gewannen 8, 04403-2703.

bij alle TOYOTA-dealers

LOUWMAN & PARQUI
Importeur voor nederland   Veursestraatweg 280 Leidschendam telefoon 01761-6911

Mededeling:

1. De AGRIPPINA Verzekerings Maatschappij N.V., gevestigd te 's-Gravenhage, bericht hierdoor aan belanghebbenden, dat zij met toestemming van de Verzekeringskamer, haar verleend bij besluit van 17 november 1971, haar rechten en verplichtingen uit na te noemen overeenkomsten van schadeverzekering met ingang van 1 januari 1972 heeft overgedragen aan de ATLANTIC Algemene Verzekering Maatschappij N.V., gevestigd te Rotterdam, Hoogstraat 111-113.
2. De in alinea 1 bedoelde overdracht heeft betrekking op alle overeenkomsten van schadeverzekering, behorende of behoord hebbende tot de portefeuille van de AGRIPPINA Verzekerings Maatschappij N.V., uitgezonderd overeenkomsten van beurstransportverzekering en van herverzekering.
3. Deze overdracht is overeenkomstig Artikel 41 van de Wet op het Schadeverzekeringsbedrijf bekend gemaakt in de Nederlandse Staatscourant van 24 november 1971 nr. 228.
4. De overdracht wordt ten aanzien van alle belanghebbenden van kracht met ingang van de dag volgende op die van dagtekening van deze staatscourant.
5. De betrokken verzekeringnemers zijn gedurende 90 dagen na dagtekening van die staatscourant bevoegd de verzekeringsovereenkomst schriftelijk op te zeggen met ingang van de 91ste dag na die dagtekening van de staatscourant.
6. Ingeval van zodanige opzegging vindt door ATLANTIC Algemene Verzekering Maatschappij N.V. pro-rata premierestitutie plaats op basis van de bruto-premie.


St. NICOLAAS
SPANJE
KOOPT IN HOENSBROEK



echt einmalige Gelegenheiten

400 Testbetten

„Original Karo-Stepp"

suchen ihren

Testschläfer!

(Wollen Sie es sein?)

400 interessierten Personen bieten wir dieses Testbett „Original Karo-Stepp" Typ 224 zu einem einmaligen Sonderpreis an – und erwarten lediglich dafür, daß Sie uns nach einem halben Jahr einen Test-Fragebogen ausfüllen – mit Ihren Erfahrungen mit den modernen „Karo-Stepp-Betten".

Daunen-Karo-Stepp Typ 224

beste Aussteuerqualität, Perkalbezug pastell – 140 200 cm, ideal mit Stegverarbeitung, ringsum weißer Brese, gefüllt mit 1000 g erstklassiger weiße Gänsedaune, bes. füllkräftig, superleicht und anschmiegsam.

zum einmaligen

Testpreis von 179,-

(Der reguläre Verkaufspreis wäre 224,–)

Test-Gutschein (Bitte mitbringen o. einsenden)
(Erledigung in der Reihenfolge des Eingangs)
An Ihrem Test **Karo-Stepp-Betten Typ 224** zu dem einmaligen Testpreis von 179,– möchte ich teilnehmen.
Vorname: Zuname:
Ort: Str.: Nr.:
Bedarf: Unterschrift:

Sie können auch mitmachen, wenn Sie die Betten erst später wünschen. Nur „Gutschein" einsenden oder abgeben und den Kauf für einen späteren Termin vormerken lassen. Auch telefonisch (0241) 30812 und 34022.

betten schlösser seit 1862 in Aachen
jetzt Hartmannstr. 36 am Elisenbrunnen Tel 0241/30812 + 3 '022

Hinein in's Kinderland



Grosse Auswahl in Fahrrädern und Kinderfahrzeugen

Knabenfahrrad 24" nur DM 97,—

High-Riser
met Banksattel, Felgenbremsen
Kompl. mit Beleuchtung
u. Ständer nur DM 159,—

Go-cart „Kettler-Monza"
mit Kettenantrieb u
Pl.-Formsitz nur DM 49,50

Go-cart „Puky" GF 260
mit Freilauf-Automatik
der Star unter den
Kinderfahrzeugen nur DM 198,—

HAUS für ALLE
AACHEN ADALBERTSTRASSE

SEIT 1878

PELZMODELLHAUS

Hamann

AACHEN

Dahmengraben 9-13 Korneliusstrasse 19

Telefon: 0949-241-31497



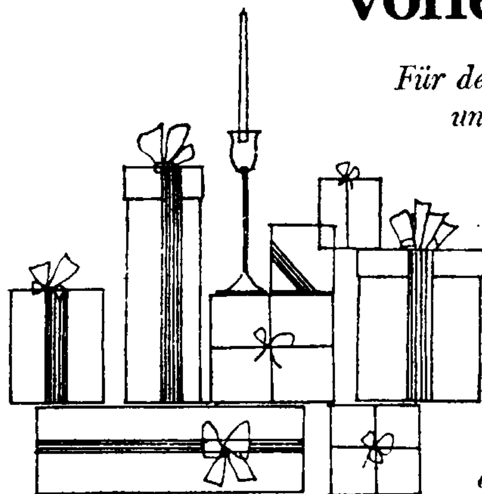
DAS GROSSE BASTLERFACHGESCHÄFT

Modelleisenbahn — Schiffe — Flugzeuge — Fernsteuerungen — Experimentierkästen — Bastlerwerkzeug — Mosaik — Glasmalerei — Perlen Emaillearbeiten — Lampen — Bast — Peddigrohr und vieles andere

AACHEN — SEILGRABEN 10



Ein ganzes Haus voller Geschenke.



Für den, der das Besondere will, gleicht unser Geschäft in dieser vorweihnachtlichen Zeit einem

Geschenkbasar,

der die Erfüllung von Wünschen, die über das Maß des alltäglichen hinausgehen, möglich macht. Ein Paradies für Anspruchsvolle, denen das Schenken ein echtes Anliegen ist!

intermöbel exclusiv
51 aachen kasernenstrasse 16

INTERNATIONALE KOLLEKTIONEN FÜR ANSPRUCHSVOLLE

MIEDERSALON SPIESS

Verkauf von

Miederwaren, Nachtwäsche, Morgenmäntel, Frotteemäntel und Kaminkleider
Reiche Auswahl in In- und Ausländische Modellen

AACHEN
KAPUZINERGRABEN 5 UND ADALBERTSTRASSE 95
Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet.

LEDERMODEN CAMAL IN HERZEN VON AACHEN!

Reiche Auswahl in Wild- und Nappalederbekleidung, Pelzveloursmänteln, Kostümen, Gürteln und Hüten.

Unsere Auswahl is einmalig !

Unser Service ist vorzüglich !

REPARATUREN — REINIGUNG

Ledermoden CAMAL

Inh. Else Camal

5100 AACHEN — BLONDELSTRASSE 18
Parkhaus — Parkplätze
Tel. 32021

Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet.

Gute Angebote für

St. Nikolaus

Spiegelreflex Kameras
ab .... DM 229,—
Dia-Projektoren
ab .... DM 89,—
Dia-Projektoren
(Vollautom.) ab .. DM 159,—

Super 8 Projektoren
ab .... DM 139,—
Super 8 Kameras
ab .... DM 79,—
Elektronenblitz, aufladbar,
LZ 16 ab .... DM 69,—
Filme AGFA CT 18 nur
ab .... DM 9,90
Filme KODAK Super 8
ab .... DM 12,50

FOTO GEYER

Bekannt für günstige Angebote
5100 AACHEN
ADALBERTSTRASSE 95
Samstag bis 18 Uhr geöffnet

x

Sie können auch am
SONNTAG, den 28.11. und
SONNTAG, den 4.12.
Ihre St. Nikolaus-Geschenke
bei uns aussuchen und reservieren
lassen
geöffnet von 12.00 bis 21.00 Uhr

herrenausstatter wienand

Bad Aachen, Alexanderstrasse 20
— nähe Horten —
Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet

Sonderangebote!

MÜNZRINGE
echt Gold nur DM 7,-

MÜNZANHÄNGER
echt Gold nur DM 10,-

HERREN-ARMBANDUHREN
14 Kt. Gold nur DM 59,-

Schmuckecke

ADALBERTSTRASSE - ECKE KAISERPLATZ
AACHEN

FROTTIER-HANDTÜCHER
erstklassige Gebrauchsqualitäten, einfarbig und gemustert, 50 100 .... **3.–**

WALK-FROTTIERTÜCHER
Markentuch in 11 modischen Farben, sehr saugfähig, 50 100 **6.–**

BADETÜCHER
Spitzen-Erzeugnis aus Brasilien, hochaktuelle Velourstücher, 74 130 **10.–**

TAGES-TISCHDECKEN
100% Synthetik daher pflegeleicht und bügelfrei 130 160 **13.–**

TISCHDECKEN
Makodamast „Irisette" Riesenauswahl in vielen Grössen z.B. 100 160 **17.50**

DAMEN-UNTERKLEID
ks. Waschtaft fond de robe weiss und haut **12.90**

DAMEN-GARNITUR
„Charmor" Baumwolle Spitzenbüste Schlankform **11.90**

DAMEN-NACHTKLEID
Edelfinette pflegeleicht mit reichem Spitzenbesatz **25.90**

DAMEN-SCHLAFANZUG
„Hengella" einfarbig Baumwoll-Frottee-Stretch **29.90**

HERREN-WESTEN
V-Ausschnitt, mit Taschen, Wolle mit Synthetik, grünmel., kamel, grau, bleumel., rot **45.–**

HERREN-PULLOVER
V-Ausschnitt Wolle mit Synthetik grünmel., kamel, rot, marine, grau **32.–**

DAMEN-PULLOVER
links/links gestrickt gemustertes Vorderteil reine Schurwolle, in modischen Farben **45.–**

DAMEN-WESTEN
links/links gestrickt uni Nadelstreifen, reine Schurwolle braun, beige, marine **59.–**

KINDER-PULLOVER
Dralon, pflegeleicht mit Rollkragen, in vielen Farben **12.–**

MÄDCHEN-STRICKKLEID
mit Rollkragen aubergine mit bunten Streifen 134-164 **25.–**



HAUS FÜR MODE UND TEXTILIEN

AACHEN
GROSSKÖLNSTRASSE AM MARKT
Parkplatz am Hause
Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet

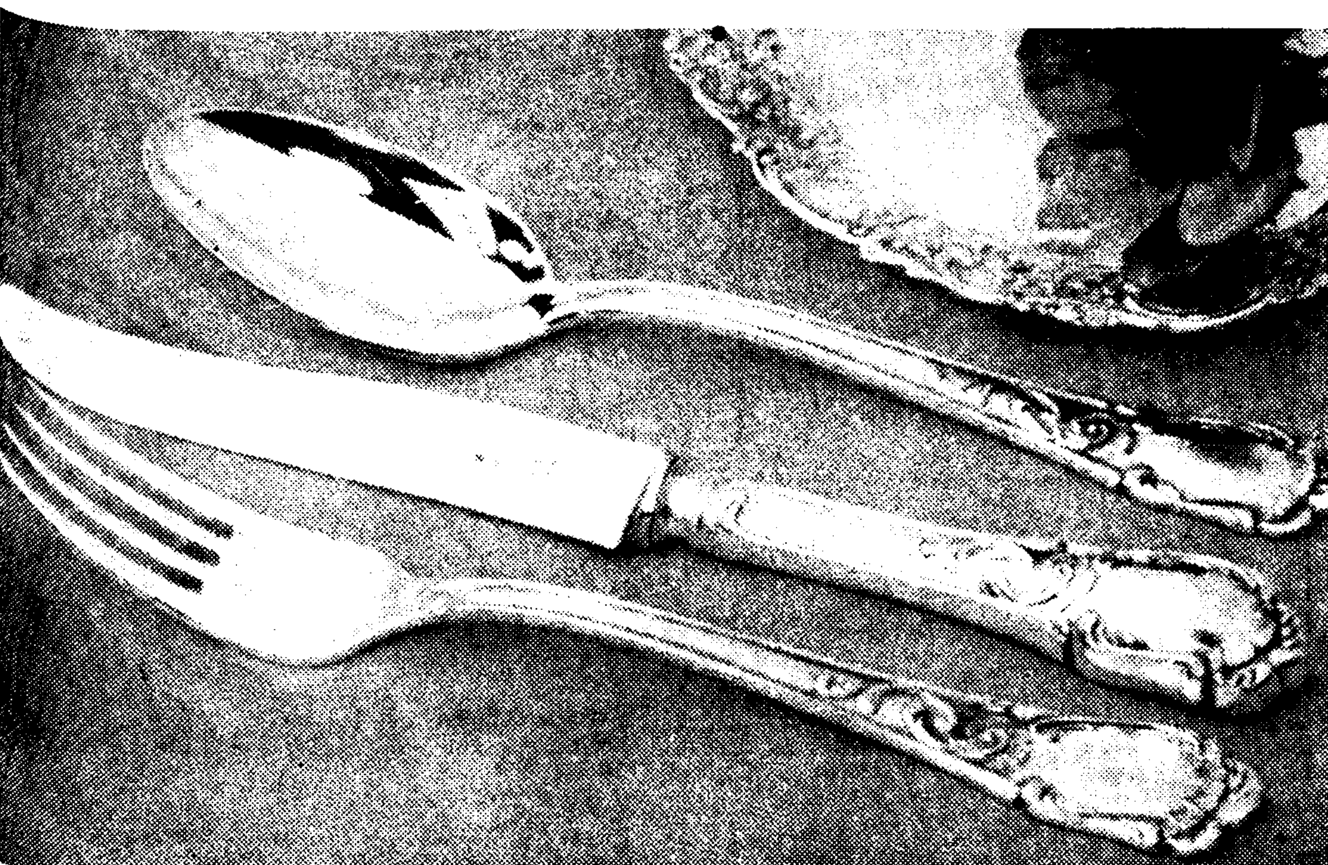
sinn



AKEN
grensstad met eigen sfeer

M.u.O. **GROBUSCH**

GOLD - SILBER - SCHMUCK - BRILLANTEN
TRAURINGE - PERLEN - UHREN - BESTECKE



Solinger Wertarbeit Dieses BESTECK kostet bei uns in 90 Gr. schweres Silber, 24 teilig, im schönen Geschenk Etui nur DM. 161,40

AACHEN - HARSCAMPSTRASSE 8
NAHE ADALBERTSTRASSE – GEGENUBER WOOLWORTH
VERKAUF VON MARKENARTIKEL MIT VOLLER GARANTIE ZU NIEDRIGPREISEN

appelrath AM DOM

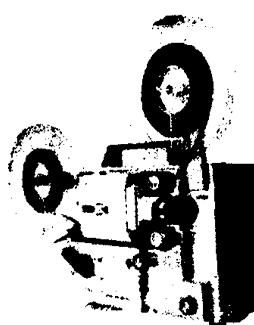
Neue Moden in Neuen Räumen

Morgen Samstag bis 18.00 Uhr geöffnet

Geschenke von Foto Brell

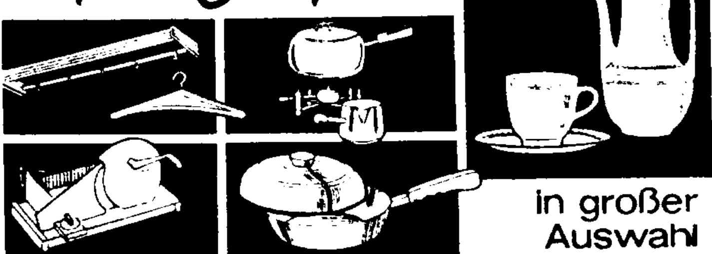
Weltmarken zu günstigen Preisen

Eumig-Viennette 3-5-8 Super 8 Filmkameras bei Foto Brell	ab DM 368,—
Perutz Super 8 Film	nur DM 11,35
Halogenleuchte 1000 W	nur DM 37,50
Kristallperlwand mit Stativ	nur DM 47,50



EUMIG 712 Tonfilmprojektor nur DM 598,—

DER FOTO BRELL
Aachen, Krämerstraße 11 (am Dom)
A.s. zaterdag tot 18.00 uur geopend



Ihr Fachgeschäft mit der persönlichen Note

Haushalt- und Geschenke-Shop Bastlermarkt

Scheins

AACHEN — AM MARKT

AUTO'S & MOTOREN

OPEL Rekord 1965 i.pr.st. van part. Heiberg 1 Amstenrade. x

Te k. v. part. weg. overcompl. witte VW 66 i.z.g.st. Te bevr. Krompbunderstr. 6 Stein. x

Te k. FORD Zodiac 67. Te bevr. Krichelbergsweg 15. Kaalheide. x

Te k. Van part. TRIUMPH Herald, i.pr.st. Met radio en imperial en verz.pap. prijs f 900. Kerkplein 65 Voerendaal na 17 uur. x

Te k. VW vraagpr. f 350. Kerkstr. 6 Waubach. tel. 04443-2620. x

V.d. Berghs nieuwe AUTOSTOELBEKLEDING vanaf f 48,50. Goed voor uw auto. Kulpers Markt 12 Schaesberg. x

Te k. wegens omst.h. FORD Cortina 1600 69 pr. f 2950.- Pannerweg 104 Maastr. x

Te k. OPEL Rekord bj. '64 4-drs. i.pr.st. f 750.- Ford Taunus 12M bj. '64 i.z.g.st. f 700.- VW de luxe bj. '62 met 4 nw. banden i.pr.st. f 450.- Kasteelstr. 44 Brunssum. x

Te k. onder garantie OPEL Kadett ls fastback 70 brons. Opel Rekord 69 met pook beige Kadett de luxe 69. blauw. Fiat 850 sport coupé 69 geel, Taunus 12M 70 beige, Morris 1100 70 rood Sunbeam Inp. 69 bronskleur. Triumph Herald 13-60 cabriolet 68 wit, Triumph Vitesse blauw, Fiat 124 67 rood, Opel Kadett 65 wit, Prinz 4 66 grijs, Inr. ANWB-keuring Autobedrijf H. Moonen Valkenburgerweg 44 Voerendaal tel. 1501. x

Te k. MERCEDES 220 benzine bwjr '69 a.n., 34.000 km Zelo. ieder onderz. toegest. Minderbroedersingel 15 Roermond, tel. 4596. x

Te k. v. part. FIAT 600 bwj. 65. Motor i.g.st. Voorstr. 22. Brunssum

Automobielmij Charles Feyts N.V. biedt te koop aan: DAF 33 68 grijs. Daf type 31 v.a. f 400. Fiat 850 68 wit. Fiat 124 68 groen. VW Karmann Ghia 67 groen. Opel Rekord 1500 65 blauw. Prov.weg 9. Oirsbeek. tel. 04492-1314.

Accubedrijf Electron Leliestraat 6 Sanderbout t. 5428. Wachtende op onze bouwvergunning spuien wij noodgedwongen onze ACCU'S tijdelijk tegen afbraakprijzen. 6 Volts (a-Amp) 60a f 37.80. 66a f 41,40 (VW 1200) 77a f 47,40 (Opel) 84a f 46.80. 90a f 46.20, 102a f 56.40. 120a f 65.40. 180a f 91.20 enz. enz. 12 volts: 28a f 54.60. 30a f 54,60 (Citr. Ami). 32a f 54,60 (Viva), 34a f 60.00 (Prinz). 36a f 59,60 (VW). 38a f 59,40 (Cortina). 40a f 59.40 (Renault). 42a (Fiat f 59.40) 44a f 57,60 (Opel Mercedes). 52a f 63.00 (Amerikanen-Fiat enz.) 55a f 68.00 (Mercedes 200 220 v.a. '69) 57a f 73,80 (Cortina) 60a f 71.40. 66a f 84,60 (Merc. 200D) 75a f 87.00 (Peugeot D) 90a (Austin f 99,00) 120a (Daf enz f 133,20). Van de niet vermelde types zijn de pr. naar verhouding. pr. voor verlichting op aanvrage alle pr. m.i. excl. BTW.

Te k. v. part. FIAT 600D kl. maisgeel. i.z.g.st. bj '69 compl met imperial km. st. 2000. Te bevr. Na 18 uur. Ir. Lelystr. 5 Welten.

Te k. AANHANGWAGEN. Feurthstr. 96, Susteren.

Te k. FORD Transit bestel bwj. 66 i.g.st. Pr. f 950. Maurits Bakkerijen. N.V. Rijksweg Zd. 210 Sittard, tel. 04490-3854.

Te k. OPEL Kadett bwj. 68. Burg. Eijsenstr. 2. Wijnandsrade.

Te k. aangeboden SIMCA 1000 Rally bouwjaar 1970 i.s.v.n. met veel accessoires. Te bevr. Grasbroekerweg 30 Heerlen. Tel. 045-711444. x

VW '68 sporkoopje. 12M '66. Fiat 1500 '65. VW 1300 '64. Chevrolet Corvair '64. Alle wagens i.pr.st. Te bevr. Tenelenweg 25 Voerendaal. x

Tegelaar biedt te k. aan onder schrift. garantie en fin.-mogelijkh. FORD 20M XL 69, Daf 44 68. Daf 44 67. VW 1300 69, VW 1300 67, Renault 4 L 68 Opel Kad. 69. Opel Kad. 69. Opel Kad. 68. Opel Kad. 65. Fiat 850 66. Fiat 850 65. Opel Rek. 69. Ford Capri 1500 69. Opel Rek. 65. Fiat 500 68. Simca 1000 69. Fiat 850 Spec. 69. Opel Rec. 70. Simca 1300 66. Opel Kad. 65. Fiat 124 Spec. 69. Fiat 850 coupé 70. Opel Kapt. 64. Autobedr. Tegelaar Maastrichterweg 156, tel. 04750-6819 Roermond.

Te k. FORD Corsair bwj. 64 i.g.st. f 700. Burg. Venckenstr. 16. Obbicht. tussen 5 en 6 uur

Te k. OPEL Kadett '64 pr. f 550.- Te bevr. Reestr. 25 Heksenberg Hrl. x

Te k. OPEL Rek. Prinz coupé en coupé 1970 H. Schoonbrood Prickartsweg 7 Bocholtz tel. 1939. x

PEUGEOT 404 1964 prima motor en banden opnieuw gespoten f 650.- Hoogstr. 98 N'hagen. 04443-1492. x

Te k. FIAT 600 i.z.g.st. Burg. Valkenbergstr. 4 Waubach. x

2 CV '64 zeer gaaf Nieuwenhuisstraat 43 Aalbeek. x

Te k. FORD 12M TS de luxe bwj juli '69 i.z.g.st. Te bevr. Maastrichterstr. 92 Brunssum Tel. 251427.

Mijn VW 1300 tot. loss. te k. motor gebr. geen olie versnellingsbak en div. onderd. Hekelweg 12 Waubach.

Te k. SIMCA 1000 rev. motor nov '68. Hamerstr. 16 bov. bel. bij Ambachtsch. Heerlen.

Te k. BARKAS Bestel bwj. '68 km. st. 34000 Vrusschemigerweg 6 Heerlen. x

Te k. lelijke EEND zeer mooi bwj '64 Vrusschemigerweg 6 Hrl. x

Te k. FIAT 125 1968 met inruil motor. geh. gerev. Hommerterweg 104 Hoensbroek. x

Voor een goede gebruikte wagen naar: Automobiel en Garabedrijf G. Bos N.V. Grasbroekerweg 28 Heerlen Tel. 045-711444 Simca-Dealer. Wij bieden u aan. „Met Bovaggarantiebewijs" SIMCA 1000GL 1970. Simca 1100 GLS 1970. Simca 1501 LS 1967. Simca 1501 S 1070. DAF 33 Daffodil 1969. VW 1300 automaat 1968. VW 1302 S 1970. Renault R8 Major 1968. Autobianchi 65C 1070. Fiat 850 Coupé 1968. Fiat 128 1969. Morris 1300 1969. Opel 1700 1966. Ford 12M combi 1966. Ford 12M 1300 cc 1969. Zaterdags geopend voor verkoop tot 18 uur. x

Te k. BORGWARD bwj '62 koopje Vrusschemigerweg 6 Heerlen. x

Te k. BMW 1600 TI '68 kleur oranje met zwart. Met geheel gereviseerde motor. onder gar. Na 5 uur. Zaterdags gehele dag. Molenweg 8 Schaesberg. x

Te k. OPEL Stationcar '67 Pasweg 94 Schaesberg Tel. 04443-1261. x

OPEL Commodore GSE '70 18.000 km. Mercedes 230 '69 66.000 km., Citroën DS Confort type '70. Audi 100LS '70 41.000 km., Mercedes 250 S '67. BMW 2002 '70 27.000 km. Datsun 1600 de luxe '70. Capri 1700 GTXLR 42.000 km. Ford Taunus 1600 L '71 25.000 km., VW 1300 L '69. VW 1300 '68. Fiat spec. '68. Renault R4 de luxe '67. Morris mini '71 9.000 km. Vauxhall Viva '67. Ford Taunus 17M super '66. Ford Taunus 20M Turnier '67 4-deurs. VW bus '69. Autobedrijf Jurgen Kerkrade Chevremont Teutelbroekstr. 73. Inr. gar. finc. elke keuring toegestaan. 04445-2570. x

Voor gebr. SPORTWAGEN-ONDERDELEN. — Kerkstr. 148 (hoek) Nieuwenhagen Tel. 045-252491. x

Te k. zeer mooie VW vr. pr. f 950.- Maastrichterstr. 46 Brunssum. x

Te k. DAF 44 Sport uitv. bwj. '67. New. motor, garantie Vrusschemigerweg 6 Hrl. x

Nu nog gunstige prijzen voor speciale occasions. OPEL Kadett 1971 coupé met leren dak. slaapstoelen. halogeen schijnwerpers. kleur brons f 7950.-. Opel Kadett special 1968. 1969. 1970. Opel Kadett standaard 1968. 1969. 1970. Opel Rekord 1971. luxe uitvoering. maroonkleur met leren dak 1960 S. ± 14.000 km. voor slechts 7750.-. Opel Rekord 1966 tot en met 1970 voor uitgekookte prijzen. Austin Seven 1969. iets voor jongelui. slechts 3850.-. Vauxhall Victor. kleur groen in zeer goede staat slechts 1850.-. Opel Kapitän 1965 f 2500.-. Verder ruime sorteting Ford Taunus 12M en 15M. VW kevers. Fiat. Simca. Renault R4. R6. R8. R10 vanaf f 2950.-. Voor kleinere bedrijven staat bij ons een leuke kollektie caravans en bestelwagens. Ook „doe het zelvers" komen bij ons aan hun trekken. Het is de moeite waard om eens te komen kijken, uw gulden wordt dagelijks minder waard. dus.... wacht niet tot morgen. Dit gaat u alleen maar meer geld kosten. Bovag garantie. een zeer goede service. en eventuele eigen financiering. dit alles bij Automobielbedrijf Göttgens C.V. Rijksweg C 27 Sittard. tel. 04490-6565. 's Avonds geopend van 10.00 tot 16.00 uur. x

Te k. nw. ACCU's met 1 jr. garantie ver onder de winkelprijs met inruil oude. Plein 11. Spek'heide, tel. 045-412661. x

VW 1300 beige type 69. VW 1300 beige 68. VW 1300 65 66 grijs m. schuifd. Opel Kadett 69 zilver 1e eign. Opel Kadett 66 beige. Opel Kadett 64 blauw. Opel Rekord 67 wit. Opel Rekord 64 zilver. Opel Kapt. 68 groen. Ford Taunus 63 wit m. radio f 600. Fiat 125 beige Vauxhall Victor 1600 68 rood. Inr. en fin. mog. Alle keuringen toegest. Serv. Garge G. Simons. Nieuwstr. 127 H'broek. ook 's zondags geopend. x

Te k. OPEL Manta 1600 S bjr. '71 Opel Kadett 1968 Geleenstr. 89 Puth-Schinnen. x

Te k. LELIJKE EEND Azam 6 '66 f 1600. VW 1200 luxe '64 f 1500. 2x Renault R10 Major '66 f 1750. Simca 1500 GL '65 f 1750. VW Variant 1500 S '64 f 1250. Morris 850 '65 f 1400. Humber Sceptre '63 licht beschadigd f 1500. Vauxhall VX 490 '63 f 950. Citroën Ami '65 f 500. Taunus 12M '65 f 1250. Geopend van 8 tot 24 uur. Plein 11 Spekholzerheide. tel. 045-412661. x

17MTS '68 f 4500.-. 20 MTS hartop '67 f 3800.-. 12M '67 f 3200.-. 12M '67 f 2600.-. 12M '65 f 1300.-. 12M '65 f 1200.-. 12M '63 f 600.-. 12M '63 f 500.-. 17M '66 f 2200.-. 17M '65 f 1900.-. 17M '64 f 600.-. 17MTS '63 f 650.-. Transit '66 f 2400.-. Transit '65 f 750.-. Corsair '65 f 1200.-. Corsiar '64 f 900.-. Cortina '64 f 500.-. Cortina '67 f 2800.-. Opel 1500 type '64 f 900.-. Opel 1700 '64 f 1400.-, Opel Rekord '63 f 600.-. Opel Kapitän '64 f 1500.-. Opel Kadett '66 f 2300.-. Kadett Coupé '66 f 2500.-. Opel Caravan '66 f 2000.-. Triumph Herald '65 f 1600.-. Vauxhall VX 90 '64 f 700.-. Vauxhall VX 90 '64 f 900.-. BMW 2000TI '66 f 2000.-. BMW 2000 TI '67 f 3900.-. Fiat 124 Special '69 f 4800.-. Fiat 850 Spider '66 f 3500.-. Mercedes 220 S '64 f 1500.-. Austin 850 '68 f 3200.-. Peugeot 204 '67 f 3400.-. Toyota '65 f 1300.-. Chevrolett '64 f 1600.-. Daffodil '65 f 900.-. NSU 1000 '66 f 1200.-. VW 1300 '70 f 4800.-. VW 1300 '67 f 2500.-. VW 1300 '66 f 2650.-. VW 1300 '65 f 2200.-. VW bus '65 f 1800.-. VW 1600 TL '66 f 2600.-. VW 1500 '63 f 700.-. VW 1200 '62 f 500.-. VW 1200 '61 f 300.-. DKW Junior '63 f 200.-. DKW Junior F 12 '64 f 300.-. Jo van Mil Sportstraat 10 Kerkrade-W. Tel. 045-410826 t.o. Gem. Sportpark. x

Onder volle garantie OPEL Kadett 70. Opel Kadett 69. VW 1300 70. Opel Rekord 68. nw. gespoten. Daf 44 68. Mercedes D 65. goed in orde. Garage M. v. Hees. Litscherveldweg 5. H'heide. tel. 045-214341. x

Automobielbedr. Popa biedt te k. aan onder voll. garantie en eerste klas service diverse gebruikte AUTOMOBIELEN maar zoals u hier onder kunt lezen zijn de meeste niet van nieuw te ondersch. Opel Ascona 1600 S 4-drs. '71 Opel Rek. 1900 4-drs. L '71 Opel Kadet '71. Opel Kadett caravan '71. Vauxhall Viva Estate Combi SL 90 '71. Mercedes 220 Diesel '70. Porsche 912 Targa '69. Opel Kadett Olympia coupé '69. Opel Kadett spec. '70. Morris Mini 1000L '70. BMW 2002 wit '70. BMW 2002 rood '68. NSU 1000 CL '69. Opel Kadett spec. '69. Ford Mustang 6 cyl. '70. Opel Kadett L. '68. Opel Kadett coupé '68. VW-bus pers.-vervoer '69. Mercedes 280 S bwj. '69. Vauxhall Viva de l. '71. Opel Rekord 5-drs. caravan '67. Opel Kadett groen '70. Opel Kadett beige '71. Opel Kadett groen '71. Opel Kadett blauw '69. Fiat 850 coupé '68. Fiat 850 '66. Ford 12M 1300 S '70. Opel Kadett spec. '68. Inr. fin. gar. service. Nergens beter dan bij ons. Automobielbedrijf Popa. Ganzeweide 153-155. Heerlerheide. tel. 045-211067. Onze showroom is de gehele week doorlopend geopend. ook 's zaterdags en 's zondags.

Voelt u zeker en veilig in een OCCASION met Bovag-garantie van Auto Dirks o.a. Mini 1000 68. Mini 850 68. MG 1300 69. Morris 1100 69. Morris 1300 68. Morris 1100 68. Vauxhall Viva 70. Triumph Spitfire 69. Fiat 850 coupé 67. Ford 17M station. 65. Morris-MG-dealer Amstenraderweg 81b. Hoensbroek. tel. 045-213068. x

Te k. van part. zeer mooie SIMCA 1301 Tourist car. luxe super 4-drs. bwj. 68 met fabrieksnieuwe motor. heeft pas 30.000 km gelopen met nw. banden en radio. Deze pracht auto verkeert in zijn geheel in nieuwe staat. prijs f 2450. Te bevragen na 12 uur Jos Kleijnenlaan 266 Geleen. x

Te k. OPEL Caravan '69 met nw. mot. 4000 km gel. i.z.g.st. 5-deurs. fin. mog. Te bevr. De Huishoudbeurs, Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956. x

Auto Center Brunssum: tel. 254099 VW bus Clipper 68 f 4200. VW Variant 66 f 2200. VW 1200 67 f 2150. Opel Kadett 66 f 2500. Opel Kadett 63 f 925. Opel Rek. 65 f 2175. Opel car. 63 f 700. De l. Mini 850 70 f 4000. 220 Mercedes 62 f 1500. x

OPEL Kadett 70 type SR1100 fastback. 15.000 gel. f 5500.- kleur zilver; Opel Rec. 1700L 69 bronskl. f 4800.-; Record 1700L 67-68 wit f 3800.-. en f 4000.-; Commodore 67-68 f 4600.- en f 4900.-; Cortina 1600 69 groen f 3800; Taunus Caravan 68; Simca 1000 67 f 1500.-; Volksw. 1300 L 70 2 stuks 69 5 stuks. prijzen f 4800.- tot f 3800.-; 2 VW 1300 67 f 2300.- en f 2400.-; VW 65 f 1900.- en f 1400.-; VW pers. bus geel kenteken 68 f 4500.-. Prijzen op alle auto's vemeld. Inr. en fin. U kunt ze op de brug zien. Keuring graag. Meulemans Servicegarage Ridderhoenstr. 182-186 Hoensbroek. Let op juiste adres no. 182-186. x

Aanrijding. autoschade groot of klein voor vakkundige REPARATIE moet u bij P. Joosten zijn. Scharnerweg 3-7 Maastr. Chassisuittrekken vernieuwen of richten. plaatwerk vernieuwen. uitdeuken. spuiten. Scharnerweg 3-7 Maastr. tel. 04400-27308. x

OPEL Adm. 2800 S '68 1e eig. Hino Contessa 1300 '67. VW 1300 met ruilm. '67 1e eig. Fiat 1800 '67 Op. Rek. 1700 '65. Opel Kadett '65. Opel Kadett '64. koopje. Inr. en fin. direct mog. M. Hogenhout. Wilhelminastr. 151. H'broek. x

Te k. ALFA Romeo Sprint bj. '61 f 950.- Tel. na 18 uur. 04405-462 Kennedylaan 1. Hulsberg. x

Te k. FORD Cortina 1600 GT '69. Ford Taunus 12M '69. Vauxhall Viva '68. Opel Kad. '70. Rekord 1700 '66 Fiat 850 '69. Capri 1700 GT '70. NSU Prinz 4 '70. Audi 100 L '69. Renault R16 '67. Taunus 12M '66. Garantie. finc. en inruil. ANWB-keuring toegestaan. Autobedrijf P. van Dijk. Hompertsweg 33 Kakert-Schaesberg tel. 1729. x

Ik ben militair. heb een OPEL Rekord 1700 deze is voor mij te groot. wil deze verkopen of ruilen voor kleinere auto. Koekoekstr. 11. Sittard. tel. 2620. x

OPEL 1700 bj. '63 f 550.- Overbroekerstr. 102 Hoensbroek. x

OPEL Manta 2 stuks 1900S. Austin Mini 1971. Kadett 70 69 coupé 67 3 stuks. Fiat 850 coupe 70 67 66 f 1950.- Vauxhall Viva 69. VW 1300 70 69 68. VW 1800 TL 2 stuks 66. BMW 2000 68. BMW 1800 TI 67. Fiat 124 67 f 2250.- Fiat 66 f 1250.- Ren. 16 67 zeldz. mooi. R 10 66 f 1450.- VW clipperbus 68 f 2950.- VW pick up 68 f 2500.- Ford Transitbus 67 f 2250.-; Chevrolet 66 f 2250.- Inruil auto's. Spotprijzen. Opel Kadett 64 64 f 500.- VW 63 62 f 300.- Herald 65 Taunus 12M. 65 64. Simca 65. DAF 65. Trabant 601 68 f 500.- zw. bromfiets 3 mnd. f 550.- Yamaha 250 cc 1 j. f 1400.- Ruilen. ook zonder geld. Ink. verk. fin. garantie P. Joosten Scharnerweg 3-7 Maastricht tel. 04400-27308 altijd open. x

Han van Sintmaartensdijk biedt in verlichte showroom een collectie AUTOMOBIELEN aan tegen winterprijzen tevens gratis M.L.-behandeling. Ford 1600XL '71 8.000 km. schuifd. kl. metal. blauw. VW K 70. '71 1e eig. 20.000 km. schadevrij kl. metal groen. Fiat 125 Special '70 1e eig. 5-bak kl. metal bruin. Fiat 850 coupé '71 8.000 km., kl. rood. Opel Commodore G.S. '69 1e eig. 40.000 km. radio kl. zilvergrijs zeer mooi. Renault 16 '70 1e eig. kl. rood. Peugeot 504 '69 1e eig. radio schuifdak kl. blauw. Opel Rek. '69 kl. ivoor zeer mooi. Opel Rek. 1900 '68 kl. metal. blauw. Citroën ID 19B '68 draaib. lampen. Opel Kadett '69 1e eig. zeer mooi kl. wit. Citroën Ami 8 Confort '70 1e eig. 30.000 km. kl. rood. Plymouth Barracuda coupé '66-'67 1e eig. kl. goud prachtwagen. Porsche G 12 '65 kl. oranje. BMW 2000 '66 radio schuifd.. Renault 16TS '68 kl. metal. blauw. Fiat 125 '67 kl. groen. Fiat 124 '67 kl. groen. Fiat 850 '68 kl. wit schuifd.. Ford Cortina '67 nwe. motor. Rover 2000 '65 kl. blauw. DAF 33 '66 kl. blauw. Diverse goedkope inruilauto's o.a. Fiat 1500 Sport '64. Fiat 1500 '64. Fiat 600 '64 Opel Rek. '65. Ford Taunus 17M '66. Renault 8 '64 Oldsmobile Cutlass. Volledige garantie in eigen moderne garage vlotte financ. p. l. etc. Ruilen mog. Autoshowroom SIMA Maastrichterstraat 160 Brunssum 045-213043. x

Alleen eerste klas auto's MERCEDES 200 '69 wit. 280 SE '68. 250 S '68 vanaf f 6500.- Daf 55 '69 groen f 3750.- NSU 1200 C '69 beige radio 20.000 km gel. f 3750.- VW 1300 '69 wit automaat. Ford 17MRS pookje. Ford 17M '70 30.000 km. Ford 15M '69 rood f 3900.- Audi 100LS radio beige '70 als nieuw. Fiat 124 S '69. Fiat 125 type 70 f 4700; Fiat 124 Sport coupé rood '68. Ford Mustang '68 '66 6 cyl. pook. Kadett '68 zilver f 3200.- Kadett '70 Super lichtblauw. Renault 4 '69 f 3200.- VW 1600 '68 rood. zwart dak f 2200.- VW Variant '66 '68 vanaf f 1200.- VW 1200 '65 rood schuifdak f 1200.- Opel '66 4 drs. wit f 900.- Chevrolet '65 nieuwe motor. radio zeer mooi f 1200.- Inr. financ. direkt klaar. Lukassen. Automobielen Holzstr. 67 Kerkrade. x

Opgelet! Opgelet!! Ton Quadflieg biedt aan: BMW 2500 '70 kl. wit zw. leren dak. Renault R10 '69 zeer mooi kl. blauw. Simca 1301 GL '68 kl. zilv. 1e eig.. Capri 1700 GTXLR '69 kl. groen en zw. Koopje! Vauxhall Viva 70 kl. wit 1e eig.. VW 1300 L 70 1e eig. kl. wit. VW 1300 '66 kl. l. groen. VW 1200 '66 kl. wit. Peugeot 204 '67 kl. rood. MG Midget '67 kl. wit Koopje! NSU Prinz 4 '68 kl. groen. Opel Rek. Coupé '65 kl. rood. Taunus 12M '66 kl. wit. Zephyr '64 kl. zwart. Inr. en financ. mog. Garantie. 10.000 km of 3 mnd. Auto's zijn verlicht tot 23 u. Soorten onderdelen van vele merken auto's o.a. van Cortina. Opel Rek.. Kadett. Peugeot. Fiat 850. NSU 1000. VW 1200. VW 1500. Mercedes 220 SE. Mercedes 250 Automatic Mustang motor ligt klaar om mee te nemen. Dagelijks geopend van 9 tot 20 u. O.L. Vrouwestr. 57 Kerkrade. x

Te k. aangeb. CHEVROLET 66 f 2000. Wolfstr. 7e. Geleen. x

Geel-zwarte AUSTIN Glider 63 rad. banden radio. Vink 7 Wijnandsrade. x

Aangeboden onder goede garantie wegens inruil op Toyota's: TOYOTA Corolla type '71. Toyota Crown 200 SP '69. Toyota Crown 2300 SP '69. Taunus 1600 XL 4-drs. '71. Volvo type 132 '69 2D.. Fiat 124S '69 radio enz.. Fiat 125 '69 schuifd.. Citroën Mehari '70. Mercedes 200D '67. Simca 1100 GLS '69 radio enz.. Simca 1501 GLS '67 en '68. VW kever '67 zeer mooi. Renault 8 '68 radio enz. Diverse in prima staat zijnde auto's voor plm. f 2000.-. Geconst. en getectyl. volgens ML-methode. Gar. G. H. Boostén-Zns. Bergerstr. 68-70 M'tr.-Amby. x

Inruil auto's met Bovaggarantiebewijs: PEUGEOT 504 beige 1969. Peugeot 404 groen 1969. Peugeot 404 groen 1967. Opel Rekord 1700 S groen 1969 Morris 1300 L wit 1969. Buick Rivierra GS rood 1967. Fiat 850 beige 1969. VW 1300 blauw 1967. VW 1300 grijs 1967. VW 1600 TL blauw 1967. Simca 1501 GL 1967. Enkele goedkope aanbiedingen: Ford 12M TS 1965. Skoda 1000 MB 1968. Ford Cortina Estate 1965. Riley 1964. Gemakkelijke betalingsvoorwaarden. Peugeot-Collaris. Kouvenderstr. 135-143 Hoensbroek 045-213636. x

Te k. door inruil CITROëN Ami6 Break 1968. Citroën Ami6 Break 1968. Citroën Ami6 Grand Comfort 1968. 32.000 km gel.. Citroën AK Bestelwagen 400 kg 1970. Citroën AK Bestelwagen 400 kg 1969. Citroen Dyane 6 Lux 1970. Citroen HY Bestelwagen 1600 kg 1969. Volkswagen 1200 1967 25000 km gel. zeer mooi. DKW F102 1964. Citroen Mehari 1969. Garage L. Nizet. Op de Vey 47. Geleen 04494-7725. x

FIAT 850 Special '69. Ford Capri 1700 GTXL '70. VW 1600 TL '66 f 2100.- VW 1300 '68 f 3200.- VW 1300 '67 f 2600.- BMW 1600 '66 f 3500.- Peugeot 24 '66 f 2200.- Austin Seven '67 f 2200.- Audi '67 f 3500.- Taunus 17M Combi '65 f 1900.- Taunus 12M '66 f 1200.- Taunus 12M '63 f 600.- Opel Kad. Car. '66 f 1900.- Opel Rek. '64 f 500.- Opel Kapt. '65 f 1500.- Plymouth Valiant '66 f 1400.- Opel Kad. '65 f 1200.- Ford Cortina '67 f 2500.- Renault Dauphine '66 f 850.- Fiat 600D '66 f 750.- MG Midget '63 f 900.- BMW 1800 '66 f 1100.- Bedford Bestel '68 f 1800.- Financiering en inruil Nieuwstraat 3 Schaesberg tel. 1078 (bij de dikke beuk). x

Te k. v. part. FIAT 124 S type '71 Tel. 04454-1189 Vilenderstr. 54 Vijlen. x

Te k. weg. omst. Vauxhall VX 4-90 bwj '67 iedere keuring toegest. Wilmenweg [illegible] Merkelbeek. x

De Minispecialist heeft [illegible] MINI's vanaf 64 tot 70. Molukkenstr. 6. Maastr. [illegible] 30199. x

Voord. te koop FORD Taunus 15MTS Coupé. type '67 event. met sneeuwbanden Beethovenstr. 11. Sittard. x

Te k. goedl. EEND bj. '63-'64 f 350.- Heulenstr. 81 Brunssum. x

Te k. v. part. VW busje [illegible] 67 geel kent. en banden [illegible] pet. in orde Geulstr. [illegible] Beersdal Heerlen. x

Te k. FIAT 600 bwj. 63 [illegible] banden. nw. accu f 500 [illegible] 18 uur. Simpsonstr. [illegible] Sittard. x

Te k. CHEVROLET Chevelle 65 ook ruilen teg. kleinere auto. Past. v.d. Heuvenlaan 12. Kerkrade. x

BROMFIETSEN

MOTOR & RIJWIELBEDR.- Wie interesse heeft voor een degelijke Kreidler-Florett gebruikt of nieuw kan bij ons terecht. Ook voor Puch en Puch-Maxi. Wij [illegible] volledige garantie All-Risk verzekering en prettige betalingsvoorwaarden. Klompstr. 1 Heerlen. x

f 100.— terug voor uw oude BROMFIETS of f 50.- voor uw oude fiets. Bij aankoop van een nieuwe bromfiets o.a. Mobylette vanaf f 447.- Typhoon f 585.—. Typhoon sport f 1050.—. [illegible] f 1085.— of Jamathi f 1498.- Gespreide betaling. Rijwiel- en Bromfietshandel sinds 1938. S. C. Olthof. Markt 105-106. Geleen. x

Te k. BROMFIETS CARRIER. geschikt voor ijsverkoop en bestellingen. Te bevr. [illegible] Gezellestr. 23. Molenberg H'l. x

PEUGEOT bromfiets [illegible] met verz. i.z.g.st. f 175.- [illegible] castr. 6 Kerkrade-W. x

Te k. MOBYLETTE met of z. verz. Hamerstr. 16. bov. bel bij ambachtsch. Heerlen.

Te k. 2e hands PUCH Maxi 4 mnd oud Vespa. Mobylettes en Peugeots Nilwik Valkenburgerweg 12. Voerendaal. tel. 1413. x

Nog enkele nieuwe SOLEX bromfietsen f 300.- Nilwik Valkenburgerweg 12. Voerendaal. tel. 1413. x

Nu nog tegen de oude prijs ZüNDAPP. Vespa. Honda. Yamaha en Peugeot en Flandria Nilwik. Valkenburgerweg 12. Voerendaal. tel. 1413. x

MOBYLET te k. i.g.st. f 150.- Horizonstr. 5A Treebeek

Te k. LAMBRETTA '62 i.g.st. klein defect. te a.b. na 4 u. Nieuwstr. 44 Waubach. x

Grote keus gebr. BROMMERS alle bekende merken in goede staat tegen lage prijs. Moto-Cyclo-Center Marsaal. Benzenraderweg 14A-24 Heerlen. x

Te k. 3 KREIDLERS. Zundapps. Vespa. Peugeot en enkele kinderfietsen. Bromfietsh. Huub Arets. Ridderhoenstr. 118 H.broek. tel. 211893. x

Enkele automatische BROMFIETSEN als nw. lage pr. Scholl Akerstr. 202 H.broek

Te k. brommer merk BATAVETTE z.g.a.n. Palestinastr. 7 Heerlerbaan. x

De Grote Vier: HONDA Vespa. Puch. Kreidler. nu nog aan oude prijs. Alle typen voorradig Moto-Cyclo-Center-Marsaal. Benzenraderweg 14A-24 Heerlen. x



WICHTIG FÜR AUTOFAHRER

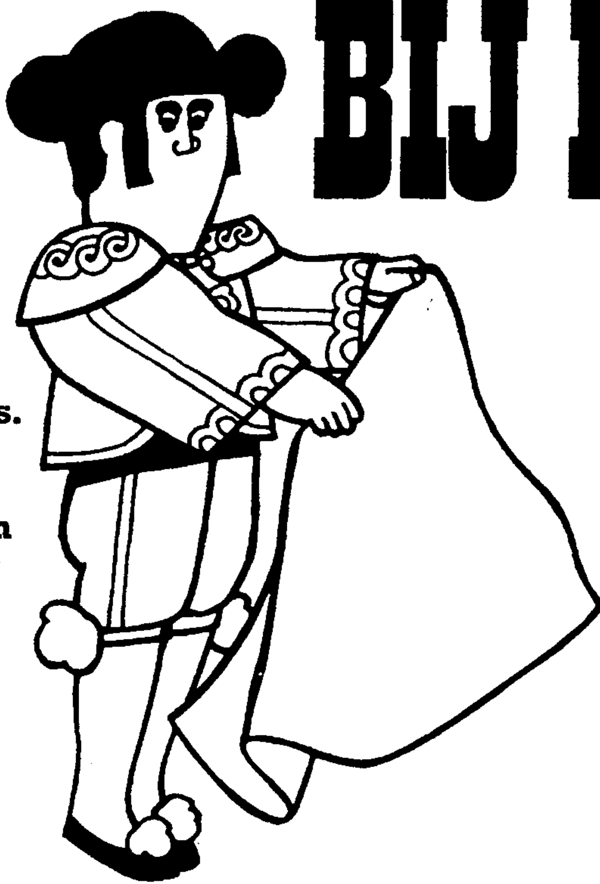
Ihr Geschenk aus Mönchengladbach

An allen 4 Samstagen vor Weihnachten Gratis-Parken am City-Rand: Grossparkplatz Aachener / Waldnieler Strasse

Von dort Bus-Freifahrt in die City u. zurück

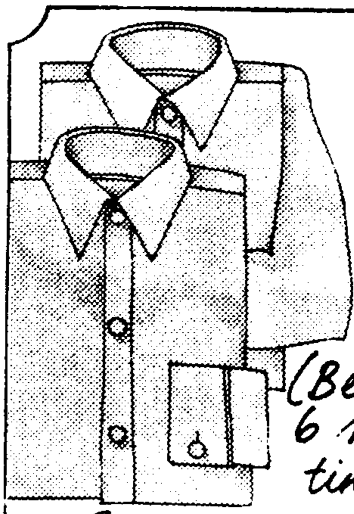


SPAANSE MARKT BIJ P&C.



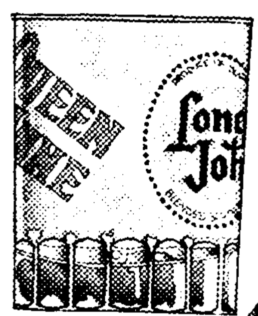


Buitenkansje
Nappa vinyl handschoenen met tricot voering.
7.50



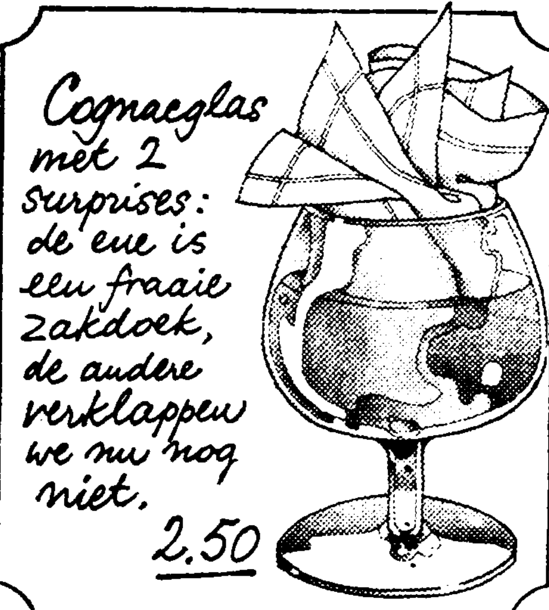
2 Matador shirts. (Bel-O-Fast). 6 moderne tinten.
Samen voor de super lage prijs van 24.–

Spaanse Markt bij Peek & Cloppenburg. Een plek vol feestelijke ideeën voor gulle geefsters. Met originele surprises, goedkope aanbiedingen (daarvoor is 't tenslotte een markt) en aktuele mode-cadeaus.
Kom daarom zelf even markten.
Op de Spaanse Markt. Van Peek & Cloppenburg.

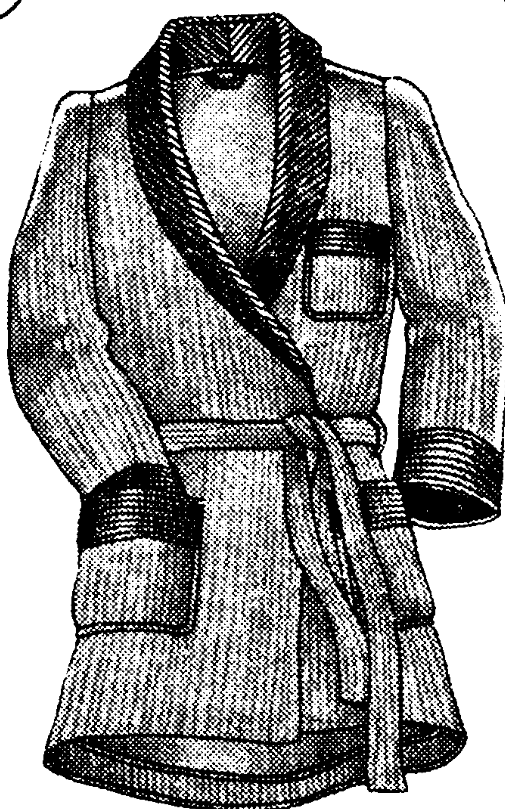


Zomaar cadeau: een stoer whiskyglas dat gevuld wordt met een das v.a. 7.90

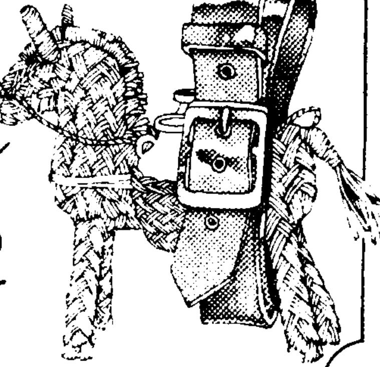
Dassen van Pierre Bormet 17.90, van Alpi v.a. 18.90



Cognacglas met 2 surprises: de ene is een fraaie zakdoek, de andere verklappen we nu nog niet.
2.50



Deze fraaie kamerjas is gemaakt van corduroy. Hij kost 54.–
Op de Spaanse markt vindt u trouwens al een Kamerjas vanaf 21.–

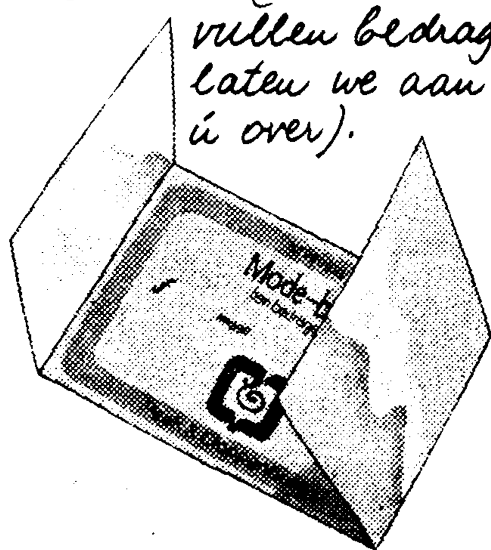


Wáár krijgt u bij een prachtige riem ook nog een decoratief ezeltje cadeau? Alleen bij P&C. Riemen v.a. 10.90

Op het etiket van deze geweldig goeie pullover vindt u de naam van Dick Holthaus. v.a. 39.75

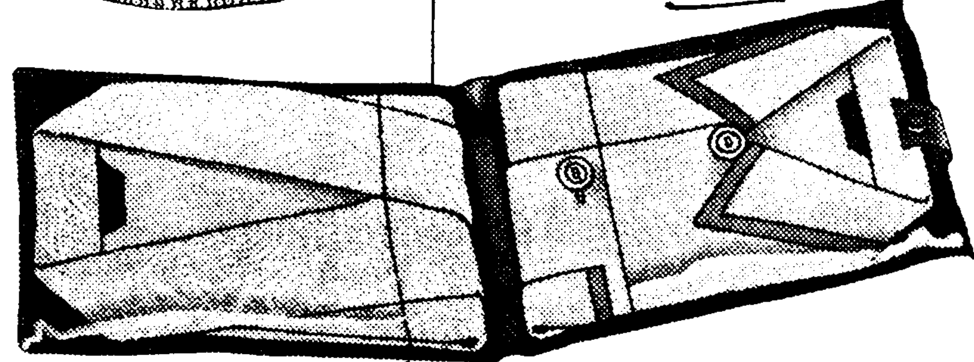


Keramisch handje met zakdoek. Straks handig op uw bureau om katte-belletjes tussen te klemmen
2.50



Maakt vader liever zijn eigen keus? Geef hem dan een modebon (Het in te vullen bedrag laten we aan u over).

Voor de veel reizende man: pyama en Kamerjas in handig etui. 48.50



Warme handschoenen zijn nooit weg in ons wisselvallige klimaat. Deze zijn gevoerd met Borg. Roestbruin.
15.90

Een ananas met verrassende inhoud: een zakdoek.
2.50



Peek & Cloppenburg



Pak mee 2 paar effen acryl badstof sokken voor 5.–

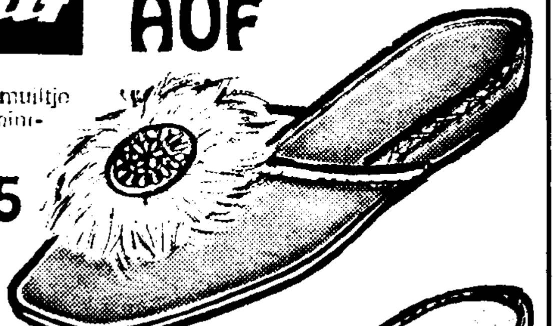


Doe vader eens de das om. U mag kiezen uit een massa dessins en kleuren. v.a. 6.50

Kerkraadse Handelsbank N.V.
Hoofdstraat 18
Telefoon 04445—7366
KERKRADE
VOOR ALLE BANKZAKEN



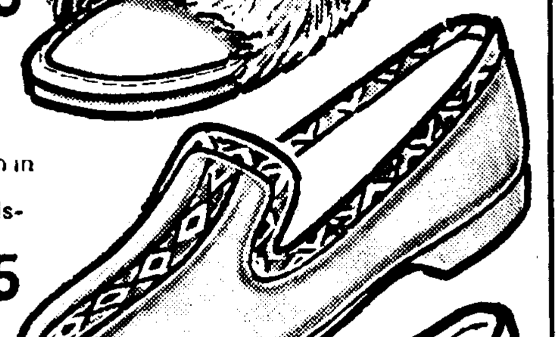
KADO KEUS GENOEG BIJ HUF



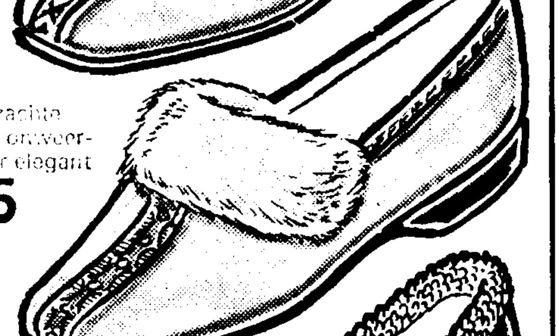
Grappig muiltje voor 'n mini-prijsje
2.95



Poezenzacht kado voor een romantische vrouw
4.95



'n Droom in prachtig kardinaals-rood
6.95



Heerlijk zachte bontkap, onweer-staanbaar elegant
8.95



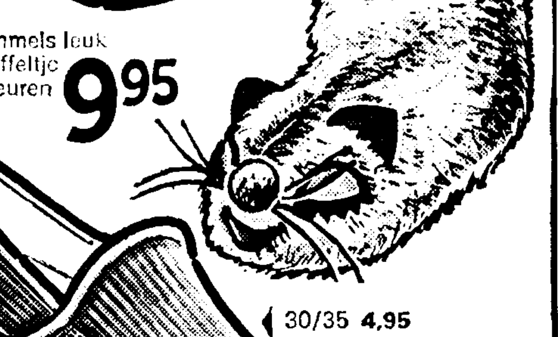
'n Geschenk in fijn ribfluweel met astrakan
12.95



Modieus ribfluweel rijk met bont. 'n schoonheid
13.95



Suède geheel teddy gevoerd. Een kostelijk geschenk
17.95



Voor hummels leuk poezentoffeltje In alle kleuren 9.95



30/35 4,95
36/39 5.95
4.95
Voor de jeugd, nieuw modelletje met ribfluweel

Schotse ruit, heerlijk warm voor jonge voetjes 4.95
20/26 4,95
27/30 5,50



VOOR SENIOR EN JUNIOR
28/35 7.95
36/39 8.95
40/45 9.95
7.95



SINT-AANBIEDING VOOR HEM!
5.95



HIJ VINDT HET EEN REUZE KADO!
12.95

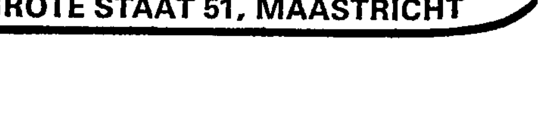
HAAR HARTEWENS



Lekker soepel met bronzen gesp 14.95

'n Juweel met 3 vakken en zilveren siergesp 24.95

nu naar Huf
WINKELCENTRUM HEERLEN t/o C&A
GROTE STAAT 51, MAASTRICHT

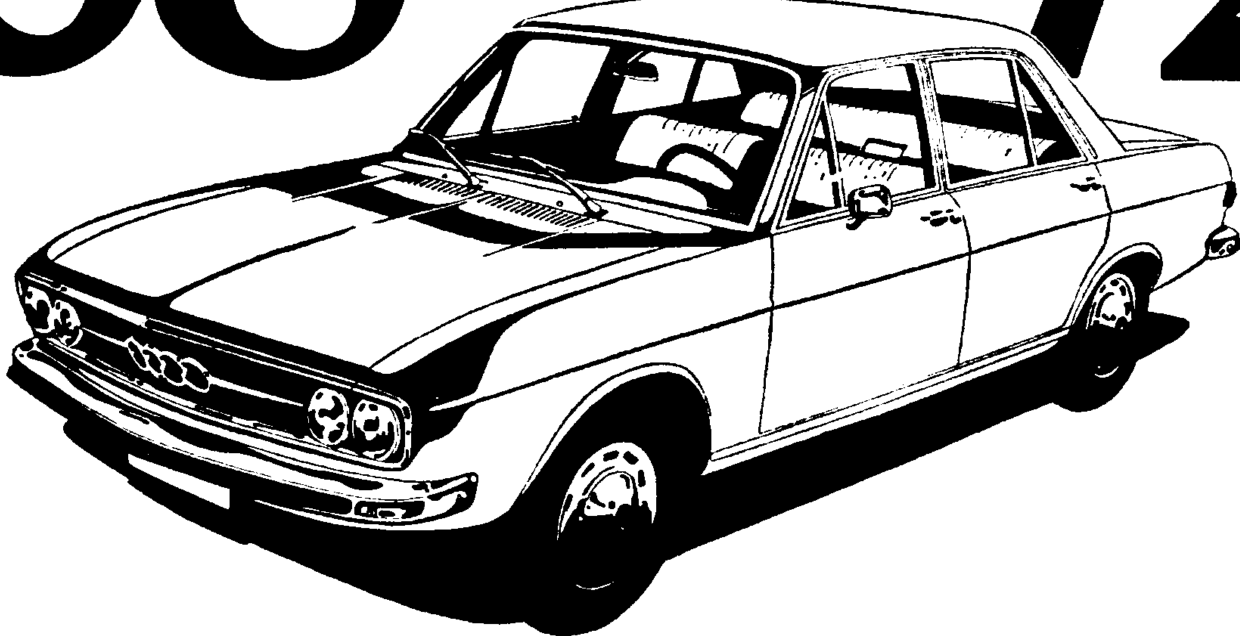


In 1968 werd de eerste Audi 100 gebouwd.
De volmaakte auto.
En voor 1972 is deze auto vervolmaakt.
De Audi 100 GL

'68 '72

„Volmaakt is volmaakt", zult u zeggen. Terecht. We laten de Audi 100 daarom zoals hij is: volmaakt. Maar toch vond AUDI NSU het nodig een wagen nog méér mee te geven. Nog meer kracht en nog meer comfort. En zo ontstond de AUDI 100 GL. De nieuwste uitbreiding in de Audi 100 Sport Comfort Klasse. Nu in Nederland voor een volmaakte prijs: **f 15.480,- incl. BTW.**

AUDI NSU



De Nieuwe Audi 100 GL

Maak een proefrit
Kom bij ons de nieuwste AUDI 100 uitvoerig bekijken. De andere Audi's zijn natuurlijk ook aanwezig. Maak een afspraak voor een proefrit. Overigens is er al een Audi 100 met 85 Din Pk, rembekrachtiging, in 2- of 4-deurs voor f 13.180,-.

GARAGE "OLYMPIA"
BEKKERWEG 29-31 - HEERLEN
TEL. 045-713555

Het twee-minuten-recept.



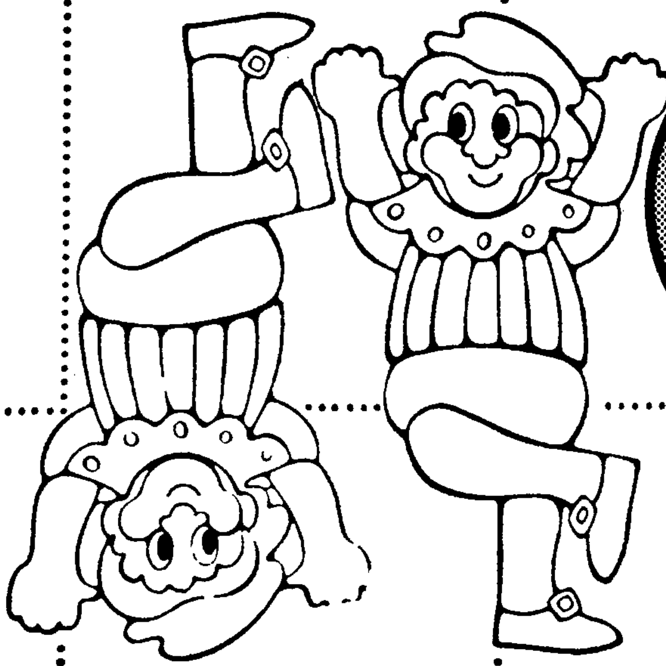
Een nieuw staaltje van elektrisch comfort: de Croque Monsieur van Tefal.

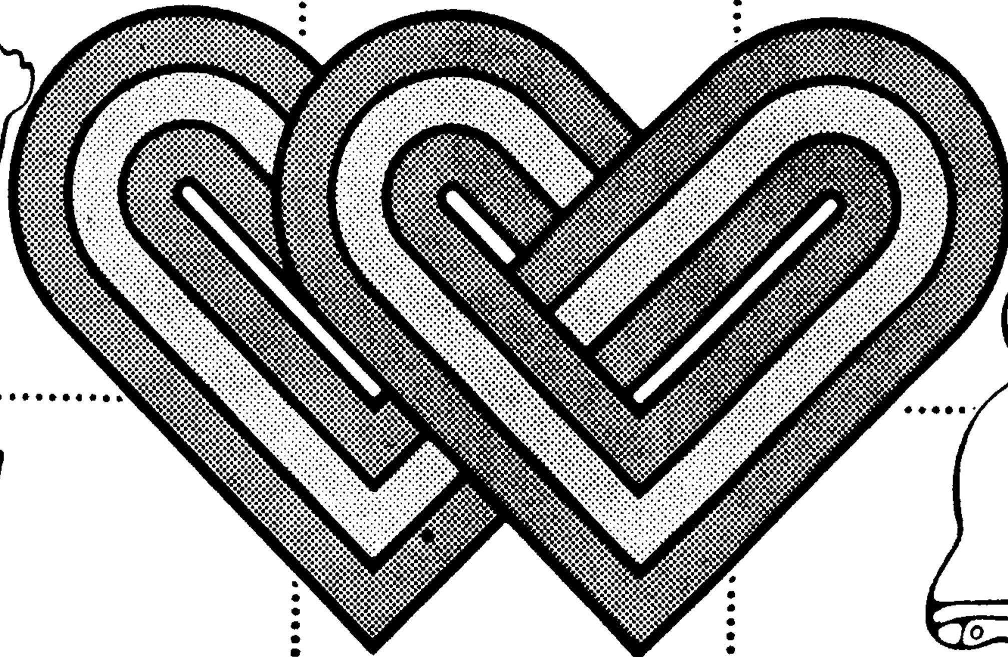
Om hamburgers, cheeseburgers, beefburgers en tosti's mee te bakken. Naar eigen recept. In twee minuten. Aan tafel. Met twee tegelijk. En niets koekt aan. Want de Croque Monsieur heeft dezelfde wonderbaarlijke binnenbekleding die u wel kent van de pannen.

Prijs: f 69,-.

TEFAL
Bespaart u een hoop gedoe in de keuken.
Vraag uw winkelier of bel anders Tefal - Rhenen (08376-3109) voor verkoopadressen in uw omgeving.

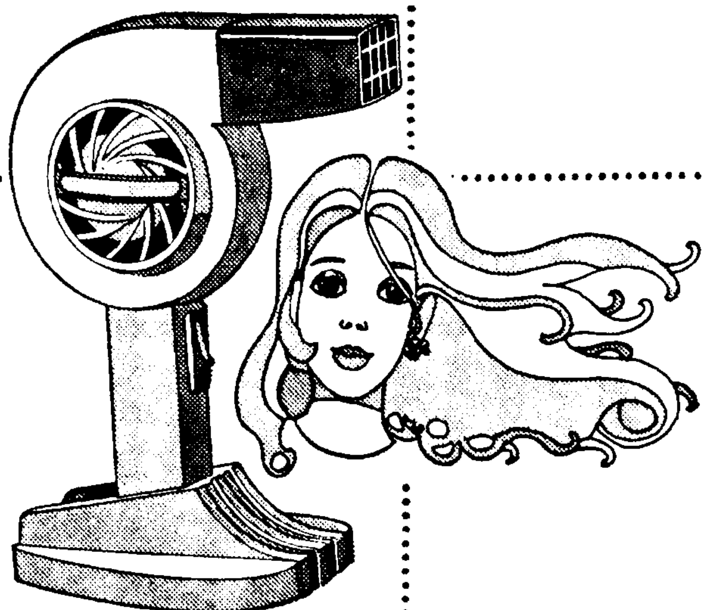






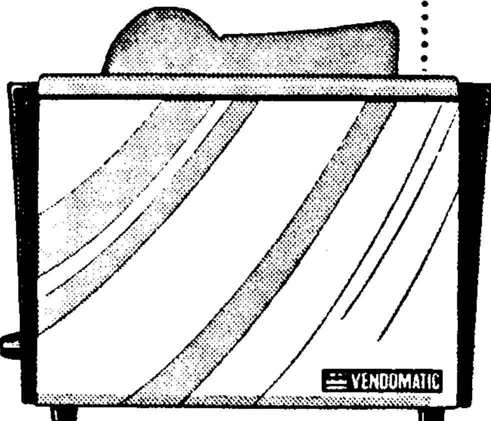


Sint kent alle wensen- ook die van grote mensen



Vendomatic Haardroger.
Sint houdt van keurig-gedroogde kapsels en heeft daarom de beste droger uitgezocht. Slaat af bij oververhitting. Met schakelaar voor koude en warme lucht. Is er in frisse kleuren. Met standaard en blaastuit voor sneldroging.

19.95

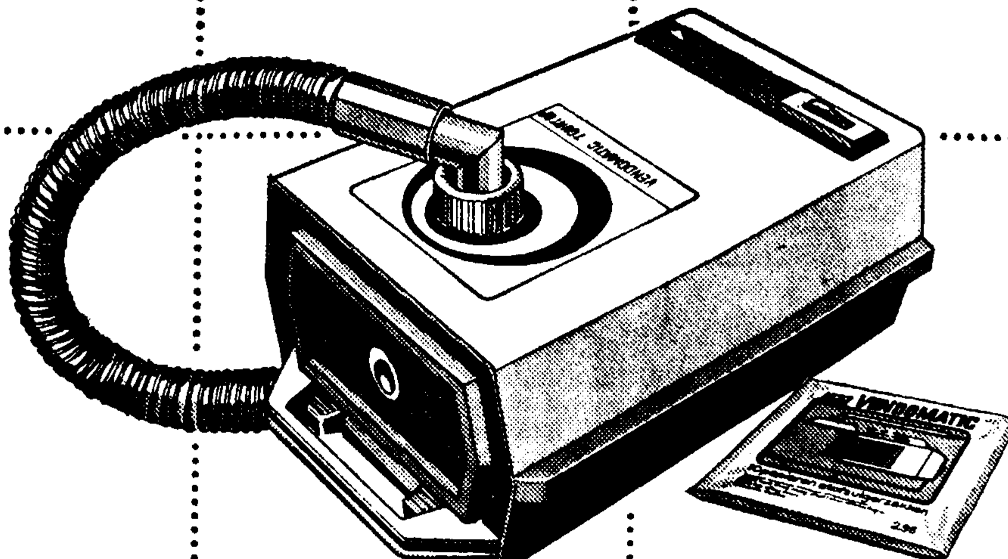


Philips Ladyshave
Biezonder dankbaar cadeau. Zorgt voor snelle en probleemloze ontharing van oksels en benen. Voor 110 en 220 volt. In prachtige cadeau-cassette

27.95

Vendomatic Broodrooster
Ideaal voor menig heerlijk ochtendje. Roostert 2 sneetjes brood tegelijk aan beide zijden. Bruinheidsgraad instelbaar. Slaat automatisch af. Volkomen veilig. Oranje, groen en beige.

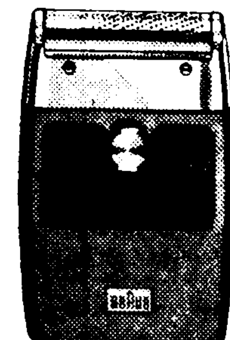
32.50



Vendomatic Tourtop Stofzuiger.
Sint heeft een hekel aan wild geraas . . . 't resultaat is deze rustige sterke 650-watts-stofzuiger. Met draaislang-aansluiting. Perfekt afgewerkt. Met stofmeter, grote stofzak, voetschakelaar en 6 meter snoer. Regelbare zuigkracht. Bruin/beige.

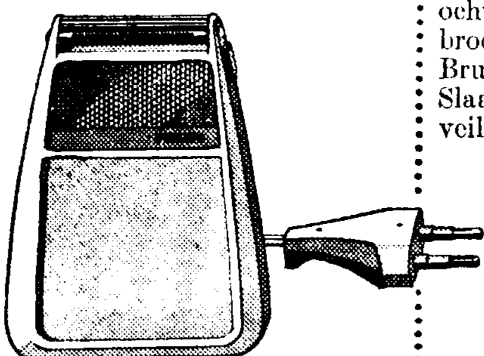
159.-

Gebruik voor deze stofzuiger de Vendomatic papieren stofzakken. Per set van 10 stuks **2.95**



Braun Sixtant de Luxe
Pientere baas, die Sinterklaas! Die haalt gewoon van alles het allerbeste bij elkaar, dus zit er ook een Braun Sixtant de Luxe bij. De snelle, zachte, maar onverbiddelijke scheerder met z'n platina-plated scheerblad, z'n perfekte tondeuze en z'n speciale maat-handgreep. In luxueuze cadeau-cassette

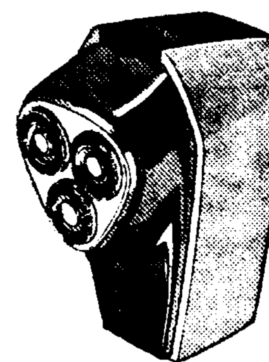
69.95



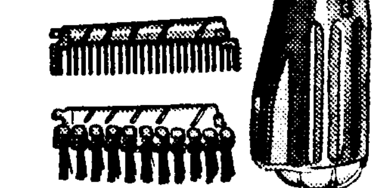


Philips Elektrische Haarborstel
Het nieuwste op het gebied van haarborstels. Twee tegen elkaar in werkende borstels masseren uw hoofdhuid en borstelen tegelijkertijd uw haar. In leuk cadeau-etui

29.75

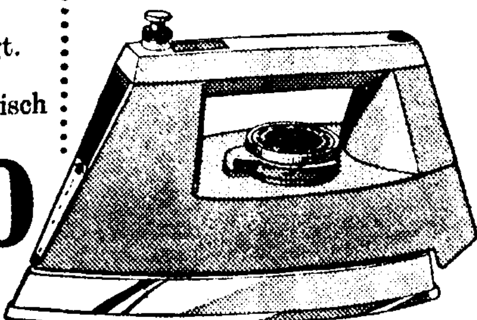






Rowenta Warme-luchtkam
Prachtige moderne mooimaker voor uw haar. Deze warme-luchtkam droogt uw haar terwijl u het in model brengt. Snel en met een prachtig resultaat. Schakelt automatisch uit bij oververhitting.

32.50



Vendomatic Lichtgewicht-strijkijzer
Uiterst welkome surprise, zo'n voortreffelijk lichtgewicht-strijkijzer (800 gram!). Moderne open handgreep. Met op verschillende stoffen in te stellen termostaat. Voor linkse en rechtse strijksters.

17.75



Eltrolüd Automatische Koffiemachine
Waar haalt de Sint het vandaan! Prachtig 1000 watt - 220 volt koffie-zet-apparaat voor 1-8 heerlijke koppen filterkoffie. Uitgerust met warmhoudplaatje en verlichte aan/uit-schakelaar.

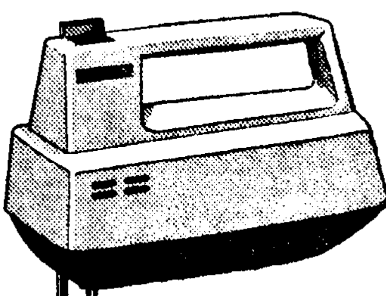
89.50

Philips 3-kops-Scheerapparaat
Met de 3 fabuleuze, verende super 90-scheerhoofden, met scheer-uit cirkel voor snel, glad en komfortabel scheren. Met uitschuifbare tondeuze, spiraalsnoer en klapetui. Reuze-cadeau

69.95

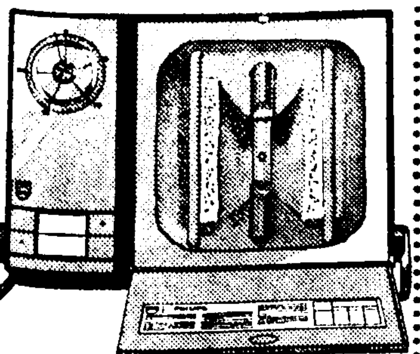
Remington Scheerapparaat 100 Special
Wereldberoemd topmerk-scheerapparaat. Met regelbare scheerstanden aangepast aan iedere baard en huid. Met verwisselbare mesjes.

39.95



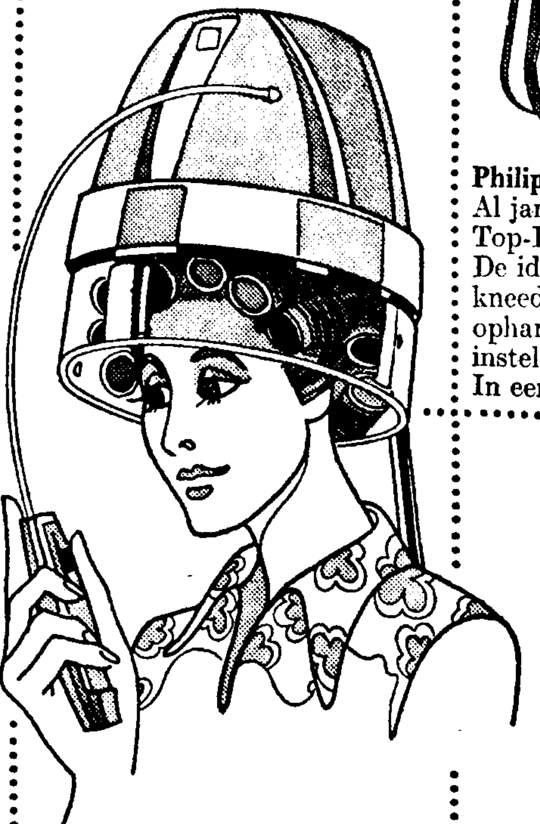
Philips Handmixer
Al jaren een van de absolute Top-Blijmakers van Sinterklaas. De ideale keukenhulp. Met kneedhaken, kloppers en ophangbeugel. Maakt met drie instelbare snelheden alles klaar. In een wip.

38.50



Rowenta Stoom/sproei-strijkijzer.
Sinterklaas houdt wel van nieuwtjes. En wat vindt u van deze ultra-moderne stoomstrijker. Kunt u mee droogstrijken, stomen, persen en invochten. Moderne strakke vormgeving en kontrole-lampje.

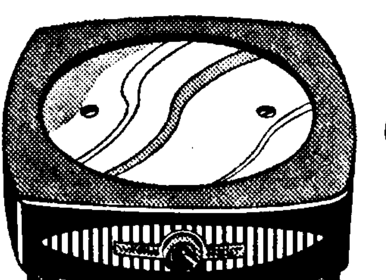
59.75



Philips Hoogtezon
Eigenlijk een dubbel-cadeau. Omdat-ie zowel hoogtezon als infra-rood lamp is. Een apparaat dat als de „r" in de maand zit heel goede diensten kan bewijzen." En Sint denkt aan alles. Zo is het geheel inklapbaar en makkelijk op te bergen. Met hoogtezonbril en tijdklok

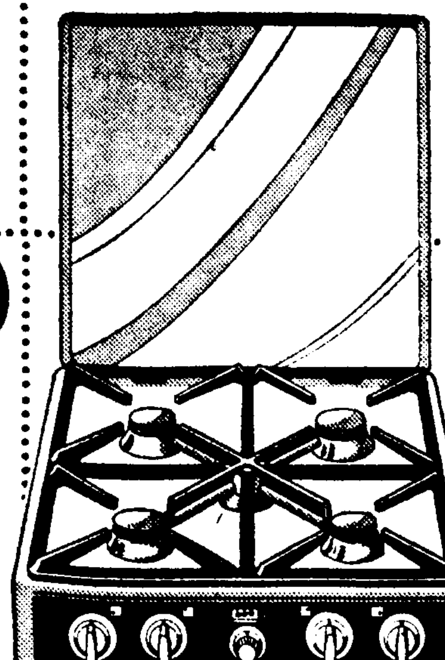
89.50

(Raadpleeg vooraf uw huisarts.)



Vendomatic Elektrisch Theelicht.
Zie de maan schijnt door de bomen . . . en binnen gloeit het gezellige theelichtje. Met gloeilampje, snoer en stekker. Aan/uitschakelaar. Is er in oranje, groen en beige.
In cadeau-verpakking

15.90



Rowenta Haardroogkap
Luxueuze moderne haardroger met alle prettige snufjes, als op afstand instelbare droogtemperatuur (5 standen) en praktisch klein opvouwbaar vloerstatief.

59.50

Vendomatic Gas-kooktoestel
Sint denkt aan alles. Daarom kon-ie ook dit mooie praktische kooktoestel met z'n 2 grote, 1 normale en 1 sudderbrander beslist niet laten staan. Met centrale aansteekinrichting, zelfvergrendelende kranen en natuurlijk een prachtige afdekplaat.

155.-

Vendomatic 140 l Tafelmodel-koelkast
Koel-berekenend koos Sint de beste koelkast in deze prijsklasse. Een luxe-apparaat met kras- en stootvast blad, vriesvak over de hele breedte. Uitneembare draagrekken. Royale vleeslade. Tweedelige groentelade. Binnenverlichting. Magnetische deursluiting. Enz. enz.

229.-

Voor alle mensen met hartewensen

VROOM & DREESMANN

de schatkamer van Sint-Nicolaas

AUTO'S & MOTOREN

Te k. TOYOTA Corolla 1200 coupé bj. '71. Kerkstraat 29. Born. x

Garage „de Berk" te Eindhoven biedt aan tegen de laagste prijzen ± 100 AUTOMOBIELEN. — ANWB-keuringsrapport aanwezig, elke andere keuring is voor aankoop toegestaan. 100% garantie en service. Inruil en financiering mogelijk met aanbetaling va. f 200.—. Let op onze zeer scherpe prijzen!! Opels 10 stuks, Kadett, Rekord, ook Coupé, Commodore ook coupé '68 '69 va. f 3250.—, Renault 16, 10 '68 '69 va. f 2500.—, Fiat 125S 124 850S 850 coupé '69 '70 va. f 2500,—. VW 1300 '68 '70 f 2250.—, Peugeot 204 404 '68 '69 va. f 3750.—, 404D 404D Familiale '68 '69 v.a. f3250,—, Austin Mini 1000 1100 '69 va. f 2450.—, Fiat 124 Sport coupé '68 '69 va. f 3950,—, Simca 1501 GLS '69 f 3600,—, BMW 2000 2002 1800 1602 '67 '69 va. f 3500.—, NSU 1200 SC '68 f 2250,—, Taunus 17 20M '68 '69 f 3750.—, Chrysler Valiant '67 '68 f 2500.—, Citroën DS19 1970 f 7250,—, Daf 55 coupé '69 f 4500.—, Chevrolet Impala coupé '67 f 4950,—, Mercedes 200D '67 f 3950,—, Cortina 1600 GT 1600 E type '69 f 4500.—, Triumph Herald en 1300 '69 va. f 2950,— en nog vele andere va. f 1000.—. „Speciale aanbieding" Ford Mustang '68 '69 va. f 7250,—, Volkswagen-Porsche 914 1971 f 12500.—, Mercedes 200D '68 '69 va. f 9750.—, Ford Capri 5 stuks 1700 2000 2300 GTXLR '69 '70 va. f 6750.—, Alfa Romeo GTV en 1750 Berlina 1971 f 9750,—, Ford 1300 L 1971 f 6500,—, Opel GT 1970 f 8750.—, Jaguar 38 S '67 '68 va. f 5250.—, Triumph Spitfire '69 en TR4 '68 va. f 4250,—. Porsche 912 '66 '67 f 6250,—. Garage „de Berk", Strijpsestr. 37 (achter het Spartahuis), Eindhoven, tel. 040-510358. Geopend van 9-21 uur. Za., zo. tot 18 uur. x

Door de bank in beslag genomen AUTO's te koop. dit zijn goede auto's omdat ze eerst worden nagekeken en verzorgd. Lecluse Financieringen, Welterlaan 31, Heerlen. tel. 045-712527. x

Elke dag AUTOVERKOOP tot 19 uur. Keuze ± 40 stuks Autobedrijf Hamers. In de Cramer 1. Heerlen hoek autoweg-Parallelweg (direct achter Aral-Bastiaans), tel. 716045. x

Te k. TRIUMPH Herald 1200 '64 i.z.g.st. Gladiolenstr. 67. Kerkrade-West. x

Te k. OPEL Rekord 64 motor en banden i.pr.st. f 650. Voorstr. 4. Brunssum. x

Te k. 2-CV 1969, weinig gel. Nieuwenhuisstr. 43. Aalbeek (Hulsberg). x

Te k. VW-KEVER '68 van part., zeer mooi. Rennemigstr. 31, Heerlerheide. x

Te k. VW 1300L '70, Opel Rekord 1900 '69, Ford Mustang '66 i.z.g.st., Opel Rekord '61. Inr. en financ. Heijman. Roebroekerweg 44. Heerlerheide. x

Te k. V.W. Beatrixstr. 46. Nieuwenhagen. x

H. H. autorijders - Attentie. Wij leveren alle AUTOBANDEN - nieuw - met kortin uitbalanceren gratis. Donny Klassen. Groothandel in automaterialen, banden, accu's, enz. Meerssenerweg 219, tel. 27354 of 11569, Maastricht. x

Te k. 2 W.BAND m. sp. 560x13 z.g.a.n. f 100.—. Te bevr. Noord-Ooststr. 15. Schaesberg. x

Te k. v. part. CITROëN D.S. 21 Pallas. 48.200 km. gel. '68. Tel. 045-212213. x

Te k. MERCEDES 230 '69 rood, 1 Opel Kadett '69 geel, 1 Opel Kadett L '71 beige, 1 V.W. 1300 '68 beige. Chr Quixstr. 33, Hoensbroek, tel. 045-214171. Ook hét adres voor onderh. en alle reparaties aan uw auto. Inr. en fin. mog., ook zonder eigen geld 3 mnd. voll. gar. en alle event. keur. toegest. x

Te k. DAF 55 Maraton bj. '69, km.st. 32.000. Prijs f 4250.— met A.N.W.B.-rapport. Burg. Willemstr. 32. Hoensbroek. x

Teg. e.a.b. OPEL Kadett bj. '65 i.z.g.st. Surinameplein 9. Schaesberg. x

Let op, wij leveren onze occasions af met BOVAG-garantiebewijs. Door plaatsgebrek nu scherpe prijzen. Een greep uit onze voorraad. FIAT 128 2-d. blauw '69. Opel Kadett caravan rood '67, Fiat 850 special wit '68. Fiat ivoor '69, Fiat 600 D beige '68, Fiat 125 wit '68, Fiat 600E ivoor '70, Fiat 850 coupé rood '68, Fiat 850 beige '68. Fiat 124 wit '67, BMW 1600 2-d. schuifdak grijs '68, Fiat 124 groen '67, en '68, Fiat 125 bruin '69, Fiat 125 '69, Fiat 850 Special rood '68, Fiat 1100 R wit '69, Opel caravan 1700 wit '68, Audi 2-d. rood '67, Fiat 124 Special groen '69. Over inruilen en financieren valt natuurlijk te praten. Wij zijn voor U geopend doorlopend tot 20.00 uur. 's zaterdags tot 17.00 uur. Autobedrijf Sanders N.V. Akerstraat 128. Brunssum. Tel. 045-251644. Grote weg Brunssum - Heerlen t.o. Zwembad Zeekoelen. x

Deze week vrijdag, zaterdag en zondag grote Fiat-show bij Sanders in Brunssum, met als primeur de FIAT 128 Rally. De autoprijzen gaan beslist niet omlaag per 1 januari 1972. Daarom nu kopen is nu profiteren. Het gehele programma in div. kleuren aanwezig, van 500 tot 130! Tijdens de show kunt U Uw auto extra voordelig inruilen. Wij zijn voor U geopend vrijdag van 17.00 tot 22.00 uur. Zaterdag en zondag van 10.00 tot 20.00 uur 's avonds. Autobedrijf Sanders n.v. Off. Fiat-dealer, Akerstraat 128 Brunssum t.o. Zwembad de Zeekoelen. Komt U ook eens kijken? Overigens, de Fiat 127 is momenteel nog snel leverbaar! U kunt bij ons in termijnen betalen. x

FIAT 125 spec. '70 f 4950,- Fiat 124 sport coupé '69 f 4950,- Opel 1700 L '69 f 3950,- Mercedes 230S '70 f 7650,-, VW 1300 L '68 f 2950,- Mercedes 190 '65 f 1950,- Inr. financ. en gar. Brunssummerweg 89, Waubach. x

5 Dec. blijmakers



Tussen Dag En Nacht Mode

Links: De goedgeefse Sint vindt deze donzige duster in vier kleuren. 40-50 **25.-**

Midden: Een warm blijmakertje voor een hele reeks heerlijk behaaglijke avondjes (gewatteerde nylon). 42-52 **28.-**

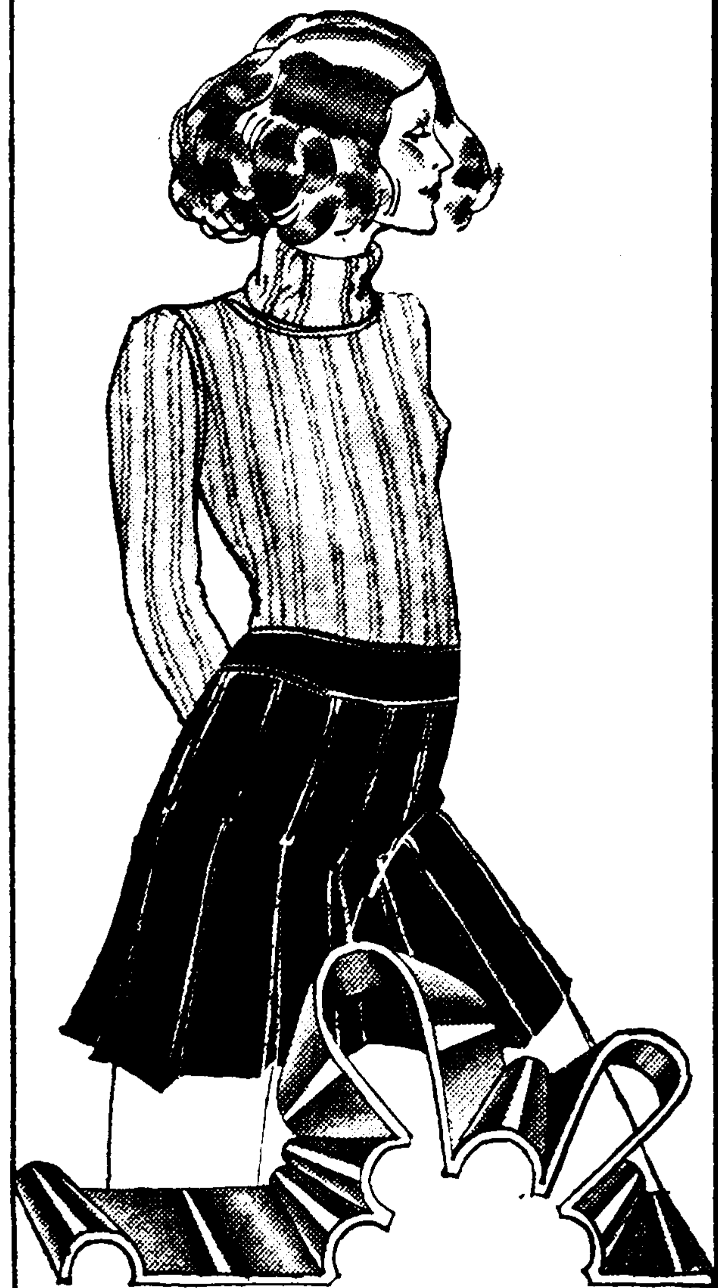
Rechts: Surprise set (2 delig) van de ludieke Piet. Brushed nylon nachtmode. 38-52 **19.-**



De praalhans onder de pieten zal zijn keus laten vallen op dit party shirt met jacquard dessins; een blijmakertje in alle kleuren. **18.-**



De klassieke blijmaker is natuurlijk bij C&A in vele variaties te vinden. Deze geweven das met pochet voor een verblijdend prijsje. **9.-**



Fijngebreide coltrui naar keus met of zonder fantasiesteek in o.a. havermout-kleur. Dralon/wol. **35.-**

Parijse plooien rondom voor grenzeloze charme. In zwart, bruin, marine en groen (Terlenka). 70/30 34-42 **30.-**

C&A is toch voordeliger!



Een long blouse is een trendy blijmakertje. In zes kleuren (acryl met linnen). 36-46 **18.-**
Ook verkrijgbaar met slippen.

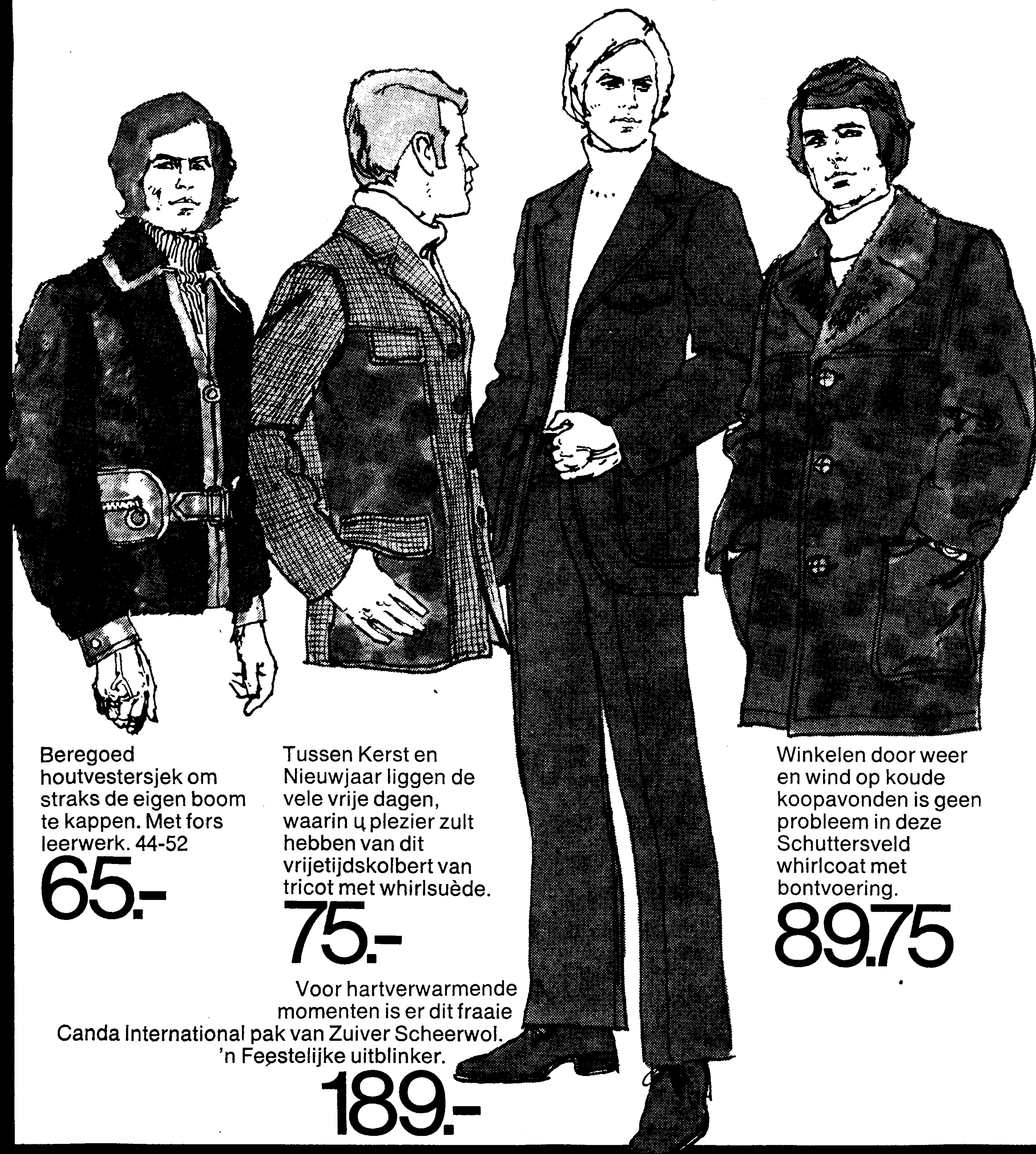


Tussen-dag-en-nacht mode is er ook voor hèm. Deze kamerjas van satin feutre vindt Sint in goud, rood, groen en blauw. 46-56 **20.-**



De stadse Sint is gul met het City Shirt, een altijd korrekt, zelfstrijkend blijmakertje. Dubbele manchetten. **12.-**

warmmakers



Beregoed houtvestersjek om straks de eigen boom te kappen. Met fors leerwerk. 44-52 **65.-**

Tussen Kerst en Nieuwjaar liggen de vele vrije dagen, waarin u plezier zult hebben van dit vrijetijdskolbert van tricot met whirlsuède. **75.-**

Winkelen door weer en wind op koude koopavonden is geen probleem in deze Schuttersveld whirlcoat met bontvoering. **89.75**

Voor hartverwarmende momenten is er dit fraaie Canda International pak van Zuiver Scheerwol. 'n Feestelijke uitblinker. **189.-**

A114

ga ook gezellig winkelen op de speciale sinterklaas-koopavonden